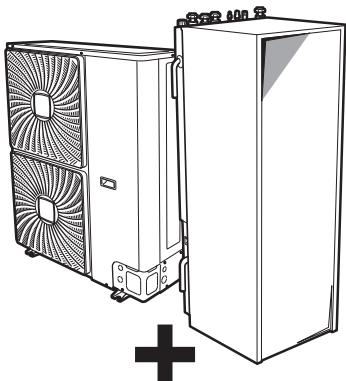




Руководство по применению для установщика

**Daikin Altherma – низкотемпературный
раздельный**



**ERHQ011-014-016BA
ERLQ011-014-016CA
EHV16S18CB**

Руководство по применению для установщика
Daikin Altherma – низкотемпературный раздельный

русский

Содержание

Содержание

1	Общая техника безопасности	4
1.1	Информация о документации.....	4
1.1.1	Значение предупреждений и символов	4
1.2	Для установщика	4
1.2.1	Общие требования.....	4
1.2.2	Место установки.....	5
1.2.3	Хладагент	5
1.2.4	Солевой раствор	6
1.2.5	Вода.....	6
1.2.6	Электрическая система	6
2	Информация о документации	7
2.1	Информация о настоящем документе	7
2.2	Общий обзор руководства по применению для установщика.....	7
3	Информация о блоке	8
3.1	Обзор: информация о блоке.....	8
3.2	Наружный агрегат	8
3.2.1	При распаковке наружного блока	8
3.2.2	При обращении с наружным блоком	8
3.2.3	Для снятия аксессуаров с наружного агрегата	8
3.3	Внутренний блок.....	9
3.3.1	Чтобы распаковать внутренний агрегат	9
3.3.2	Для снятия аксессуаров с внутреннего агрегата	9
4	Информация об агрегатах и дополнительном оборудовании	9
4.1	Обзор: информация об агрегатах и дополнительном оборудовании.....	9
4.2	Идентификация.....	10
4.2.1	Идентификационная табличка: наружный агрегат	10
4.2.2	Идентификационная табличка: внутренний агрегат.....	10
4.3	Комбинации агрегатов и дополнительного оборудования...	10
4.3.1	Возможные опции для наружного агрегата.....	10
4.3.2	Возможные опции для внутреннего агрегата	11
4.3.3	Возможные комбинации внутреннего агрегата и наружного агрегата	12
5	Руководство по применению	12
5.1	Обзор: Руководство по применению.....	12
5.2	Настройка системы нагрева помещения	12
5.2.1	Несколько помещений – две зоны температуры воды на выходе	12
5.3	Настройка резервуара горячей воды бытового потребления.....	14
5.3.1	Схема системы – встроенный резервуар ГВБП	14
5.3.2	Выбор объема и нужной температуры для резервуара ГВБП	14
5.3.3	Настройка и конфигурация – резервуар ГВБП	14
5.3.4	Насос ГВБП для быстрого нагрева воды	15
5.3.5	Насос ГВБП для дезинфекции	15
5.4	Настройка учета энергопотребления.....	15
5.4.1	Величина нагрева	15
5.4.2	Потребленная энергия	15
5.4.3	Обычный источник электропитания	16
5.4.4	Источник электропитания по льготному тарифу	16
5.5	Настройка контроля потребления энергии.....	17
5.5.1	Постоянное ограничение потребления энергии	17
5.5.2	Ограничение потребления энергии, активированное цифровыми входами.....	17
5.5.3	Процесс ограничения потребления энергии.....	18
5.6	Настройка датчика наружной температуры	18
6	Подготовка	18
6.1	Обзор: подготовка	18
6.2	Подготовка места установки.....	18
6.2.1	Требования к месту установки наружного блока.....	19
6.2.2	Дополнительные требования к месту установки наружного блока в холодных погодных условиях ..	20
6.2.3	Требования к месту установки внутреннего агрегата.....	20
6.3	Подготовка трубопровода хладагента	20
6.3.1	Требования к трубопроводам хладагента	20
6.3.2	Изоляция трубопровода хладагента	21
6.4	Подготовка трубопроводов воды	21
6.4.1	Требования к контуру циркуляции воды	21
6.4.2	Формула расчета предварительного давления в расширительном баке.....	22
6.4.3	Проверка объема и расхода воды	22
6.4.4	Изменение предварительного давления в расширительном баке.....	24
6.4.5	Проверка объема воды: примеры	24
6.5	Подготовка электрической проводки	24
6.5.1	Информация о подготовке электрической проводки	24
6.5.2	Информация об энергосберегающем источнике электропитания	25
6.5.3	Обзор электрических соединений за исключением внешних приводов	25
6.5.4	Обзор электрических соединений внешних и внутренних приводов	25
7	Монтаж	26
7.1	Обзор: монтаж	26
7.2	Открытие агрегата	26
7.2.1	Открытие блоков	26
7.2.2	Чтобы открыть наружный агрегат	26
7.2.3	Чтобы открыть внутренний агрегат	27
7.2.4	Чтобы открыть крышку распределительной коробки внутреннего агрегата	27
7.3	Монтаж наружного агрегата	27
7.3.1	Монтаж наружного блока	27
7.3.2	Меры предосторожности при монтаже наружного блока	27
7.3.3	Подготовка монтажной конструкции	27
7.3.4	Установка наружного блока	28
7.3.5	Обустройство дренажа	28
7.3.6	Чтобы избежать опрокидывания наружного агрегата	28
7.4	Монтаж внутреннего агрегата	29
7.4.1	Монтаж внутреннего агрегата	29
7.4.2	Меры предосторожности при монтаже внутреннего агрегата	29
7.4.3	Чтобы установить внутренний агрегат	29
7.5	Соединение труб трубопровода хладагента	29
7.5.1	Подсоединение трубопроводов хладагента	29
7.5.2	Меры предосторожности при подсоединении трубопроводов хладагента	29
7.5.3	Указания по подсоединению трубопроводов хладагента	30
7.5.4	Указания по изгибу труб	30
7.5.5	Развальцовка конца трубы	30
7.5.6	Припайка конца трубы	31
7.5.7	Применение запорного клапана с сервисным отверстием	31
7.5.8	Подсоединение трубопровода хладагента к наружному блоку	32
7.5.9	Соединение трубопровода хладагента с внутренним агрегатом	33
7.5.10	Как определить, есть ли необходимость в установке масляных ловушек?	33
7.6	Проверка трубопровода хладагента	33
7.6.1	Проверка трубопровода хладагента	33
7.6.2	Меры предосторожности при проверке трубопроводов хладагента	33
7.6.3	Проверка трубопровода хладагента: Компоновка	34
7.6.4	Проверка на утечки	34

7.6.5	Проведение вакуумной сушки	34	8.2.2	Быстрый мастер: стандартный	49
7.7	Заправка хладагентом	34	8.2.3	Быстрый мастер: опции	52
7.7.1	Заправка хладагентом	34	8.2.4	Быстрый мастер: производительность (учет энергопотребления)	54
7.7.2	Меры предосторожности при заправке хладагента	35	8.2.5	Управление нагревом помещения	54
7.7.3	Определение объема дополнительного хладагента	35	8.2.6	Контроль горячей воды бытового потребления	57
7.7.4	Определение объема полной дозаправки	35	8.2.7	Номер контакта/справки	58
7.7.5	Дозаправка хладагентом	35	8.3	Расширенная конфигурация/оптимизация	58
7.7.6	Наклейка этикетки с информацией о фотированых газах, способствующих созданию парникового эффекта	35	8.3.1	Нагрев помещения: расширенная настройка	58
7.8	Соединение трубопроводов воды	36	8.3.2	Управление горячей водой бытового потребления: расширенное	61
7.8.1	Подсоединение трубопровода воды	36	8.3.3	Установки источника тепла	64
7.8.2	Меры предосторожности при подсоединении трубопровода воды	36	8.3.4	Системные установки	65
7.8.3	Для соединения трубопроводов воды	36	8.4	Структура меню: обзор пользовательских настроек	70
7.8.4	Подсоединение трубопроводов рециркуляции	37	8.5	Структура меню: обзор настроек установщика	71
7.8.5	Подсоединение редукционного клапана к сливу....	37	9 Пусконаладка	72	
7.8.6	Заполнение водяного контура	37			
7.8.7	Заполнение резервуара горячей воды бытового потребления	38			
7.8.8	Для изоляции трубопровода воды	38			
7.9	Подключение электропроводки	38			
7.9.1	Подсоединение электропроводки	38			
7.9.2	Соблюдение электрических нормативов	38			
7.9.3	Меры предосторожности при подключении электропроводки	39			
7.9.4	Рекомендации относительно подсоединения электропроводки	39			
7.9.5	Характеристики стандартных компонентов электропроводки	39			
7.9.6	Подключение электропроводки к наружному блоку	39			
7.9.7	Перемещение термистора воздуха на наружный агрегат	40			
7.9.8	Подключение электропроводки на внутренний агрегат	41			
7.9.9	Подключение основного источника питания	42			
7.9.10	Подсоединение электропитания к резервному нагревателю	43			
7.9.11	Подключение интерфейса пользователя	43			
7.9.12	Подсоединение запорного клапана	44			
7.9.13	Подключение электрических счетчиков	44			
7.9.14	Подключение насоса горячей воды бытового потребления	44			
7.9.15	Подключение подачи аварийного сигнала	44			
7.9.16	Подключение цифровых вводов потребления энергии	45			
7.9.17	Подсоединение предохранительного термостата (размыкающий контакт)	45			
7.10	Завершение монтажа наружного агрегата	46			
7.10.1	Завершение монтажа наружного блока	46			
7.10.2	Закрытие наружного блока	46			
7.11	Завершение монтажа внутреннего агрегата	46			
7.11.1	Крепление крышки интерфейса пользователя к внутреннему агрегату	46			
7.11.2	Чтобы закрыть внутренний агрегат	46			
8 Конфигурирование	46				
8.1	Обзор: конфигурирование	46			
8.1.1	Подключить кабель ПК к коммутационной стойке..	47			
8.1.2	Для доступа к наиболее часто используемым командам	47			
8.1.3	Копирование установок системы с первого на второй пользовательский интерфейс	48			
8.1.4	Копирование языковых установок с первого на второй пользовательский интерфейс	49			
8.1.5	Быстрый мастер: Установите план системы после первого включения питания	49			
8.2	Базовая конфигурация	49			
8.2.1	Быстрый мастер: язык / время и дата	49			
8.2.2	Быстрый мастер: стандартный	49			
8.2.3	Быстрый мастер: опции	52			
8.2.4	Быстрый мастер: производительность (учет энергопотребления)	54			
8.2.5	Управление нагревом помещения	54			
8.2.6	Контроль горячей воды бытового потребления	57			
8.2.7	Номер контакта/справки	58			
8.3	Расширенная конфигурация/оптимизация	58			
8.3.1	Нагрев помещения: расширенная настройка	58			
8.3.2	Управление горячей водой бытового потребления: расширенное	61			
8.3.3	Установки источника тепла	64			
8.3.4	Системные установки	65			
8.4	Структура меню: обзор пользовательских настроек	70			
8.5	Структура меню: обзор настроек установщика	71			
9 Пусконаладка	72				
9.1	Обзор: Пусконаладка	72			
9.2	Меры предосторожности при вводе в эксплуатацию	72			
9.3	Перечень проверок перед пуско-наладкой	72			
9.4	Перечень проверок во время пуско-наладки	73			
9.4.1	Проверка минимального расхода	73			
9.4.2	Функция выпуска воздуха	73			
9.4.3	Для проведения пробного запуска	75			
9.4.4	Для проведения пробного запуска привода	75			
9.4.5	Обезвоживание штукатурного маяка теплых полов	75			
10 Передача потребителю	77				
11 Техническое и иное обслуживание	77				
11.1	Обзор: Техническое и иное обслуживание	77			
11.2	Техника безопасности при техобслуживании	77			
11.2.1	Открытие внутреннего агрегата	77			
11.3	Перечень проверок в рамках ежегодного техобслуживания наружного блока	77			
11.4	Перечень проверок для ежегодного техобслуживания внутреннего агрегата	78			
11.4.1	Слив резервуара горячей воды бытового потребления	78			
12 Возможные неисправности и способы их устранения	79				
12.1	Обзор: Устранение неисправностей	79			
12.2	Меры предосторожности при поиске и устранении неполадок	79			
12.3	Решение проблем на основе признаков	79			
12.3.1	Признак: блок НЕ выполняет нагрев должным образом	79			
12.3.2	Признак: Компрессор НЕ запускается (обогрев помещения или нагрев воды бытового потребления)	80			
12.3.3	Признак: Насос шумит (кавитация)	80			
12.3.4	Признак: Открывается клапан сброса давления	80			
12.3.5	Признак: Течет клапан сброса давления воды	81			
12.3.6	Признак: при низкой наружной температуре помещение обогревается НЕДОСТАТОЧНО	81			
12.3.7	Признак: Давление в месте отвода временно необычно высокое	81			
12.3.8	Признак: Декоративные панели сдвинуты вследствие набухания резервуара	81			
12.3.9	Признак: Функция дезинфекции резервуара НЕ завершилась должным образом (ошибка АН)	81			
12.4	Решение проблем на основе кодов ошибок	82			
12.4.1	Коды ошибок: Обзор	82			
13 Утилизация	84				
13.1	Общее представление: Утилизация	84			
13.2	Откачка хладагента из системы	84			
13.3	Порядок откачки хладагента	84			
14 Технические данные	85				
14.1	Схема трубопроводов: Наружный агрегат	85			

1 Общая техника безопасности

14.2 Схема трубопроводов: Внутренний агрегат	86
14.3 Электрическая схема: наружный агрегат	88
14.4 Электрическая схема: внутренний агрегат	89
14.5 Кривая ESP: Внутренний агрегат	92

15 Глоссарий	94
---------------------	-----------

16 Таблица местных настроек	95
------------------------------------	-----------

1 Общая техника безопасности

1.1 Информация о документации

- Язык оригинальной документации английский. Документация на любом другом языке является переводом.
- Меры предосторожности, описанные в настоящем документе, крайне важны, поэтому их нужно тщательно соблюдать.
- К установке системы и к выполнению всех операций, о которых рассказывается в руководстве по монтажу и в справочнике монтажника, допускаются только уполномоченные специалисты по монтажу.

1.1.1 Значение предупреждений и символов

 ОПАСНО!	Обозначает ситуацию, которая приведет к гибели или серьезной травме.
 ОПАСНО! РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ	Обозначает ситуацию, которая может привести к поражению электрическим током.
 ОПАСНО! РИСК ОЖОГОВ	Обозначает ситуацию, которая может привести к ожогам от крайне высоких или низких температур.
 ОПАСНО! ВЗРЫВОПАСНО	Обозначает ситуацию, которая может привести к взрыву.
 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Обозначает ситуацию, которая может привести к гибели или серьезной травме.
 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ВОСПЛАМЕНЯЮЩИЙСЯ МАТЕРИАЛ	
 ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ	Обозначает ситуацию, которая может привести к травме малой или средней тяжести.
 ПРИМЕЧАНИЕ	Обозначает ситуацию, которая может привести к повреждению оборудования или имущества.
 ИНФОРМАЦИЯ	Обозначает полезные советы или дополнительную информацию.

Символ	Пояснения
	Прежде чем приступить к установке оборудования, ознакомьтесь с содержанием руководства по монтажу и эксплуатации, а также с инструкциями по прокладке электропроводки.
	Перед выполнением любых работ по техническому и иному обслуживанию ознакомьтесь с содержанием руководства по техобслуживанию.
	Дополнительную информацию см. в справочном руководстве для монтажника и пользователя.

1.2 Для установщика

1.2.1 Общие требования

В случае сомнений по поводу установки или эксплуатации агрегата обращайтесь к установщику.



ПРИМЕЧАНИЕ

Неправильный монтаж или неправильное подключение оборудования или принадлежностей могут привести к поражению электротоком, короткому замыканию, протечкам, возгоранию или повреждению оборудования. Используйте только те принадлежности, дополнительное оборудование и запасные части, которые изготовлены или утверждены Daikin.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Убедитесь, что установка, пробный запуск и используемые материалы соответствуют действующему законодательству (в верхней части инструкций, приведенных в документации Daikin).



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

При установке, техническом и ином обслуживании системы надевайте средства индивидуальной защиты (перчатки, очки,...).



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Полиэтиленовые упаковочные мешки необходимо разрывать и выбрасывать, чтобы дети не могли ими играть. Возможная опасность: удушье.



ОПАСНО! РИСК ОЖОГОВ

- НЕ прикасайтесь к трубопроводу хладагента, трубопроводу воды или внутренним деталям во время эксплуатации или сразу после прекращения эксплуатации системы. Они могут быть слишком горячими или слишком холодными. Подождите, пока они достигнут нормальной температуры. Если необходимо дотронуться до них, наденьте защитные перчатки.
- НЕ дотрагивайтесь до случайно вытекшего хладагента.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Примите адекватные меры по недопущению попадания в агрегат мелких животных. При контакте мелких животных с электрическими деталями возможны сбои в работе блока, задымление или возгорание.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

НЕ прикасайтесь к воздухозаборнику или к алюминиевым пластинам блока.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

- НЕ ДОПУСКАЕТСЯ размещать любые предметы и оборудование на агрегате.
- НЕ ДОПУСКАЕТСЯ залезать на блок, сидеть и стоять на нем.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Чтобы избежать проникновения воды, работы на наружном агрегате лучше всего выполнять в сухую погоду.

В соответствии с действующими нормативами может быть необходимо наличие журнала со следующей информацией: данные об техническом обслуживании, ремонтные работы, результаты проверок, периоды отключения,...

Кроме того, на доступном месте агрегата должна быть указана следующая информация:

- инструкция по аварийному отключению системы
- название и адрес пожарной службы, полиции и больницы
- название, адрес и номер круглосуточного телефона для получения помощи.

В Европе такой журнал регулируется в соответствии со стандартом EN378.

1.2.2 Место установки

- Вокруг агрегата должно быть достаточно свободного места для обслуживания и циркуляции воздуха.
- Убедитесь, что место установки выдерживает вес и вибрацию агрегата.
- Проследите за тем, чтобы пространство хорошо проветривалось. НЕ перекрывайте вентиляционные отверстия.
- Убедитесь, что агрегат стоит ровно.

Агрегат НЕЛЬЗЯ устанавливать в перечисленных далее местах:

- В потенциально взрывоопасной атмосфере.
- Где установлено оборудование, излучающее электромагнитные волны. Электромагнитные волны могут помешать функционированию системы управления и вызвать сбои в работе агрегата.
- Где существует риск возгорания вследствие утечки горючих газов (например, разбавитель для краски или бензин), сuspензии углеродного волокна или воспламеняющейся пыли.
- Где выделяются коррозионные испарения (например, пары серной кислоты). Коррозия медных труб и мест пайки может привести к утечке хладагента.

1.2.3 Хладагент

Если применимо. Дополнительные сведения см. в руководстве по монтажу или в справочном руководстве для монтажника.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Убедитесь, что установка трубопровода хладагента соответствует действующим нормативам. В Европе применяется стандарт EN378.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Убедитесь, что трубы и соединения трубопровода не находятся под нагрузкой.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

В ходе пробных запусков НИ В КОЕМ СЛУЧАЕ не давайте давление в систему, превышающее максимально допустимое (указано на паспортной табличке блока).

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

В случае утечки хладагента примите надлежащие меры предосторожности. Если происходит утечка хладагента, немедленно проветрите помещение. Возможные риски:

- Избыточная концентрация хладагента в закрытом помещении может привести к недостатку кислорода.
- Если хладагент соприкасается с открытым пламенем, могут образовываться токсичные соединения.

**ОПАСНО! ВЗРЫВООПАСНО**

Откачка хладагента в случае протечки. Правило, которое необходимо соблюдать при откачке хладагента из системы в случае его протечки:

- НЕЛЬЗЯ пользоваться автоматической функцией откачки из блока, обеспечивающей сбор всего хладагента из системы с его закачкой в наружный блок. **Возможные последствия:** Самовозгорание и взрыв работающего компрессора из-за поступления в него воздуха.
- Пользуйтесь отдельной системой рекуперации, чтобы НЕ включать компрессор блока.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Хладагент необходимо всегда восстанавливать. НЕ ДОПУСКАЕТСЯ выпускать хладагент непосредственно в окружающую среду. Воспользуйтесь вакуумным насосом для вакуумирования системы.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

После соединения всех труб убедитесь в отсутствии утечки. Для обнаружения утечек используйте азот.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

- Во избежание поломки компрессора НЕ заправляйте больше хладагента, чем указано.
- Если холодильный контур необходимо открыть, с хладагентом следует обращаться в соответствии с действующими нормативами.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Убедитесь в том, что в системе отсутствует кислород. Хладагент можно заправлять только после выполнения проверки на утечки и осушки вакуумом.

- При необходимости дозаправки смотрите паспортную табличку на блоке. В табличке указан тип хладагента и необходимый объем.
- Заправка блока хладагентом произведена на заводе, но в зависимости от размера труб и протяженности трубопровода некоторые системы необходимо дозаправить хладагентом.
- Используйте только инструменты, специально предназначенные для работы с используемым в системе типом хладагента, чтобы обеспечить сопротивление давлению и предотвратить попадание в систему посторонних частиц.
- Заправьте жидкий хладагент следующим образом:

1 Общая техника безопасности

Если	То
Предусмотрена трубка сифона (т. е. на баллоне имеется отметка "Установлен сифон для заправки жидкости")	Не переворачивайте баллон при заправке. 
НЕ предусмотрена трубка сифона	Осуществляйте заправку при перевернутом вверх дном баллоне. 

- Цилиндры с хладагентом следует открывать постепенно.
- Хладагент заправляется в жидком состоянии. Дозаправка в газовой фазе может привести к нарушению нормальной работы системы.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

В момент завершения или приостановки процедуры заправки хладагента немедленно закройте клапан резервуара хладагента. В противном случае имеющееся давление может стать причиной заправки дополнительного хладагента. **Возможные последствия:** Неверное количество хладагента.

1.2.4 Солевой раствор

Если применимо. Дополнительные сведения см. в инструкции по монтажу или в руководстве по применению для монтажника.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Выбранный солевой раствор ДОЛЖЕН соответствовать действующим нормативам.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

В случае утечки солевого раствора примите надлежащие меры предосторожности. В случае утечки солевого раствора немедленно проветрите помещение и обратитесь к местному дилеру.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Температура внутри блока может значительно превышать температуру в помещении, например, она может достигать 70°C. В случае утечки солевого раствора горячие компоненты внутри блока могут создавать опасную ситуацию.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При использовании и установке оборудования НЕОБХОДИМО соблюдать правила техники безопасности и защиты окружающей среды, определенные в соответствующем законодательстве.

1.2.5 Вода

Если применимо. Дополнительные сведения см. в руководстве по монтажу или в справочном руководстве для монтажника.



ПРИМЕЧАНИЕ

Убедитесь, что качество воды соответствует Директиве EC 98/83 EC.

1.2.6 Электрическая система



ОПАСНО! РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ

- Перед снятием крышки распределительной коробки, перед выполнением электромонтажных работ или перед касанием электрических компонентов необходимо ОТКЛЮЧИТЬ электропитание.
- Перед обслуживанием отключите электропитание более чем на 1 минуту и убедитесь в отсутствии напряжения на контактах емкостей основной цепи или электрических деталях. Перед тем как касаться деталей, убедитесь, что напряжение на них НЕ превышает 50 В постоянного тока. Расположение контактов показано на электрической схеме.
- НЕ дотрагивайтесь до электрических деталей влажными руками.
- НЕ оставляйте агрегат без присмотра со снятой сервисной панелью.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Если НЕТ заводской установки, то стационарная проводка в ОБЯЗАТЕЛЬНОМ порядке дополнительно оснащается главным выключателем или другими средствами разъединения по всем полюсам в соответствии с условиями категории перенапряжения III.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Используйте ТОЛЬКО медные провода.
- Убедитесь, что прокладываемая по месту установки проводка соответствует действующим нормативам.
- Все электрические подключения должны производиться в соответствии с электрическими схемами, поставляемыми вместе с агрегатом.
- НИ В КОЕМ СЛУЧАЕ не сжимайте жгуты кабелей и следите, чтобы кабели не соприкасались с трубопроводами и острыми краями. Проследите за тем, чтобы на разъемы клемм не оказывалось внешнее давление.
- Убедитесь, что проведено заземление. НЕ ДОПУСКАЕТСЯ заземление агрегата на трубопровод инженерных сетей, разрядник и заземление телефонных линий. Ненадежное заземление может привести к поражению электрическим током.
- Для питания системы необходима отдельная цепь силового электропитания. НЕ ДОПУСКАЕТСЯ подключение к электрической цепи, которая уже питает других потребителей.
- Обязательно установите необходимые предохранители или автоматические прерыватели.
- Проконтролируйте установку выключателя тока утечки заземления. Невыполнение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- Устанавливая средство защиты от утечки на землю, убедитесь в том, что оно совместимо с инвертором (устойчиво к электрическому шуму высокой частоты). Это позволит избежать ложных срабатываний средства защиты.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Меры предосторожности при прокладке электропроводки питания:

- Не подключайте к клеммной колодке электропитания провода разной толщины (люфт в контактах электропроводки питания может вызвать избыточный нагрев).
- Подключать провода одинаковой толщины следует, как показано на рисунке ниже.



- Подсоедините провод электропитания и надежно зафиксируйте его во избежание воздействия внешнего давления на клеммную колодку.
- Для затяжки винтов клемм используйте соответствующую отвертку. Отвертка с маленькой головкой повредит головку и сделает адекватную затяжку невозможной.
- Излишнее затягивание винтов клемм может привести к их поломке.

Во избежание помех силовые кабели следует проводить не ближе 1 метра от телевизоров или радиоприемников. При определенной длине радиоволн расстояния в 1 метр может оказаться недостаточно.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- По окончании всех электротехнических работ проверьте надежность крепления каждой электродетали и каждой клеммы внутри блока электродеталей.
- Перед запуском агрегата убедитесь, что все крышки закрыты.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Применимо только в случае трехфазного питания и пуска компрессора посредством ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ.

Если существует вероятность обратной фазы после мгновенного отключения питания и подачи и отключения напряжения в ходе работы системы, подключите в определенном месте цепь защиты обратной фазы. Работа устройства в обратной фазе может послужить причиной поломки компрессора и других компонентов.

Общие правила техники безопасности:

- Инструкции по технике безопасности, которые необходимо прочитать перед установкой

Руководство по монтажу внутреннего агрегата:

- Инструкции по монтажу
- Формат: Документ (в ящике внутреннего агрегата)

Руководство по монтажу наружного агрегата:

- Инструкции по монтажу
- Формат: Документ (в ящике наружного агрегата)

Руководство по применению для установщика:

- Подготовка к монтажу, практический опыт, справочная информация,...
- Формат: Файлы на веб-странице <http://www.daikineurope.com/support-and-manuals/product-information/>

Приложение для дополнительного оборудования:

- Дополнительная информация об установке дополнительного оборудования
- Формат: Документ (в ящике внутреннего агрегата) + Файлы на веб-странице <http://www.daikineurope.com/support-and-manuals/product-information/>

Последние редакции предоставляемой документации доступны на региональном веб-сайте Daikin или у дилера.

Язык оригинальной документации английский. Документация на любом другом языке является переводом.

Технические данные

- Подборка самых свежих технических данных размещена на региональном веб-сайте Daikin (в открытом доступе).
- Полные технические данные в самой свежей редакции доступны через корпоративную сеть Daikin (требуется авторизация).

2.2 Общий обзор руководства по применению для установщика

Глава	Описание
Общие правила техники безопасности	Инструкции по технике безопасности, которые необходимо прочитать перед установкой
Информация о документации	Имеющаяся документация для установщика
Информация о блоке	Распаковка блоков и снятие аксессуаров
Информация об агрегатах и дополнительном оборудовании	<ul style="list-style-type: none"> Обозначение блоков Возможные комбинации агрегатов и дополнительного оборудования
Руководство по применению	Различные варианты монтажа системы
Подготовка	Рекомендуемые действия и сведения, необходимые перед выездом на место монтажа
Монтаж	Порядок действий и необходимые сведения, касающиеся монтажа системы
Конфигурирование	Порядок действий и необходимые сведения, касающиеся настройки системы после монтажа

2 Информация о документации

2.1 Информация о настоящем документе

Целевая аудитория

Уполномоченные установщики

Комплект документации

Настоящий документ является частью комплекта документации. В полный комплект входит следующее:

3 Информация о блоке

Глава	Описание
Пуско-наладка	Порядок действий и необходимые сведения, касающиеся пуско-наладки системы после настройки
Передача потребителю	Передаваемые компоненты и инструктаж потребителя
Техническое и иное обслуживание	Порядок технического и иного обслуживания блоков
Возможные неисправности и способы их устранения	Порядок действий в случае возникновения проблем
Утилизация	Порядок утилизации системы
Технические данные	Технические характеристики системы
Глоссарий	Определение терминов
Таблица местных настроек	Таблица должна быть заполнена установщиком и сохранена для использования в будущем в качестве справочного материала Примечание: В справочном руководстве пользователя также приведена таблица настроек установщика. Эта таблица должна заполняться установщиком и передаваться пользователю.

3 Информация о блоке

3.1 Обзор: информация о блоке

В этой главе описывается порядок действий после доставки упакованных наружного и внутреннего агрегатов на место монтажа.

Вот какие сведения здесь изложены:

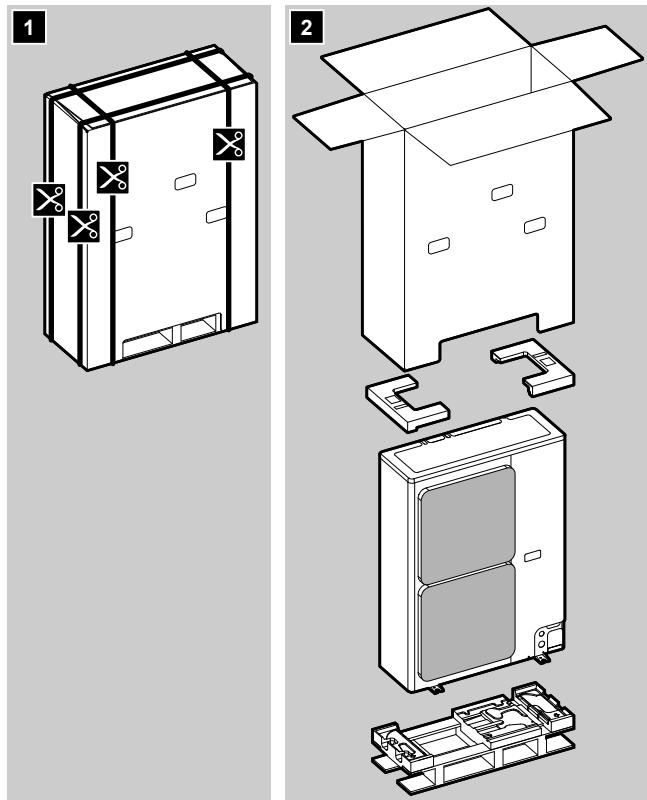
- Порядок распаковки блоков и обращения с ними
- Порядок извлечения комплектующих

Соблюдайте следующие меры предосторожности:

- Непосредственно после доставки агрегат необходимо проверить на предмет повреждений. Обо всех повреждениях следует незамедлительно сообщить представителю компании-перевозчика.
- Старайтесь доставить агрегат как можно ближе к месту монтажа, не извлекая его из упаковки — это сведет к минимуму вероятность механических повреждений при транспортировке.

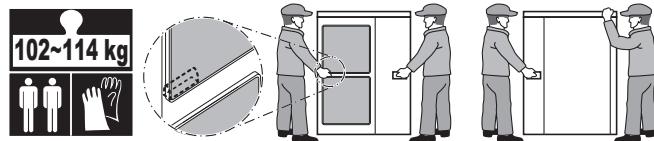
3.2 Наружный агрегат

3.2.1 При распаковке наружного блока



3.2.2 При обращении с наружным блоком

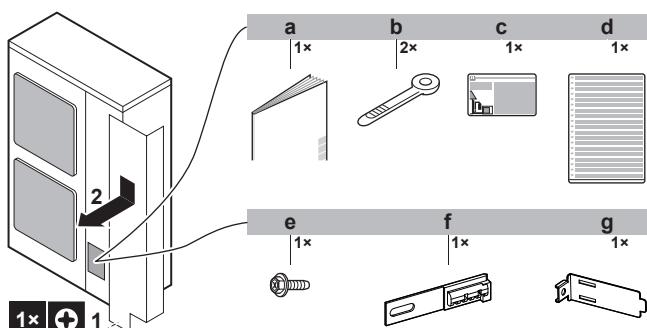
Переносите блок, не торопясь, как показано здесь:



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Во избежание травмы НЕ касайтесь воздухозаборного отверстия или алюминиевых ребер блока.

3.2.3 Для снятия аксессуаров с наружного агрегата

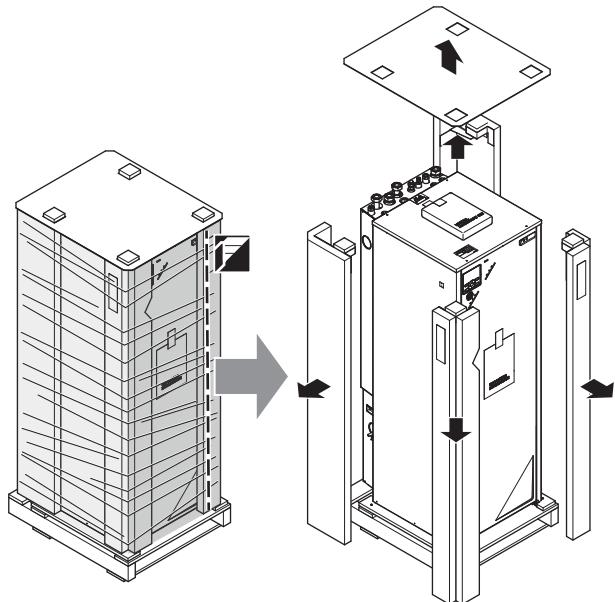


- Руководство по монтажу наружного агрегата
- Кабельная стяжка
- Ярлык о наличии фторсодержащих парниковых газов
- Этикетка о наличии фторсодержащих парниковых газов на нескольких языках
- Винт (только для ERLQ)
- Пластина для крепления термистора (запасная) (только для ERLQ)

g Крепление термистора (только для ERLQ)

3.3 Внутренний блок

3.3.1 Чтобы распаковать внутренний агрегат



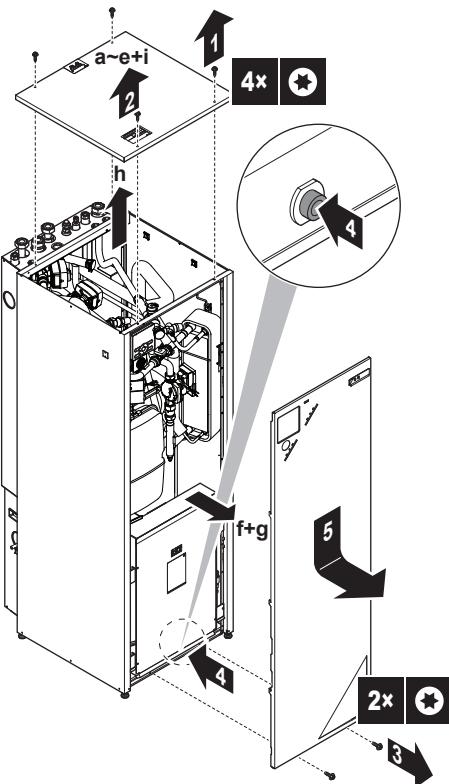
3.3.2 Для снятия аксессуаров с внутреннего агрегата

- 1 Выверните винты вверху блока.
- 2 Снимите верхнюю панель.
- 3 Выверните винты на передней панели блока.
- 4 Нажмите на кнопку в нижней части передней панели.
- 5 Снимите переднюю панель.

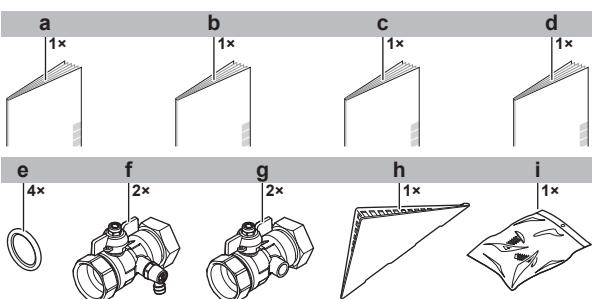


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Острые края

Удерживайте переднюю панель за верхнюю часть, а не за нижнюю. Будьте осторожны, возможно повреждение пальцев острыми кромками в нижней части передней панели.



6 Снимите аксессуары.



- a Общие правила техники безопасности
 b Приложение для дополнительного оборудования
 c Руководство по монтажу внутреннего агрегата
 d Инструкция по эксплуатации
 e Уплотнительное кольцо для запорного клапана
 f Запорный клапан с точкой слива/заполнения
 g Запорный клапан
 h Крышка интерфейса пользователя
 i 2 винта для крепления интерфейса пользователя.

- 7 Установите верхнюю и переднюю панели.

4 Информация об агрегатах и дополнительном оборудовании

4.1 Обзор: информация об агрегатах и дополнительном оборудовании

Вот какие сведения изложены в этом разделе:

- Обозначение наружного агрегата
- Обозначение внутреннего агрегата
- Совместное использование наружного и внутренних агрегатов

4 Информация об агрегатах и дополнительном оборудовании

- Совместное использование наружного агрегата и дополнительного оборудования
- Совместное использование внутреннего агрегата и дополнительного оборудования

4.2 Идентификация

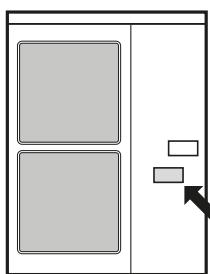


ПРИМЕЧАНИЕ

При одновременной установке или обслуживании нескольких агрегатов HE допускается переключение сервисных панелей между различными моделями.

4.2.1 Идентификационная табличка: наружный агрегат

Местоположение



Идентификация модели

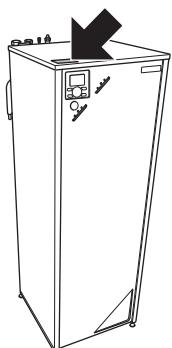
- ERLQ: Содержит компоненты (изоляция, нагреватель поддона, ...) для предотвращения обледенения в зонах с низкой окружающей температурой и высокой влажностью.
- ERHQ: HE содержит эти компоненты.

Пример: ER L Q 011 CA W1

Код	Объяснение
ER	Европейский тепловой насос наружного агрегата сплит-системы
L	Н=низкая температура воды – окружающая зона: 0~10°C L=низкая температура воды – окружающая зона: -10~20°C
Q	Хладагент R410A
011	Класс производительности
CA	Модельный ряд
W1	Электропитание

4.2.2 Идентификационная табличка: внутренний агрегат

Местоположение



Идентификация модели

Пример: E HV Z 04 S 18 CB 3V

Код	Описание
E	Европейская модель
HV	Напольный внутренний агрегат с встроенным резервуаром
Z	Двухзонная модель
04	Класс производительности
S	Материал встроенного резервуара: нержавеющая сталь
18	Объем встроенного резервуара
CB	Модельный ряд
3V	Модель резервного нагревателя

4.3 Комбинации агрегатов и дополнительного оборудования

4.3.1 Возможные опции для наружного агрегата

Нагрузочная плата (KRP58M51) (только для ERLQ)

- Ограничивает максимальный ток. В то же время это также снижает производительность нагрева и охлаждения системы.
- Может применяться только функция нагрузочной платы "задание потребности при работе".
- Порядок монтажа приведен в руководстве по монтажу нагрузочной платы.

Крышка от снега (EK016SNC) (только для ERLQ)

- Защищает наружный агрегат от снежных заносов.
- Рекомендуется в зонах с низкой окружающей температурой и обильными снегопадами.
- Порядок монтажа приведен в руководстве по монтажу крышки от снега.

Комплект сливных пробок (EKDK04) (только для ERHQ)

- Собирает конденсат из наружного агрегата и отводит его через 1 пробку в поддоне.
- Для ERLQ: Комплект сливных пробок не применяется.
- Для ERHQ: Комплект сливных пробок поставляется по дополнительному заказу.
- Невозможно совместное использование с нагревателем поддона.
- Порядок монтажа приведен в руководстве по монтажу комплекта сливных пробок.

Нагреватель поддона (EKBPH16A) (только для ERHQ в сочетании с внутренним агрегатом C*)

- Предотвращает обледенение поддона.
- Рекомендуется в зонах с низкой окружающей температурой и высокой влажностью.
- Для ERLQ: Нагреватель поддона входит в стандартную комплектацию (устанавливается на заводе-изготовителе).
- Для ERHQ: Нагреватель поддона поставляется по дополнительному заказу.
- Невозможно совместное использование с комплектом сливных пробок.
- Если устанавливается EKBPH16A, также следует установить плату цифровых входов/выходов (EKRP1HB).

- Порядок монтажа приведен в руководстве по монтажу нагревателя поддона и в приложении для дополнительного оборудования.

4.3.2 Возможные опции для внутреннего агрегата

Интерфейс пользователя (EKRUCBL*)

Интерфейс пользователя и устанавливаемый при возможности дополнительный интерфейс пользователя предлагаются в качестве опции.

Дополнительный интерфейс пользователя подсоединяется:

- Чтобы обеспечить наличие и того, и другого:
 - органа управления вблизи внутреннего агрегата,
 - комнатного термостата в месте, которое необходимо нагревать прежде всего.
- Чтобы обеспечить интерфейс на других языках.

Предлагаются интерфейсы пользователя на следующих языках:

- EKRUCBL1 поддерживает следующие языки: немецкий, французский, нидерландский, итальянский.
- EKRUCBL2 поддерживает следующие языки: английский, шведский, норвежский, финский.
- EKRUCBL3 поддерживает следующие языки: английский, испанский, греческий, португальский.
- EKRUCBL4 поддерживает следующие языки: английский, турецкий, польский, румынский.
- EKRUCBL5 поддерживает следующие языки: немецкий, чешский, словенский, словацкий.
- EKRUCBL6 поддерживает следующие языки: английский, хорватский, венгерский, эстонский.
- EKRUCBL7 поддерживает следующие языки: английский, немецкий, русский, датский.

Языки интерфейса пользователя загружаются с помощью ПО ПК или копируются с одного интерфейса пользователя на другой.

Инструкции по монтажу приведены в "7.9.11 Подключение интерфейса пользователя" на стр. 43.

Упрощенный интерфейс пользователя (EKRUCBS)

- Упрощенный интерфейс пользователя может использоваться только совместно с основным интерфейсом пользователя.
- Упрощенный интерфейс пользователя работает как термостат и должен устанавливаться в помещении, которое требуется контролировать.

Порядок монтажа приведен в руководстве по монтажу и эксплуатации упрощенного интерфейса пользователя.

Комнатный термостат (EKRTWA, EKRTR1, RTRNETA)

Дополнительный термостат помещения подсоединяется к внутреннему агрегату. Этот термостат может быть проводным (EKRTWA) или беспроводным (EKRTR1 и RTRNETA). Термостат RTRNETA может использоваться только в системах работающих исключительно на нагрев.

Порядок монтажа приведен в руководстве по монтажу комнатного термостата и в приложении для дополнительного оборудования.

Дистанционный датчик для беспроводного термостата (EKRTETS)

Внутренний беспроводной датчик температуры (EKRTETS) используется только вместе с беспроводным термостатом (EKRTR1).

Порядок монтажа приведен в инструкциях по монтажу термостата помещения и в приложении для дополнительного оборудования.

Плата цифровых входов/выходов (EKRP1HB)

Плата цифровых входов/выходов необходима для подачи следующих сигналов:

- Подача аварийного сигнала
- Выход включения/выключения нагрева помещения
- Переключение на внешний источник тепла
- Только для модели EHVZ16S18: Сигнал управления на комплект нагревателя поддона EKBRHTH16A.

Порядок монтажа приведен в инструкциях по монтажу платы цифровых входов/выходов и в приложении для дополнительного оборудования.

Нагрузочная плата (EKRP1ANTA)

Для подключения управления экономией энергопотребления с помощью цифровых вводов необходимо установить нагрузочную плату.

Порядок монтажа приведен в инструкциях по монтажу нагрузочной платы и в приложении для дополнительного оборудования.

Дистанционный внутренний датчик (KRCS01-1)

По умолчанию внутренний датчик интерфейса пользователя используется в качестве датчика температуры помещения.

Как вариант дистанционный внутренний датчик устанавливается для измерения температуры помещения в другом месте.

Порядок монтажа приведен в инструкциях по монтажу дистанционного внутреннего датчика и в приложении для дополнительного оборудования.



ИНФОРМАЦИЯ

- Дистанционный внутренний датчик применяется только в случае настройки интерфейса пользователя вместе с термостатом помещения.
- Можно подсоединить либо дистанционный внутренний датчик, либо дистанционный наружный датчик.

Дистанционный наружный датчик (EKRSKA1)

По умолчанию датчик внутри наружного агрегата используется для измерения температуры наружного воздуха.

Как вариант дистанционный наружный датчик может устанавливаться для измерения температуры наружного воздуха в другом месте (например, чтобы избежать прямых солнечных лучей), что улучшит работоспособность системы.

Порядок монтажа приведен в инструкциях по монтажу дистанционного наружного датчика.



ИНФОРМАЦИЯ

Можно подсоединить либо дистанционный внутренний датчик, либо дистанционный наружный датчик.

Конфигуратор ПК (EKPCSAB)

Кабель ПК соединяет распределительную коробку внутреннего агрегата и ПК. Он позволяет загружать различные языковые файлы на интерфейс пользователя и внутренние параметры на внутренний агрегат. По поводу доступных языковых файлов обращайтесь к ближайшему дилеру.

Программное обеспечение и соответствующие инструкции по эксплуатации доступны на веб-сайте <http://www.daikineurope.com/support-and-manuals/software-downloads/>.

Сведения относительно монтажа приведены в инструкции по монтажу кабеля ПК и в главе "8 Конфигурирование" на стр. 46.

5 Руководство по применению

Конвектор теплового насоса (FWXV)

Чтобы обеспечить нагрев помещения, можно использовать конвекторы теплового насоса (FWXV).

Инструкции по монтажу приведены в руководстве по монтажу конвекторов теплового насоса и в приложении для дополнительного оборудования.

Адаптер локальной сети для управления со смартфона + приложения системы Smart Grid (BRP069A61)

Вы можете установить этот адаптер локальной сети, чтобы:

- Управлять системой с помощью приложения для смартфона.
- Использовать систему в различных приложениях системы Smart Grid.

Порядок установки приведен в руководстве по монтажу адаптера локальной сети.

Адаптер локальной сети для управления со смартфона (BRP069A62)

Вы можете установить этот адаптер локальной сети для управления системой с помощью приложения для смартфона.

Порядок установки приведен в руководстве по монтажу адаптера локальной сети.

4.3.3 Возможные комбинации внутреннего агрегата и наружного агрегата

Наружный агрегат	Внутренний агрегат
ERHQ011+ERLQ011	EHVZ16
ERHQ014+ERLQ014	О
ERHQ016+ERLQ016	О

5 Руководство по применению

5.1 Обзор: Руководство по применению

В руководстве по применению описаны возможности системы теплового насоса Daikin.



ПРИМЕЧАНИЕ

- Рисунки в руководстве по применению имеют справочное значение и НЕ должны рассматриваться как подробные гидравлические схемы. Подробное гидравлическое нанесение размеров и балансировка НЕ показаны и должны выполняться установщиком.
- Дополнительная информация о конфигурации, оптимизирующей работу теплового насоса, приведена в главе "8 Конфигурирование" на стр. 46.

В данной главе приведены следующие инструкции:

- Настройка системы нагрева помещения
- Настройка резервуара горячей воды бытового потребления
- Настройка учета энергопотребления
- Настройка потребления энергии
- Настройка датчика наружной температуры

5.2 Настройка системы нагрева помещения

Система теплового насоса Daikin подает воду на выходе к нагревательным приборам в одном или нескольких помещениях.

Поскольку система предлагает гибкие решения для управления температурой в каждом помещении, необходимо прежде всего ответить на следующие вопросы:

- Сколько помещений нагреваются системой теплового насоса Daikin?
- Какие типы нагревательных приборов используются в каждом помещении и какова их расчетная температура воды на выходе?

После того как выяснены требования к нагреву помещения, компания Daikin рекомендует придерживаться следующих правил настройки.



ПРИМЕЧАНИЕ

Если используется внешний комнатный термостат, он управляет защитой помещения от замораживания. Однако защита помещения от замораживания возможна, только если на интерфейсе пользователя блока ВКЛЮЧЕНО регулирование температуры воды на выходе.



ИНФОРМАЦИЯ

Если используется внешний комнатный термостат и при любых условиях должна быть гарантирована защита помещения от замораживания, для параметра управления автоматической работой в аварийном режиме [A.6.C] следует выбрать значение 1.

5.2.1 Несколько помещений – две зоны температуры воды на выходе

Этот блок разработан, чтобы выдавать воду при 2 различных значениях температуры. В типовой установке предусмотрен подогрев полов при меньшей температуре и радиаторы с большей температурой воды.

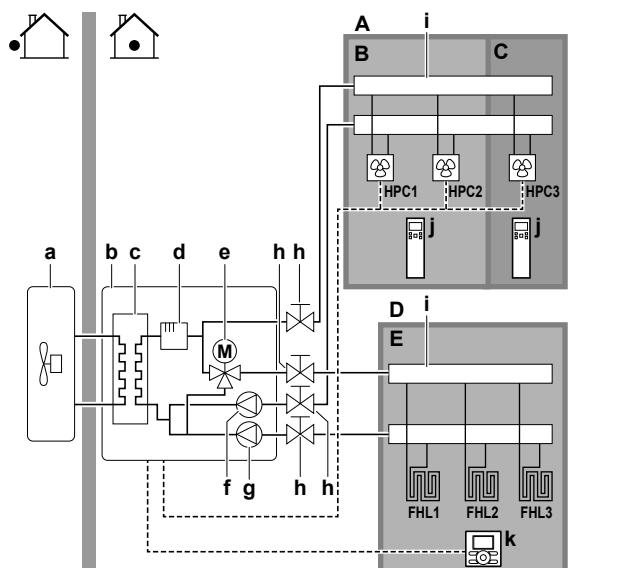
В данном документе:

- Основная зона — это зона с наименьшей расчетной температурой
- Дополнительная зона — это зона с наибольшей расчетной температурой

Типичный пример:

Помещение (зона)	Нагревательные приборы: расчетная температура
Гостиная (основная зона)	Нагрев полов: 35°C
Спальные помещения (дополнительная зона)	Конвекторы теплового насоса: 45°C

Настройка



- A** Дополнительная зона температуры воды на выходе
B Помещение 1
C Помещение 2
D Главная зона температуры воды на выходе
E Помещение 3
a Наружный агрегат
b Внутренний агрегат
c Теплообменник
d Резервный нагреватель
e 3-ходовой клапан с электроприводом (смешивание для основной зоны)
f Дополнительный насос
g Главный насос
h Запорный клапан
i Коллектор (приобретается на месте)
j Пульт дистанционного управления конвекторов теплового насоса (приобретается по месту установки)
k Интерфейс пользователя (приобретается по месту установки)
HPC1...3 Конвекторы теплового насоса (приобретаются по месту установки)
FHL1...3 Контуры подогрева полов (приобретаются по месту установки)

- Для основной зоны: температура в помещении контролируется интерфейсом пользователя, который используется как комнатный термостат.
- Для дополнительной зоны:
 - Внешний термостат подсоединяется непосредственно к внутреннему агрегату.
 - Нужная температура в помещении задается посредством внешнего термостата и терmostатных клапанов радиаторов в каждом помещении.
 - Сигнал запроса на нагрев от внешнего термостата подается на цифровой вход внутреннего агрегата (X2M/1a и X2M/4). Внутренний агрегат подает нужную дополнительную температуру воды на выходе только при наличии фактического запроса.

Конфигурирование

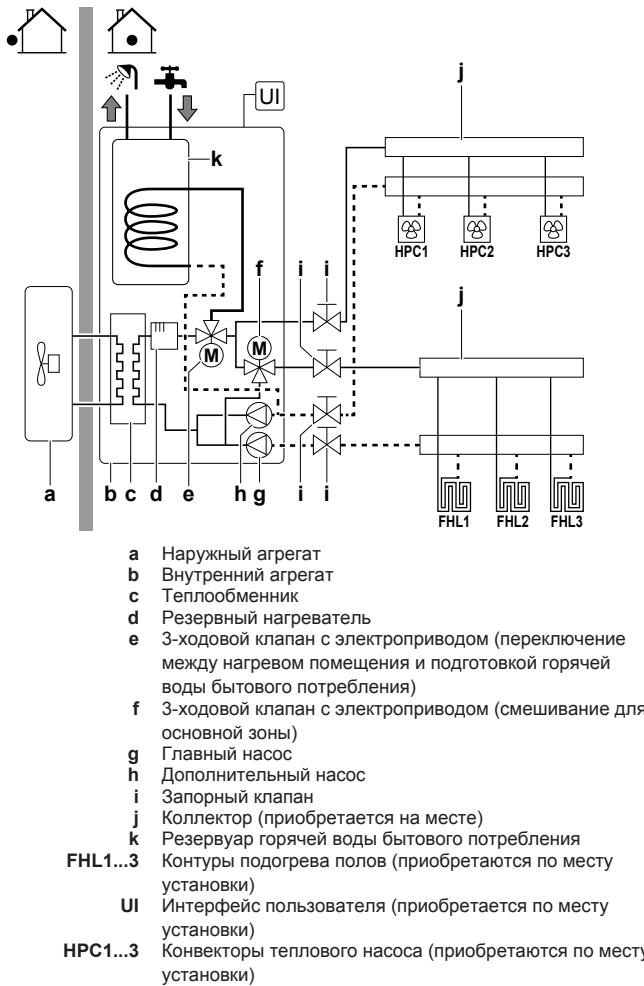
Настройка	Значение
Контроль температуры в агрегате: <ul style="list-style-type: none"> #: [A.2.1.7] Код: [C-07] 	2 (Контроль RT): управление блоком определяется на основе окружающей температуры интерфейса пользователя.
Примечание:	
	<ul style="list-style-type: none"> Основное помещение = интерфейс пользователя используется в качестве комнатного термостата Прочие помещения = внешний комнатный термостат
Число зон температуры воды: <ul style="list-style-type: none"> #: [A.2.1.8] Код: [7-02] 	1 (2 зоны LWT): основная + дополнительная
Для конвекторов теплового насоса: Внешний комнатный термостат для дополнительной зоны: <ul style="list-style-type: none"> #: [A.2.2.5] Код: [C-06] 	1 (Термост.ВКЛ/ВЫКЛ): если используемый комнатный термостат помещения или конвектор теплового насоса отправляет только условие ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ термостата.
Выход запорного вентиля	Устанавливается, чтобы следовать запросу термостата основной зоны.

Преимущества

- Комфорт.** Функции интеллектуального комнатного термостата позволяют увеличивать или уменьшать нужную температуру воды на выходе на основе фактической температуры в помещении (модуляция).
- Эффективность.**
 - В зависимости от запроса внутренний агрегат подает обеспечивает различную температуру воды на выходе, соответствующую расчетной температуре различных источников тепла.
 - Наибольшая эффективность подогрева полов обеспечивается Altherma LT.

5.3 Настройка резервуара горячей воды бытового потребления

5.3.1 Схема системы – встроенный резервуар ГВБП



5.3.2 Выбор объема и нужной температуры для резервуара ГВБП

Люди воспринимают воду как горячую, когда ее температура составляет 40°C. Поэтому потребление ГВБП всегда выражается как эквивалент объема горячей воды при 40°C. В то же время в резервуаре ГВБП можно установить более высокую температуру воды (например, 53°C), после чего смешать с холодной водой (например, 15°C).

Выбор нужной температуры для резервуара ГВБП включает следующее:

- 1 Определение потребления ГВБП (эквивалентное объему горячей воды при температуре 40°C).
- 2 Определение нужной температуры для резервуара ГВБП.

Советы по энергосбережению

- Если ежедневное потребление ГВБП различается, можно запрограммировать еженедельное расписание с различной нужной температурой в резервуаре ГВБП на каждый день.
- Чем ниже температура в резервуаре ГВБП, тем больше экономия затрат. Выбором более крупного резервуара ГВБП можно снизить нужную температуру в резервуаре ГВБП.
- Самостоятельно тепловой насос поддерживает горячую воду бытового потребления на уровне не более 55°C (50°C при низкой наружной температуре). Встроенное в тепловой насос электрическое сопротивление может увеличить эту

температуру. Однако потребление энергии при этом увеличивается. Daikin рекомендует устанавливать нужную температуру в резервуаре ГВБП ниже 55°C во избежание использования резервного нагревателя.

- Чем выше наружная температура, тем выше производительность теплового насоса.
- Если стоимость энергии днем и ночью одинакова, Daikin рекомендует производить нагрев резервуара ГВБП днем.
- Если стоимость энергии ночью меньше, Daikin рекомендует производить нагрев резервуара ГВБП ночью.
- Если тепловой насос нагревает горячую воду бытового потребления, он не может обогревать помещение. При необходимости одновременного нагрева воды бытового потребления и обогрева помещения Daikin рекомендует нагревать воду бытового потребления ночью, когда требуется обогрев меньшего пространства помещения.

Определение потребления ГВБП

Ответьте на следующие вопросы и рассчитайте потребление ГВБП (эквивалентное объему горячей воды при 40°C), используя типичный объем воды:

Вопрос	Типичный объем воды
Сколько раз в день необходимо принимать душ?	1 душ = 10 мин×10 л/мин = 100 л
Сколько раз в день необходимо принимать ванну?	1 ванна = 150 л
Сколько воды в день необходимо для кухонной раковины?	1 раковина = 2 мин×5 л/мин = 10 л
Где еще необходима горячая вода бытового потребления?	—

Пример: если потребление ГВБП в день на семью из 4 человек составляет:

- 3 душа
- 1 ванна
- 3 объема раковины

То потребление ГВБП = $(3 \times 100 \text{ л}) + (1 \times 150 \text{ л}) + (3 \times 10 \text{ л}) = 480 \text{ л}$

Определение объема и нужной температуры для резервуара ГВБП

Формула	Пример
$V_1 = V_2 + V_2 \times (T_2 - 40) / (40 - T_1)$	<p>Если:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ $V_2 = 180 \text{ л}$ ▪ $T_2 = 54^\circ\text{C}$ ▪ $T_1 = 15^\circ\text{C}$ <p>То $V_1 = 280 \text{ л}$</p>

V_1 Потребление ГВБП (эквивалентное объему горячей воды при температуре 40°C)
 V_2 Необходимый объем резервуара ГВБП при одноразовом нагреве
 T_2 Температура в баке ГВБП
 T_1 Температура холодной воды

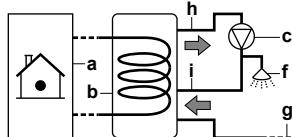
5.3.3 Настройка и конфигурация – резервуар ГВБП

- При большом потреблении ГВБП можно нагревать резервуар ГВБП несколько раз в день.
- Для нагрева резервуара ГВБП до нужной температуры можно использовать следующие источники энергии:
 - Термодинамический цикл теплового насоса
 - Электрический резервный нагреватель

- Более подробные сведения об оптимизации энергопотребления при нагреве горячей воды бытового потребления приведены в разделе "8 Конфигурирование" на стр. 46.

5.3.4 Насос ГВБП для быстрого нагрева воды

Настройка



- a Внутренний агрегат
- b Резервуар ГВБП
- c Насос ГВБП (приобретается по месту установки)
- f Душ (приобретается по месту установки)
- g Холодная вода
- h ВЫХОД горячей воды бытового потребления
- i Рециркуляционное соединение

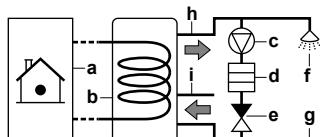
- При подсоединении насоса ГВБП горячая вода будет моментально подаваться из крана.
- Насос ГВБП и его установка производятся на месте и входят в обязанности установщика.
- Для получения дополнительной информации о подключении рециркуляционного соединения см. раздел "7 Монтаж" на стр. 26.

Конфигурирование

- Дополнительную информацию см. в разделе "8 Конфигурирование" на стр. 46.
- Через интерфейс пользователя можно запрограммировать расписание управления насосом ГВБП. Дополнительная информация приведена в руководстве по применению для пользователя.

5.3.5 Насос ГВБП для дезинфекции

Настройка



- a Внутренний агрегат
- b Резервуар ГВБП
- c Насос ГВБП (приобретается по месту установки)
- d Нагревательный элемент (приобретается по месту установки)
- e Обратный клапан (приобретается на месте)
- f Душ (приобретается по месту установки)
- g Холодная вода
- h ВЫХОД горячей воды бытового потребления
- i Рециркуляционное соединение

- За монтаж насоса горячей воды бытового потребления, который приобретается по месту, отвечает установщик.
- Для встроенного резервуара ГВБП устанавливается температура не более 60°C. Если действующие нормативы требуют установки более высокой температуры для дезинфекции, можно соединить насос ГВБП и нагревательный элемент, как показано выше.
- Если действующие нормативы требуют дезинфекции трубопроводов воды до места отвода, можно соединить насос ГВБП и нагревательный элемент (при необходимости), как показано выше.
- Чтобы обеспечить полную дезинфекцию, следует открыть место отвода.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Когда открывается место отвода, температура воды может составлять до 55°C.

Конфигурирование

Работа насоса ГВБП может контролироваться внутренним агрегатом. Дополнительную информацию см. в разделе "8 Конфигурирование" на стр. 46.

5.4 Настройка учета энергопотребления

- Через интерфейс пользователя можно считать следующие данные энергопотребления:
 - Величина нагрева
 - Потребленная энергия
- Можно считать данные энергопотребления:
 - Для обогрева помещения
 - Для нагрева горячей воды бытового потребления
- Можно считать данные энергопотребления:
 - В месяц
 - В год



ИНФОРМАЦИЯ

Расчетные величины произведенного тепла и потребленной энергии являются оценочными, их точность гарантировать невозможно.

5.4.1 Величина нагрева



ИНФОРМАЦИЯ

Датчики, которые используются для расчета произведенного тепла, калибруются автоматически.

- Величина нагрева рассчитывается изнутри на основе следующего:
 - Температура воды на выходе и на входе
 - Расход
- Настройка и конфигурирование: никакое дополнительное оборудование не требуется

5.4.2 Потребленная энергия

Для определения потребленной энергии используются следующие способы:

- Расчет
- Измерение



ИНФОРМАЦИЯ

Комбинация расчета потребленной энергии (например, для резервного нагревателя) и измерения потребленной энергии (например, для наружного агрегата) невозможна. В противном случае данные энергопотребления будут недействительны.

Расчет потребленной энергии

- Применяется только для EHVZ04+08.
- Потребленная энергия рассчитывается изнутри на основе следующего:
 - Фактическая потребляемая мощность наружного агрегата
 - Заданная производительность резервного нагревателя
 - Напряжение

5 Руководство по применению

- Настройка и конфигурация: для получения точных данных энергопотребления измерьте производительность (измерение сопротивления) и задайте производительность с помощью интерфейса пользователя для резервного нагревателя (действие 1).

Измерение потребленной энергии

- Применимо для всех моделей.
- Предпочтительный метод благодаря более высокой точности.
- Необходимы внешние электрические счетчики.
- Настройка и конфигурация: При использовании электрических счетчиков установите через интерфейс пользователя число импульсов на кВтч на каждый счетчик. Данные о потребленной энергии для модели EHVZ16 доступны только при установке данного параметра.



ИНФОРМАЦИЯ

При измерении потребления электроэнергии убедитесь, что вся потребляемая мощность системы охвачена электрическими счетчиками.

5.4.3 Обычный источник электропитания

Общие правила

Достаточно одного счетчика, охватывающего всю систему.

Настройка

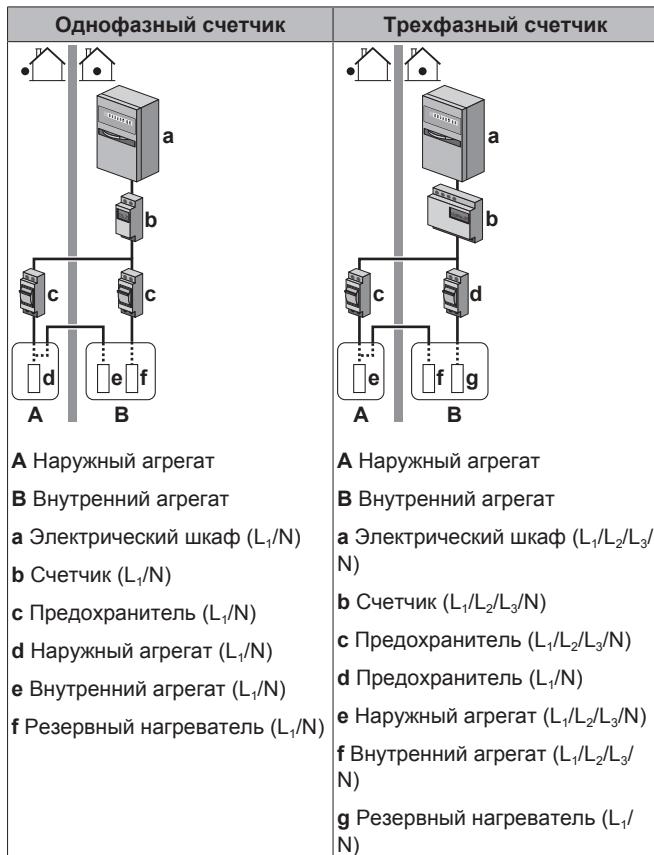
Подключите счетчик к X5M/7 и X5M/8.

Тип счетчика

В случае	Используйте счетчик...
Однофазный наружный агрегат	Однофазный
Питание резервного нагревателя осуществляется от однофазной сети	

Трехфазный наружный агрегат Трехфазный

Пример



Исключения

- Второй счетчик используется в следующих случаях:
 - Диапазон мощности одного счетчика недостаточен.
 - Электрический счетчик невозможно легко установить в электрическом шкафу.
 - Трехфазные системы 230 В и 400 В комбинируются (крайне редко) из-за технических ограничений счетчиков.
- Подключение и настройка:
 - Подключите второй счетчик к X5M/9 и X5M/10.
 - Данные энергопотребления обоих счетчиков добавляются в программное обеспечение, поэтому НЕТ необходимости устанавливать охват энергопотребления каждого счетчика. нужно только установить число импульсов каждого счетчика.
- Пример с двумя счетчиками приведен в разделе ["5.4.4 Источник электропитания по льготному тарифу"](#) на стр. 16.

5.4.4 Источник электропитания по льготному тарифу

Общие правила

- Счетчик 1: измеряет наружный агрегат.
- Счетчик 2: измеряет остальное (т. е. внутренний агрегат и резервный нагреватель).

Настройка

- Подключите счетчик 1 к X5M/7 и X5M/8.
- Подключите счетчик 2 к X5M/9 и X5M/10.

Типы счетчиков

- Счетчик 1: одно- или трехфазный счетчик в зависимости от электропитания наружного агрегата.

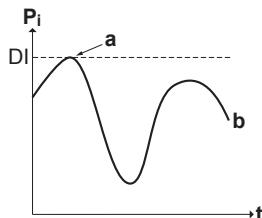
- Счетчик 2: используйте однофазный счетчик.

5.5 Настройка контроля потребления энергии

- Контроль потребления энергии:
 - Применяется только для EHVZ04+08.
 - Позволяет ограничивать потребление энергии во всей системе (наружный агрегат, внутренний агрегат и резервный нагреватель в совокупности).
 - Конфигурация: уровень ограничения потребления энергии и способ его достижения устанавливается через интерфейс пользователя.
- Уровень ограничения потребления энергии выражается следующим образом:
 - Максимальный рабочий ток (A)
 - Максимальная потребляемая мощность (кВт)
- Уровень ограничения потребления энергии активируется следующим образом:
 - Постоянно
 - Цифровыми входами

5.5.1 Постоянное ограничение потребления энергии

Постоянное ограничение потребления энергии способствует максимальному входу мощности и тока в систему. В некоторых странах максимальное потребление энергии для обогрева помещений и нагрева ГВБП законодательно ограничено.



P_i Потребляемая мощность
 t Время
 DI Цифровой вход (уровень ограничения потребления энергии)
 a Ограничение потребления энергии активно
 b Фактическая потребляемая мощность

Настройка и конфигурация

- Дополнительного оборудования не требуется.
- Через интерфейс пользователя установите настройки управления потреблением энергии в [A.6.3.1] (описание всех настроек приведено в разделе "8 Конфигурирование" на стр. 46):
 - Выберите режим полного ограничения
 - Выберите тип ограничения (мощность в кВт или ток в А)
 - Установите нужный уровень ограничения потребления энергии



ПРИМЕЧАНИЕ

При выборе нужного уровня ограничения потребления энергии придерживайтесь следующих правил:

- Установите минимальное потребление энергии $\pm 3,6$ кВт, чтобы гарантировать размораживание. В противном случае, если размораживание несколько раз будет прервано, теплообменник замерзнет.
- Установите минимальное потребление энергии ± 3 кВт, чтобы гарантировать нагрев помещения и ГВБП ступенью 1 резервного нагревателя.

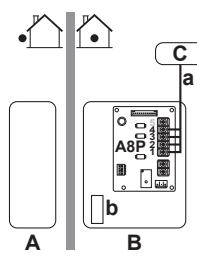
5.5.2 Ограничение потребления энергии, активированное цифровыми входами

Ограничение потребления энергии также полезно в сочетании с системой управления энергопотреблением.

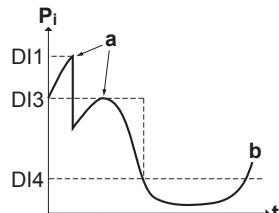
Мощности и ток всей системы Daikin динамически ограничивается цифровыми входами (максимум четыре шага). Каждый уровень ограничения потребления энергии устанавливается через интерфейс пользователя путем ограничения:

- тока (A)
- потребляемой мощности (кВт)

Через систему управления энергопотреблением (приобретается на месте) происходит активация определенного уровня ограничения потребления энергии. **Пример:** Для ограничения максимальной потребляемой мощности во всем доме (освещение, бытовые электроприборы, нагрев помещений...).



A Наружный агрегат
 B Внутренний агрегат
 C Система управления энергопотреблением
 a Активация ограничения потребления энергии (4 цифровых входа)
 b Резервный нагреватель



P_i Потребляемая мощность
 t Время
 DI Цифровые входы (уровни ограничения потребления энергии)
 a Ограничение потребления энергии активно
 b Фактическая потребляемая мощность

Настройка

- Требуется печатная плата по заказу (дополнительное оборудование EKRP1АНТА).
- Для активации соответствующего уровня ограничения потребления энергии используется максимум четыре цифровых входа:
 - DI1 = наименьшее ограничение (наибольшее потребление энергии)
 - DI4 = наибольшее ограничение (наименьшее потребление энергии)
- Технические характеристики цифровых входов и места подключения к ним приведены на электрической схеме.

Конфигурирование

Через интерфейс пользователя установите настройки управления потреблением энергии в [A.6.3.1] (описание всех настроек приведено в разделе "8 Конфигурирование" на стр. 46):

- Выберите активацию цифровыми входами.
- Выберите тип ограничения (мощность в кВт или ток в А).

6 Подготовка

- Выберите нужный уровень ограничения потребления энергии, соответствующий каждому цифровому входу.



ИНФОРМАЦИЯ

В случае одновременного замыкания нескольких цифровых входов приоритет цифровых входов фиксирован DI4 приоритет>...>DI1.

5.5.3 Процесс ограничения потребления энергии

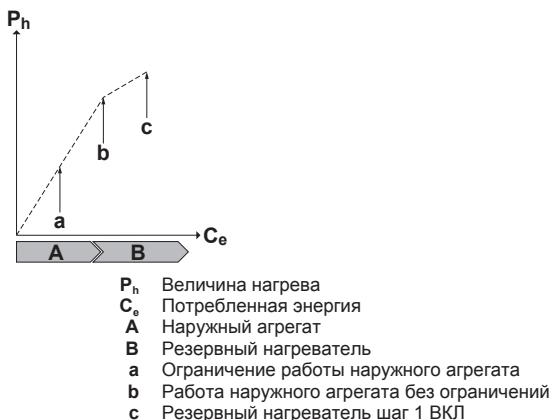
Наружный агрегат обладает большим КПД по сравнению с электрическими нагревателями. Поэтому электронагреватель ограничивается и ВЫКЛЮЧАЕТСЯ в первую очередь. Система ограничивает потребление энергии в следующем порядке:

- 1 ВЫКЛЮЧАЕТСЯ резервный нагреватель.
- 2 Ограничивается наружный агрегат.
- 3 ВЫКЛЮЧАЕТСЯ наружный агрегат.

Пример

Задана следующая конфигурация: уровень ограничения мощности НЕ допускает работу резервного нагревателя (ступень 1).

Далее потребление энергии ограничивается следующим образом:



5.6 Настройка датчика наружной температуры

Можно подсоединить один датчик наружной температуры. Он измеряет температуру окружающего воздуха внутри или снаружи. Daikin рекомендует использовать датчик наружной температуры в следующих случаях:

Температура окружающего воздуха внутри

- При управлении термостатом помещения в качестве термостата помещения используется интерфейс пользователя, который измеряет температуру окружающего воздуха внутри. Поэтому интерфейс пользователя должен устанавливаться в следующих местах:
 - где можно определить среднюю температуру в помещении;
 - НЕ подверженных воздействию прямых солнечных лучей;
 - НЕ находящихся рядом с источником тепла;
 - НЕ подверженных воздействию наружного воздуха и сквозняков, например при открытии/закрытии двери.
- Если это НЕВОЗМОЖНО, Daikin рекомендует подключить дистанционный внутренний датчик (дополнительно KRCS01-1).

- Настройка: порядок монтажа приведен в инструкциях по монтажу дистанционного внутреннего датчика.
- Конфигурация: выберите комнатный датчик [A.2.2.B].

Температура окружающего воздуха снаружи

- В наружном агрегате измеряется температура окружающего воздуха Поэтому наружный агрегат должен устанавливаться в следующих местах:
 - на северной стороне здания или на стороне, где находится большинство нагревательных приборов;
 - НЕ подверженных воздействию прямых солнечных лучей.
- Если это НЕВОЗМОЖНО, Daikin рекомендует подключить дистанционный наружный датчик (дополнительно EKRSCA1).
- Настройка: порядок монтажа приведен в инструкциях по монтажу дистанционного наружного датчика.
- Конфигурация: выберите наружный датчик [A.2.2.B].
- Во время приостановки работы (см. раздел "8 Конфигурирование" на стр. 46) наружный агрегат выключается с целью сокращения энергопотерь в будущем режиме. В результате температура окружающего воздуха снаружи НЕ считывается.
- Если нужная температура воды на выходе зависит от погоды, важно постоянно измерять температуру снаружи. Это еще один довод для установки дополнительного датчика температуры окружающего воздуха снаружи.



ИНФОРМАЦИЯ

Данные внешнего датчика температуры наружного воздуха (как усредненные, так и мгновенные) используются в графиках контроля зависимости от погоды. Для защиты наружного агрегата обязательно используется внутренний датчик наружного агрегата.

6 Подготовка

6.1 Обзор: подготовка

В этом разделе рассказывается о том, что нужно сделать, прежде чем отправиться к месту установки.

Вот какие сведения здесь изложены:

- Подготовка места монтажа
- Подготовка трубопроводов хладагента
- Подготовка трубопроводов воды
- Подготовка электропроводки

6.2 Подготовка места установки

Агрегат НЕЛЬЗЯ устанавливать в местах, часто используемых в качестве рабочих. При проведении строительных работ (например, шлифовки), когда образуется большое количество пыли, агрегат необходимо накрывать.

Место установки должно выбираться с учетом возможности перемещения агрегата и обратной установки на место.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Этот блок предназначен для работы в 2 температурных зонах:

- подогрев полов в **основной зоне** (температура воды 35°C), это зона с **наименьшей температурой воды**,
- радиаторы в дополнительной зоне (температура воды 45°C), это зона с **наибольшей температурой воды**.

6.2.1 Требования к месту установки наружного блока

**ИНФОРМАЦИЯ**

Ознакомьтесь со следующими требованиями:

- Общие требования к месту установки. См. раздел «Общие правила техники безопасности».
- Требования к свободному пространству. См. раздел «Технические данные».
- Требования к трубопроводам хладагента (длина, перепад высот). См. далее этот же раздел «Подготовка».
- Выбирайте место, наилучшим образом защищенное от дождя.
- Позаботьтесь о том, чтобы в случае утечки вода не причинила вреда месту установки и прилегающей к нему зоне.

Агрегат НЕЛЬЗЯ устанавливать в перечисленных далее местах:

- Избегайте акустически уязвимых зон (например, рядом со спальней), где шум блока во время работы может доставлять неудобство.
- Обратите внимание: Если звук измерить в фактических условиях установки, то из-за окружающего шума и звуковых отражений значение, полученное в результате измерения, может превышать уровень звукового давления, указанный в разделе "Звуковой спектр" книги технических данных.
- Избегайте мест, где в атмосфере могут присутствовать мелкие частицы или пары минерального масла. Избегайте мест, где могут разрушаться и отваливаться пластмассовые детали, что может привести к протечкам воды.

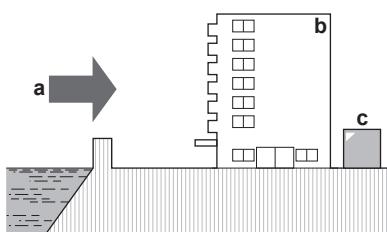
НЕ рекомендуется устанавливать блок в следующих местах, так как это может сократить срок его службы:

- в местах со значительными колебаниями напряжения;
- на транспортных средствах и судах;
- там, где присутствуют кислотные или щелочные испарения.

Установка на морском побережье. Наружный блок НЕ должен подвергаться прямому воздействию морского ветра. В противном случае насыщенный солью воздух может привести к коррозии и, как следствие, к сокращению срока службы блока.

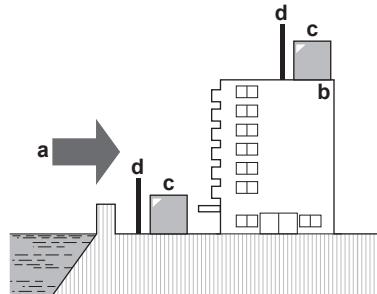
Наружный блок устанавливается там, где он не подвергается прямому воздействию морского ветра.

Пример: за зданием.



Если наружный блок подвергается прямому воздействию морского ветра, необходимо смонтировать ветрогаситель.

- Высота ветрогасителя $\geq 1,5 \times$ высоты наружного блока
- Ветрогаситель устанавливается таким образом, чтобы осталось свободное место для техобслуживания.



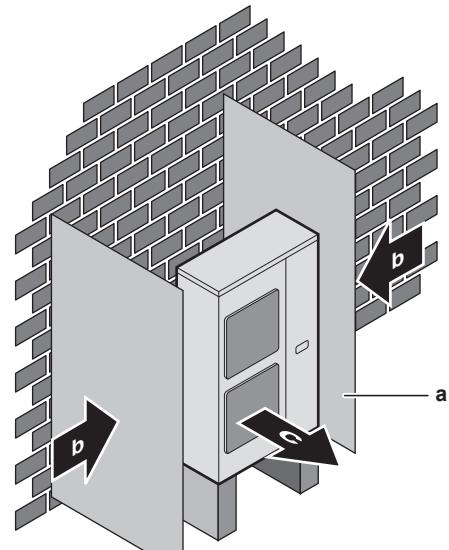
a Морской ветер
b Здание
c Наружный блок
d Ветрогаситель

Сильный ветер (≥ 18 км/ч) в направлении выброса воздуха из наружного блока вызывает короткое замыкание (всасывание выбрасываемого воздуха). Это может привести к следующим последствиям:

- снижение производительности;
- ускоренное обледенение при работе на обогрев;
- сбои в работе из-за падения низкого давления или роста высокого;
- поломка вентилятора (постоянное воздействие сильного ветра может привести к нарастанию оборотов вентилятора вплоть до его поломки).

Со стороны выброса воздуха блок рекомендуется заслонить от ветра защитной панелью.

Рекомендуется устанавливать наружный агрегат так, чтобы воздухоприемник был направлен к стене и НЕ подвергался непосредственному воздействию ветра.



a Защитная панель
b Преобладающее направление ветра
c Выброс воздуха

Наружный агрегат предназначен только для наружного монтажа, эксплуатация допускается при окружающей температуре 10~43°C в режиме охлаждения и -25~25°C в режиме нагрева.

6 Подготовка

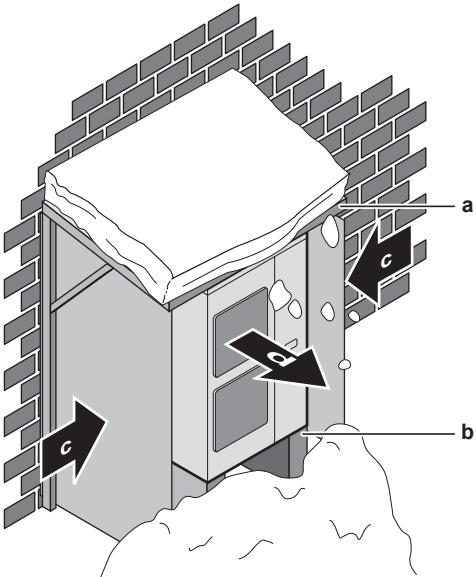
6.2.2 Дополнительные требования к месту установки наружного блока в холодных погодных условиях

Наружный агрегат необходимо защитить от снегопада, а также предусмотреть, чтобы его НИКОГДА не засыпало снегом.



ИНФОРМАЦИЯ

Можно использовать дополнительную крышку от снега (EK016SNC).



- a Снегозащитное покрытие или навес
- b Подставка (минимальная высота = 150 мм)
- c Преобладающее направление ветра
- d Выброс воздуха

6.2.3 Требования к месту установки внутреннего агрегата



ИНФОРМАЦИЯ

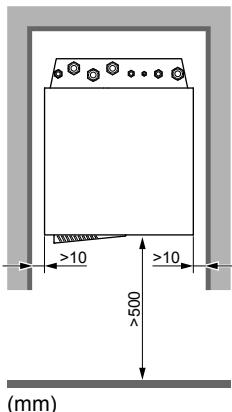
Также изучите меры предосторожности и требования, содержащиеся в главе "Общие правила техники безопасности".

- Помните правила измерений:

Максимальная длина трубопровода хладагента между внутренним и наружным агрегатами	ERHQ: 75 м (95 м) ^(a) ERLQ: 50 м (70 м) ^(a)
Минимальная длина трубопровода хладагента между внутренним и наружным агрегатами	3 м
Максимальный перепад высот между внутренним и наружным агрегатами	30 м

(a) Число в скобках указывает эквивалентную длину.

- Помните следующие правила организации пространства при установке:



Агрегат НЕЛЬЗЯ устанавливать в перечисленных далее местах:

- Избегайте мест, где в атмосфере могут присутствовать мелкие частицы или пары минерального масла. Избегайте мест, где могут разрушаться и отваливаться пластмассовые детали, что может привести к протечкам воды.
- Акустически уязвимые зоны (например, рядом со спальней), где может мешать шум при работе.
- Фундамент должен быть достаточно надежным, чтобы выдержать вес блока. Необходимо учитывать вес агрегата вместе с резервуаром горячей воды бытового потребления, полностью наполненным водой.
- Позаботьтесь о том, чтобы в случае утечки воды она не причинила вреда месту установки и окружающему пространству.
- В местах с высокой влажностью (макс. RH=85%), например, в ванной.
- В местах, где возможно замерзание. Температура окружающего воздуха вокруг внутреннего агрегата должна быть >5°C.
- Внутренний агрегат рассчитан только на установку внутри помещения и на эксплуатацию при окружающей температуре 5~35°C.

6.3 Подготовка трубопровода хладагента

6.3.1 Требования к трубопроводам хладагента



ИНФОРМАЦИЯ

Также изучите меры предосторожности и требования, содержащиеся в главе "Общие правила техники безопасности".

- **Материал изготовления труб:** Бесшовная медь, подвергнутая фосфорнокислой обработке.

▪ Диаметр трубопроводов:

Трубопровод жидкости	Ø9,5 мм (3/8")
Газопровод	Ø15,9 мм (5/8")

▪ Степень твердости и толщина стенок:

Наружный диаметр (Ø)	Степень твердости	Толщина (t) ^(a)	
9,5 мм (3/8")	Отожженная медь (O)	≥0,8 мм	
15,9 мм (5/8")	Отожженная медь (O)	≥1,0 мм	

- (a) В зависимости от действующего законодательства и от максимального рабочего давления блока (см. значение параметра «PS High» на паспортной табличке блока) могут потребоваться трубы с повышенной толщиной стенок.

6.3.2 Изоляция трубопровода хладагента

- В качестве изоляционного материала используется пенополиэтилен:
 - с коэффициентом теплопередачи от 0,041 до 0,052 Вт/мК (0,035 - 0,045 ккал/мч°C)
 - с теплостойкостью не менее 120°C
- Толщина изоляции

Температура окружающего воздуха	Относительная влажность	Минимальная толщина
≤30°C	от 75% до 80%	15 мм
>30°C	≥80%	20 мм

6.4 Подготовка трубопроводов воды

6.4.1 Требования к контуру циркуляции воды



ИНФОРМАЦИЯ

Также изучите меры предосторожности и требования, содержащиеся в главе "Общие правила техники безопасности".



ПРИМЕЧАНИЕ

В случае пластмассовых трубопроводов убедитесь в том, что они не допускают диффузии кислорода согласно стандарту DIN 4726. Диффузия кислорода в трубы может привести к чрезмерной коррозии.

- Соединения трубопроводов: законодательство.** Выполняйте все соединения трубопроводов согласно применимому законодательству и инструкциям, содержащимся в главе "Установка", с соблюдением направления впуска и выпуска воды.
- Соединения трубопроводов: усилие.** При соединении трубопроводов НЕ прилагайте чрезмерную силу. Деформация труб может стать причиной неправильной работы агрегата.
- Соединения трубопроводов: инструменты.** Поскольку латунь является мягким материалом, пользуйтесь соответствующими инструментами. При НЕСОБЛЮДЕНИИ этого правила произойдет повреждение труб.
- Соединения трубопроводов: воздух, влага, пыль.** Проникновение в контур циркуляции воздуха, механических частиц и грязи может привести к поломке агрегата. Во избежание этого:
 - Используйте только чистые трубы
 - При удалении заусенцев направляйте конец трубы вниз.
 - При прокладке сквозь стену закрывайте конец трубы, чтобы в нее не попадали пыль и мелкие частицы.
 - Для герметизации соединений используйте хороший резьбовой герметик.
- Замкнутый контур.** Внутренний агрегат может использоваться ТОЛЬКО в замкнутой водяной системе. Использование агрегата в открытой водяной системе приведет к избыточной коррозии.

- Гликоль.** По соображениям безопасности НЕ допускается добавлять в контур циркуляции воды какой-либо гликоль.
- Длина трубопроводов.** Рекомендуется избегать длинных трубопроводов между резервуаром горячей воды бытового потребления и точкой подачи горячей воды (душ, ванна и т.п.), а также избегать глухих концов.
- Диаметр трубопроводов.** Диаметр труб подбирается в зависимости от нужной интенсивности потока и фактического внешнего статического давления насоса. Графики внешнего статического давления внутреннего агрегата приведены в "14 Технические данные" на стр. 85.
- Расход воды.** Минимальный требуемый расход воды для эксплуатации внутреннего агрегата приведен в следующей таблице. Этот расход должен быть обеспечен при любых условиях. При меньшем расходе внутренний агрегат прекращает работу и отображает ошибку 7Н.

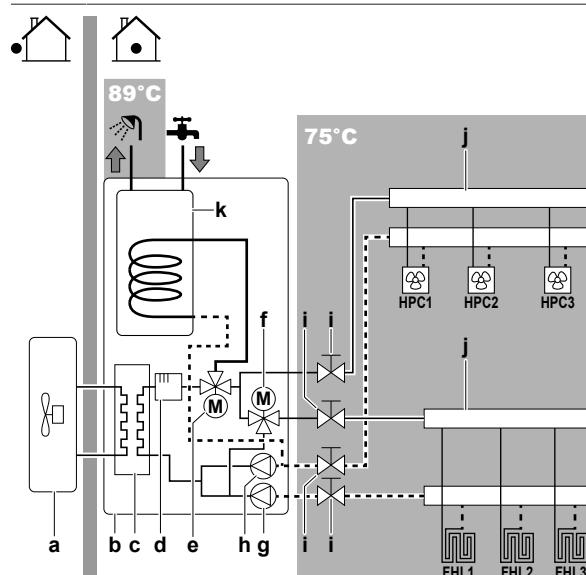
Минимальный расход, требуемый во время размораживания/работы резервного нагревателя	
Модели 04+08	12 л/мин
Модель 16	15 л/мин

- Приобретаемые на месте компоненты: вода.** Используйте только те материалы, которые совместимы с водой, используемой в системе, а также с материалами, используемыми во внутреннем агрегате.
- Приобретаемые на месте компоненты: давление и температура воды.** Проверьте, чтобы все компоненты, установленные в проложенные по месту трубопроводы, были способны выдерживать давление и температуру воды.
- Давление воды.** Максимальное давление воды составляет 4 бар. Необходимо предусмотреть необходимые средства защиты водяного контура, НЕ допускающие превышения максимального давления.
- Температура воды.** Все проложенные трубопроводы и их оборудование (клапаны, соединения и т. д.) ДОЛЖНЫ выдерживать следующие температуры:



ИНФОРМАЦИЯ

Приведенный рисунок является примером и может НЕ соответствовать той или иной схеме системы.



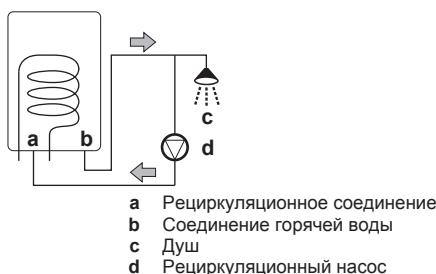
- a Наружный агрегат
- b Внутренний агрегат
- c Теплообменник
- d Резервный нагреватель
- e 3-ходовой клапан с электроприводом (переключение между нагревом помещения и подготовкой горячей воды бытового потребления)

6 Подготовка

- f 3-ходовой клапан с электроприводом (смешивание для основной зоны)
- g Главный насос
- h Дополнительный насос
- i Запорный клапан
- j Коллектор (приобретается на месте)
- k Резервуар горячей воды бытового потребления
- HPC1...3 Конвектор теплового насоса (приобретается по месту установки)
- FHL1...3 Контур подогрева полов (приобретается по месту установки)

- **Слив: нижние точки.** На всех нижних точках системы должны быть предусмотрены дренажные отверстия, чтобы обеспечить полный слив воды из контура циркуляции.
- **Слив клапан сброса давления.** Во избежание просачивания дренажной воды необходимо обеспечить надлежащий слив для клапана сброса давления. См. раздел "7.8.5 Подсоединение редукционного клапана к сливу" на стр. 37.
- **Воздушные клапаны.** Во всех верхних точках системы должны быть установлены воздушные клапаны, которые также должны быть легко доступны для обслуживания. Внутри внутреннего агрегата имеется автоматический клапан выпуска воздуха. Проследите за тем, чтобы этот клапан НЕ был затянут слишком сильно, чтобы сохранилась возможность автоматического выпуска воздуха из контура циркуляции воды.
- **Оцинкованные детали.** Ни в коем случае не используйте в контуре циркуляции воды детали с цинковым покрытием. Поскольку во внутреннем контуре циркуляции воды применяются медные трубы, может начаться активная коррозия.
- **Нелатунные металлические трубы.** Используя нелатунные металлические трубы, изолируйте надлежащим образом латунные и нелатунные материалы, чтобы они НЕ контактировали друг с другом. Это предотвратит гальваническую коррозию.
- **Клапан: время переключения.** При использовании в контуре циркуляции воды 2-ходового или 3-ходового клапана максимальное время переключения этого клапана должно составлять 60 секунд.
- **Фильтр.** Настоятельно рекомендуется устанавливать дополнительный фильтр в обоих контурах нагрева воды. С целью удаления металлических частиц из загрязненных трубопроводов нагрева рекомендуется использовать магнитный или циклонный фильтр, способный удалять мелкие частицы. Мелкие частицы могут повредить блок и НЕ могут быть удалены стандартным фильтром системы теплового насоса.
- **Резервуар горячей воды бытового потребления: емкость.** Во избежание застоя воды необходимо, чтобы емкость хранения резервуара горячей воды бытового потребления соответствовала дневному потреблению горячей воды.
- **Резервуар горячей воды бытового потребления: обслуживание после монтажа.** Сразу же после установки резервуар горячей воды бытового потребления необходимо промыть чистой водой. Эту процедуру нужно повторять не менее одного раза в день первые 5 дней после установки.
- **Резервуар горячей воды бытового потребления: периоды простоя.** В случае отсутствия потребления горячей воды в течение долгого времени оборудование перед использованием НЕОБХОДИМО промыть чистой водой.
- **Резервуар горячей воды бытового потребления: дезинфекция.** Функция дезинфекции резервуара горячей воды бытового потребления описана в разделе "8.3.2 Управление горячей водой бытового потребления: расширенное" на стр. 61.

- **Терmostатные смесительные клапаны.** В соответствии с действующими нормативами может потребоваться установка терmostатных смесительных клапанов.
- **Гигиенические мероприятия.** Установка должна проводиться в соответствии с действующими нормативами и может потребовать дополнительных гигиенических мероприятий.
- **Рециркуляционный насос.** В соответствии с действующими нормативами может потребоваться соединить рециркуляционный насос между точкой подачи горячей воды и рециркуляционным соединением резервуара горячей воды бытового потребления.



6.4.2 Формула расчета предварительного давления в расширительном баке

Предварительное давление (P_g) в баке зависит от перепада высоты установки (H):

$$P_g = 0,3 + (H/10) \text{ (бар)}$$

6.4.3 Проверка объема и расхода воды

Внутренний агрегат оснащен расширительным баком емкостью 10 литров, в котором имеется предварительное давление 1 бар.

Чтобы убедиться, что агрегат работает нормально:

- Необходимо проверить минимальный и максимальный объем воды.
- Может потребоваться регулировка предварительного давления в расширительном баке.

Минимальный объем воды

Убедитесь в том, что общий объем воды в установке составляет не менее 10 л для EHVZ04+08 и 20 л для EHVZ16БЕЗ учета воды во внутреннем агрегате. НЕ разделяйте минимальный объем воды по 2 температурным зонам.

Достаточно предусмотреть минимальный объем воды в основной зоне. В случае подогрева полов это легко реализовать посредством 1 контура подогрева полов, который никогда не закрывается управляемым (дистанционно) клапаном.

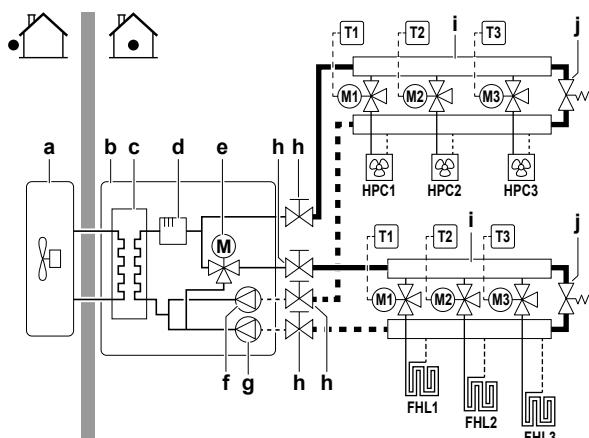
НЕ требуется предусматривать минимальный объем воды в дополнительной зоне.

ИНФОРМАЦИЯ

Тем не менее для критически важных процессов и помещений с высокой тепловой нагрузкой может потребоваться больший объем воды.

ПРИМЕЧАНИЕ

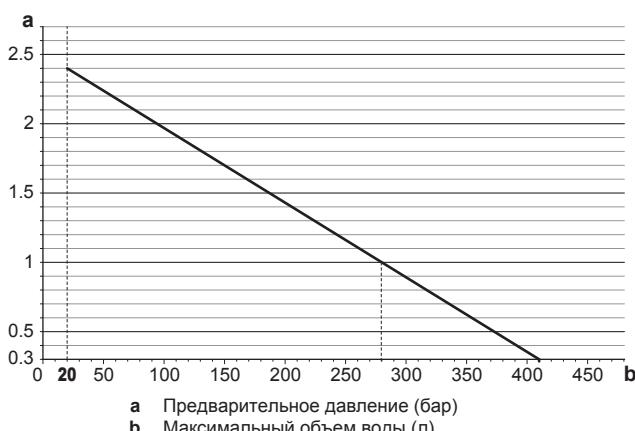
Когда циркуляция в каждом контуре нагрева/охлаждения помещения контролируется дистанционно управляемыми клапанами, важно поддерживать указанный минимальный объем воды даже при закрытых клапанах.



- a Наружный агрегат
 b Внутренний агрегат
 c Теплообменник
 d Резервный нагреватель
 e 3-ходовой клапан с электроприводом (смешивание для основной зоны)
 f Дополнительный насос
 g Главный насос
 h Запорный клапан
 i Коллектор (приобретается на месте)
 j Обходной клапан (приобретается по месту установки)
FHL1...3 Контур подогрева полов (приобретается по месту установки)
HPC1...3 Конвектор теплового насоса (приобретается по месту установки)
T1...3 Отдельный комнатный термостат (дополнительное оборудование)
M1...3 Отдельный клапан с электроприводом для управления контуром FHL1...3 и HPC1...3 (приобретается по месту установки)

Максимальный объем воды

С помощью приведенного ниже графика определите, какой максимальный объем воды соответствует рассчитанному предварительному давлению.



Пример: максимальный объем воды и предварительное давление в расширительном баке

Разница высот установки ^(a)	Объем воды	
	≤280 л	>280 л
≤7 м	Корректировки предварительного давления не требуется.	<p>Сделайте следующее:</p> <ul style="list-style-type: none"> Уменьшите предварительное давление в соответствии с требуемой разницей в высоте установки. Предварительное давление должно уменьшаться на 0,1 бар на каждый метр ниже 7 м. Проверьте, чтобы объем воды НЕ превышал максимально допустимого.
>7 м	<p>Сделайте следующее:</p> <ul style="list-style-type: none"> Увеличьте предварительное давление в соответствии с требуемой разницей в высоте установки. Предварительное давление должно увеличиваться на 0,1 бар на каждый метр выше 7 м. Проверьте, чтобы объем воды НЕ превышал максимально допустимого. 	<p>Расширительный бак внутреннего агрегата слишком мал для данной установки. В таком случае рекомендуется установить дополнительный бак снаружи блока.</p>

(a) Разница высот установки (м) между высотой самой высокой точки контура циркуляции воды и высотой внутреннего агрегата. Если внутренний агрегат находится в самой высокой точке установки, то разница высот считается равной 0 м.

Минимальный расход

Убедитесь в том, что минимальный расход (необходимый во время размораживания/работы резервного нагревателя) в установке обеспечивается при любых условиях в каждой зоне отдельно.



ПРИМЕЧАНИЕ

Когда управление циркуляцией в каждом или в определенном контуре нагрева помещения осуществляется посредством дистанционно управляемых клапанов, важно поддерживать минимальный расход, даже если все клапаны закрыты. Если невозможно достичь минимального расхода, формируется ошибка расхода 7H (нет нагрева/работы).

Минимальный расход, требуемый во время размораживания/работы резервного нагревателя

Модели 04+08	12 л/мин
Модель 16	15 л/мин

См. рекомендуемую процедуру в разделе "9.4 Перечень проверок во время пуско-наладки" на стр. 73.

6 Подготовка

6.4.4 Изменение предварительного давления в расширительном баке



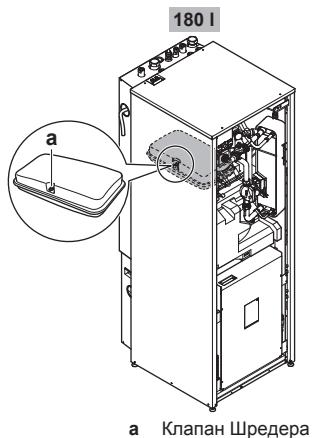
ПРИМЕЧАНИЕ

Регулировка предварительного давления в расширительном баке должна выполняться только лицензированным монтажником.

Когда требуется изменить созданное по умолчанию давление в расширительном баке (1 бар), соблюдайте следующие правила:

- Для создания предварительного давления в расширительном баке используйте только осушенный азот.
- Создание в расширительном баке ненадлежащего давления приведет к сбоям в работе системы.

Изменение предварительного давления в расширительном баке производится путем выпуска или повышения давления азота через клапан Шредера в расширительном баке.



6.4.5 Проверка объема воды: примеры

Пример 1

Внутренний агрегат установлен на 5 м ниже самой высокой точки в контуре циркуляции воды. Общий объем воды в контуре составляет 100 л.

Никаких действий или корректировки не требуется.

Пример 2

Внутренний агрегат установлен в самой высокой точке в контуре циркуляции воды. Общий объем воды в контуре составляет 350 л.

Действия:

- Поскольку общий объем воды (350 л) превышает объем воды по умолчанию (280 л), предварительное давление необходимо понизить.
- Требуемое предварительное давление:
 $Pg = (0,3 + (H/10))$ бар = $(0,3 + (0/10))$ бар = 0,3 бар.
- Соответствующий максимальный объем воды при 0,3 бар составляет 410 л. (См. график в предыдущей главе).
- Поскольку 350 литров меньше, чем 410 литров, расширительный бак готов к установке.

6.5 Подготовка электрической проводки

6.5.1 Информация о подготовке электрической проводки



ИНФОРМАЦИЯ

Также изучите меры предосторожности и требования, содержащиеся в главе "Общие правила техники безопасности".



ИНФОРМАЦИЯ

Также изучите раздел ["7.9.5 Характеристики стандартных компонентов электропроводки"](#) на стр. 39.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Если отсутствует нейтраль электропитания или она не соответствует нормативам, возможно повреждение оборудования.
- Необходимо установить надлежащее заземление. НЕ ДОПУСКАЕТСЯ заземление агрегата на трубопровод инженерных сетей, разрядник и заземление телефонных линий. Ненадежное заземление может привести к поражению электрическим током.
- Установите необходимые предохранители или автоматические прерыватели.
- Обязательно прикрепляйте кабель с помощью стяжек, так чтобы он НЕ касался острых кромок или труб, особенно со стороны высокого давления.
- Не допускается использование проводки с отводами и скрученными многожильными кабелями удлинителей и соединений звездой. Это может вызвать перегрев, поражение электрическим током или возгорание.
- НЕ допускается установка фазокомпенсаторного конденсатора, так как агрегат оборудован инвертором. Фазокомпенсаторный конденсатор снижает производительность и может вызвать несчастные случаи.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Вся проводка должна устанавливаться уполномоченным электриком и соответствовать действующим нормативам.
- Электрические соединения подключаются к стационарной проводке.
- Все компоненты, приобретаемые на месте установки, и вся электросистема должны соответствовать действующим нормативам.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Резервный нагреватель ДОЛЖЕН подключаться к отдельному источнику питания и ДОЛЖЕН защищаться защитными устройствами согласно действующему законодательству.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Для электропитания ОБЯЗАТЕЛЬНО используйте многожильные кабели.

6.5.2 Информация об энергосберегающем источнике электропитания

ПРИМЕЧАНИЕ

Для вариантов применения с источником электропитания по льготному тарифу:

Чтобы гарантировать оптимальные условия запуска компрессора, перерыв в питании наружного агрегата должен составлять не более 2 часов.

По всему миру компании по электроснабжению усиленно работают над тем, чтобы обеспечить надежные поставки электроэнергии по конкурентоспособным расценкам. Многие из них вправе выставлять потребителям счета по льготным тарифам. Например, в зависимости от времени суток, времени года, а в Германии и Австрии — по тарифу Wärmerümpentarif...

Данное оборудование можно подключать к подобным энергосберегающим системам подачи электроэнергии.

За сведениями о возможности подключения данного оборудования к той или иной энергосберегающей системе подачи электроэнергии, если таковые системы имеются, обратитесь в компанию по электроснабжению, обслуживающую место установки оборудования.

При подключении оборудования к энергосберегающему источнику электропитания компания по электроснабжению вправе:

- прерывать снабжение оборудования электропитанием на определенные промежутки времени;
- налагать ограничения на объем потребляемой оборудованием электроэнергии в определенные промежутки времени.

Конструкцией внутреннего агрегата предусмотрено его принудительное выключение. В это время компрессор наружного агрегата не работает.

Проводка к агрегату различается в зависимости от того, прервано электропитание или нет.

6.5.3 Обзор электрических соединений за исключением внешних приводов

Нормальное электропитание	Источник электропитания по льготному тарифу	
	Электропитание НЕ прервано	Электропитание прервано
	Во время активации энергосберегающего источника электропитания электропитание НЕ прерывается. Наружный агрегат выключается устройством управления.	Во время активации энергосберегающего источника электропитания электропитание прерывается компанией по электроснабжению немедленно или через некоторое время. В этом случае внутренний агрегат должен пытаться отдельного нормального источника питания.
	Примечание: Компания по электроснабжению должна постоянно обеспечивать потребление энергии внутренним агрегатом.	

- a Нормальное электропитание
- b Источник электропитания по льготному тарифу
- 1 Электропитание наружного агрегата
- 2 Электропитание и соединительный кабель внутреннего агрегата
- 3 Питание резервного нагревателя
- 4 Источник электропитания по льготному тарифу (беспотенциальный контакт)
- 5 Обычный источник электропитания (для питания платы внутреннего агрегата в случае прерывания энергосберегающего источника электропитания)

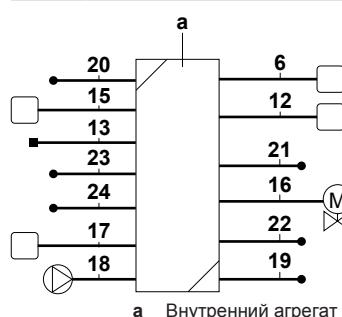
6.5.4 Обзор электрических соединений внешних и внутренних приводов

На приведенном рисунке показана необходимая проводка на месте установки.



ИНФОРМАЦИЯ

Приведенный рисунок является примером и может НЕ соответствовать той или иной схеме системы.



7 Монтаж

Позиция	Описание	Провода	Максимальный рабочий ток
Электропитание наружного и внутреннего агрегата			
1	Электропитание наружного агрегата	2+GND или 3+GND	(a)
2	Электропитание и соединительный кабель внутреннего агрегата	3	(c)
3	Питание резервного нагревателя	См. таблицу ниже.	—
4	Источник электропитания по льготному тарифу (беспотенциальный контакт)	2	(d)
5	Обычный источник электропитания	2	6,3 A
Интерфейс пользователя			
6	Интерфейс пользователя	2	(e)
Дополнительное оборудование			
11	Электропитание нагревателя поддона	2	(b)
12	Комнатный термостат	2 или 3	100 mA ^(b)
13	Наружный датчик температуры окружающего воздуха	2	(b)
14	Внутренний датчик температуры окружающего воздуха	2	(b)
15	Конвектор теплового насоса	2	100 mA ^(b)
Компоненты, приобретаемые на месте			
16	Запорный клапан	2	100 mA ^(b)
17	Электрический счетчик	2 (на счетчик)	(b)
18	Насос горячей воды бытового потребления	2	(b)
19	Подача аварийного сигнала	2	(b)
20	Переключение на управление внешним источником тепла	2	(b)
21	Управление нагревом помещения	2	(b)
22	Цифровые вводы потребления энергии	2 (на входной сигнал)	(b)
23	Предохранительный термостат для основной зоны	2	(b)
24	Предохранительный термостат для дополнительной зоны	2	(d)

(a) Смотрите паспортную табличку на наружном агрегате.

(b) Минимальное сечение кабеля 0,75 мм².

(c) Сечение кабеля 2,5 мм².

(d) Кабель сечением 0,75 мм²–1,25 мм², максимальная длина: 50 м. Слаботочный контакт должен выдерживать напряжение не менее 15 В пост. тока при 10 mA.

(e) Кабель сечением 0,75 мм²–1,25 мм²; максимальная длина: 500 м. Подходит для соединений как одиночного, так и двойного интерфейса пользователя.

ПРИМЕЧАНИЕ

Дополнительные технические характеристики различных соединений указаны внутри внутреннего агрегата.

ПРИМЕЧАНИЕ

Для основной зоны ДОЛЖЕН устанавливаться предохранительный термостат (размыкающий контакт). См. "7.9.17 Подсоединение предохранительного термостата (размыкающий контакт)" на стр. 45.

Тип резервного нагревателя	Электропитание	Необходимое количество жил кабеля
*3В	1× 230 В	2+GND

7 Монтаж

7.1 Обзор: монтаж

В этом разделе рассказывается о том, что нужно знать и сделать при монтаже системы.

Типовая последовательность действий

- Установка, как правило, подразделяется на следующие этапы:
- 1 Монтаж наружного агрегата.
 - 2 Монтаж внутреннего агрегата.
 - 3 Подсоединение трубопровода хладагента.
 - 4 Проверка трубопровода хладагента.
 - 5 Заправка хладагента.
 - 6 Подсоединение трубопровода воды.
 - 7 Подсоединение электропроводки.
 - 8 Завершение наружного монтажа.
 - 9 Завершение монтажа в помещении.



ИНФОРМАЦИЯ

В зависимости от блоков и (или) условий их установки бывает, что прокладку электропроводки необходимо выполнить до заправки системы хладагентом.

7.2 Открытие агрегата

7.2.1 Открытие блоков

В определенные моменты времени требуется открыть блок.

Пример:

- Подсоединяя трубопроводы хладагента
- При подсоединении электропроводки
- При выполнении технического или иного обслуживания блока



ОПАСНО! РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ

НЕ оставляйте блок без присмотра со снятой сервисной панелью.

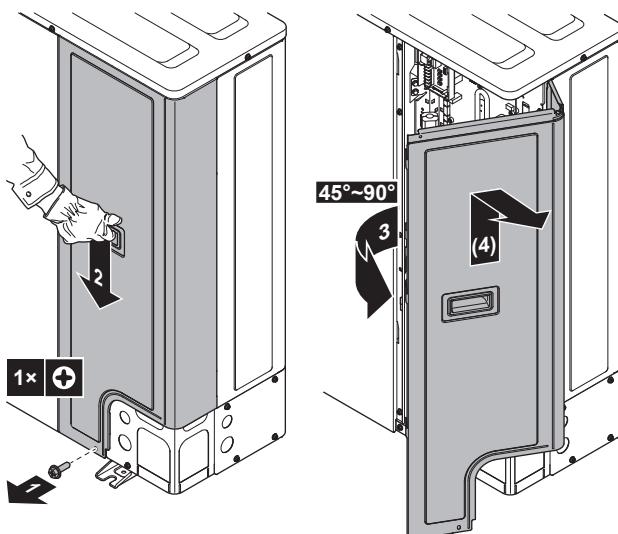
7.2.2 Чтобы открыть наружный агрегат



ОПАСНО! РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ



ОПАСНО! РИСК ОЖОГОВ



7.2.3 Чтобы открыть внутренний агрегат

- 1 Отвинтите и выньте винты в нижней части блока.
- 2 Нажмите на кнопку в нижней части передней панели.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Острые края

Удерживайте переднюю панель за верхнюю часть, а не за нижнюю. Будьте осторожны, возможно повреждение пальцев острыми кромками в нижней части передней панели.

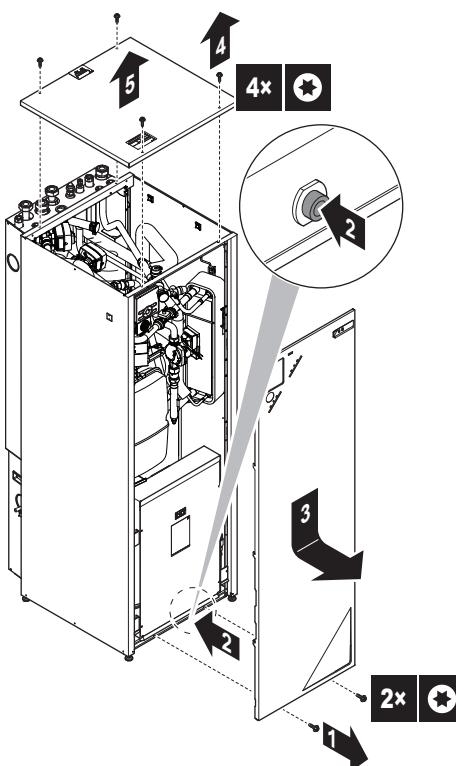
- 3 Опустите переднюю панель агрегата и снимите ее.



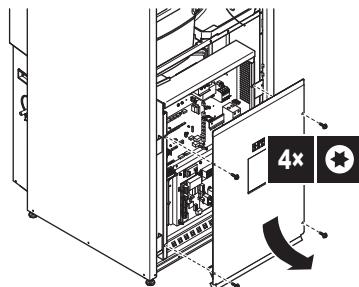
ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Передняя панель очень тяжелая. Будьте внимательны, чтобы НЕ прищемить пальцы при открывании и закрывании агрегата.

- 4 Отвинтите и выньте 4 винта, крепящие верхнюю панель.
- 5 Снимите верхнюю панель с блока.



7.2.4 Чтобы открыть крышку распределительной коробки внутреннего агрегата



7.3 Монтаж наружного агрегата

7.3.1 Монтаж наружного блока

При

Необходимо завершить монтаж наружного и внутреннего блоков, прежде чем подсоединять трубопроводы хладагента и воды.

Типовая последовательность действий

Монтаж наружного блока, как правило, подразделяется на следующие этапы:

- 1 Подготовка монтажной конструкции.
- 2 Установка наружного блока.
- 3 Обустройство дренажа.
- 4 Принятие мер к предотвращению опрокидывания блока.
- 5 Защита блока от снега и ветра путем установки снегозащитного навеса и защитных панелей. См. параграф «Подготовка места установки» раздела «6 Подготовка» на стр. 18.

7.3.2 Меры предосторожности при монтаже наружного блока



ИНФОРМАЦИЯ

Ознакомьтесь с мерами предосторожности и требованиями, изложенными в указанных далее разделах:

- Общие правила техники безопасности
- Подготовка

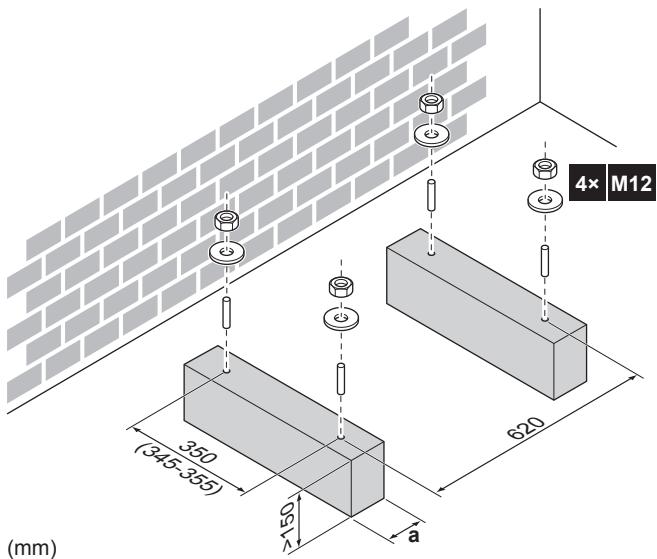
7.3.3 Подготовка монтажной конструкции

Проверьте прочность и горизонтальность площадки для установки, так чтобы агрегат после установки не вызывал вибраций или шума при работе.

Согласно фундаментному чертежу надежно закрепите агрегат фундаментными болтами.

Подготовьте 4 комплекта анкерных болтов, гаек и шайб (приобретаются по месту установки), а именно:

7 Монтаж

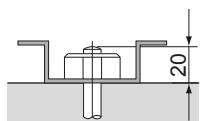


- а Следите за тем, чтобы сливные отверстия в поддоне блока не оказались перекрытыми.



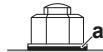
ИНФОРМАЦИЯ

Рекомендуемая высота верхней выступающей части болтов составляет 20 мм.

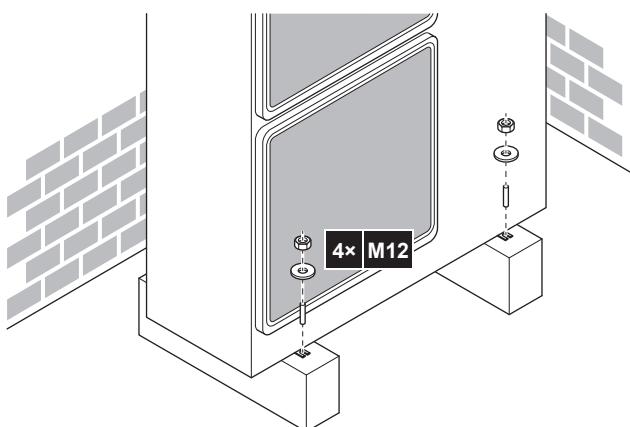


ПРИМЕЧАНИЕ

Закрепите наружный агрегат на фундаментных болтах с помощью гаек и резиновых шайб (а). Если покрытие в зоне крепления содрано, гайки легко ржавеют.



7.3.4 Установка наружного блока



7.3.5 Обустройство дренажа

- Убедитесь, что конденсационная вода удаляется надлежащим образом.
- Во избежание намерзания льда установите агрегат на основании, обеспечивающем надлежащий дренаж.
- Для отвода воды от фундамента проложите вокруг него дренажную канавку.
- Избегайте слива воды на тротуары, чтобы во время заморозков на них не образовался гололед.

- При монтаже блока на раму установите водонепроницаемую пластины в пределах 150 мм с нижней стороны блока во избежание проникновения воды в блок и падения капель дренажной воды (см. следующий рисунок).



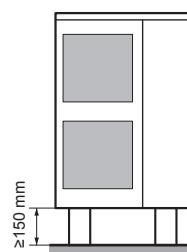
ИНФОРМАЦИЯ

На дренажные отверстия можно установить дополнительные заглушки (EKDK04) (только ERHQ).



ПРИМЕЧАНИЕ

Если дренажные отверстия наружного блока перекрыты основанием для монтажа или поверхностью пола, поднимите наружный блок, чтобы под ним оставалось не менее 150 мм свободного пространства.



Дренажные отверстия

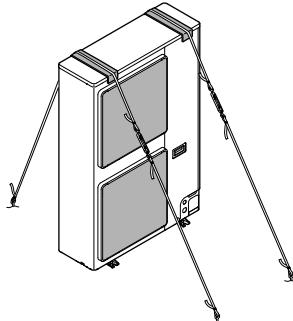
Модель	Вид снизу (мм)
ERHQ_V3	
ERHQ_W1	
ERLQ	

- а Сторона выброса воздуха
- б Дренажные отверстия
- в Выбивное отверстие (входное отверстие трубопровода, направленного вниз)
- д Точки крепления

7.3.6 Чтобы избежать опрокидывания наружного агрегата

В случае установки агрегата в местах, где сильный ветер может наклонить его, необходимо предпринять следующие меры:

- Подготовьте 2 кабеля, как показано на следующей иллюстрации (приобретаются по месту установки).
- Положите 2 кабеля на наружный блок.
- Чтобы кабели не поцарапали краску, уложите между кабелями и наружным блоком лист резины (приобретается по месту установки).
- Подсоедините концы кабелей. Затяните концы.



7.4 Монтаж внутреннего агрегата

7.4.1 Монтаж внутреннего агрегата

При

Необходимо завершить монтаж наружного и внутреннего блоков, прежде чем подсоединять трубопроводы хладагента и воды.

Типовая последовательность действий

Монтаж внутреннего агрегата обычно включает следующие этапы.

- Установка внутреннего агрегата.

7.4.2 Меры предосторожности при монтаже внутреннего агрегата



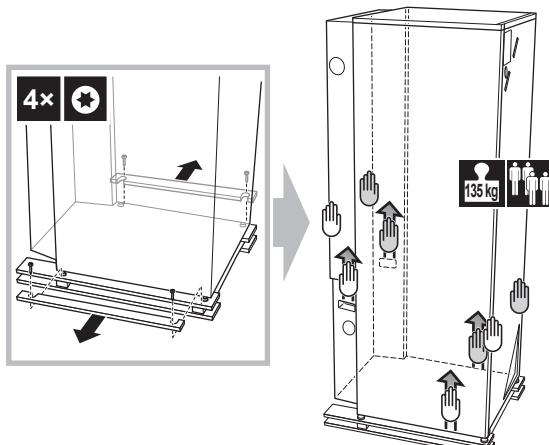
ИНФОРМАЦИЯ

Ознакомьтесь с мерами предосторожности и требованиями, изложенными в указанных далее разделах:

- Общие правила техники безопасности
- Подготовка

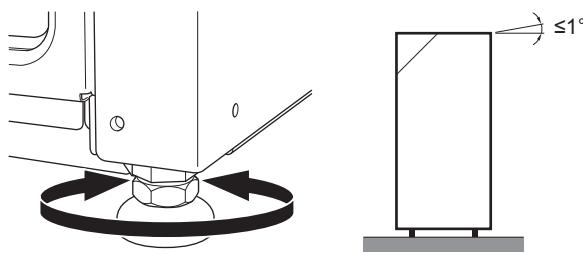
7.4.3 Чтобы установить внутренний агрегат

- Снимите внутренний агрегат с деревянного основания и разместите на месте установки.



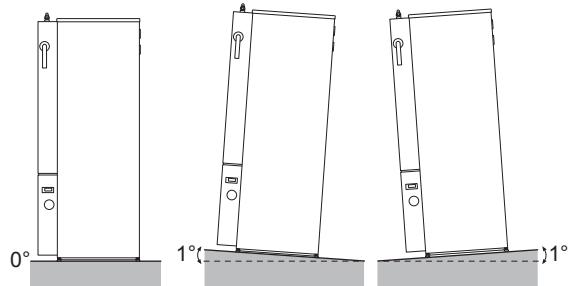
- Подвиньте внутренний агрегат на место.

- Для компенсации неровностей пола отрегулируйте высоту выравнивающих ножек. Максимально допустимое отклонение составляет 1°.



ПРИМЕЧАНИЕ

НЕ наклоняйте блок назад:



7.5 Соединение труб трубопровода хладагента

7.5.1 Подсоединение трубопроводов хладагента

Приступая к подсоединению трубопроводов хладагента

Убедитесь в том, что установка наружного и внутренних блоков выполнена полностью.

Типовая последовательность действий

Подсоединение трубопроводов хладагента предусматривает:

- Соединение трубопроводов хладагента с наружным блоком
- Соединение трубопроводов хладагента с внутренним блоком
- Установку масляной ловушки
- Изоляцию трубопроводов хладагента
- Соблюдайте указания по выполнению следующих работ:
 - Изгибание труб
 - Развальцовка концов труб
 - Пайка
 - Применение запорных клапанов

7.5.2 Меры предосторожности при подсоединении трубопроводов хладагента



ИНФОРМАЦИЯ

Ознакомьтесь с мерами предосторожности и требованиями, изложенными в указанных далее разделах:

- Общие правила техники безопасности
- Подготовка

7 Монтаж



ОПАСНО! РИСК ОЖГОВ



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

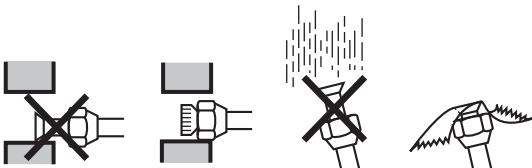
- НЕ применяйте на развалицованной детали минеральное масло.
- НЕ используйте повторно трубы от прошлых установок.
- На блоки с хладагентом R410A НЕЛЬЗЯ устанавливать осушители, которые могут существенно сократить срок службы блоков. Осушающий материал может раствориться и повредить систему.



ПРИМЕЧАНИЕ

Примите во внимание следующие меры предосторожности по поводу трубопровода хладагента:

- Следите за тем, чтобы в цепь хладагента не попадали никакие вещества, кроме самого хладагента (например, воздух).
- При дозаправке хладагентом используйте только R410A.
- Обеспечьте использование монтажных инструментов (комплект манометра коллектора и т.п.), которые специально предназначены для работы с R410A, могут выдержать давление и предотвратить попадание инородных веществ (например, масла и влаги) в систему.
- Трубопроводы должны быть смонтированы так, чтобы раструб НЕ испытывал механических напряжений.
- Во избежание попадания в трубопроводы грязи, жидкости или пыли защитите трубы в соответствии с описанием в приведенной таблице.
- Соблюдайте осторожность при прокладке медных труб через стены (см. рисунок ниже).



Агрегат	Период монтажа	Метод защиты
Наружный агрегат	>1 месяц	Сплющить края труб
	<1 месяц	Сплющить или заклеить края труб
Внутренний агрегат	Независимо от времени монтажа	



ИНФОРМАЦИЯ

НЕ открывайте запорный вентиль хладагента, не проверив трубопровод хладагента. При необходимости дозаправки хладагента рекомендуется после заправки открыть запорный вентиль хладагента.

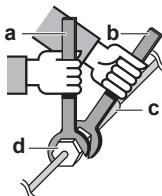
7.5.3 Указания по подсоединению трубопроводов хладагента

При подсоединении труб необходимо соблюдать следующие правила:

- При затяжке накидной гайки нанесите на внутреннюю поверхность развалицованной части трубы эфирное или полизэфирное масло. Приступая к затяжке накидной гайки, наживите ее, сделав 3 - 4 оборота рукой.



- Ослабляя накидные гайки, обязательно пользуйтесь сразу двумя гаечными ключами.
- При соединении труб для затяжки накидных гаек всегда пользуйтесь одновременно обычным гаечным и динамометрическим ключами. Это предотвратит повреждение гаек и возникновение утечек.



- a Динамометрический ключ
b Гаечный ключ
c Соединение труб
d Накидная гайка

Размер труб (мм)	Момент затяжки (Н·м)	Диаметр раструба (A) (мм)	Форма развалицовки (мм)
Ø9,5	33~39	12,8~13,2	
Ø15,9	63~75	19,3~19,7	

7.5.4 Указания по изгибу труб

Для изгибаания пользуйтесь трубогибочной машиной. Все изгибы труб должны быть как можно более плавными (радиус изгиба должен быть 30~40 или более).

7.5.5 Развальцовка конца трубы

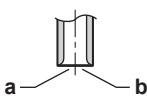


ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

- Неполная развалицовка может привести к утечке газообразного хладагента.
- Развальцованные концы НЕЛЬЗЯ использовать повторно. Во избежание утечки газообразного хладагента следует использовать новые развалицованные концы.
- Используйте накидные гайки, которые входят в комплект поставки блока. Применение других накидных гаек может привести к утечке хладагента.

1 Срежьте труборезом конец трубы.

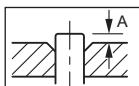
2 Удалите заусенцы ножом, обращенным вниз, так чтобы стружка не попала в трубу.



- a Срежьте точно под прямым углом.
b Удалите заусенцы.

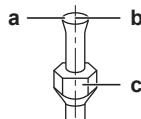
3 Сняв с запорного клапана накидную гайку, накиньте ее на трубу.

4 Развальцуйте трубу. Установите точно так, как показано ниже на рисунке.



	Вальцовочный инструмент для R410A (зажимного типа)	Обычный вальцовочный инструмент	
		Зажимного типа (типа Ridgid)	С крыльчатой гайкой (типа Imperial)
A	0~0,5 мм	1,0~1,5 мм	1,5~2,0 мм

5 Проверьте, правильно ли сделана развальцовка.

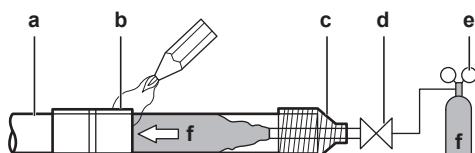


- a На внутренней поверхности раструба не должно быть трещин.
- b Конец трубы должны быть развальцована равномерно по правильному кругу.
- c Проверьте, установлена ли накидная гайка.

7.5.6 Припайка конца трубы

На внутреннем и наружном блоках есть соединения с накидными гайками. Оба конца соединяются без пайки. При необходимости пайки имейте в виду следующее:

- Продувка азотом при пайке препятствует образованию большого количества оксидированной пленки на внутренней поверхности трубок. Эта пленка оказывает отрицательное воздействие на клапаны и компрессоры в системе циркуляции хладагента и препятствует нормальной работе этой системы.
- Азот должен подаваться под давлением 20 кПа (0,2 бар) (этого достаточно, чтобы он начал пропускать на поверхности), при этом необходимо установить редукционный клапан.



- a Трубопровод хладагента
- b Детали, подвергаемые пайке
- c Изолирующая обмотка
- d Ручной клапан
- e Редукционный клапан
- f Азот

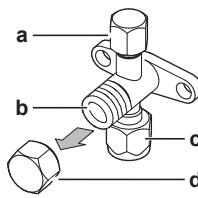
- НЕ пользуйтесь антиоксидантами при пайке трубных соединений. Остатки могут засорить трубы и вызвать поломку оборудования.
- НЕ пользуйтесь флюсом при пайке медного трубопровода хладагента. Используйте твердый припойный сплав на основе фосфорной меди (BCuP), для которого не нужен флюс. Флюс оказывает на трубы циркуляции хладагента исключительно вредное воздействие. Например, если используется флюс на основе хлора, он вызовет коррозию трубы, а если во флюсе содержится фтор, то он ухудшит характеристики масла, используемого в контуре.

7.5.7 Применение запорного клапана с сервисным отверстием

Обращение с запорными вентилями

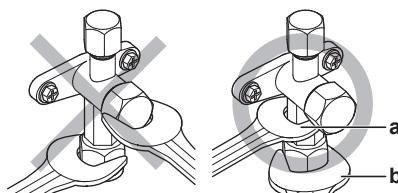
Необходимо учитывать следующие правила:

- Запорные вентили поставляются в закрытом положении.
- На приведенном рисунке показаны детали, необходимые для использования вентиля.



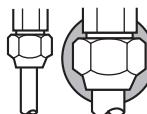
- a Сервисный порт и крышка сервисного порта
- b Шток клапана
- c Соединение с трубопроводом
- d Крышка штока

- Оба запорных вентиля во время работы должны быть открыты.
- НЕ прикладывайте излишнее усилие к штоку вентиля. При этом можно сломать корпус вентиля.
- Всегда придерживайте запорный вентиль гаечным ключом, а затем ослабляйте или затягивайте накидную гайку динамометрическим ключом. НЕ устанавливайте гаечный ключ на крышку штока, так как это может вызвать утечку хладагента.



- a Гаечный ключ
- b Динамометрический ключ

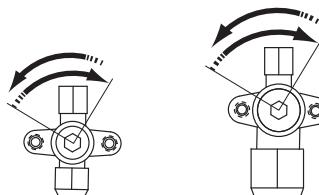
- Когда ожидается низкое рабочее давление (например, когда охлаждение будет производиться при низкой наружной температуре), надежно уплотните накидную гайку запорного вентиля линии подачи газа силиконовым герметиком во избежание замерзания.



Силиконовый герметик: убедитесь в отсутствии зазора.

Открытие/закрытие запорного вентиля

- 1 Снимите с запорного вентиля заглушку.
- 2 Вставьте шестигранный ключ в шток вентиля (размер для жидкостной стороны: 4 мм, для стороны газа: 6 мм) и поверните шток вентиля по часовой стрелке.

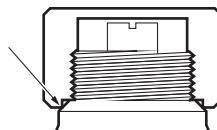


Открывается против часовой стрелки.
Закрывается по часовой стрелке.

- 3 Поверните шток вентиля до упора. Теперь вентиль открыт/закрыт.

Обращение с крышкой штока

- Уплотнение крышки штока обозначено стрелкой. НЕ повредите его.



7 Монтаж

- По окончании работы с запорным клапаном не забудьте плотно закрыть крышку штока и проверить, нет ли протечек хладагента.

Параметр	Момент затяжки (Н·м)
Крышка штока, сторона жидкости	13,5~16,5
Крышка штока, сторона газа	22,5~27,5

Обращение с крышкой сервисного порта

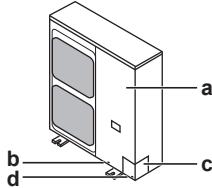
- Всегда пользуйтесь заправочным шлангом, оснащенным стержнем нажатия на клапан, поскольку сервисное отверстие относится к ниппельному типу.
- По окончании работы с отверстием для техобслуживания не забудьте плотно закрыть его крышку и проверить, нет ли протечек хладагента.

Параметр	Момент затяжки (Н·м)
Крышка сервисного порта	11,5~13,9

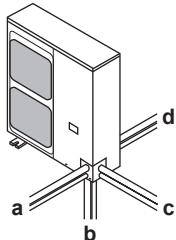
7.5.8 Подсоединение трубопровода хладагента к наружному блоку

1 Сделайте следующее:

- Снимите сервисную крышку (a) с винтом (b).
- Снимите крышку входного отверстия трубопровода (c) с винтом (d).

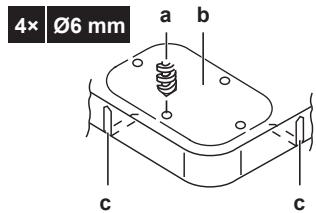


2 Наметьте схему прокладки трубопровода (a, b, c или d).



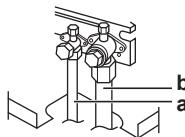
3 Если выбрана схема прокладки трубопровода, направленная вниз:

- Просверлите (a, 4x) и вы свободите выбивное отверстие (b).
- Срежьте кромки (c) ножковкой.



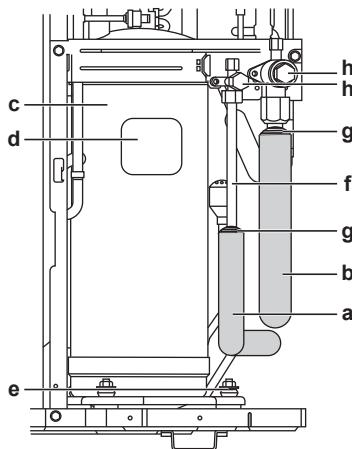
4 Сделайте следующее:

- Подсоедините стопорный клапан к трубопроводу жидкого хладагента (a).
- Подсоедините стопорный клапан к трубопроводу газообразного хладагента (b).



5 Сделайте следующее:

- Заизолируйте трубопроводы жидкого (a) и газообразного (b) хладагентов.
- Проследите за тем, чтобы трубы и их изоляция НЕ соприкасались с компрессором (c), крышкой клеммной коробки (d) и болтами (e) компрессора. В случае выявления возможности соприкосновения изоляции трубопровода жидкого хладагента с крышкой клеммной колодки компрессора измените высоту изоляции (f=изоляция на безопасном расстоянии от крышки клеммной колодки (d) компрессора).
- Плотно заделайте концы изоляции (герметиком и т.п.) (g).



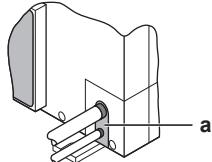
- #### 6 Если наружный блок установлен выше внутреннего, закройте запорные клапаны (h, см. выше) герметичным материалом во избежание просачивания конденсата с запорных клапанов во внутренний блок.

ПРИМЕЧАНИЕ

Любые открытые трубы подвержены образованию конденсата.

- #### 7 Установите на место сервисную крышку и крышку входного отверстия трубопровода.

- #### 8 Плотно заделайте все зазоры (по образцу a) во избежание проникновения в систему снега и насекомых.



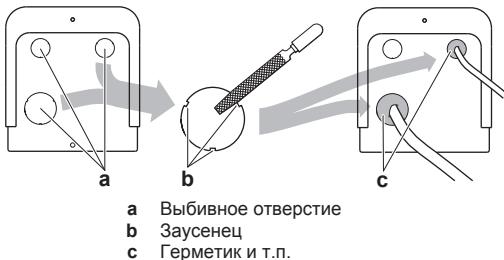
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Примите адекватные меры по недопущению попадания в агрегат мелких животных. При контакте мелких животных с электрическими деталями возможны сбои в работе блока, задымление или возгорание.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Проделывая выбивные отверстия, соблюдайте меры предосторожности:

- Страйтесь не повредить корпус.
- После того, как выбивные отверстия проделаны, рекомендуется убрать заусенцы, а также покрасить края отверстий и прилегающие участки восстановительной краской во избежание образования ржавчины.
- Проводя через выбивные отверстия электрические провода, оберачивайте их защитной лентой во избежание повреждения.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Не забудьте открыть запорные клапаны после прокладки трубопроводов хладагента и выполнения вакуумной осушки. Запуск системы с перекрытыми стопорными клапанами может привести к поломке компрессора.

7.5.9 Соединение трубопровода хладагента с внутренним агрегатом

- 1 Соедините жидкостный запорный вентиль наружного агрегата с патрубком жидкого хладагента внутреннего агрегата.



- 2 Соедините газовый запорный вентиль наружного агрегата с патрубком газообразного хладагента внутреннего агрегата.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Рекомендуется прокладывать трубопровод хладагента между внутренним и наружным агрегатом в воздуховоде либо оберачивать его наружной обмоткой.

7.5.10 Как определить, есть ли необходимость в установке масляных ловушек?

Возврат масла в компрессор наружного блока может вызвать эффект гидравлического сжатия с нарушением циркуляции масла. Этого можно избежать путем оснастки направленного вверх трубопровода газообразного хладагента масляными ловушками.

Если...	то...
Внутренний блок установлен выше наружного	Установите масляную ловушку через каждые 10 м (разности высот).
Наружный блок установлен выше внутреннего	Масляные ловушки НЕ нужны.

7.6 Проверка трубопровода хладагента

7.6.1 Проверка трубопровода хладагента

Трубопроводы хладагента **внутри** наружного блока проходят заводскую проверку на герметичность. Проверять нужно только трубопроводы хладагента, проложенные **снаружи** наружного блока.

Приступая к проверке трубопроводов хладагента

Убедитесь в том, что трубопроводы подсоединенены к наружному и внутреннему блокам.

Типовая последовательность действий

Проверка трубопроводов хладагента, как правило, подразделяется на следующие этапы:

- 1 Проверка трубопроводов хладагента на герметичность.
- 2 Вакуумная осушка для полного удаления влаги, воздуха и азота из трубопроводов хладагента.

Если существует вероятность присутствия влаги в трубопроводе хладагента (например, в трубопровод могла проникнуть вода), выполните изложенную ниже процедуру вакуумной осушки, чтобы удалить влагу.

7.6.2 Меры предосторожности при проверке трубопроводов хладагента

**ИНФОРМАЦИЯ**

Ознакомьтесь с мерами предосторожности и требованиями, изложенными в указанных далее разделах:

- Общие правила техники безопасности
- Подготовка

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Пользуйтесь двухступенчатым вакуумным насосом с обратным клапаном с возможностью разрежения до $-100,7$ кПа (-1007 бар) (5 торр абсолютного значения). Следите за тем, чтобы масло не попадало из насоса в систему, когда насос не работает.

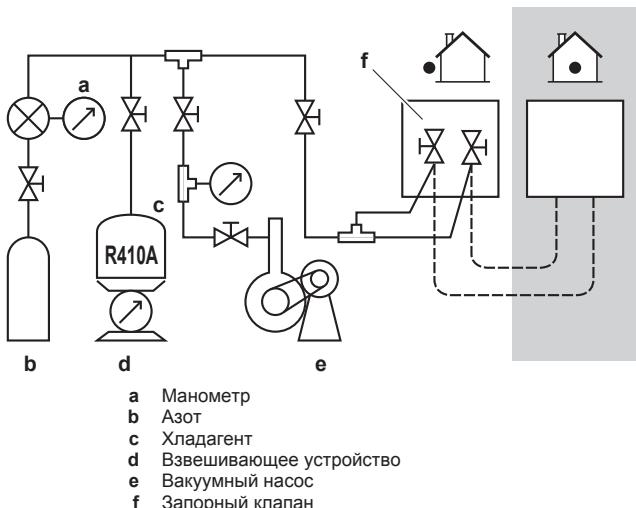
7 Монтаж



ПРИМЕЧАНИЕ

Вакуумный насос используется исключительно для R410A. Использование этого насоса для других хладагентов может повредить насос и агрегат.

7.6.3 Проверка трубопровода хладагента: Компоновка



7.6.4 Проверка на утечки



ПРИМЕЧАНИЕ

НЕ превышайте максимальное рабочее давление блока (см. параметр PS High на паспортной табличке блока).



ПРИМЕЧАНИЕ

Обязательно используйте раствор для проведения пробы на образование пузырей, рекомендованный вашим поставщиком. Не используйте мыльный водяной раствор, который может вызвать растрескивание накидных гаек (в мыльном водяном растворе может содержаться соль, которая впитывает влагу, замерзающую при охлаждении трубопроводов) и привести к коррозии конических соединений (в мыльном водяном растворе может содержаться аммиак, который вызовет коррозионный эффект между латунной накидной гайкой и медным раструбом).

- 1 Заправьте систему азотом до давления не менее 200 кПа (2 бар). Для выявления незначительных утечек рекомендуется довести давление до 3000 кПа (30 бар).
- 2 Проверьте систему на герметичность, нанеся раствор для проведения пробы на образование пузырей на все трубные соединения.
- 3 Выпустите весь азот.

7.6.5 Проведение вакуумной сушки

- 1 Вакуумируйте систему до тех пор, пока давление в коллекторе не составит -0,1 МПа (-1 бар).
- 2 Оставив систему в покое на 4-5 минут, проверьте давление:

Если давление...	то...
Не меняется	В системе отсутствует влага. Операция завершена.
Повышается	В системе присутствует влага. Переходите к следующему действию.

- 3 Вакуумируйте систему в течение не менее 2 часов, чтобы давление в коллекторе составляло -0,1 МПа (-1 бар).
- 4 После выключения насоса проверяйте давление в течение не менее 1 часа.
- 5 Если необходимая глубина вакуума НЕ была достигнута или вакуум не удерживался в течение 1 часа, сделайте следующее:
 - Проверьте на герметичность еще раз.
 - Проведите еще раз вакуумную осушку.



ПРИМЕЧАНИЕ

Не забудьте открыть запорные клапаны после прокладки трубопроводов хладагента и выполнения вакуумной осушки. Запуск системы с закрытыми стопорными клапанами может привести к поломке компрессора.



ИНФОРМАЦИЯ

После открытия запорного вентиля давление в трубопроводе хладагента может НЕ подняться. Это может произойти, например, потому, что терморегулирующий вентиль наружного агрегата закрыт. Однако это НЕ мешает нормальной работе агрегата.

7.7 Заправка хладагентом

7.7.1 Заправка хладагентом

Наружные блоки поставляются с заводской заправкой хладагентом, но иногда требуется выполнить следующие действия:

Что?	Когда?
Дозаправка хладагентом	Если общая длина трубопровода жидкого хладагента превышает указанную (см. далее).
Полная перезаправка хладагентом	Пример: <ul style="list-style-type: none">• При переустановке системы.• После протечки.

Дозаправка хладагентом

Перед дозаправкой хладагентом обязательно выполните проверку (на герметичность, с вакуумной осушкой) трубопроводов хладагента, проложенных **снаружи** наружного блока.



ИНФОРМАЦИЯ

В зависимости от блоков и (или) условий их установки бывает, что прокладку электропроводки необходимо выполнить до заправки системы хладагентом.

Дозаправка хладагентом, как правило, подразделяется на следующие этапы:

- 1 Определение необходимости дозаправки и количества дополнительного хладагента.
- 2 Выполнение дозаправки, если в ней есть необходимость.
- 3 Крепление внутри наружного блока заполненной таблички с информацией о фторированных газах, способствующих парниковому эффекту.

Полная перезаправка хладагентом

Прежде чем приступить к полной перезаправке системы хладагентом, проверьте, соблюдены ли следующие условия:

- 1 Весь хладагент удален из системы.

- Выполнена проверка (на герметичность, с вакуумной осушкой) трубопроводов хладагента, проложенных **снаружи** наружного блока.
- Выполнена вакуумная осушка трубопроводов хладагента, проложенных **внутри** наружного блока.



ПРИМЕЧАНИЕ

Перед полной перезарядкой также выполните вакуумную сушку **внутренних** трубопроводов хладагента наружного агрегата. Для этого используйте внутренний сервисный порт наружного агрегата (между теплообменником и 4-ходовым клапаном). НЕ используйте сервисные порты запорных вентиляй, поскольку через них невозможно должным образом выполнить вакуумную сушку.

Полная перезаправка системы хладагентом, как правило, подразделяется на следующие этапы:

- Определение количества хладагента для заправки.
- Заправка хладагентом.
- Крепление внутри наружного блока заполненной таблички с информацией о фторированных газах, способствующих парниковому эффекту.

7.7.2 Меры предосторожности при заправке хладагента



ИНФОРМАЦИЯ

Ознакомьтесь с мерами предосторожности и требованиями, изложенными в указанных далее разделах:

- Общие правила техники безопасности
- Подготовка

7.7.3 Определение объема дополнительного хладагента

Если общая длина трубопровода жидкости составляет...	Далее...
≤10 м	НЕ нужно добавлять дополнительный хладагент.
>10 м	$R = (\text{общая длина (м)} \text{ трубопровода жидкости} - 10 \text{ м}) \times 0,054$ $R = \text{дополнительный заряд (кг)} \text{ (округлен с шагом 0,1 кг)}$



ИНФОРМАЦИЯ

Длина трубопровода - эта длина одной стороны трубопровода жидкости.

7.7.4 Определение объема полной дозаправки



ИНФОРМАЦИЯ

При необходимости полной дозаправки общее количество заправленного хладагента составляет объем заводской заправки хладагентом (см. паспортную табличку агрегата) + определенный дополнительный объем.

7.7.5 Дозаправка хладагентом



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- В качестве хладагента используйте только R410A. Другие вещества могут вызвать взрывы и несчастные случаи.
- Хладагент R410A содержит фторированные парниковые газы. Значение потенциала глобального потепления (GWP) составляет 2087,5. НЕ выпускайте эти газы в атмосферу.
- При заправке хладагентом обязательно надевайте защитные перчатки и очки.



ПРЕДОСТЕРЖЕНИЕ

Во избежание поломки компрессора НЕ заправляйте больше хладагента, чем указано.

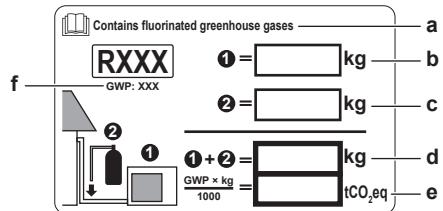
Предварительные условия: Перед заправкой хладагентом обязательно выполните подсоединение и проверку (на герметичность, с вакуумной осушкой) трубопроводов хладагента.

- Подсоедините баллон с хладагентом к сервисным отверстиям запорных клапанов обоих трубопроводов (жидкого и газообразного хладагентов).
- Заправьте дополнительный объем хладагента.
- Откройте запорные клапаны.

Если потребовалась откачка хладагента для демонтажа или перестановки системы, ознакомьтесь с дополнительной информацией, изложенной в параграфе ["13.3 Порядок откачки хладагента" на стр. 84.](#)

7.7.6 Наклейка этикетки с информацией о фторированных газах, способствующих созданию парникового эффекта

- Этикетка заполняется следующим образом:



- Если в комплект поставки блока входит этикетка о наличии вызывающих парниковый эффект фторсодержащих газов на нескольких языках (см. принадлежности), отделяйте этикетку на подходящем языке и наклейте ее поверх этикетки **a**.
- Заводская заправка хладагентом: см. табличку с наименованием блока
- Объем дополнительно заправленного хладагента
- Общее количество заправленного хладагента
- Выбросы парниковых газов для общего количества заправленного хладагента в тоннах CO₂-эквивалента
- ПГП = потенциал глобального потепления



ПРИМЕЧАНИЕ

В Европе **выбросы парниковых газов** для полной заправки хладагента в системе (выражаются в тоннах CO₂-эквивалента) используются для определения интервалов технического обслуживания. Руководствуйтесь применимым законодательством.

Формула для расчета выбросов парниковых газов: значение ПГП для хладагента × общая заправка хладагента (кг) / 1000

- Наклейте этикетку с внутренней стороны наружного агрегата возле жидкостного и газового запорных вентиляй.

7 Монтаж

7.8 Соединение трубопроводов воды

7.8.1 Подсоединение трубопровода воды

Подготовка к подсоединению трубопровода воды
Убедитесь в том, что наружный и внутренний агрегаты установлены.

Типовая последовательность действий

Подсоединение трубопровода воды обычно включает следующие этапы.

- 1 Подсоединение трубопровода воды к внутреннему агрегату.
- 2 Подсоединение трубопровода рециркуляции.
- 3 Подсоединение редукционного клапана к сливу.
- 4 Заполнение контура воды.
- 5 Заполнение резервуара горячей воды бытового потребления.
- 6 Изоляция трубопровода воды.

7.8.2 Меры предосторожности при подсоединении трубопровода воды



ИНФОРМАЦИЯ

Ознакомьтесь с мерами предосторожности и требованиями, изложенными в указанных далее разделах:

- Общие правила техники безопасности
- Подготовка

7.8.3 Для соединения трубопроводов воды



ПРИМЕЧАНИЕ

При соединении трубопроводов НЕ прилагайте чрезмерную силу. Деформация труб может стать причиной неправильной работы агрегата.

Для облегчения технического обслуживания предусмотрены 4 запорных клапана. Установите эти клапаны на впусках и выпусках воды для нагрева помещения. Следует правильно обеспечить их положение. Ориентация встроенных дренажных и наполнительных клапанов важна для проведения технического обслуживания.

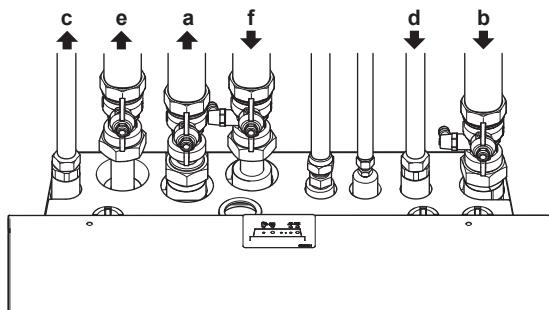


ПРИМЕЧАНИЕ

Этот блок предназначен для работы в 2 температурных зонах:

- подогрев полов в **основной зоне** (температура воды 35°C), это зона с **наименьшей температурой воды**,
- радиаторы в дополнительной зоне (температура воды 45°C), это зона с **наибольшей температурой воды**.

- 1 Установите запорные клапаны на трубопроводах воды для нагрева помещения.



- a** Выход воды дополнительной зоны для нагрева помещения
b Вход воды дополнительной зоны для нагрева помещения
c Выход горячей воды бытового потребления
d Вход холодной воды бытового потребления (подача холодной воды)
e Выход воды основной зоны для нагрева помещения
f Вход воды основной зоны для нагрева помещения



ПРИМЕЧАНИЕ

Рекомендуется установить запорные клапаны на соединения входа холодной воды бытового потребления и выхода горячей воды бытового потребления. Эти запорные клапаны приобретаются на месте.



ПРИМЕЧАНИЕ

Во избежание повреждения находящихся рядом предметов в случае утечки воды рекомендуется во время длительного отсутствия закрывать запорные клапаны на входе холодной воды.

- 2 Завинтите гайки внутреннего агрегата на запорных клапанах.
- 3 Подсоедините трубопроводы входа и выхода горячей воды бытового потребления к внутреннему агрегату.



ПРИМЕЧАНИЕ

Установите клапаны для выпуска воздуха во всех локальных верхних точках.

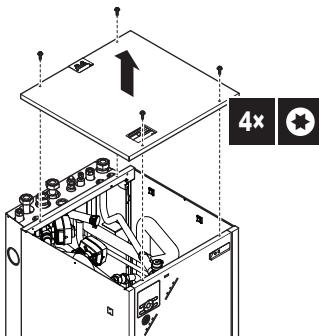
**ПРИМЕЧАНИЕ**

- На соединении входа холодной воды бака-аккумулятора горячей воды бытового потребления должны быть установлены сливное устройство и устройство сброса давления.
- Во избежание обратного сифонирования рекомендуется установить на входе воды обратный клапан в соответствии с действующими нормативами.
- Рекомендуется установить на входе холодной воды редукционный клапан в соответствии с действующими нормативами.
- На входе холодной воды следует установить расширительный бак в соответствии с действующими нормативами.
- Редукционный клапан рекомендуется устанавливать выше верха резервуара горячей воды бытового потребления. Нагревание резервуара горячей воды бытового потребления приводит к увеличению объема воды, и без редукционного клапана давление воды в резервуаре может подняться выше расчетного. Кроме того, высокому давлению подвергаются подсоединеные к резервуару установленные компоненты (трубопроводы, места отвода и др.). Во избежание этого необходимо установить редукционный клапан. Предотвращение избыточного давления зависит от правильной работы установленного на месте редукционного клапана. Если он НЕ работает надлежащим образом, избыточное давление деформирует резервуар, вследствие чего может произойти утечка воды. Для подтверждения надежности эксплуатации необходимо регулярное техническое обслуживание.

7.8.4 Подсоединение трубопроводов рециркуляции

Предварительные условия: Требуется только в случае применения рециркуляции в системе.

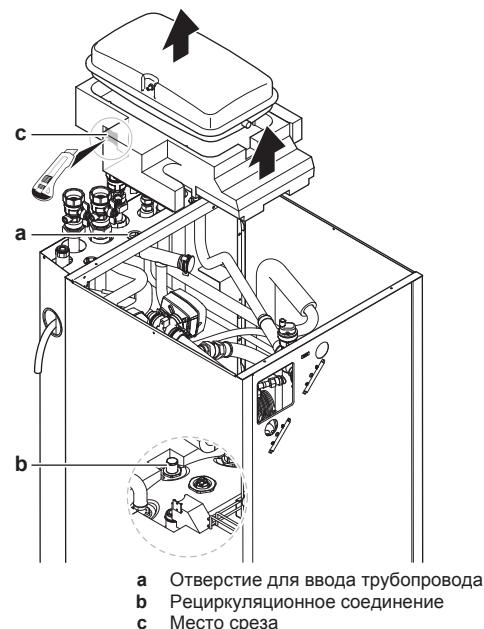
- 1 Отвинтите и выньте 4 винта, крепящие верхнюю панель.
- 2 Снимите верхнюю панель с блока.



- 3 Отсоедините и снимите расширительный бак на верхней изоляции.
- 4 Снимите верхнюю изоляцию.
- 5 Отрежьте часть (с) верхней изоляции на левой или правой стороне.

Емкость резервуара	Место среза
180 л	Слева ИЛИ справа

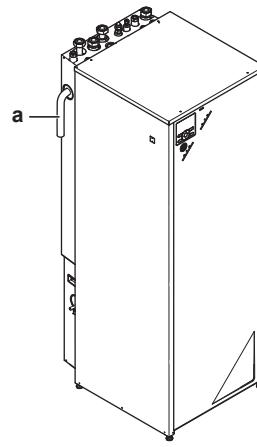
- 6 Подсоедините трубопровод рециркуляции к рециркуляционному соединению (b) и проложите трубопровод через отверстие на задней стороне блока (a).



- 7 Установите верхнюю изоляцию, расширительный бак и кожух.

7.8.5 Подсоединение редукционного клапана к сливу

Выдув редукционного клапана производится с задней стороны агрегата.

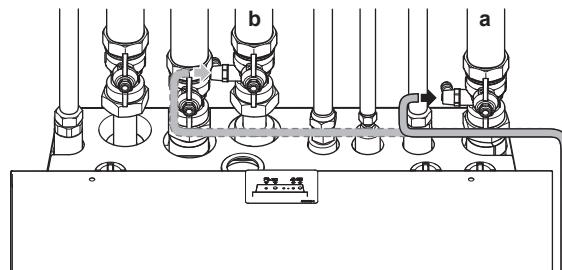


a Выдув для сброса давления

Выдув подсоединяется к соответствующему сливу согласно действующим нормативам. Рекомендуется использовать сливное устройство.

7.8.6 Заполнение водяного контура

- 1 Подсоедините шланг подачи воды к наполнительному клапану.



7 Монтаж



ИНФОРМАЦИЯ

Залейте воду через соединение а ИЛИ б. При этом заполняются оба контура (основной и дополнительный).

- 2 Откройте наполнительный клапан.
- 3 Убедитесь в том, что автоматический клапан выпуска воздуха открыт (не менее чем на 2 оборота).
- 4 Заправляйте систему водой до тех пор, пока манометр не покажет давление $\pm 2,0$ бар.
- 5 Необходимо выпустить из контура воды как можно больше воздуха.
- 6 Закройте наполнительный клапан.
- 7 Отсоедините шланг подачи воды от наполнительного клапана.



ПРИМЕЧАНИЕ

Давление воды, которое указывает манометр, будет изменяться в зависимости от температуры воды (чем выше температура воды, тем выше давление).

Однако для того, чтобы в контур не проник воздух, давление воды всегда должно быть выше 1 бар.

Типовая последовательность действий

Подключение электропроводки, как правило, подразделяется на следующие этапы:

- 1 Контроль соответствия системы электропитания электрическим характеристикам теплового насоса.
- 2 Подсоединение электропроводки к наружному агрегату.
- 3 Перестановка термистора всасываемого воздуха на наружный блок.
- 4 Подсоединение электропроводки к внутреннему агрегату.
- 5 Подсоединение основного источника питания.
- 6 Подсоединение электропитания к резервному нагревателю.
- 7 Подсоединение интерфейса пользователя.
- 8 Подсоединение запорных клапанов.
- 9 Подсоединение электрических счетчиков.
- 10 Подсоединение насоса горячей воды бытового потребления.
- 11 Подсоединение выхода аварийного сигнала.
- 12 Подсоединение кабеля переключения на внешний источник тепла.
- 13 Подсоединение цифровых входов для управления потреблением энергии.
- 14 Подсоединение предохранительного термостата.

7.8.7 Заполнение резервуара горячей воды бытового потребления

- 1 Откройте по очереди каждый кран горячей воды, чтобы выпустить из трубопроводов системы весь воздух.
- 2 Откройте подающий вентиль холодной воды.
- 3 Когда весь воздух выйдет, закройте все краны воды.
- 4 Проверьте, нет ли утечек.
- 5 Поработайте вручную с установленным на месте клапаном сброса давления, чтобы убедиться в отсутствии препятствий прохода воды по трубопроводу нагнетания.

7.8.8 Для изоляции трубопровода воды

Трубопроводы во всем контуре воды СЛЕДУЕТ изолировать, чтобы предотвратить конденсацию влаги во время размораживания и потери теплопроизводительности.

Если температура воздуха превышает 30°C , а относительная влажность выше 80%, толщина изоляционного материала должна быть не менее 20 мм — тогда на поверхности изоляционного материала конденсат скапливаться не будет.

7.9 Подключение электропроводки

7.9.1 Подсоединение электропроводки

Подготовка к подсоединению электропроводки

Убедитесь в том, что:

- Трубопровод хладагента подсоединен и проверен
- Трубопровод воды подсоединен

7.9.2 Соблюдение электрических нормативов

ERHQ_V3

Оборудование соответствует требованиям EN/IEC 61000-3-12 (Европейский/международный технический стандарт, устанавливающий пределы по гармоническим токам, генерируемым оборудованием, подключенным к низковольтным системам общего пользования, с входным током >16 А и ≤ 75 А на фазу).

ERLQ_V3

Оборудование соответствует требованиям следующих стандартов:

- EN/IEC 61000-3-11 при условии, что системное сопротивление Z_{sys} не превышает величины Z_{max} в точке сопряжения подвода питания пользователю с системой общего пользования.
 - EN/IEC 61000-3-11 = Европейский/международный технический стандарт, устанавливающий пределы по изменениям напряжения, колебаниям напряжения и мерцанию в низковольтных системах электропитания для оборудования с номинальным током ≤ 75 А.
- Ответственность за подключение оборудования только к подводу питания, системное сопротивление Z_{sys} которого не превышает величины Z_{max} , несёт специалист по монтажу или пользователь оборудования. При необходимости следует проконсультироваться с оператором распределительной сети.
- EN/IEC 61000-3-12 при условии, что мощность короткого замыкания S_{sc} не менее величины S_{sc} в точке сопряжения подвода питания пользователю с системой общего пользования.
 - EN/IEC 61000-3-12 = Европейский/международный технический стандарт, устанавливающий пределы по гармоническим токам, генерируемым оборудованием, подключенным к низковольтным системам общего пользования, со входным током >16 А и ≤ 75 А на фазу.
- Ответственность за подключение оборудования только к подводу питания, мощность короткого замыкания S_{sc} которого не менее минимальной величины S_{sc} , несёт специалист по монтажу или пользователь оборудования. При необходимости следует проконсультироваться с оператором распределительной сети.

Модель	Z_{\max}	Минимальное значение S_{sc}
ERLQ011CAV3	0,22 Ω	525 кВА
ERLQ014CAV3		
ERLQ016CAV3		

ERLQ_W1

Оборудование соответствует требованиям EN/IEC 61000-3-12 (Европейский/международный технический стандарт, устанавливающий пределы по гармоническим токам, генерируемым оборудованием, подключенным к низковольтным системам общего пользования, с входным током >16 А и ≤ 75 А на фазу.).

Только для внутренних агрегатов

См. "7.9.10 Подсоединение электропитания к резервному нагревателю" на стр. 43.

7.9.3 Меры предосторожности при подключении электропроводки

**ИНФОРМАЦИЯ**

Ознакомьтесь с мерами предосторожности и требованиями, изложенными в указанных далее разделах:

- Общие правила техники безопасности
- Подготовка

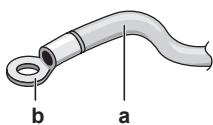
**ОПАСНО! РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ****ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Для электропитания ОБЯЗАТЕЛЬНО используйте многожильные кабели.

7.9.4 Рекомендации относительно подсоединения электропроводки

Соблюдайте следующие рекомендации.

- При использовании проводки со скрученными многожильными кабелями установите на контакт круглый отогнутый разъем. Установите круглый отогнутый разъем на провод над покрытой частью и закрепите разъем подходящим инструментом.



- a Проводка со скрученными многожильными кабелями
- b Круглый отогнутый разъем

- Для установки проводов используйте следующий способ:

Тип провода	Способ установки
Одножильный провод	<p>Скрученный одножильный провод</p> <p>a Винт</p> <p>b Плоская шайба</p>

Тип провода	Способ установки
Проводка со скрученными многожильными кабелями с круглым отогнутым разъемом	<p>a Разъем</p> <p>b Винт</p> <p>c Плоская шайба</p>

Моменты затяжки

Позиция	Момент затяжки (Н·м)	
M4 (X1M)	1,2~1,8	
M5 (X1M)	2,0~3,0	
M5 (заземление)	3,0~4,0	

7.9.5 Характеристики стандартных компонентов электропроводки

Деталь	V3		W1	
	ERHQ	ERLQ	ERHQ	ERLQ
Кабель	MCA ^(a)	31,9 А	34,2 А	13,5 А
электропитания	Напряжение	230 В		400 В
	Фаза	1~		3N~
	Частота	50 Гц		
	Размеры	Должны соответствовать действующему законодательству		
	проводов			
Соединительный кабель	Минимальное сечение кабеля 2,5 мм ² и применимо для напряжения 230 В			
Рекомендуемые плавкие предохранители, устанавливаемые на месте	32 А	40 А	20 А	
Автоматический выключатель защиты от замыкания на землю	Должны соответствовать действующему законодательству			

(a) МСА=Минимальная допустимая нагрузка цепи по току. Приведены максимальные значения (точные значения см. в электрических характеристиках сочетания с внутренними агрегатами).

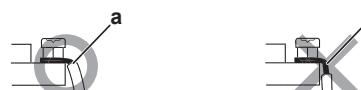
7.9.6 Подключение электропроводки к наружному блоку

**ПРИМЕЧАНИЕ**

- Следите за соответствием электрической схеме (входит в комплект поставки блока, находится за сервисной панелью).
- Проверьте, НЕ помешает ли электропроводка установить сервисную крышку на место.

1 Снимите сервисную крышку. См. параграф "7.2.2 Чтобы открыть наружный агрегат" на стр. 26.

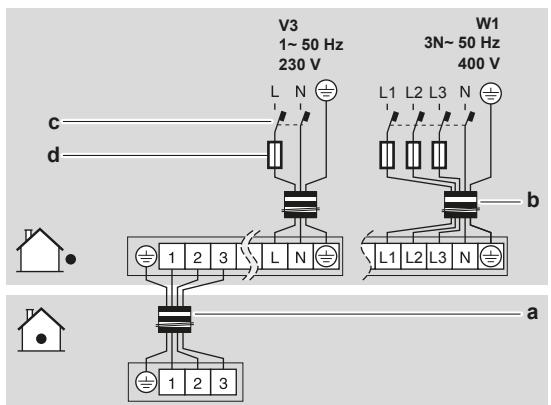
2 Снимите изоляцию (20 мм) с проводов.



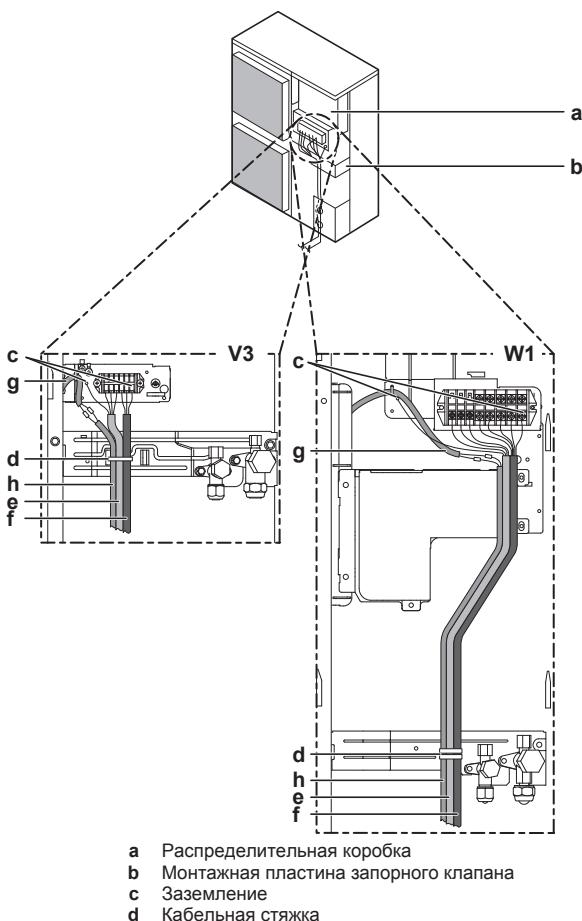
- a Зачистите конец провода до этой точки
- b Слишком длинный оголенный конец может привести к поражению электрическим током или к утечке тока.

3 Соединительный кабель подключается к источнику электропитания следующим образом:

7 Монтаж



- a Соединительный кабель
 b Кабель электропитания
 c Предохранитель утечки тока на землю
 d Плавкий предохранитель



- a Распределительная коробка
 b Монтажная пластина запорного клапана
 c Заземление
 d Кабельная стяжка
 e Соединительный кабель
 f Кабель электропитания

Только при установке нагревателя поддона (опция для ERHQ):

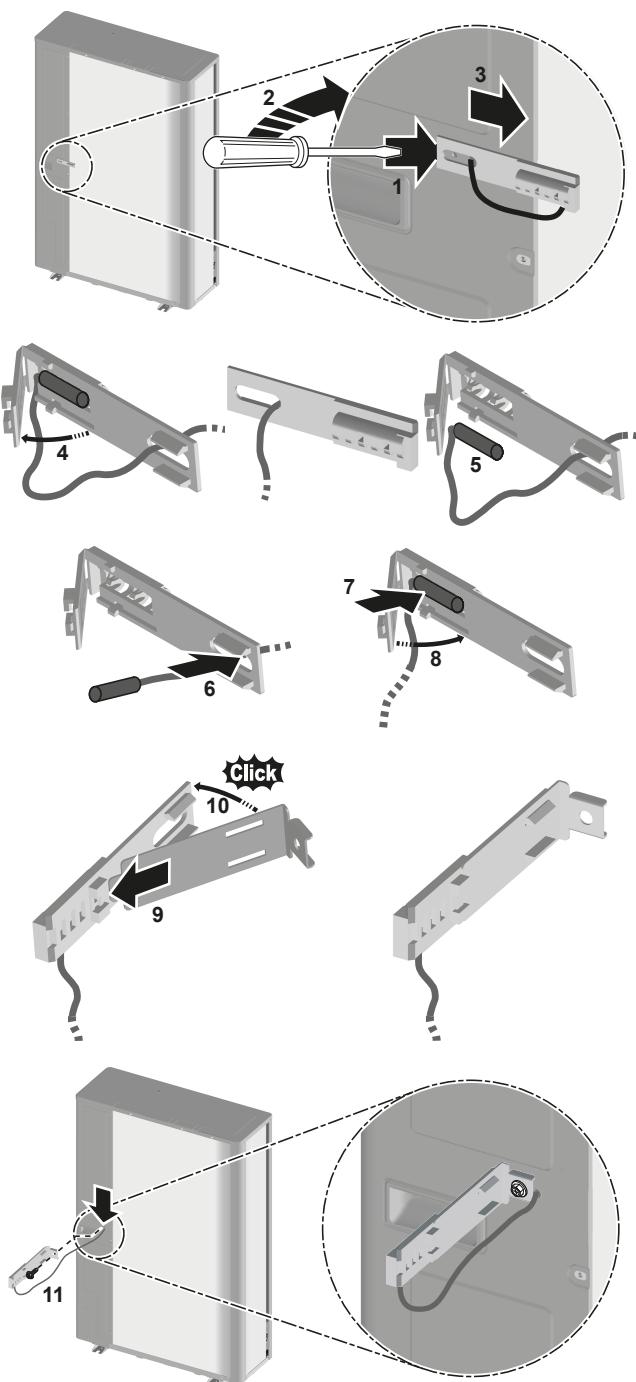
- g Кабель нагревателя поддона
 h Электропитание нагревателя поддона (от внутреннего блока)



ИНФОРМАЦИЯ

Нагреватели поддона работают под внутренним управлением блоков ERLQ (внешней проводки НЕ требуется).

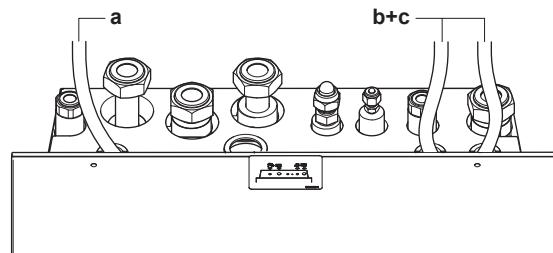
- Прикрепите кабели (электропитания, соединительный и питания нагревателя поддона, если таковой имеется) кабельной стяжкой к монтажной пластине запорного клапана.
- Проложите проводку через монтажную раму с подсоединением к ней.



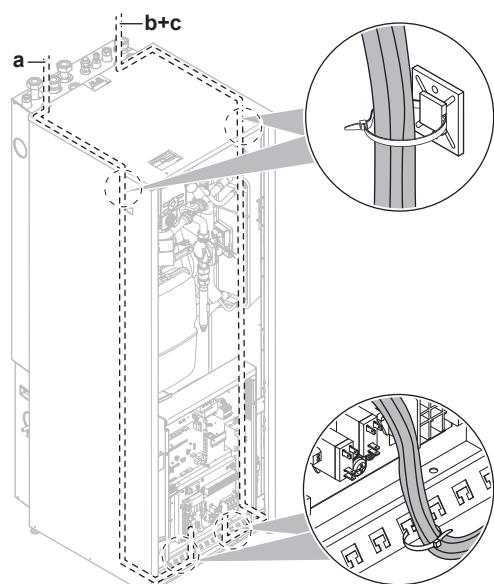
7.9.8 Подключение электропроводки на внутренний агрегат

1 Открытие внутреннего агрегата описано в разделах "7.2.3 Чтобы открыть внутренний агрегат" на стр. 27 и "7.2.4 Чтобы открыть крышку распределительной коробки внутреннего агрегата" на стр. 27.

2 Проводка должна входить в блок сверху:



3 Проводка внутри блока должна быть выполнена следующим образом:



4 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей в целях устранения натяжения и обеспечьте ОТСУТСТВИЕ контакта кабеля с трубами и острыми краями.



ИНФОРМАЦИЯ

Для получения доступа к датчику температуры горячей воды бытового потребления можно наклонить распределительную коробку. НЕ следует извлекать распределительную коробку из агрегата.

Проводка	Допустимые кабели (в зависимости от типа блока и установленных опций)
a Низкое напряжение	<ul style="list-style-type: none"> Контакт энергосберегающего источника питания Интерфейс пользователя Цифровые вводы потребления энергии (приобретаются на месте) Наружный датчик температуры окружающего воздуха (опция) Комнатный датчик температуры окружающего воздуха (опция) Электрические счетчики (приобретаются на месте) Предохранительный термостат для основной зоны (приобретается на месте) Предохранительный термостат для дополнительной зоны (приобретается на месте)

7 Монтаж

Проводка	Допустимые кабели (в зависимости от типа блока и установленных опций)
b Высоковольтное питание	<ul style="list-style-type: none"> Соединительный кабель Обычный источник электропитания Источник электропитания по льготному тарифу Питание резервного нагревателя Питание нагревателя поддона (дополнительно)
c Сигнал регулировки высокого напряжения	<ul style="list-style-type: none"> Конвектор теплового насоса (опция) Комнатный термостат (опция) Запорный клапан (приобретается на месте) Насос горячей воды бытового потребления (приобретается на месте) Подача аварийного сигнала Переключение на управление внешним источником тепла Управление нагревом помещения



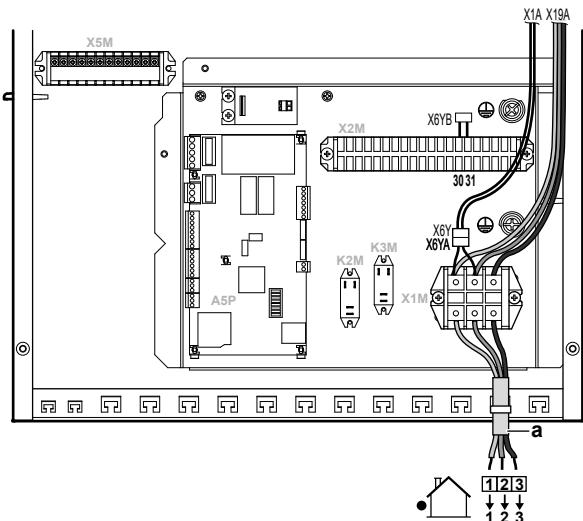
ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

НЕ вводите и не размещайте в блоке дополнительную длину кабеля.

7.9.9 Подключение основного источника питания

1 Выполните подключение к сетевому электропитанию.

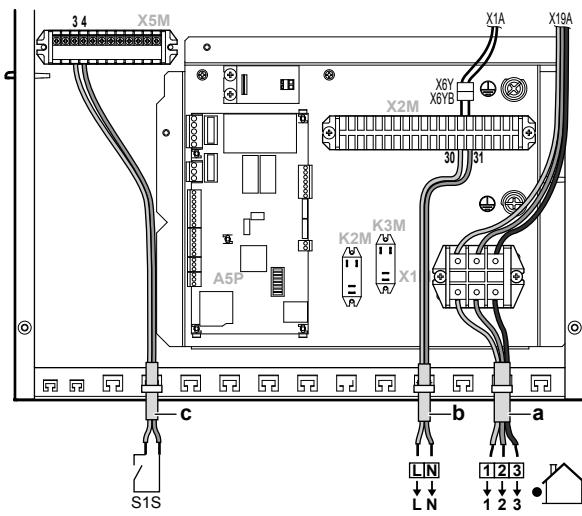
В случае установки обычного источника электропитания



Обозначение: см. рисунок ниже.

В случае установки источника электропитания по льготному тарифу

Подсоедините X6Y к X6YB.



- a Соединительный кабель (=основной источник питания)
- b Обычный источник электропитания
- c Контакт энергосберегающего источника питания

2 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.



ИНФОРМАЦИЯ

В случае установки источника электропитания по льготному тарифу подсоедините X6Y к X6YB. Потребность в обычном источнике электропитания для внутреннего агрегата (b) X2M30/31 зависит от типа источника электропитания по льготному тарифу.

Требуется отдельное подсоединение к внутреннему агрегату:

- если работа источника электропитания по льготному тарифу прерывается в активном режиме ИЛИ
- если не допускается потребление энергии внутренним агрегатом от источника электропитания по льготному тарифу в активном режиме.



ИНФОРМАЦИЯ

Контакт источника электропитания по льготному тарифу подсоединяется к тем же клеммам (X5M/3+4), что и предохранительный термостат для дополнительной зоны. Система может содержать ИЛИ источник электропитания по льготному тарифу, ИЛИ предохранительный термостат для дополнительной зоны.

7.9.10 Подсоединение электропитания к резервному нагревателю

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Чтобы гарантировать, что блок полностью заземлен, всегда подключайте электропитание резервного нагревателя и кабель заземления.

Убедитесь, что электропитание соответствует производительности резервного нагревателя, как указано в приведенной таблице.

Тип резервного нагревателя	Производительность резервного нагревателя	Электропитание	Максимальный рабочий ток	Z_{max} (Ом)
*3В	3 кВт	1~ 230 В	13 А	—

- 1 Подключите электропитание к резервному нагревателю. Используется двухполюсный предохранитель F1B.

Тип резервного нагревателя	Подключение электропитания к резервному нагревателю
3 кВт 1~ 230 В (*3V)	

- 2 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.

7.9.11 Подключение интерфейса пользователя

- Если используется 1 интерфейс пользователя, он может устанавливаться на внутреннем агрегате (для управления рядом с внутренним агрегатом) или в помещении (когда используется как комнатный термостат).
- Если используются 2 интерфейса пользователя, 1 из них можно установить на внутреннем агрегате (для управления рядом с внутренним агрегатом) + 1 в помещении (используется как комнатный термостат).



ИНФОРМАЦИЯ

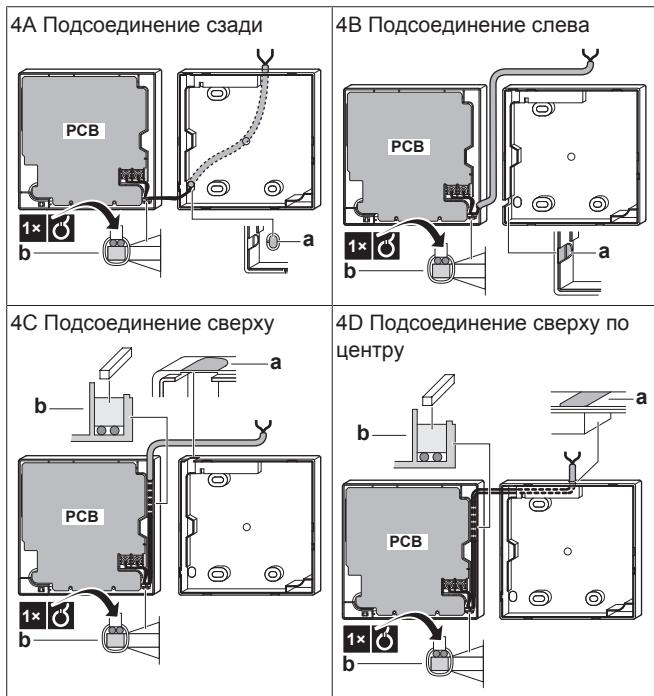
Интерфейс пользователя может использоваться только как комнатный термостат **основной зоны**.

Процедура незначительно отличается в зависимости от места установки интерфейса пользователя.

#	На внутреннем агрегате	В помещении
1	Подсоедините кабель интерфейса пользователя к внутреннему агрегату. Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.	
2		 а Основной интерфейс пользователя ^(a) б Дополнительный интерфейс пользователя
3	Используйте 2 винта из пакета с принадлежностями, чтобы прикрепить настенную панель интерфейса пользователя к листовому металлу блока. Будьте внимательны, чтобы НЕ деформировать форму задней стороны интерфейса пользователя из-за перезатяжки крепежных винтов.	Прикрепите настенную панель интерфейса пользователя к стене.
4	Подсоедините, как показано на рис. 4A.	Подсоедините, как показано на рис. 4A, 4B, 4C или 4D.
5	Установите лицевую плату обратно на настенной панели. При креплении лицевой платы к агрегату следите, чтобы НЕ зажать проводку.	Руководство по применению для установщика

7 Монтаж

- (a) Основной интерфейс пользователя требуется для работы, но должен заказываться отдельно (обязательная опция).



- a С помощью кусачек или аналогичного инструмента сделайте в этой части отверстие для проводки.
b С помощью фиксатора проводки и зажима закрепите проводку на передней части корпуса.

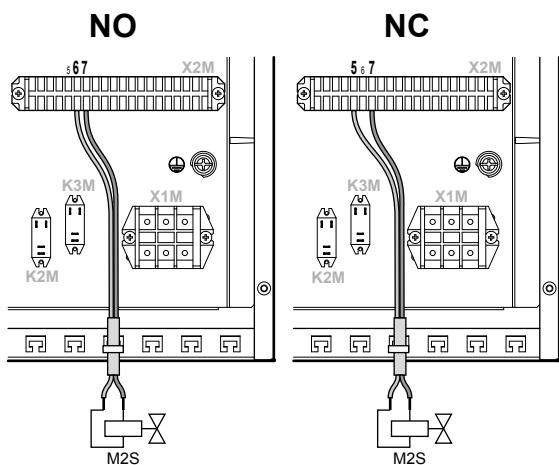
7.9.12 Подсоединение запорного клапана

- 1 Подсоедините кабель управления клапана к соответствующим контактам, как показано на приведенном рисунке.



ПРИМЕЧАНИЕ

Проводка NC (нормально закрытого) клапана и NO (нормально открытого) клапана подсоединяется по-разному.



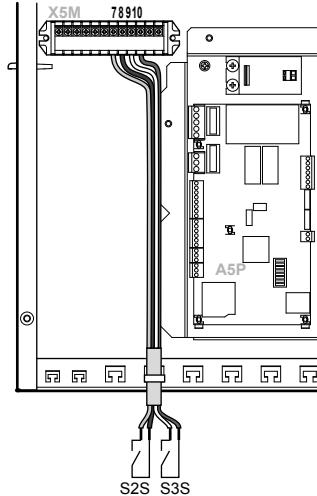
- 2 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.

7.9.13 Подключение электрических счетчиков

ИНФОРМАЦИЯ

Если используется электрический счетчик с транзисторным выходом, проверьте полярность. Положительный вывод НЕОБХОДИМО подсоединять к контактам X5M/7 и X5M/9; отрицательный — к контактам X5M/8 и X5M/10.

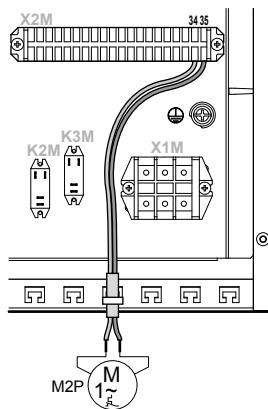
- 1 Подсоедините кабель электрических счетчиков к соответствующим контактам, как показано на приведенном рисунке.



- 2 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.

7.9.14 Подключение насоса горячей воды бытового потребления

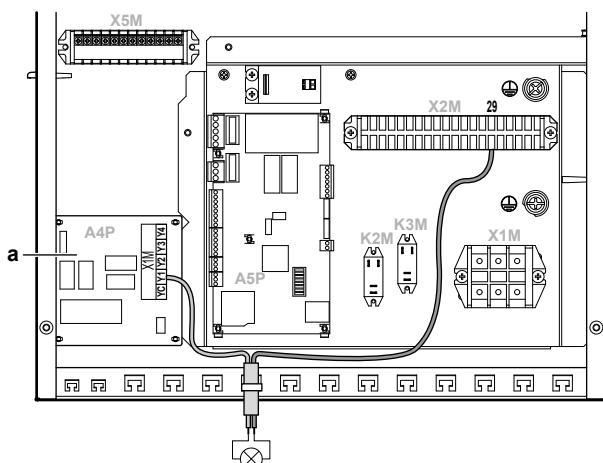
- 1 Подсоедините кабель насоса горячей воды бытового потребления к соответствующим контактам, как показано на приведенном рисунке.



- 2 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.

7.9.15 Подключение подачи аварийного сигнала

- 1 Подсоедините кабель подачи аварийного сигнала к соответствующим контактам, как показано на приведенном рисунке.

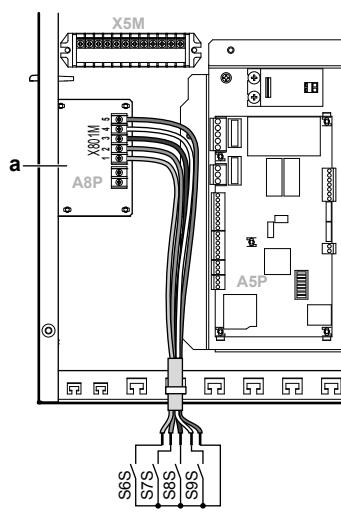


a Необходима установка EKRP1HB.

- 2 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.

7.9.16 Подключение цифровых вводов потребления энергии

- 1 Подсоедините кабель цифровых вводов потребления энергии к соответствующим контактам, как показано на приведенном рисунке.



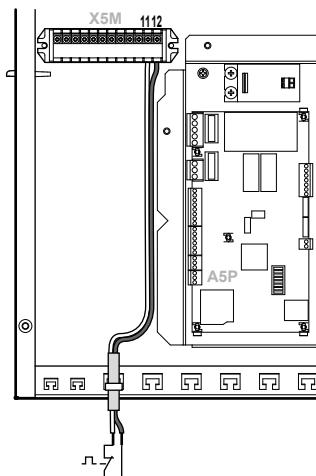
a Необходима установка EKRP1ANTA.

- 2 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.

7.9.17 Подсоединение предохранительного термостата (размыкающий контакт)

Главная зона

- 1 Подсоедините кабель предохранительного термостата (нормально замкнутый) к соответствующим клеммам, как показано на рисунке ниже.



- 2 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.

ИНФОРМАЦИЯ

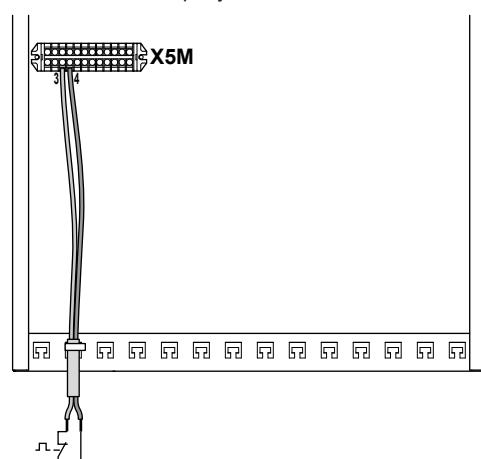
Предохранительный термостат (приобретается на месте) должен быть установлен для основной зоны. В противном случае блок НЕ будет работать.

ПРИМЕЧАНИЕ

Предохранительный термостат ДОЛЖЕН устанавливаться в основной зоне, чтобы не допустить чрезмерно высокой температуры воды в этой зоне. Предохранительный термостат обычно представляет собой термостатический клапан с размыкающим контактом. При чрезмерно высокой температуре воды в основной зоне контакт размыкается и на интерфейсе пользователя отображается код ошибки 8H-02. Остановится ТОЛЬКО главный насос.

Дополнительная зона

- 3 Подсоедините кабель предохранительного термостата (нормально замкнутый) к соответствующим клеммам, как показано на рисунке ниже.



- 4 Прикрепите кабель с помощью стяжек к креплениям стяжек кабелей.

8 Конфигурирование



ПРИМЕЧАНИЕ

Убедитесь в том, что предохранительный термостат для дополнительной зоны выбран и установлен согласно действующему законодательству.

В любом случае, чтобы предотвратить нежелательное срабатывание предохранительного термостата, рекомендуется, чтобы ...

- ... выполнялся автоматический сброс предохранительного термостата.
- ... максимальная скорость изменения температуры предохранительного термостата составляла 2°C/мин.
- ... расстояние между предохранительным термостатом и 3-ходовым клапаном составляло не меньше 2 м.



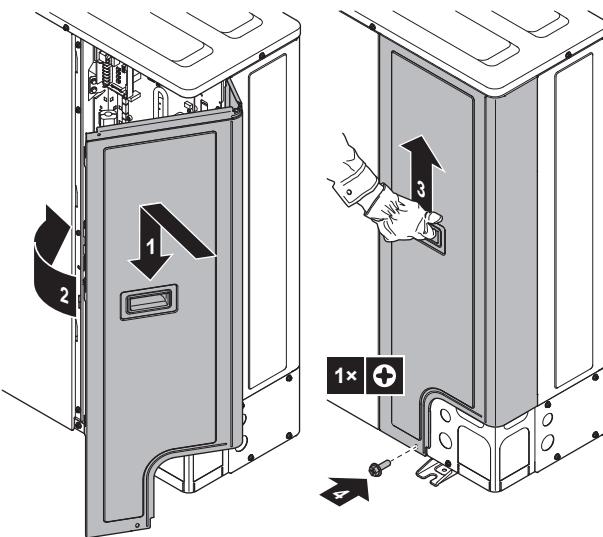
ИНФОРМАЦИЯ

После монтажа НЕ забудьте настроить предохранительный термостат для дополнительной зоны. Без настройки внутренний агрегат игнорирует контакт предохранительного термостата.



ИНФОРМАЦИЯ

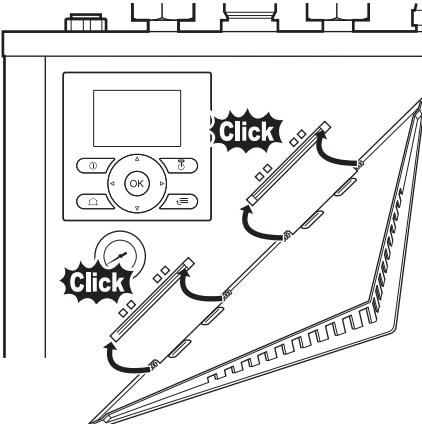
Контакт источника электропитания по льготному тарифу подсоединяется к тем же клеммам (X5M/3+4), что и предохранительный термостат для дополнительной зоны. Система может содержать ИЛИ источник электропитания по льготному тарифу, ИЛИ предохранительный термостат для дополнительной зоны.



7.11 Завершение монтажа внутреннего агрегата

7.11.1 Крепление крышки интерфейса пользователя к внутреннему агрегату

- Убедитесь, что с внутреннего агрегата снята передняя панель. См. ["7.2.3 Чтобы открыть внутренний агрегат"](#) на стр. 27.
- Вставьте крышку интерфейса пользователя в петли.



- Установите переднюю панель на внутренний агрегат.

7.11.2 Чтобы закрыть внутренний агрегат

- Закройте крышку распределительной коробки.
- Установите обратно верхнюю панель.
- Установите обратно переднюю панель.



ПРИМЕЧАНИЕ

При закрытии крышки внутреннего агрегата убедитесь, что момент затяжки НЕ превышает 4,1 Н·м.

8 Конфигурирование

8.1 Обзор: конфигурирование

В этой главе приводится порядок действий и необходимые сведения, касающиеся настройки системы после монтажа.

Почему

Если НЕ сконфигурировать систему правильно, она НЕ будет работать так, как нужно. Конфигурация влияет на следующее:

- Расчеты программного обеспечения
- Что можно увидеть и сделать с помощью интерфейса пользователя

Как

Систему можно настроить двумя различными методами.

Метод	Описание
Настройка посредством интерфейса пользователя	<p>В первый раз: быстрый мастер. При ВКЛЮЧЕНИИ интерфейса пользователя в первый раз (через внутренний агрегат) запускается функция быстрого мастера, которая помогает сконфигурировать систему.</p> <p>Впоследствии. При необходимости можно внести изменения в конфигурацию в дальнейшем.</p>
Настройка с помощью программного обеспечения для ПК Configurator	Можно подготовить конфигурацию дистанционно на ПК и после этого загрузить ее в систему с помощью программного обеспечения Configurator. См. также раздел "8.1.1 Подключить кабель ПК к коммутационной стойке" на стр. 47.

**ИНФОРМАЦИЯ**

При изменении настроек установщика интерфейса пользователя запросит подтверждение. После подтверждения на экран ВЫКЛЮЧИТСЯ на короткое время, а затем на несколько секунд будет отображаться сообщение "busy" (занято).

Доступ к настройкам: обозначения в таблицах

Для доступа к настройкам установщика можно использовать два различных метода. Однако НЕ все настройки доступны посредством обоих методов. В таком случае в соответствующих столбцах таблиц, представленных в этой главе, указывается "Неприменимо".

Метод	Столбцы в таблицах
Доступ к настройкам посредством навигации в структуре меню.	#
Доступ к настройкам посредством кода в обзоре настроек.	Код

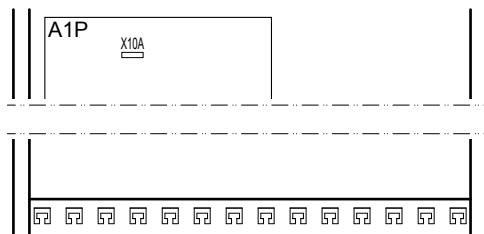
См. также:

- "Для доступа к настройкам установщика" на стр. 47
- "8.5 Структура меню: обзор настроек установщика" на стр. 71

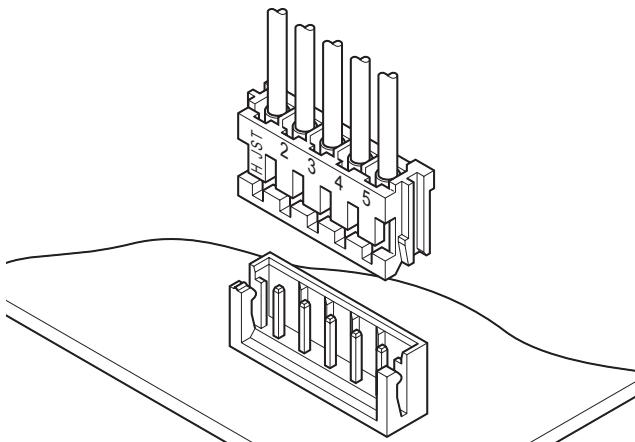
8.1.1 Подключить кабель ПК к коммутационной стойке

Предварительные условия: Необходим комплект ЕКРССАВ.

- 1 Подключите кабель с разъемом USB к вашему ПК.
- 2 Подключите гнездо кабеля к разъему X10A на печатной плате A1P распределительной коробки внутреннего агрегата.



3 Уделите особое внимание положению разъема!

**ПРИМЕЧАНИЕ**

Другой кабель уже подсоединен к разъему X10A. Временно отсоедините этот другой кабель, чтобы подсоединить кабель ПК к разъему X10A. НЕ забудьте затем подсоединить отсоединеный кабель.

8.1.2 Для доступа к наиболее часто используемым командам**Для доступа к настройкам установщика**

- 1 Установите уровень разрешений пользователей на Установщик.
- 2 Перейдите на [A]: > Настройки установщика.

Для доступа к настройкам обзора

- 1 Установите уровень разрешений пользователей на Установщик.
- 2 Перейдите на [A.8]: > Настройки установщика > Настройки обзора.

Для установки уровня доступа пользователя для установщика

- 1 Установите уровень разрешений пользователей на Прод.кон.польз..
- 2 Перейдите на [6.4]: > Информация > Уровень разреш.пользователей.
- 3 Нажмите более чем на 4 секунды.
- Результат:** На домашних страницах отобразится.
- 4 Если НЕ нажать какую-либо кнопку в течение 1 часа или нажать еще раз более чем на 4 секунды, уровень разрешения установщика переключится обратно на Кон.пользоват..

Для установки уровня разрешений пользователя для продвинутого конечного пользователя

- 1 Перейдите в главное меню или в любое подменю: .
- 2 Нажмите более чем на 4 секунды.

8 Конфигурирование

Результат: Уровень разрешений пользователей переключается на Прод.кон.польз.. Отображается дополнительная информация, а в заглавие меню добавляется "+". Сохраняется уровень разрешений пользователей Прод.кон.польз., пока не будет выбран другой вариант.

Установка уровня разрешений для конечного пользователя

- 1 Нажмите **OK** более чем на 4 секунды.

Результат: Уровень разрешений пользователей переключается на Кон.пользоват.. Интерфейс пользователя возвращается к используемому по умолчанию главному экрану.

Изменение настроек просмотра

Пример: Измените параметр [1-01] с 15 на 20.

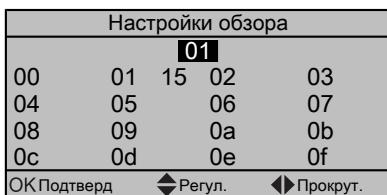
- 1 Перейдите на [A.8]:  > Настройки установщика > Настройки обзора.
- 2 Перейдите к соответствующему экрану первой части настройки с помощью кнопок  и .



ИНФОРМАЦИЯ

Дополнительная цифра 0 добавляется к первой части настройки, когда осуществляется доступ к кодам в настройках просмотра.

Пример: [1-01]: 1 превращается в 01.



- 3 Перейдите к соответствующей второй части настройки с помощью кнопок  и .



Результат: Значение, которое следует изменить, подсвечивается.

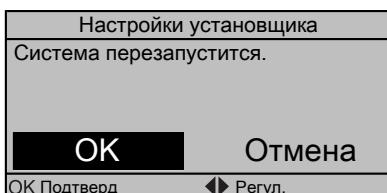
- 4 Измените значение с помощью кнопок  и .



- 5 Повторите предыдущие действия, если нужно изменить другие настройки.

- 6 Нажмите **OK**, чтобы подтвердить изменение параметра.

- 7 В меню настроек установщика нажмите кнопку **OK**, чтобы подтвердить настройки.



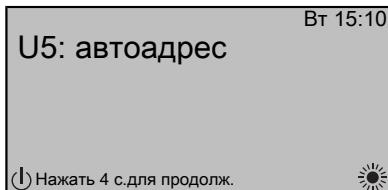
Результат: Система перезапускается.

8.1.3 Копирование установок системы с первого на второй пользовательский интерфейс

Если подключен второй интерфейс пользователя, установщик должен выполнять нижеприведенные инструкции, чтобы правильно сконфигурировать 2 интерфейса.

Кроме того, данная процедура предлагает вам возможность копирования языковых установок с одного пользовательского интерфейса на другой: т.е. с EKRUCBL2 на EKRUCBL1.

- 1 При включении питания в первый раз, оба пользовательских интерфейса отображают:

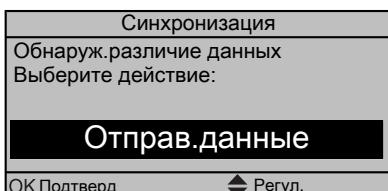


- 2 Нажмите и удерживайте нажатой в течение 4 секунд **OK** на пользовательском интерфейсе, на котором требуется продолжить работу быстрого мастера. Этот интерфейс пользователя теперь является основным.

ИНФОРМАЦИЯ

Во время работы быстрого мастера на втором пользовательском интерфейсе отображается Занят, и работа на нем будет НЕВОЗМОЖНА.

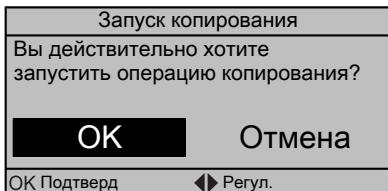
- 3 Быстрый мастер будет направлять вас.
- 4 Для правильной работы системы локальные данные на двух пользовательских интерфейсах должны быть одинаковыми. Если это НЕ так, на обоих интерфейсах отображается:



- 5 Выберите требуемое действие:

- Отправ.данные: этот интерфейс пользователя содержит корректные данные, и данные на другом интерфейсе пользователя будут переписаны.
- Получить данные: этот интерфейс пользователя НЕ содержит корректные данные, и данные из другого интерфейса пользователя будут использованы для перезаписи.

- 6 Если вы уверены в своих действиях, интерфейс пользователя потребует подтверждения для продолжения.



- 7 Подтвердите выбор на экране нажатием **OK** и все данные (языки, режим работы и др.) будут синхронизированы с выбранного исходного интерфейса пользователя на другой интерфейс.

**ИНФОРМАЦИЯ**

- Во время копирования работа на обоих пультах управления будет НЕВОЗМОЖНА.
- Операция копирования может занять до 90 минут.
- Рекомендуется изменить настройки установщика или конфигурацию блока на основном интерфейсе пользователя. В противном случае возможна задержка продолжительностью до 5 минут перед тем, как эти изменения отобразятся в структуре меню.

8 Теперь ваша система установлена для работы с 2 пользовательскими интерфейсами.

8.1.4 Копирование языковых установок с первого на второй пользовательский интерфейс

См. "8.1.3 Копирование установок системы с первого на второй пользовательский интерфейс" на стр. 48.

8.1.5 Быстрый мастер: Установите план системы после первого включения питания

После первого включения питания системы, пользовательский интерфейс вас направит для выполнения исходных установок:

- язык,
- дата,
- время,
- план системы.

Подтверждая план системы, вы можете продолжить установку и ввод в эксплуатацию системы.

- 1 При включении питания, запускается быстрый мастер, если еще план системы не был подтвержден, установкой языка.

Язык
Выбрать нужный язык
OK Подтверд Регул.

- 2 Установите текущую дату и время.

Дата
Какое сегодня число?
Вт 1 Янв 2013
OK Подтверд Регул. Прокрут.

Время
Сколько сейчас времени?
00 : 00
OK Подтверд Регул. Прокрут.

- 3 Установите настройки плана системы: Стандарт, Опции, Мощность. Подробности см. в разделе "8.2 Базовая конфигурация" на стр. 49.

A.2 Схема системы	1
Стандарт	
Опции	
Мощность	
Подтвердить схему	
OK Выбрать	Регул.

- 4 После конфигурирования выберите пункт Подтвердить схему и нажмите **OK**.

Подтвердить схему	
Подтвердите схему системы. Система перезапустится будет готова для первого запуска.	
OK	Отмена
OK Подтверд	Регул.

- 5 Интерфейс пользователя инициализируется повторно и можно продолжать установку настроек при помощи установки других доступных настроек и ввод системы в эксплуатацию.

При изменении настроек установщика система запросит подтверждение. При выполнении подтверждения, на короткое время экран ВЫКЛЮЧИТСЯ и затем на несколько секунд будет отображаться "busy" (занято).

8.2 Базовая конфигурация

8.2.1 Быстрый мастер: язык / время и дата

№	Код	Описание
[A.1]	Отсутствует	Язык
[1]	Отсутствует	Время и дата

8.2.2 Быстрый мастер: стандартный

Конфигурация резервного нагревателя (только для модели *9W)

Резервный нагреватель в модели *9W адаптирован для подключения к большинству европейских электрических сетей. Кроме конфигурации оборудования тип электросети и настройка реле должны быть заданы в интерфейсе пользователя.

#	Код	Описание
[A.2.1.5]	[5-0D]	Тип ВУН: <ul style="list-style-type: none"> ▪ 1 (1P,(1/1+2)): 6 кВт 1~ 230 В (*9W) ▪ 3 (3P,(1/1+2)): 6 кВт 3~ 230 В (*9W) ▪ 4 (3PN,(1/2)): 6 кВт 3N~ 400 В (*9W) ▪ 5 (3PN,(1/1+2)): 9 кВт 3N~ 400 В (*9W)

Настройка реле

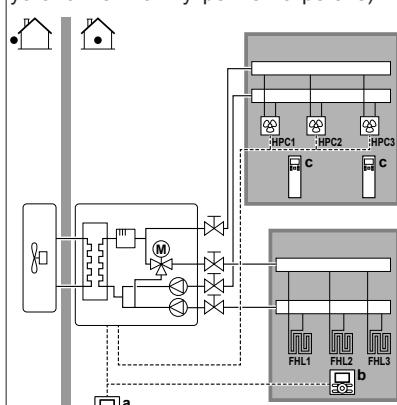
Настройка реле	Работа резервного нагревателя	
	Включена ступень 1 резервного нагревателя:	Включена ступень 2 резервного нагревателя:
1/1+2	Включено реле 1	Включены реле 1 и 2
1/2	Включено реле 1	Включено реле 2

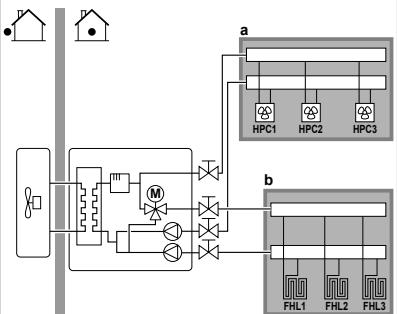
8 Конфигурирование

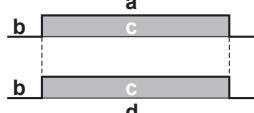
Настройки нагрева помещения

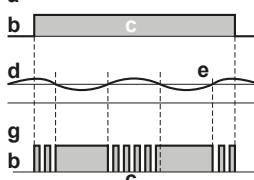
Система нагревает помещение. Настройки нагрева помещения должны быть сделаны в зависимости от типа применения, соответственно.

#	Код	Описание
[A.2.1.7]	[C-07]	<p>Метод упр.агрегатом:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ 0 (Контроль LWT): Работа блока определяется на основе температуры воды на выходе независимо от фактической температуры в помещении и/или требуемого нагрева помещения. Применяется для обеих температурных зон. ▪ 1 (Внеш.контр.RT): Работа блока определяется внешним терmostатом или аналогичным устройством (например, конвектором для теплового насоса). Применяется для обеих температурных зон. ▪ 2 (Контроль RT): управление блоком для основной температурной зоны определяется на основе окружающей температуры интерфейса пользователя. Управление дополнительной температурной зоной осуществляется с помощью внешнего терmostата.

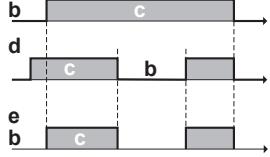
#	Код	Описание
[A.2.1.B]	Отсутствует	<p>Только в случае установки 2 интерфейсов пользователя (1 установлен в помещении, 1 установлен во внутреннем агрегате):</p>  <ul style="list-style-type: none"> ▪ a: в агрегате ▪ b: в помещении в качестве комнатного терmostата ▪ c: Пульт дистанционного управления конвекторов теплового насоса <p>Полож.контроллера:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ В агрегате: другой интерфейс пользователя автоматически устанавливается на В помещении и, если выбрано управление комнатным терморегулятором, работает как комнатный термостат. ▪ В помещении (по умолчанию): другой интерфейс пользователя автоматически устанавливается на В агрегате и, если выбрано управление комнатным терморегулятором, работают как комнатный термостат. Управление основной зоной.

#	Код	Описание
[A.2.1.8]	[7-02]	<p>Система может подавать воду на выходе в 2 зоны температуры воды. Во время конфигурирования должен быть установлен номер зоны воды.</p> <p>Число зон LWT: Этот блок предназначен для 2 зон температуры воды на выходе. Не изменяйте эту установку</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ 0 (1 зона LWT): неприменимо. ▪ 1 (2 зоны LWT) (по умолчанию): 2 зоны температуры воды на выходе. Зона с самой низкой температурой воды на выходе называется основной зоной температуры воды на выходе. Зона с самой высокой температурой воды на выходе называется дополнительной зоной температуры воды на выходе. На практике основная зона температуры воды на выходе включает подогрев полов, а дополнительная зона — радиаторы или конвекторы теплового насоса.  <ul style="list-style-type: none"> ▪ a: Дополнительная зона температуры воды на выходе ▪ b: Основная зона температуры воды на выходе

#	Код	Описание
[A.2.1.9]	[F-0D]	<p>При выключении управления нагревом помещения с помощью интерфейса пользователя, насос всегда выключается. При включении управления нагревом помещения, можно выбрать требуемый режим работы насоса (доступно только при нагреве помещения). Применяется для обеих температурных зон.</p> <p>Режим работы насоса:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ 0 (Непрерывный): непрерывная работа насоса независимо от условия ВКЛЮЧЕНИЯ или ВЫКЛЮЧЕНИЯ термостата. <p>Примечание: постоянная работа насоса требует больших затрат энергии, чем работа насоса по требованию или определенному шаблону.</p>  <ul style="list-style-type: none"> ▪ a: Контроль нагрева помещения (интерфейс пользователя) ▪ b: ВЫКЛ ▪ c: ВКЛ ▪ d: Работа насоса <p>продолжение >></p>

#	Код	Описание
[A.2.1.9]	[F-0D]	<p><< продолжение</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ 1 (Демонстрац.): Насос включается, когда имеется запрос на нагрев, а температура воды на выходе еще НЕ достигла нужной температуры. Когда термостат выключен, насос запускается через каждые 5 минут для проверки температуры воды и при необходимости для нагрева по требованию. Примечание: Работа по шаблону НЕВОЗМОЖНА при управлении с помощью внешнего или внутреннего комнатного термостата.  <ul style="list-style-type: none"> ▪ a: Контроль нагрева помещения (интерфейс пользователя) ▪ b: ВЫКЛ ▪ c: ВКЛ ▪ d: Температура воды на выходе ▪ e: Фактическая ▪ f: Требуемая ▪ g: Работа насоса <p>продолжение >></p>

8 Конфигурирование

#	Код	Описание
[A.2.1.9]	[F-0D]	<p><< продолжение</p> <ul style="list-style-type: none"> 2 (По запросу) (по умолчанию): Работа насоса по требованию. Пример: Использование комнатного терmostата создает условие ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ терmostата. Когда нет такой потребности, насос ВЫКЛЮЧЕН. Примечание: Требование НЕ доступно при управлении температурой воды на выходе.  <ul style="list-style-type: none"> a: Контроль нагрева помещения (интерфейс пользователя) b: ВЫКЛ c: ВКЛ d: Запрос на обогрев (внешн. или обычным комн. терmostатом) e: Работа насоса

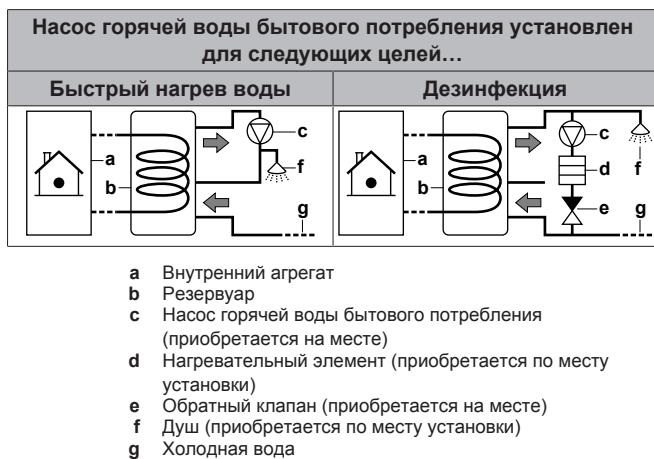
#	Код	Описание
[A.2.2.1]	[D-02]	<p>Внутренний агрегат предлагает возможность подключения локального подающего насоса для горячей воды бытового применения (тип ВКЛ/ВЫКЛ) В зависимости от установки и конфигурации на пользовательском интерфейсе, мы различаем их функциональное назначение.</p> <p>Насос DHW:</p> <ul style="list-style-type: none"> 0 (Нет) (по умолчанию): НЕ установлен. 1 (Вторичн.возврат): Установлен для моментальной подачи горячей воды, когда вода отбирается. Конечный пользователь устанавливает работу по времени (недельный график работы по времени) насоса для горячей воды бытового применения, когда он должен работать. Управление этим насосом возможно через внутренний агрегат. 2 (Дезинф.паралл.): установлен для дезинфекции. Он запускается, когда запускается функция дезинфекции резервуара для горячей воды бытового применения. Остальные установки не нужны. <p>См. также рисунки ниже.</p>

8.2.3 Быстрый мастер: опции

Настройки горячей воды бытового потребления

Следующие установки должны быть выполнены соответствующим образом.

#	Код	Описание
[A.2.2.1]	[E-05]	<p>Работа DHW:</p> <p>Можно ли использовать систему для горячего водоснабжения?</p> <ul style="list-style-type: none"> 0 (Нет): НЕ установлен. 1 (Да) (по умолчанию): Установлен. <p>Примечание: Резервуар горячей воды бытового потребления установлен по умолчанию. Не изменяйте эту установку</p>



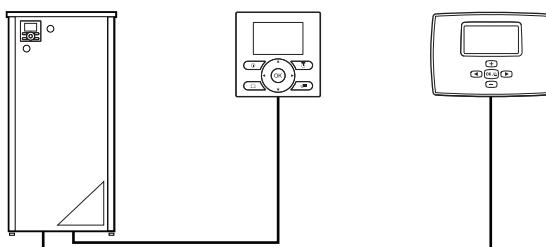
Терmostаты и внешние датчики

Для управления блоком возможны следующие сочетания (неприменимо, когда [C-07]=0):

Когда [C-07]=2 (Контроль RT)	Интерфейс пользователя на внутреннем агрегате ⁽¹⁾	Комнатный терmostат в основной зоне ⁽²⁾	Внешний комнатный терmostат в дополнительной зоне
------------------------------	--	--	---

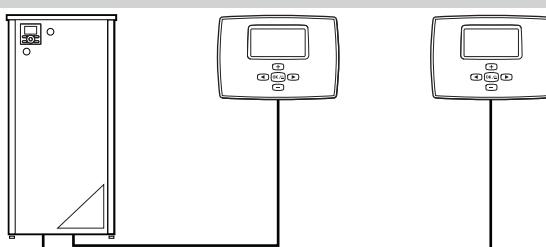
(1) Не обязательно.

(2) Когда интерфейс пользователя не установлен на внутреннем агрегате, интерфейс пользователя в основной зоне выполняет функции комнатного терmostата И интерфейса пользователя.



Когда [C-07]=1 (Внеш.контр.RT)

Интерфейс пользователя на внутреннем агрегате	Внешний комнатный термостат в основной зоне	Внешний комнатный термостат в дополнительной зоне
---	---	---



ПРИМЕЧАНИЕ

Если используется внешний комнатный термостат, он управляет защитой помещения от замораживания. Однако защита помещения от замораживания возможна, только если на интерфейсе пользователя блока ВКЛЮЧЕНО регулирование температуры воды на выходе.

См. "5 Руководство по применению" на стр. 12.

#	Код	Описание
[A.2.2.4]	[C-05]	<p>Тип контакта осн.</p> <p>При управлении внешним комнатным термостатом должны быть установлены тип контакта дополнительного комнатного термостата или конвектора теплового насоса для основной температурной зоны выходящей воды. См. "5 Руководство по применению" на стр. 12.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ 1 (Термост.ВКЛ/ВЫК): Подключенный внешний комнатный термостат или конвектор теплового насоса направляют запрос на нагрев на внутренний агрегат (X2M/1). Выберите значение в случае соединения к конвектору теплового насоса (FWXV). ▪ 2 (Запрос С/Н) (по умолчанию): Подключенный внешний комнатный термостат направляет запрос на нагрев на цифровой вход (зарезервированный для основной зоны температуры воды на выходе) внутреннего агрегата (X2M/1). Выберите данное значение в случае соединения с проводным (EKRTWA) или (EKRTTR1) комнатным термостатом.

#	Код	Описание
[A.2.2.5]	[C-06]	<p>Тип контакта доп.</p> <p>Если управление внешним комнатным термостатом с 2 температурными зонами выходящей воды, должен быть установлен тип дополнительного комнатного термостата для дополнительной температурной зоны выходящей воды. См. "5 Руководство по применению" на стр. 12.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ 1 (Термост.ВКЛ/ВЫК): см. Тип контакта осн.. Подключенный к внутреннему агрегату (X2M/1a). ▪ 2 (Запрос С/Н) (по умолчанию): См. Тип контакта осн.. Подключенный к внутреннему агрегату (X2M/1a).
[A.2.2.8]	[C-08]	<p>Внешний датчик</p> <p>При подключении дополнительного внешнего датчика температуры наружного воздуха, должен быть установлен тип датчика. См. "5 Руководство по применению" на стр. 12.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ 0 (Нет) (по умолчанию): НЕ установлен. Для измерения в интерфейсе пользователя и в наружном агрегате используется термистор. ▪ 1 (Наружный датчик): установлен. Для измерения окружающей температуры снаружи используется внешний датчик. Примечание: Для некоторых функций еще используется датчик температуры в наружном агрегате. ▪ 2 (Комнатн.датчик): установлен. Температурный датчик более НЕ используется в пользовательском интерфейсе. Примечание: Данное значение есть только при управлении комнатным термостатом.

Плата цифровых входов/выходов

Изменение данных установок необходимо только, когда установлена дополнительная плата цифровых входов/выходов. Плата цифровых входов/выходов имеет различную функциональность, которую необходимо конфигурировать. См. "5 Руководство по применению" на стр. 12.

#	Код	Описание
[A.2.2.6.1]	[C-02]	Неприменимо.
[A.2.2.6.2]	[D-07]	Неприменимо (только для чтения).

8 Конфигурирование

#	Код	Описание
[A.2.2.6.3]	[C-09]	<p>Подача аварийного сигнала</p> <p>Показывает логику выхода аварийного сигнала на цифровую плату ввода/вывода во время неисправности.</p> <ul style="list-style-type: none"> 0 (Замыкающий) аварийный сигнал подается при возникновении аварийной ситуации. Это значение настраивается, чтобы отличать сигнал аварийной сигнализации от отключения электропитания. 1 (Размыкающий): аварийный сигнал НЕ подается при возникновении аварийной ситуации. <p>См. также таблицу ниже (схема подачи аварийного сигнала).</p>
[A.2.2.6.4]	[F-04]	<p>Нагреватель роддона</p> <p>Применяется только для EHVZ16. Показывает, установлен ли дополнительный нагреватель на поддон. Питание нагревателя на поддоне в данном случае подается внутренним агрегатом.</p> <ul style="list-style-type: none"> 0 (Нет) (по умолчанию): НЕ установлен. 1 (Да): установлен. Примечание: Если данное значение установлено, выход на плате цифровых входов/выходов не может использоваться для вывода сигнала нагрева помещения. См. "5 Руководство по применению" на стр. 12.

Схема подачи аварийного сигнала

[C-09]	Аварийный сигнал подается	Аварийный сигнал не подается	На блок не поступает электропитание
0 (по умолчанию)	Выход замкнут	Выход разомкнут	Выход разомкнут
1	Выход разомкнут	Выход замкнут	

Нагрузочная плата

Нагрузочная плата используется для получения управления потребляемой мощностью при помощи цифровых входов. См. "5 Руководство по применению" на стр. 12.

#	Код	Описание
[A.2.2.7]	[D-04]	<p>Печатная плата по заказу</p> <p>Применяется только для EHVZ04+08. Показывает установлена ли дополнительная печатная плата по заказу.</p> <ul style="list-style-type: none"> 0 (Нет) (по умолчанию) 1 (Упр.потр.энрг.)

Измерение энергии

При выполнении учета электроэнергии при помощи использования внешних измерителей мощности, сконфигурируйте установки так, как описано ниже. Выберите частотно-импульсный выход для каждого измерителя мощности в соответствии с характеристиками измерителя мощности. Есть возможность подключения (до 2 шт.) измерителей мощности с различными частотами импульсов. При использовании только 1

или не использовании измерителя мощности, выберите Нет НЕ используется для отображения соответствующего импульсного ввода.

#	Код	Описание
[A.2.2.8]	[D-08]	<p>Дополнительный внешний измеритель энергопотребления 1:</p> <ul style="list-style-type: none"> 0 (Нет): НЕ установлен 1: установлен (0,1 имп./кВт/ч) 2: установлен (1 имп./кВт/ч) 3: установлен (10 имп./кВт/ч) 4: установлен (100 имп./кВт/ч) 5: установлен (1000 имп./кВт/ч)
[A.2.2.9]	[D-09]	<p>Дополнительный внешний измеритель энергопотребления 2:</p> <ul style="list-style-type: none"> 0 (Нет): НЕ установлен 1: установлен (0,1 имп./кВт/ч) 2: установлен (1 имп./кВт/ч) 3: установлен (10 имп./кВт/ч) 4: установлен (100 имп./кВт/ч) 5: установлен (1000 имп./кВт/ч)

8.2.4 Быстрый мастер: производительность (учет энергопотребления)

Для корректной работы, для средств измерения и/или управления энергопотреблением должны быть установлены мощности всех электрических нагревателей. При измерении значение сопротивления каждого нагревателя, вы можете установить точную мощность нагревателя и это приведет к более точным данным по энергии.

#	Код	Описание
[A.2.3.2]	[6-03]	<p>ВИИ: шаг 1: Мощность первой ступени резервного нагревателя при номинальном напряжении.</p> <p>Номинальное значение: 3 кВт. По умолчанию: 3 кВт.</p> <p>Диапазон: 0~10 кВт (с шагом 0,2 кВт)</p>
[A.2.3.6]	[6-07]	<p>Нагреватель роддона: применяется только для дополнительного нагревателя поддона (EKBPRHT16A).</p> <p>Мощность дополнительного нагревателя поддона при номинальном напряжении. По умолчанию: 0 Вт.</p> <p>Диапазон: 0~200 Вт (с шагом 10 Вт)</p>

8.2.5 Управление нагревом помещения

Основные требуемые настройки для конфигурирования нагрева помещения в системе пользователя описаны в данной главе. Настройки установки зависимости от погоды определяют параметры работы агрегата при зависимости от погоды. Когда система работает в режиме, зависящем от погодных условий, температура воды определяется автоматически в зависимости от наружной температуры. Низкие температуры наружного воздуха приводят к тому, что вода более теплая и наоборот. Во время работы системы в зависимости от погоды пользователь имеет возможность сдвинуть заданную температуру воды вверх или вниз не более чем на 5°C.

См. справочное руководство пользователя и/или руководство по эксплуатации для получения дополнительной информации об этой функции.

Температура воды на выходе: основная зона

#	Код	Описание
[A.3.1.1.1]	Отсутствует	<p>Режим установки LWT:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Абсолютный (по умолчанию) Нужная температура воды на выходе: ▪ НЕ зависящий от погоды (т.е. НЕ зависит от наружной температуры окружающей среды) ▪ неизменный по времени (т.е. НЕ по расписанию) ▪ Завис.от погоды: Нужная температура воды на выходе: <ul style="list-style-type: none"> ▪ зависящий от погоды (т.е. зависит от наружной температуры окружающей среды) ▪ неизменный по времени (т.е. НЕ по расписанию) <p>продолжение >></p>

#	Код	Описание
[7.7.1.1]	[1-00] [1-01] [1-02] [1-03]	<p>Уст.завис.от темп.нагрев:</p> <p>▪ T_t: Заданная температура воды на выходе (основная)</p> <p>▪ T_a: Температура снаружи</p> <p>продолжение >></p>

#	Код	Описание
[7.7.1.1]	[1-00] [1-01] [1-02] [1-03]	<p><< продолжение</p> <p>▪ [1-00]: Низкая окружающая температура снаружи. $-40^{\circ}\text{C} \sim +5^{\circ}\text{C}$ (default: -10°C)</p> <p>▪ [1-01]: Высокая температура наружного воздуха. $10^{\circ}\text{C} \sim 25^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 15°C)</p> <p>▪ [1-02]: Нужная температура воды на выходе, когда наружная температура равна или опускается ниже низкой температуры окружающего воздуха. $[9-01]^{\circ}\text{C} \sim [9-00]^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 35°C).</p> <p>Примечание: Данное значение должно быть выше [1-03], поскольку низких температурах снаружи требуется более теплая вода.</p> <p>▪ [1-03]: Нужная температура воды на выходе, при наружной температуре равной или поднимающейся выше высокой температуры окружающего воздуха. $[9-01]^{\circ}\text{C} \sim \min(45, [9-00])^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 25°C).</p> <p>Примечание: Данное значение должно быть ниже [1-02], при высоких температурах снаружи требуется вода менее теплая.</p>

Температура воды на выходе: дополнительная зона

Применимо только, если присутствуют 2 температурные зоны выходящей воды.

#	Код	Описание
[A.3.1.1.1]	Отсутствует	<p><< продолжение</p> <p>▪ Абс+по графику: Нужная температура воды на выходе:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ НЕ зависящий от погоды (т.е. НЕ зависит от наружной температуры окружающей среды) ▪ в соответствии с расписанием. Запланированные действия включают необходимые переключения, предварительно заданные или определенные пользователем. <p>Примечание: Данное значение может быть установлено только при управлении температурой воды на выходе.</p> <p>▪ WD + по графику: Нужная температура воды на выходе:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ зависящий от погоды (т.е. зависит от наружной температуры окружающей среды) ▪ в соответствии с расписанием. Предусмотренные расписанием действия состоят из предварительной установки или пользовательских настроек нужных температур воды на выходе. <p>Примечание: Данное значение может быть установлено только при управлении температурой воды на выходе.</p>

8 Конфигурирование

#	Код	Описание
[A.3.1.2.1]	Отсутствует	<p>Режим установки LWT:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Абсолютный (по умолчанию): Нужная температура воды на выходе: <ul style="list-style-type: none"> ▪ НЕ зависящий от погоды (т.е. НЕ зависит от наружной температуры окружающей среды) ▪ неизменный по времени (т.е. НЕ по расписанию) ▪ Завис.от погоды: Нужная температура воды на выходе: <ul style="list-style-type: none"> ▪ зависящий от погоды (т.е. зависит от наружной температуры окружающей среды) ▪ неизменный по времени (т.е. НЕ по расписанию) ▪ Абс+по графику: Нужная температура воды на выходе: <ul style="list-style-type: none"> ▪ НЕ зависящий от погоды (т.е. НЕ зависит от наружной температуры окружающей среды) ▪ в соответствии с расписанием. Запланированные действия - ВКЛ или ВЫКЛ. <p>Примечание: Данное значение может быть установлено только при управлении температурой воды на выходе.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ WD + по графику: Нужная температура воды на выходе: <ul style="list-style-type: none"> ▪ зависящий от погоды (т.е. зависит от наружной температуры окружающей среды) ▪ в соответствии с расписанием. Запланированные действия - ВКЛ или ВЫКЛ. <p>Примечание: Данное значение может быть установлено только при управлении температурой воды на выходе.</p>

#	Код	Описание
[7.7.2.1]	[0-00] [0-01] [0-02] [0-03]	<p><< продолжение</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ [0-03]: Низкая температура наружного воздуха. $-40^{\circ}\text{C} \sim +5^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: -10°C) ▪ [0-02]: Высокая температура наружного воздуха. $10^{\circ}\text{C} \sim 25^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 15°C) ▪ [0-01]: Нужная температура воды на выходе, при наружной температуре равной или падающей ниже низкой температуры окружающего воздуха. $[9-05]^{\circ}\text{C} \sim [9-06]^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 45°C). <p>Примечание: Данное значение должно быть выше [0-00], при низких температурах снаружи требуется более теплая вода.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ [0-00]: Нужная температура воды на выходе, при наружной температуре равной или поднимающейся выше высокой температуры окружающего воздуха. $[9-05]^{\circ}\text{C} \sim \min(45, [9-06])^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 35°C). <p>Примечание: Данное значение должно быть ниже [0-01], при высоких температурах снаружи требуется менее теплая вода.</p>

Температура воды на выходе: Источник разности температур

Когда для обеих температурных зон имеется запрос на нагрев, оба насоса работают при полной скорости. Когда только для 1 температурной зоны имеется запрос на нагрев, работает только 1 насос. Расход регулируется так, чтобы для этой зоны обеспечить разность температур [9-09] между температурой воды на входе и выходе. Можно выбрать только 1 разность температур [9-09], которая затем применяется для обеих температурных зон.

#	Код	Описание
[A.3.1.3.1]	[9-09]	Нагрев: Необходимый перепад температуры воды между входом и выходом. Диапазон: $3^{\circ}\text{C} \sim 10^{\circ}\text{C}$ (с шагом 1°C ; значение по умолчанию: 5°C).

Температура воды на выходе: модуляция

Применимо только при управлении комнатным термостатом. При использовании функциональных возможностей комнатного термостата, покупателю нужно установить требуемую температуру в помещении. Агрегат будет подавать горячую воду в нагревательные приборы и комната будет нагреваться. Дополнительно, также должна формироваться нужная температура воды на выходе: при включении модуляции, нужная температура воды на выходе будет рассчитываться агрегатом автоматически (на основе предварительно установленных температур, если выбран метеозависимый режим, то модуляция будет выполняться на основе требуемых температур обусловленных погодными условиями); при выключении модуляции, можно установить нужную температуру воды на выходе в пользовательском интерфейсе. Кроме того, с включенной модуляцией, нужная температура воды на выходе понижается или повышается функцией требуемой температуры в помещении и разности между фактической и требуемой температурами в помещении. Результаты следующие:

#	Код	Описание
[7.7.2.1]	[0-00] [0-01] [0-02] [0-03]	<p>Уст.завис.от темп.нагрев:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ T_t: заданная температура воды на выходе (дополнительная) ▪ T_a: Температура снаружи <p>продолжение >></p>

- стабильные комнатные температуры точно соответствуют нужным температурам (больший уровень комфорта)
- меньше циклов ВКЛ/ВЫКЛ (ниже уровень шума, выше комфорт и выше эффективность)
- температуры воды как можно ниже, чтобы соответствовать нужной температуре (более высокая эффективность)

#	Код	Описание
[A.3.1.1.5]	[8-05]	<p>Модулированная LWT:</p> <ul style="list-style-type: none"> Нет (по умолчанию): отключено. Примечание: Нужная температура воды на выходе должна быть установлена в интерфейсе пользователя. Да: включено. Примечание: Нужная температура воды на выходе может считываться только на интерфейсе пользователя
Отсутствует	[8-06]	<p>Максимальная модуляция температуры воды на выходе: 0°C~10°C (по умолчанию: 3°C)</p> <p>Модуляция должна быть разрешена.</p> <p>Это значение, на которое увеличивается или уменьшается нужная температура воды на выходе.</p>



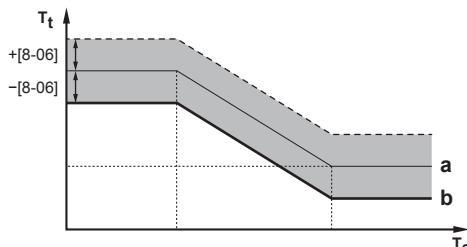
ИНФОРМАЦИЯ

Применяется только для основной зоны.



ИНФОРМАЦИЯ

Когда разрешена модуляция температуры воды на выходе, настроенная кривая зависимости от погоды должна располагаться выше значения параметра [8-06], увеличенного на минимальную уставку температуры воды на выходе, необходимую для достижения стабильного соответствия уставке комфорта для помещения. Для увеличения эффективности при модуляции возможно уменьшение уставки температуры воды на выходе. Благодаря настройке кривой зависимости от погоды на более высокое положение она не может опуститься ниже минимальной уставки. См. рисунок ниже.



- a Кривая зависимости от погоды
- b Минимальная уставка температуры воды на выходе, необходимая для достижения стабильного соответствия уставке комфорта для помещения.

Температура воды на выходе: тип источника

Эта настройка применяется только для основной зоны. Применимо только при управлении комнатным термостатом. В зависимости от объема воды в системе и типа нагревательных приборов нагрев помещения может занять больше времени. Данная настройка компенсирует медленную или быструю работу системы нагрева во время цикла нагрева.

Примечание: Настройка типа источника тепла влияет на максимальную модуляцию нужной температуры воды на выходе.

Поэтому важно устанавливать ее правильно!

#	Код	Описание
[A.3.1.1.7]	[9-0B]	<p>Тип источника:</p> <p>Задайте для основной температурной зоны.</p> <p>Время реакции системы:</p> <ul style="list-style-type: none"> Быстрый Пример: Малый объем воды и фанкойлы. Медленный Пример: Большой объем воды, контуры нагрева полов.

8.2.6 Контроль горячей воды бытового потребления

Конфигурирование требуемой температуры резервуара

Горячая вода бытового потребления может быть приготовлена 3 различными путями. Они отличаются друг от друга тем, каким образом устанавливается требуемая температура резервуара и как агрегат воздействует на нее.

#	Код	Описание
[A.4.1]	[6-0D]	<p>Горячая вода бытового потребления</p> <p>Режим уставки:</p> <ul style="list-style-type: none"> 0 (Тол.повт.нагр.): допускается только повторный нагрев. 1 (П.нагр.+расп.): Резервуар горячей воды бытового потребления нагревается по расписанию, а между циклами нагрева по расписанию допускается повторный нагрев. 2 (Только расп.): резервуар горячей воды бытового потребления нагревается ТОЛЬКО по расписанию.

Дополнительные сведения приведены в разделе "8.3.2 Управление горячей водой бытового потребления: расширенное" на стр. 61.



ИНФОРМАЦИЯ

Существует риск нехватки мощности для нагрева помещения и возникновения проблем с комфортом (при частом использовании горячей воды бытового потребления часто и надолго прерывается нагрев помещения), если выбран вариант [6-0D]=0 ([A.4.1] Горячая вода бытового потребления Режим уставки=Тол.повт.нагр.).

Максимальная уставка температуры ГВБП

Максимальная температура, которую пользователи могут выбрать для горячей воды бытового потребления. Эта настройка используется для ограничения температур в кранах горячей воды.



ИНФОРМАЦИЯ

При дезинфекции резервуара горячей воды бытового применения температура ГВБП может превысить данную максимальную температуру.

8 Конфигурирование



ИНФОРМАЦИЯ

Ограничите максимальную температуру горячей воды в соответствии с применимым законодательством.

#	Код	Описание
[A.4.5]	[6-0E]	<p>Макс.устан.значение</p> <p>Максимальная температура, которую пользователи могут выбрать для горячей воды бытового потребления. Эта настройка используется для ограничения температуры в кранах горячей воды. Диапазон: 40°C~60°C (по умолчанию: 60°C).</p> <p>Максимальная температура НЕ применяется во время функции дезинфекции. См. функция дезинфекции.</p>

8.2.7 Номер контакта/справки

#	Код	Описание
[6.3.2]	Отсутствует	Номер, по которому можно позвонить в случае возникновения проблем.

8.3 Расширенная конфигурация/оптимизация

8.3.1 Нагрев помещения: расширенная настройка

Предварительно установленная температура воды на выходе

Можно определить предварительные значения температуры воды на выходе:

- экономичный (означает, что нужная температура воды на выходе получена в результате наименьшего потребления энергии)
- комфортный (означает, что нужная температура воды на выходе получена в результате наибольшего потребления энергии).

Предварительно установленные значения позволяют легче использовать одинаковые значения в расписании или регулировать нужную температуру воды на выходе в соответствии с температурой в помещении (см. модуляция). При желании в дальнейшем изменить значение нужно сделать это ТОЛЬКО в одном месте. В зависимости от того, зависит ли нужная температура воды на выходе от погоды или НЕТ, следует указать требуемое значение сдвига или абсолютное значение нужной температуры воды на выходе.



ПРИМЕЧАНИЕ

Предварительная установка значений для температуры воды на выходе применима ТОЛЬКО для основной зоны, поскольку расписание для дополнительной зоны состоит из действий Включение \Выключение.



ПРИМЕЧАНИЕ

Выберите предварительную установку температуры выходящей воды в соответствии с конструкцией и выбранными нагревательными приборами для обеспечения баланса между требуемыми температурами в помещении и выходящей воды.

#	Код	Описание
Предварительная установка температуры выходящей воды для основной температурной зоны выходящей воды в случае НЕЗАВИСИМОСТИ от погодных условий		
[7.4.2.1]	[8-09]	Комфорт (обогрев) [9-01]°C~[9-00]°C (по умолчанию: 35°C)
[7.4.2.2]	[8-0A]	Экология (обогрев) [9-01]°C~[9-00]°C (по умолчанию: 33°C)
Предварительная установка температуры выходящей воды (переключение значения) для основной температурной зоны выходящей воды в случае зависимости от погодных условий		
[7.4.2.5]	Отсутствует	Комфорт (обогрев) -10°C~+10°C (по умолчанию: 0°C)
[7.4.2.6]	Отсутствует	Экология (обогрев) -10°C~+10°C (по умолчанию: -2°C)

Температурные диапазоны (температуры выходящей воды)

Эта настройка предназначена для того, чтобы не позволить пользователю выбрать неправильную (т.е. слишком высокую или слишком низкую) температуру воды на выходе. Поэтому может быть сконфигурирован доступный нужный диапазон температур нагрева.



ПРИМЕЧАНИЕ

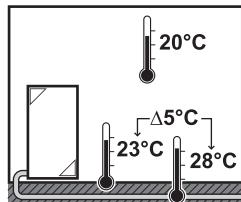
Если система применяется для нагрева полов, важно ограничить максимальную температуру воды на выходе при нагреве в соответствии с характеристиками установки для нагрева полов.



ПРИМЕЧАНИЕ

- При регулировании диапазонов температур выходящей воды, все требуемые температуры выходящей воды также регулируются для обеспечения нахождения между пределами.
- Всегда соблюдайте баланс между требуемой температурой выходящей воды и требуемой комнатной температурой и/или производительностью (согласно конструкции и выбору нагревательных приборов). Требуемая температура выходящей воды - результат нескольких параметров (значения предварительной установки, значения переключения, кривых зависимости от погодных условий, модуляции). В результате, могут появиться слишком высокие или слишком низкие температуры выходящей воды, которые приводят к избыточной температуре или нехватке мощности. Таких ситуаций можно избежать, ограничивая диапазон температур выходящей воды соответствующими значениями (в зависимости от нагревательного прибора).

Пример: Задайте минимальную температуру воды на выходе 28°C, чтобы предотвратить НЕВОЗМОЖНОСТЬ нагрева помещения: значения температуры воды на выходе ДОЛЖНЫ достаточно превышать значения температуры в помещении (при нагреве).



#	Код	Описание
Диапазон температуры воды на выходе для основной зоны температуры воды на выходе (= зона температуры воды на выходе с самой низкой температурой воды на выходе)		
[A.3.1.1.2.2]	[9-00]	Макс.темпер. (нагрев) 37°C~55°C (по умолчанию: 55°C)
[A.3.1.1.2.1]	[9-01]	Мин.темпер. (нагрев) 15°C~37°C (по умолчанию: 25°C)
Диапазон температуры воды на выходе для дополнительной зоны температуры воды на выходе (= зона температуры воды на выходе с самой высокой температурой воды на выходе)		
[A.3.1.2.2.2]	[9-06]	Макс.темпер. (нагрев) 37°C~55°C (по умолчанию: 55°C)
[A.3.1.2.2.1]	[9-05]	Мин.темпер. (нагрев) 15°C~37°C (по умолчанию: 25°C)

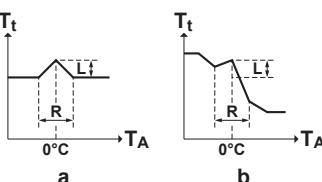
Температура отклонения температуры выходящей воды

Данная функция определяет, насколько температура воды может повыситься выше нужной температуры воды на выходе прежде, чем компрессор остановится. Компрессор начнет работать снова, когда температура выходящей воды падает ниже нужной температуры воды на выходе.

#	Код	Описание
Отсутствует	[9-04]	1°C~4°C (по умолчанию: 1°C)

Компенсация температуры выходящей воды к 0°C

При нагреве нужная температура воды на выходе локально увеличивается, когда температура снаружи приблизительно равна 0°C. Эта компенсация может быть выбрана, используя абсолютную температуру или нужную температуру, зависящую от погоды (см. рисунок ниже). Используйте данную настройку для компенсации возможных тепловых потерь здания при испарении растаявшего льда или снега (например, в странах с холодным климатом).



- a Абсолютная нужная температура воды на выходе
 b Метеозависимая нужная температура воды на выходе
 T_A Окружающая температура (°C)
 T_t Нужная температура воды на выходе

#	Код	Описание
Отсутствует	[D-03]	<ul style="list-style-type: none"> 0 (отключено) (по умолчанию) 1 (включено) $L=2°C$, $R=4°C$ ($-2°C < T_A < 2°C$) 2 (включено) $L=4°C$, $R=4°C$ ($-2°C < T_A < 2°C$) 3 (включено) $L=2°C$, $R=8°C$ ($-4°C < T_A < 4°C$) 4 (включено) $L=4°C$, $R=8°C$ ($-4°C < T_A < 4°C$)

Максимальная модуляция температуры воды на выходе:

Возможно ТОЛЬКО при управлении комнатным термостатом и когда возможна модуляция. Максимальная модуляция (=расхождение) по нужной температуре воды на выходе выбирает разность между фактической и требуемой температурой в помещении, например 3°C, модуляция означает, что нужная температура воды на выходе может быть увеличена или снижена на 3°C. Увеличение модуляции приводит к улучшению производительности (меньше ВКЛ/ВЫКЛ,

быстрый нагрев), но заметьте, что в зависимости от нагревательного прибора ВСЕГДА ДОЛЖЕН быть баланс между нужной температурой воды на выходе и желаемой температурой в помещении (обратитесь к конструкции и выбору нагревательных приборов).

#	Код	Описание
Отсутствует	[8-06]	0°C~10°C (по умолчанию: 3°C)

Температурные диапазоны (температура в помещении)

Применимо ТОЛЬКО при управлении комнатным термостатом. Для экономии электроэнергии посредством предотвращения перегрева помещения можно ограничить диапазон температуры в помещении.



ПРИМЕЧАНИЕ

При регулировании диапазонов комнатных температур, все требуемые комнатные температуры также регулируются для обеспечения нахождения между пределами.

#	Код	Описание
Диапазон комн.температуры		
[A.3.2.1.2]	[3-06]	Макс.темпер. (нагрев) 18°C~30°C (по умолчанию: 30°C)
[A.3.2.1.1]	[3-07]	Мин.темпер. (нагрев) 12°C~18°C (по умолчанию: 12°C)

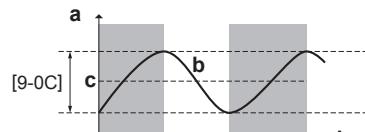
Шаг изменения температуры воздуха в помещении

Применяется ТОЛЬКО при управлении комнатным термостатом и при температурах отображаемых в °C.

#	Код	Описание
[A.3.2.4]	Отсутствует	<p>Шаг комн.температуры</p> <ul style="list-style-type: none"> 1°C (по умолчанию). Требуемая температура в помещении в пользовательском интерфейсе регулируется на 1°C. 0,5°C. Требуемая температура в помещении в пользовательском интерфейсе регулируется с шагом 0,5°C. Фактическая температура в помещении показана с точностью до 0,1°C.

Гистерезис температуры воздуха в помещении

Применимо ТОЛЬКО при управлении комнатным термостатом. Гистерезис нужной температуры в помещении можно настроить. Рекомендуется НЕ изменять гистерезис температуры в помещении, поскольку он настроен для оптимального использования системы.



- a Температура в помещении
 b Фактическая температура в помещении
 c Нужная температура в помещении
 d Время

#	Код	Описание
Отсутствует	[9-0C]	1°C~6°C (по умолчанию: 1°C)

Коррекция температуры воздуха в помещении

Применимо ТОЛЬКО при управлении комнатным термостатом. Можно калибровать (внешний) датчик комнатной температуры. Возможно выполнить коррекцию значения комнатного

8 Конфигурирование

термистора измеренного пользовательским интерфейсом или внешним комнатным датчиком. Параметры настройки могут использоваться для компенсации в ситуациях, когда пользовательский интерфейс или внешний комнатный датчик НЕ МОГУТ быть установлены на идеальном месте установки (см. руководство по установке и/или справочник установщика).

#	Код	Описание
Смещение комн.темпер.: Смещение фактической температуры в помещении, измеренной датчиком интерфейса пользователя.		
[A.3.2.2]	[2-0A]	−5°C~+5°C, шаг 0,5°C (по умолчанию: 0°C)
Смещ.внеш.датч.помещения: Применимо, ТОЛЬКО если опция внешнего датчика температуры в помещении установлена и сконфигурирована (см. [C-08])		
[A.3.2.3]	[2-09]	−5°C~+5°C, шаг 0,5°C (по умолчанию: 0°C)

Защита помещения от замораживания

Защита помещения от замораживания предотвращает чрезмерное понижение температуры в помещении. Эта настройка по-разному интерпретируется в зависимости от заданного метода управления блоком ([C-07]). Выполните действия, указанные в следующей таблице:

Метод управления блоком ([C-07])	Защита помещения от замораживания
Управление комнатным термостатом ([C-07]=2)	Комнатный термостат используется для защиты помещения от замораживания: <ul style="list-style-type: none">Задайте для [2-06] значение 1Задайте температуру антиобледенения воздуха в помещении ([2-05]).
Управление внешним комнатным термостатом ([C-07]=1)	Внешний комнатный термостат используется для защиты помещения от замораживания: <ul style="list-style-type: none">Перейдите на домашнюю страницу температуры воды на выходе.
Управление по температуре воды на выходе ([C-07]=0)	Защита помещения от замораживания НЕ гарантируется.



ПРИМЕЧАНИЕ

Если в системе НЕ предусмотрен резервный нагреватель, НЕ изменяйте используемую по умолчанию температуру антиобледенения воздуха в помещении.



ИНФОРМАЦИЯ

В случае возникновения ошибки U4 защита помещения от замораживания НЕ гарантируется.

В представленных ниже разделах приведена подробная информация о защите помещения от замораживания в зависимости от применяемого метода управления блоком.

[C-07]=2: управление комнатным термостатом

В случае управления комнатным термостатом гарантируется защита помещения от замораживания, даже если домашняя страница температуры в помещении ВЫКЛЮЧЕНА на интерфейсе пользователя. Когда защита помещения от замораживания ([2-06]) включена, и температура в помещении падает ниже температуры антиобледенения воздуха в помещении ([2-05]), блок подает воду в источники тепла, чтобы снова нагреть помещение.

#	Код	Описание
Отсутствует	[2-06]	Защита помещ.от замораж. <ul style="list-style-type: none">0: отключено1: (включено) (по умолчанию)
Отсутствует	[2-05]	Температура антиобледенения воздуха в помещении 4°C~16°C (по умолчанию: 12°C)



ИНФОРМАЦИЯ

В случае возникновения ошибки U5:

- если подсоединен 1 интерфейс пользователя, защита помещения от замораживания НЕ гарантируется;
- если подсоединены 2 интерфейса пользователя и второй интерфейс пользователя, который используется для управления температурой в помещении, отсоединен (вследствие неправильного подключения проводки, повреждения кабеля), защита помещения от замораживания НЕ гарантируется.



ПРИМЕЧАНИЕ

Если для Ручной задано значение Авар.ситуация ([A.6.C]=0), и в блок поступает сигнал запуска аварийной работы, интерфейс пользователя запрашивает подтверждение перед запуском. Защита помещения от замораживания активна, даже если пользователь НЕ подтверждает аварийную работу.

[C-07]=1: управление внешним комнатным термостатом

В случае управления внешним комнатным термостатом защита помещения от замораживания обеспечивается с помощью этого термостата, если на интерфейсе пользователя ВКЛЮЧЕНА домашняя страница температуры воды на выходе и для параметра управления автоматической работой в аварийном режиме ([A.6.C]) задано значение 1.

Кроме того, возможна ограниченная защита помещения от замораживания с помощью блока:

В случае	...применяется следующее:
Две зоны температуры воды на выходе	<ul style="list-style-type: none">Если домашняя страница температуры воды на выходе ВЫКЛЮЧЕНА, и окружающая температура снаружи падает ниже 4°C, блок подает воду в источники тепла, чтобы снова нагреть помещение, а уставка температуры воды на выходе понижается.Если домашняя страница температуры воды на выходе ВКЛЮЧЕНА, и окружающая температура снаружи падает ниже 4°C, блок подает воду в источники тепла, чтобы снова нагреть помещение, а уставка температуры воды на выходе понижается.

[C-07]=0: управление по температуре воды на выходе

В случае управления по температуре воды на выходе защита помещения от замораживания НЕ гарантируется. Однако, если для параметра [2-06] задано значение 1, возможна ограниченная защита от замораживания с помощью блока:

- Если домашняя страница температуры воды на выходе ВЫКЛЮЧЕНА, и окружающая температура снаружи падает ниже 4°C, блок подает воду в источники тепла, чтобы снова нагреть помещение, а уставка температуры воды на выходе понижается.
- Если домашняя страница температуры воды на выходе ВКЛЮЧЕНА, то блок подает воду в источники тепла, чтобы нагревать помещение согласно нормальной логике.

Запорный клапан

Следующие настройки применяются только в случае 2 зон температуры воды на выходе. В случае 1 зоны температуры воды на выходе подсоедините запорный клапан к выходу нагрева.

Выпуск запорного клапана, находящегося в основной температурной зоне выходящей воды, конфигурируется.



ИНФОРМАЦИЯ

При размораживании запорный клапан ВСЕГДА открыт.

ВКЛ/ВЫКЛ термостата: клапан закрывается в зависимости от значения [F-0B], когда отсутствует запрос на нагрев из основной зоны.

#	Код	Описание
[A.3.1.1.6.1]	[F-0B]	Запорный клапан: <ul style="list-style-type: none"> 0 (Нет) (по умолчанию): НЕ зависит от потребности нагрева. 1 (Да): закрывает, когда нагрев НЕ требуется.



ИНФОРМАЦИЯ

Настройка [F-0B] действует только в том случае, когда имеется термостат или настройка запроса внешнего комнатного термостата (НЕ применяется в случае настройки температуры воды на выходе).

Рабочий диапазон

В зависимости от средней температуры снаружи, работа агрегата при нагреве помещения запрещена.

Темп.нагр.помещ.ВыКЛ: При увеличении средней температуры снаружи выше данного значения нагрев помещения ВЫКЛЮЧАЕТСЯ во избежание перегрева.

#	Код	Описание
[A.3.3.1]	[4-02]	<ul style="list-style-type: none"> EHVZ04+08: 14°C~35°C (по умолчанию: 25°C) EHVZ16: 14°C~35°C (по умолчанию: 35°C)

8.3.2 Управление горячей водой бытового потребления: расширенное

Предварительная установка температур в резервуаре

Применимо только когда запланирована подготовка горячей воды бытового потребления или запланирован повторный нагрев.

Можно определить предварительные температуры резервуара:

- сохранять экономично
- сохранять комфортно
- Повторный нагрев
- гистерезис повторного нагрева

Предварительные значения облегчают использование этих же самых значений в расписании. Если позже вы захотите изменить значение, вы должны сделать это в 1 месте (см. также руководство по эксплуатации и/или справочное руководство пользователя).

Удобство хранения

При программировании расписания можно использовать заданные значения температуры в резервуаре в качестве предварительно заданных значений. В результате резервуар нагревается, пока не будут достигнуты эти уставки температуры. Кроме того, можно запрограммировать остановку хранения. Эта функция позволяет остановить нагрев резервуара, даже если уставка НЕ достигнута. Запрограммируйте только остановку хранения, когда нагрев резервуара совершенно не нужен.

#	Код	Описание
[7.4.3.1]	[6-0A]	30°C~[6-0E]°C (по умолчанию: 60°C)

Экономичность хранения

Температура экономного хранения соответствует более низкой требуемой температуре в резервуаре. Нужная температура, когда запланирована работа экономичного сохранения (предпочтительно днем).

#	Код	Описание
[7.4.3.2]	[6-0B]	30°C~min(50, [6-0E])°C (по умолчанию: 45°C)

Повторный нагрев

Используется требуемая температура повторного нагрева резервуара:

- в режиме повторного нагрева в режиме работы по расписанию + повторный нагрев: Гарантированная минимальная температура в резервуаре задается разностью $T_{HP\ OFF} - [6-08]$ (значение параметра [6-0C] или зависящей от погоды уставки минус гистерезис повторного нагрева). Если температура в резервуаре падает ниже этого значения, резервуар нагревается.
- во время комфорtnого сохранения, для передачи приоритета подготовке горячей воды бытового назначения. Когда температура в резервуаре поднимается выше данного значения, подготовка горячей воды бытового потребления и нагрев помещения выполняются последовательно.

#	Код	Описание
[7.4.3.3]	[6-0C]	30°C~min(50, [6-0E])°C (по умолчанию: 45°C)

Гистерезис повторного нагрева

Применимо только, когда подготовка горячей воды бытового потребления осуществляется по расписанию и посредством повторного нагрева.

#	Код	Описание
Отсутствует	[6-08]	2°C~20°C (по умолчанию: 10°C)

Зависимый от погоды

Настройки установки зависимости от погоды определяют параметры работы агрегата в зависимости от погоды. При активации работы в режиме обусловленном метеоусловиями, требуемая температура резервуара определяется автоматически в зависимости от усредненной температуры наружного воздуха: низкие температуры наружного воздуха приведут к более высоким требуемым температурам резервуара, поскольку кран холодной воды холоднее и наоборот. В случае режима запланированный или запланированный +повторный нагрев для подготовки горячей

8 Конфигурирование

воды бытового применения, температура сохранения комфорта является метеозависимой (согласно кривой погодной зависимости), экономичное хранение и температура повторного нагрева НЕ являются метеозависимыми. В случае повторного нагрева только для подготовки горячей воды бытового потребления, требуемая температура резервуара является метеозависимой (в соответствии с кривой метеозависимости). Во время работы с метеозависимыми условиями, конечный пользователь не может регулировать требуемую температурную резервуара в пользовательском интерфейсе.

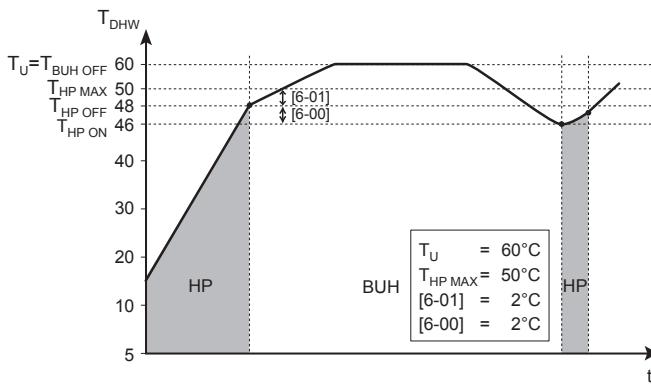
#	Код	Описание
[A.4.6]	Отсутствует	<p>Требуемая температура резервуара, обусловленная метеозависимостью:</p> <ul style="list-style-type: none"> Абсолютный (по умолчанию): отключено. Вся требуемая температура резервуара - НЕ является метеозависимой. Завис.от погоды: включено. В режиме запланированный или запланированный + повторный нагрев температура сохранения комфорта является метеозависимой. Температуры экономичного сохранения и нагрева НЕ являются метеозависимыми. В режиме повторного нагрева требуемая температура резервуара является метеозависимой. <p>Примечание: Когда отображается зависящая от погоды температура в резервуаре, она не может регулироваться в интерфейсе пользователя.</p>
[A.4.7]	[0-0E] [0-0D] [0-0C] [0-0B]	<p>Зависимый от погоды график</p> <p> T_{DHW} T_a $[0-0C]$ $[0-0B]$ $[0-0E]$ $[0-0D]$ </p> <ul style="list-style-type: none"> T_{DHW}: Требуемая температура в резервуаре. T_a: Окружающая температура снаружи (усредненная) [0-0E]: низкая окружающая температура снаружи: $-40^{\circ}\text{C} \sim 5^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: -10°C) [0-0D]: высокая окружающая температура снаружи: $10^{\circ}\text{C} \sim 25^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 15°C) [0-0C]: требуемая температура в резервуаре, если температура снаружи равна низкой окружающей температуре или опускается ниже нее: $45^{\circ}\text{C} \sim [6-0E]^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 60°C) [0-0B]: Требуемая температура в резервуаре, если температура снаружи равна высокой окружающей температуре или поднимается выше нее: $35^{\circ}\text{C} \sim [6-0E]^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 55°C)

Ограничивает работу теплового насоса

Для подготовки горячей воды бытового потребления для теплового насоса можно задать следующие значения гистерезиса:

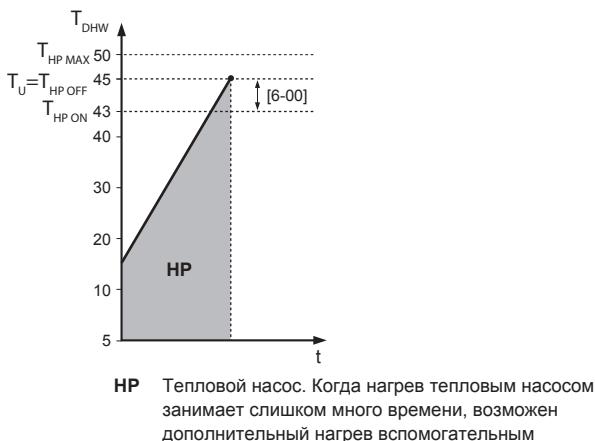
#	Код	Описание
Отсутствует	[6-00]	Разница температур, определяющая температуру ВКЛЮЧЕНИЯ теплового насоса. Диапазон: $2^{\circ}\text{C} \sim 20^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 2°C)
Отсутствует	[6-01]	Разница температур, определяющая температуру ВЫКЛЮЧЕНИЯ теплового насоса. Диапазон: $0^{\circ}\text{C} \sim 10^{\circ}\text{C}$ (по умолчанию: 2°C)

Пример: уставка (T_u) > максимальная температура теплового насоса – [6-01] ($T_{HP MAX}$ – [6-01])



BUH Резервный нагреватель
HP Тепловой насос. Когда нагрев тепловым насосом занимает слишком много времени, возможен дополнительный нагрев резервным нагревателем
 $T_{BUH OFF}$ Температура ВЫКЛЮЧЕНИЯ резервного нагревателя (T_u)
 $T_{HP MAX}$ Максимальная температура теплового насоса на датчике в резервуаре для горячей воды бытового потребления
 $T_{HP OFF}$ Температура ВЫКЛЮЧЕНИЯ теплового насоса ($T_{HP MAX}$ – [6-01])
 $T_{HP ON}$ Температура ВКЛЮЧЕНИЯ теплового насоса ($T_{HP OFF}$ – [6-00])
 T_{DHW} Температура горячей воды бытового потребления
 T_u Температура, заданная пользователем (через интерфейс пользователя)
 t Время

Пример: уставка (T_u) ≤ максимальная температура теплового насоса – [6-01] ($T_{HP MAX}$ – [6-01])



$T_{HP\ MAX}$	Максимальная температура теплового насоса на датчике в резервуаре для горячей воды бытового потребления
$T_{HP\ OFF}$	Температура ВЫКЛЮЧЕНИЯ теплового насоса ($T_{HP\ MAX}$ [6-01])
$T_{HP\ ON}$	Температура ВКЛЮЧЕНИЯ теплового насоса ($T_{HP\ OFF}$ [6-00])
T_{DHW}	Температура горячей воды бытового потребления
T_u	Температура, заданная пользователем (через интерфейс пользователя)
t	Время



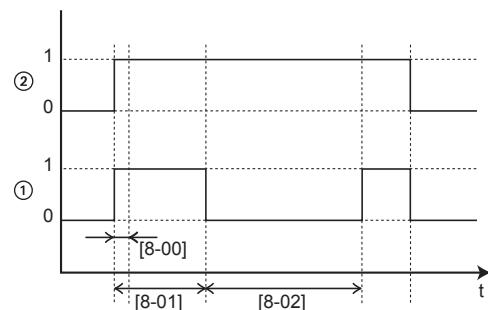
ИНФОРМАЦИЯ

Максимальная температура теплового насоса зависит от окружающей температуры. Дополнительная информация — см. рабочий диапазон.

Таймеры для одновременного запроса нагрева помещения и горячей воды бытового потребления

#	Код	Описание
Отсутствует	[8-00]	Не изменять. (по умолчанию: 1)
Отсутствует	[8-01]	<p>Максимальное время работы для действия горячей воды бытового потребления. Нагрев горячей воды бытового потребления останавливается, даже когда конечная температура горячей воды НЕ достигнута. Фактическое максимальное время работы также зависит от настройки [8-04].</p> <ul style="list-style-type: none"> Когда схема системы рассчитана управление комнатным терmostатом: данное предварительно установленное значение учитывается только в том случае, если есть запрос на нагрев помещения. Если НЕТ запроса на нагрев помещения, резервуар нагревается, пока не будет достигнута уставка. Когда схема системы не предусматривает управление комнатным терmostатом: данное предварительное значение всегда учитывается. <p>Диапазон: 5~95 минут (по умолчанию: 30)</p>
Отсутствует	[8-02]	<p>Время защиты от частых включений. Минимальное время между двумя циклами для горячей воды бытового потребления. Фактическое время защиты от частых включений также зависит от настройки [8-04].</p> <p>Диапазон: 0~10 часов (по умолчанию: 0,5) (шаг: 0,5 часа).</p> <p>Примечание: Минимальное время составляет 1/2 часа, даже если выбрано значение 0.</p>
Отсутствует	[8-04]	<p>Дополнительное время для максимального времени работы в зависимости от температуры снаружи [4-02].</p> <p>Диапазон: 0~95 минут (по умолчанию: 95).</p>

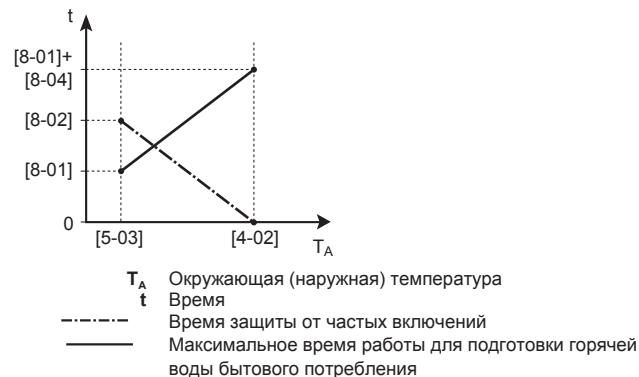
[8-02]: Время защиты от частых включений



- 1 Режим нагрева воды бытового потребления тепловым насосом (1=активен, 0=неактивен)
- 2 Подача на тепловой насос запроса на нагрев воды (1=запрос есть, 0=запроса нет)

t Время

[8-04]: Дополнительное время работы при [4-02]/[F-01]



Дезинфекция

Функция дезинфекции обеспечивает дезинфекцию резервуара для горячей воды бытового потребления путем периодического нагрева воды до определенной температуры.

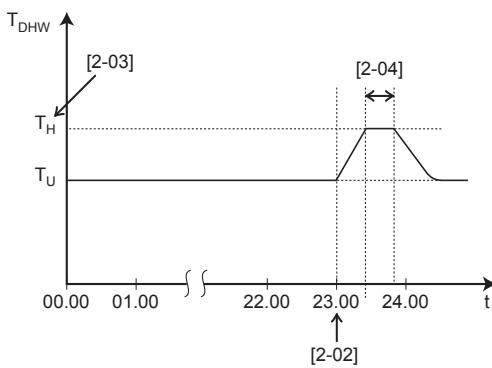


ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Настройки функции дезинфекции ДОЛЖНЫ быть сконфигурированы монтажником в соответствии с действующим законодательством.

#	Код	Описание
[A.4.4.2]	[2-00]	<p>День работы:</p> <ul style="list-style-type: none"> 0: Каждый день 1: Понедельник 2: Вторник 3: Среда 4: Четверг 5: Пятница 6: Суббота 7: Воскресенье
[A.4.4.1]	[2-01]	<p>Дезинфекция</p> <ul style="list-style-type: none"> 0: Нет 1: Да
[A.4.4.3]	[2-02]	Время запуска: 00~23:00, шаг: 1:00.
[A.4.4.4]	[2-03]	Целевая температура: 60°C (постоянная).
[A.4.4.5]	[2-04]	Продолжительность: 40~60 минут, по умолчанию: 40 минут.

8 Конфигурирование



T_{DHW} Температура горячей воды бытового потребления
T_U Температура установленная пользователем
T_H Заданная высокая температура [2-03]
t Время



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Имейте в виду, что температура горячей воды бытового потребления в кране будет после дезинфекции совпадать со значением местной настройки [2-03].

Если столь высокая температура горячей воды потенциально травмоопасна, то на выходе из резервуара для горячей воды бытового потребления монтируется смесительный клапан (приобретается по месту установки оборудования). Смесительный клапан ограничивает температуру горячей воды в кране заданным максимальным значением. Максимально допустимое значение температуры горячей воды подбирается согласно действующим нормативам.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Убедитесь, что время запуска функции дезинфекции [A.4.4.3] с заданной продолжительностью [A.4.4.5] не прерывается возможной потребностью в горячей воде для бытового потребления.



ИНФОРМАЦИЯ

Если поступает код ошибки АН и функция дезинфекции не прерывалась из-за отбора горячей воды бытового потребления, рекомендуется выполнить следующие действия:

- Если выбрано Гор.вода быт.потр. > Режим уставки > Повторный нагрев или П.нагр.+расп., рекомендуется запрограммировать запуск функции дезинфекции не менее чем через 4 часа после последнего предполагаемого значительного отбора горячей воды. Этот запуск можно задать в настройках установщика (функция дезинфекции).
- При выборе Гор.вода быт.потр. > Режим уставки > Только расп. рекомендуется запрограммировать Экономичность хранения 3-часовую работу в режиме перед предусмотренным по расписанию запуском функции дезинфекции, чтобы предварительно прогреть резервуар.



ИНФОРМАЦИЯ

Функция дезинфекции повторно запускается в случае, если температура горячей воды бытового назначения падает на 5°C ниже заданной температуры дезинфекции в пределах ее продолжительности.



ИНФОРМАЦИЯ

Ошибка АН возникает, если во время операции дезинфекции выполняются следующие действия:

- Установите уровень разрешений пользователя на "Установщик".
- Перейдите на домашнюю страницу температуры в резервуаре горячей воды бытового потребления (Бак).
- Нажмите ⌂, чтобы прервать дезинфекцию.

8.3.3 Установки источника тепла

Резервный нагреватель

Режим работы резервного нагревателя: определяет, когда работа резервного нагревателя отключается или только позволена во время действия горячей воды бытового применения. Эта настройка аннулируется, только когда требуется резервный нагреватель во время размораживания или при неисправности наружного агрегата (когда [A.6.C] включено).

#	Код	Описание
[A.5.1.1]	[4-00]	Работа резервного нагревателя: <ul style="list-style-type: none">0: отключено1 (по умолчанию): Включено
Отсутствует	[5-00]	Разрешена работа резервного нагревателя выше равновесной температуры во время нагревания помещения? <ul style="list-style-type: none">1: НЕ разрешено (по умолчанию)0: Разрешено
[A.5.1.4]	[5-01]	Равновесная температура. Температура наружного воздуха, ниже которой разрешена работа резервного нагревателя. Диапазон: -15°C~35°C (по умолчанию: 0°C) (шаг: 1°C)



ИНФОРМАЦИЯ

Если работа резервного нагревателя во время нагрева помещения должна быть ограничена, но может быть разрешена для подготовки горячей воды бытового потребления, задайте для параметра [4-00] значение 1, для параметра [5-00] — значение 1 и для параметра [5-01] — значение -15°C.

Автоматическая работа в аварийном режиме

Когда невозможна работа теплового насоса, резервный нагреватель может использоваться в качестве аварийного нагревателя с автоматическим или не автоматическим переключением тепловой нагрузки.

- Если для автоматической работы в аварийном режиме выбран вариант Автоматич., то в случае отказа теплового насоса тепловая нагрузка автоматически переключается на резервный нагреватель.
- Если происходит отказ теплового насоса, когда для автоматической работы в аварийном режиме выбран вариант Ручной, нагрев горячей воды бытового потребления и помещения прекращается, и требуется ручное восстановление. На интерфейс пользователя выдается запрос подтверждения переключения тепловой нагрузки на резервный нагреватель.

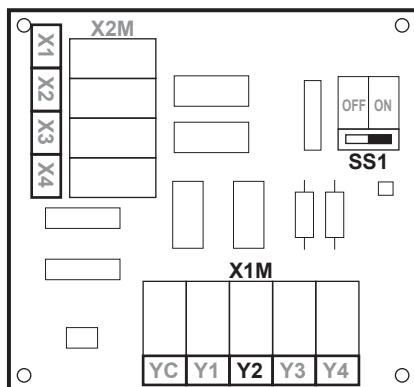
При отказе теплового насоса ① отображается на интерфейсе пользователя. Если дом в течение длительного времени остается без присмотра, для параметра [A.6.C] Авар.ситуация рекомендуется выбрать вариант Автоматич..

#	Код	Описание
[A.6.C]	Отсутствует	Авар.ситуация: <ul style="list-style-type: none"> 0: Ручной (по умолчанию) 1: Автоматич..



ИНФОРМАЦИЯ

Автоматическая работа в аварийном режиме может настраиваться только в структуре меню интерфейса пользователя.



ИНФОРМАЦИЯ

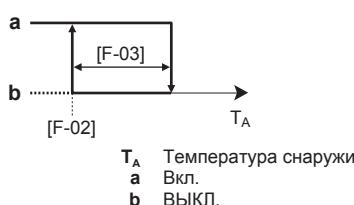
Если отказ теплового насоса происходит, когда для параметра [A.6.C] выбран вариант Ручной, функции защиты помещения от замораживания, обезвоживания штукатурного маяка теплых полов и защиты от замораживания трубопроводов воды остаются активными, даже если пользователь НЕ подтвердил аварийную работу.

Нагреватель поддона

Применяется только к установкам с наружным агрегатом ERHQ и установленным дополнительным нагревателем поддона в комплекте.

- [F-02] Температура включения нагревателя поддона: определяет наружную температуру, ниже которой нагреватель поддона включается по сигналу с внутреннего агрегата во избежание обледенения поддона наружного агрегата при низких температурах наружного воздуха.
- [F-03] Гистерезис нагревателя поддона: определяет разницу между температурой включения и выключения нагревателя поддона.

Нагреватель поддона



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Нагреватель поддона работает под управлением EKRP1HB.

#	Код	Описание
Отсутствует	[F-02]	Температура ВКЛЮЧЕНИЯ нагревателя поддона: 3°C~10°C (по умолчанию: 3°C)
Отсутствует	[F-03]	Гистерезис: 2°C~5°C (по умолчанию: 5°C)



ИНФОРМАЦИЯ

В зависимости от настройки [F-04] контакт Y2, расположенный на печатной плате цифровых входов/выходов (EKRP1HB), управляет дополнительным нагревателем поддона. Местоположение контактов показано на представленном ниже рисунке. Полная электропроводка показана на электрической схеме.

8.3.4 Системные установки

Приоритеты

#	Код	Описание
Отсутствует	[5-02]	Приоритет обогрева помещения. Определяет, будет ли резервный нагреватель помогать тепловому насосу во время действия горячей воды бытового назначения. Последствие: Более короткое время нагревания резервуара и более короткое прерывание цикла нагрева помещения. Эта установка ДОЛЖНА всегда быть 1. [5-01] Равновесная температура и [5-03] приоритетная температура нагрева помещения относятся к резервному нагревателю. Поэтому следует задать значение [5-03] равным или на несколько градусов превышающим значение [5-01]. Если работа резервного нагревателя будет ограничена ([4-00]=0), и температура снаружи ниже чем настройка [5-03], то горячая вода бытового потребления не будет нагреваться резервным нагревателем.
Отсутствует	[5-03]	Температура приоритета обогрева помещения. Определяет температуру внешнего воздуха которая ниже резервного нагревателя будет способствовать во время нагревания горячей воды бытового назначения.

Автоматический перезапуск

Когда после аварийного отключения электропитания его подача возобновляется, функция автоматического перезапуска повторно применяет те настройки, которые были сделаны на пульте дистанционного управления на момент отключения. Поэтому рекомендуется всегда включать эту функцию.

Если энергосберегающий источник электропитания прерывает подачу электроэнергии, то функция автоматического перезапуска должна оставаться все время включенной. Непрерывное управление внутренним агрегатом гарантируется независимо от состояния энергосберегающего источника электропитания путем подключения внутреннего агрегата к обычному источнику электропитания.

8 Конфигурирование

#	Код	Описание
[A.6.1]	[3-00]	Допускается автоматический перезапуск блока? ▪ 0: Нет ▪ 1 (по умолчанию): Да

Источник электропитания по льготному тарифу



ИНФОРМАЦИЯ

Контакт источника электропитания по льготному тарифу подсоединяется к тем же клеммам (X5M/3+4), что и предохранительный термостат для дополнительной зоны. Система может содержать ИЛИ источник электропитания по льготному тарифу, ИЛИ предохранительный термостат для дополнительной зоны.

#	Код	Описание
[A.6.2.1]	[D-00]	Какие нагреватели разрешается использовать при работе энергосберегающего источника питания? ▪ 0 (по умолчанию): Никакой ▪ 1: отсутствует ▪ 2: Только резервный нагреватель ▪ 3: отсутствует См. таблицу ниже. Настройка 2 имеет смысл, только когда имеется источник электропитания по льготному тарифу типа 1 или когда внутренний агрегат подключен к обычному источнику электропитания (через X2M/30-31), но резервный нагреватель к источнику электропитания по льготному тарифу НЕ подключен.

НЕ используйте значение 1 или 3.

[D-00]	Резервный нагреватель	Компрессор
0 (по умолчанию)	Аварийное ВЫКЛЮЧЕНИЕ	Аварийное ВЫКЛЮЧЕНИЕ
2	Разрешено	

Предохранительный термостат для дополнительной зоны

Следующая настройка относится к предохранительному термостату для дополнительной зоны. Дополнительная информация относительно предохранительного термостата для основной зоны приведена в разделе "7.9.17 Подсоединение предохранительного термостата (размыкающий контакт)" на стр. 45.

#	Код	Описание
[A.2.1.6]	[D-01]	Подсоединение к беспотенциальному контакту предохранительного термостата: ▪ 0 (по умолчанию): Без предохранительного термостата. ▪ 3: Размыкающий контакт предохранительного термостата. Примечание: 1+2 относятся к источнику электропитания по льготному тарифу.



ИНФОРМАЦИЯ

Контакт источника электропитания по льготному тарифу подсоединяется к тем же клеммам (X5M/3+4), что и предохранительный термостат для дополнительной зоны. Система может содержать ИЛИ источник электропитания по льготному тарифу, ИЛИ предохранительный термостат для дополнительной зоны.

Функция энергосбережения



ИНФОРМАЦИЯ

Применяется только для ERLQ004~008CAV3.

Определяет, может ли быть прервано электропитание наружного агрегата (изнутри, системой управления внутреннего агрегата) во время состояния останова (отсутствует запрос на

нагрев помещения или горячей воды бытового потребления). Окончательное решение разрешить прерывание питания наружного агрегата во время останова зависит от температуры окружающей среды, режимов компрессора и минимальных внутренних реле.

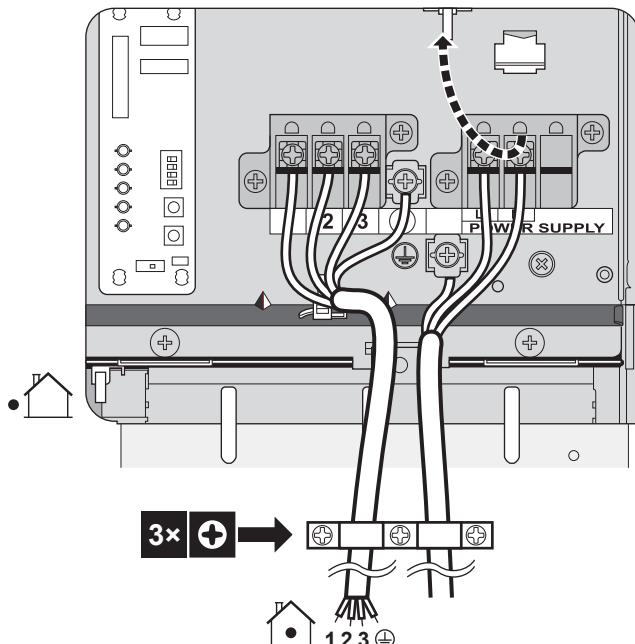
Для включения настройки функции энергосбережения нужно включить [E-08] на интерфейсе пользователя в сочетании с удалением разъема сбережения энергии на наружном агрегате.



ПРИМЕЧАНИЕ

Разъем сбережения энергии на наружном агрегате должен быть удален, только когда основной источник питания к установке выключен.

В случае ERLQ004~008CAV3



#	Код	Описание
Отсутствует	[E-08]	Функция энергосбережения для наружного агрегата: <ul style="list-style-type: none"> 0: отключено 1 (по умолчанию): Включено

В случае ERHQ011~016BAV3, ERHQ011~016BAW1, ERLQ011~016CAV3 и ERLQ011~016CAW1

НЕ меняйте заданную по умолчанию настройку.

#	Код	Описание
Отсутствует	[E-08]	Функция сбережения энергии для наружного агрегата: <ul style="list-style-type: none"> 0 (по умолчанию): Выключено 1 (включено)

Управление потреблением энергии

Применяется только для EHVZ04+08. Подробное описание этой функции приведено в разделе ["5 Руководство по применению" на стр. 12.](#)

Упр.потребл.энергии

#	Код	Описание
[A.6.3.1]	[4-08]	Режим: <ul style="list-style-type: none"> 0 (Нет ограничений) (по умолчанию): Выключено. 1 (Непрерывный): Включено: Можно установить значение ограничения мощности (в А или кВт), до которого потребление энергии системой будет ограничиваться на протяжении всего времени. 2 (Цифровые входы): Включено: Можно установить четыре различных значения ограничения мощности (в А или кВт), до которых потребление энергии системой будет ограничиваться, когда запрашивается соответствующий цифровой вход.
[A.6.3.2]	[4-09]	Тип: <ul style="list-style-type: none"> 0 (Ток): Значения ограничения установлены в А. 1 (Мощность) (по умолчанию): Значения ограничения установлены в кВт.
[A.6.3.3]	[5-05]	Значение: Применяются только в режиме ограничения мощности в течение всего времени. 0 A~50 A, шаг: 1 A (по умолчанию: 50 A)
[A.6.3.4]	[5-09]	Значение: Применяются только в режиме ограничения мощности в течение всего времени. 0 кВт~20 кВт, шаг: 0,5 кВт (по умолчанию: 20 кВт)
Ограничения амп.для DI: Применяется только в случае режима ограничения мощности на основе цифровых входов и на основе значений тока.		
[A.6.3.5.1]	[5-05]	Лимит DI1 0 A~50 A, шаг: 1 A (по умолчанию: 50 A)
[A.6.3.5.2]	[5-06]	Лимит DI2 0 A~50 A, шаг: 1 A (по умолчанию: 50 A)
[A.6.3.5.3]	[5-07]	Лимит DI3 0 A~50 A, шаг: 1 A (по умолчанию: 50 A)
[A.6.3.5.4]	[5-08]	Лимит DI4 0 A~50 A, шаг: 1 A (по умолчанию: 50 A)
Ограничения кВт для DI: Применяется только в случае режима ограничения мощности на основе цифровых входов и на основе значений мощности.		
[A.6.3.6.1]	[5-09]	Лимит DI1 0 кВт~20 кВт, шаг: 0,5 кВт (по умолчанию: 20 кВт)
[A.6.3.6.2]	[5-0A]	Лимит DI2 0 кВт~20 кВт, шаг: 0,5 кВт (по умолчанию: 20 кВт)
[A.6.3.6.3]	[5-0B]	Лимит DI3 0 кВт~20 кВт, шаг: 0,5 кВт (по умолчанию: 20 кВт)

8 Конфигурирование

#	Код	Описание
[A.6.3.6.4]	[5-0C]	Лимит DI4 0 кВт~20 кВт, шаг: 0,5 кВт (по умолчанию: 20 кВт)
[A.6.3.7]	[4-01]	Приоритет: Неприменимо.

Среднее реле

Промежуточное реле исправляет влияние колебаний температуры окружающего воздуха. Выполняется расчет заданного значения средней температуры наружного воздуха на основе метеозависимости.

Температура наружного воздуха усредняется за выбранный период времени.

#	Код	Описание
[A.6.4]	[1-0A]	Наружное среднее реле: <ul style="list-style-type: none">▪ 0: Без осреднения (по умолчанию)▪ 1: 12 часов▪ 2: 24 часа▪ 3: 48 часов▪ 4: 72 часа



ИНФОРМАЦИЯ

Если включена функция энергосбережения (см. [E08]), вычисление средней температуры наружного воздуха возможно только в случае использования датчика температуры наружного воздуха. См. раздел "5.6 Настройка датчика наружной температуры" на стр. 18.

Коррекция внешнего температурного датчика наружного воздуха

Применяется только в случае установки и конфигурирования внешнего температурного датчика наружного воздуха.

Можно калибровать внешний датчик температуры наружного воздуха. Возможно ввести коррекцию в значение термистора. Установка может использоваться для компенсации для ситуаций, когда внешний датчик температуры не может быть установлен в идеальном месте установки (см. установка).

#	Код	Описание
[A.6.5]	[2-0B]	-5°C~5°C, шаг: 0,5°C (по умолчанию: 0°C)

Принудительное размораживание

Можно вручную начать разморозку.

Решение выполнить разморозку вручную делается при помощи наружного агрегата и зависит от состояний теплообменника и внешней среды. Когда разрешена принудительная разморозка наружного агрегата, будет отображаться в интерфейсе пользователя. Если HE отображается в течение 6 минут после включения принудительной разморозки, требование принудительной разморозки будет игнорироваться наружным агрегатом.

#	Код	Описание
[A.6.6]	Отсутствует	Вы хотите начать разморозку?

Работа насоса

Если функция работы насоса отключена, то насос выключается, когда температура снаружи превышает заданное значение параметра [4-02]. Если данная функция активирована, насос может работать при любой температуре снаружи.

#	Код	Описание
Отсутствует	[F-00]	Работа насоса: <ul style="list-style-type: none">▪ 0 (по умолчанию): Запрещена, если температура снаружи выше [4-02].▪ 1: Возможна при любых внешних температурах.

Работа насоса во время внештатного течения [F-09] определяет, остановился ли насос при внештатном течении или разрешена дальнейшая работа, когда происходит внештатное функционирование потока. Эта функциональность действует только в специальных условиях, где предпочтительно сохранить работу насоса, когда $T_a < 4^\circ\text{C}$ (насос будет работать в течение 10 минут и отключится через 10 минут). Компания Daikin HE несет ответственности за любые повреждения, произошедшие в результате такого функционирования.

#	Код	Описание
Отсутствует	[F-09]	Насос продолжает работу, когда происходит внештатное функционирование потока: <ul style="list-style-type: none">▪ 0 (по умолчанию): Насос будет остановлен.▪ 1: Насос будет работать, когда $T_a < 4^\circ\text{C}$ (10 минут ВКЛ – 10 минут ВЫКЛ)

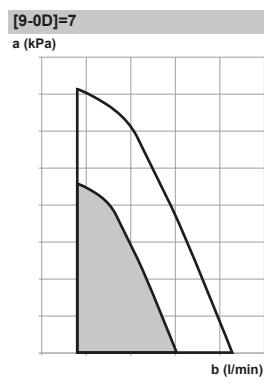
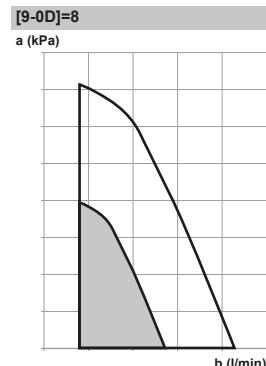
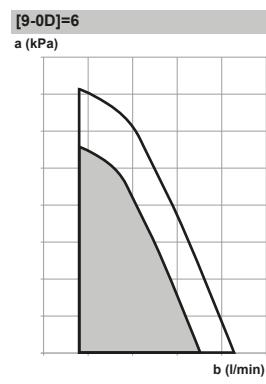
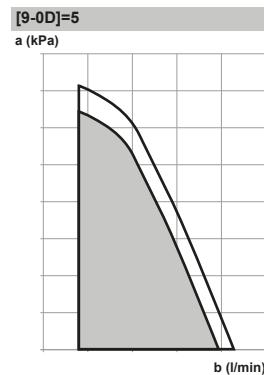
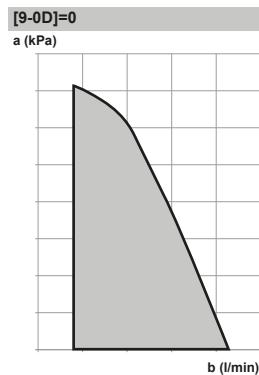
Ограничение скорости насоса

Параметры ограничения скорости насоса для основной зоны [9-0E] и для дополнительной зоны [9-0D] определяются максимальную скорость насоса. При нормальных условиях используемая по умолчанию настройка HE должна изменяться. Ограничение скорости насоса отменяется, когда расход ниже минимального значения (ошибка 7Н).

#	Код	Описание
Отсутствует	[9-0E]	Ограничение скорости насоса основной зоны <ul style="list-style-type: none">▪ 0: Без ограничения.▪ 1~4: Стандартное ограничение. Ограничение применяется при любых условиях. Требуемое управление разностью температур и комфорт HE гарантируются.▪ 5~8 (по умолчанию: 6): Ограничение при отсутствии приводов. Ограничение скорости насоса применяется, когда отсутствует выход нагрева. При наличии выхода нагрева скорость насоса определяется только разностью температур в соответствии с требуемой производительностью. Для этого диапазона ограничения возможна разность температур и гарантируется комфорт.

#	Код	Описание
Отсутствует	[9-0D]	<p>Ограничение скорости насоса дополнительной зоны</p> <ul style="list-style-type: none"> 0: Без ограничения. 1~4: Стандартное ограничение. Ограничение применяется при любых условиях. Требуемое управление разностью температур и комфорт НЕ гарантируются. 5~8 (по умолчанию: 6): Ограничение при отсутствии приводов. Ограничение скорости насоса применяется, когда отсутствует выход нагрева. При наличии выхода нагрева скорость насоса определяется только разностью температур в соответствии с требуемой производительностью. Для этого диапазона ограничения возможна разность температур и гарантируется комфорт.

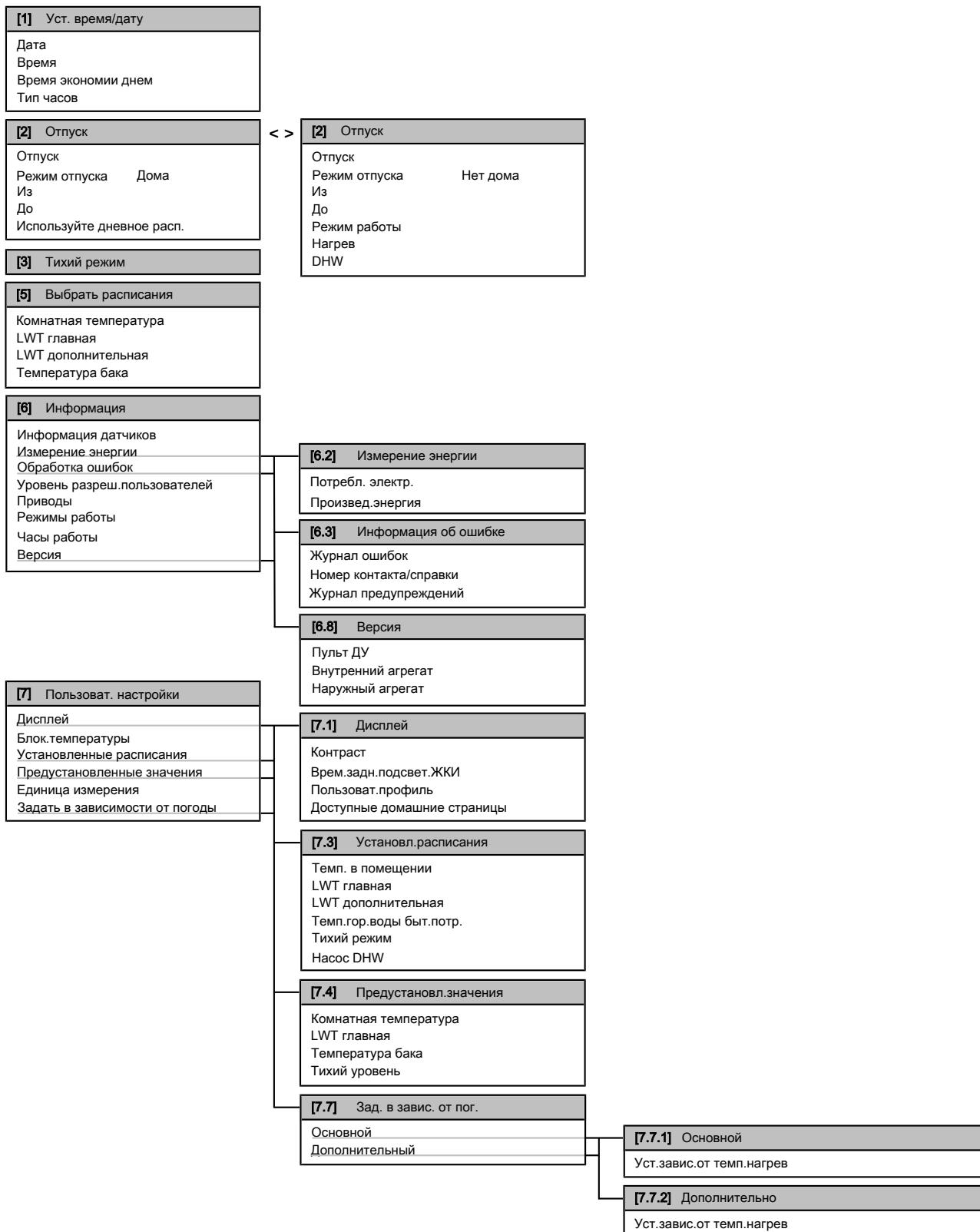
Максимальные значения зависят от типа блока:



a Внешнее статическое давление
b Расход воды

8 Конфигурирование

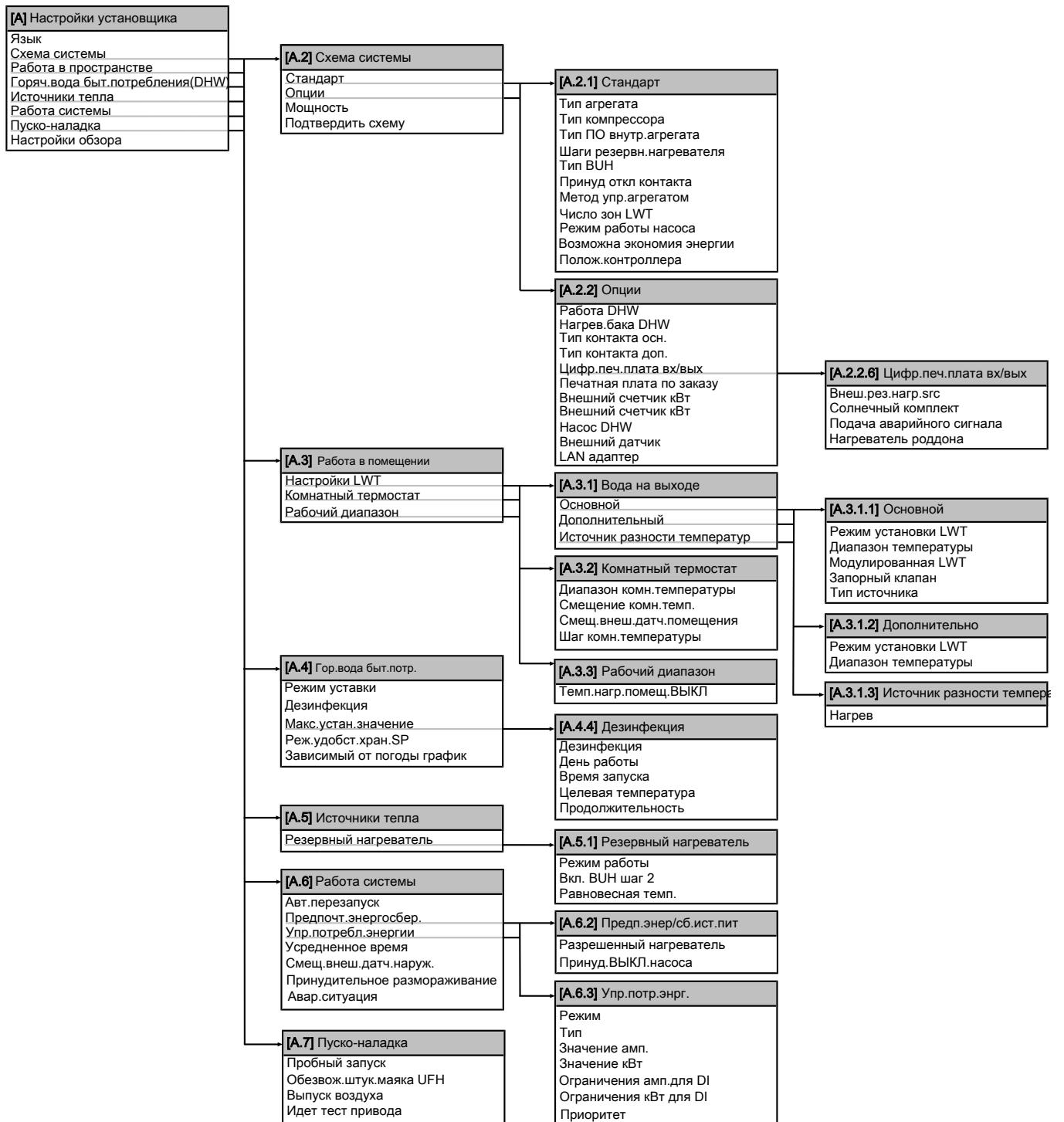
8.4 Структура меню: обзор пользовательских настроек



ИНФОРМАЦИЯ

В зависимости от выбранных настроек установщика настройки отображаются/не отображаются.

8.5 Структура меню: обзор настроек установщика



ИНФОРМАЦИЯ

В зависимости от выбранных настроек установщика настройки отображаются/не отображаются.

9 Пусконаладка

9 Пусконаладка

9.1 Обзор: Пусконаладка

В этой главе приводится порядок действий и необходимые сведения, касающиеся пуско-наладки системы после настройки.

Типовая последовательность действий

Пусконаладка, как правило, включает следующие этапы:

- 1 Выполнение проверок из раздела "Перечень проверок перед пуско-наладкой".
- 2 Выпуск воздуха
- 3 Пробный запуск системы.
- 4 При необходимости пробный запуск одного или нескольких приводов.
- 5 При необходимости обезвоживание штукатурного маяка теплых полов.

9.2 Меры предосторожности при вводе в эксплуатацию



ИНФОРМАЦИЯ

В ходе первого периода работы блока потребляемая мощность может быть выше указанной на паспортной табличке блока. Причина заключается в компрессоре, который должен непрерывно проработать 50 часов для достижения плавной работы и стабильного потребления энергии.



ПРИМЕЧАНИЕ

Перед пуском системы блок ДОЛЖЕН быть запитан не менее 6 часов. Во избежание недостатка масла и поломки компрессора во время пуска подогреватель картера должен нагревать масло в компрессоре.



ПРИМЕЧАНИЕ

НИКОГДА не эксплуатируйте блок без термисторов и/или датчиков/реле давления. Это может привести к возгоранию компрессора.



ПРИМЕЧАНИЕ

НЕ допускается эксплуатация агрегата до окончания установки трубопроводов хладагента (подобная эксплуатация приведет к поломке компрессора).

9.3 Перечень проверок перед пуско-наладкой

НЕ допускается запуск системы без успешного проведения следующих проверок:

<input type="checkbox"/>	Полностью изучены инструкции по монтажу как описано в руководстве по применению для установщика .
<input type="checkbox"/>	Внутренний агрегат установлен правильно.
<input type="checkbox"/>	Наружный агрегат установлен правильно.

<input type="checkbox"/>	Следующая проводка на месте проложена согласно настоящему документу и действующему законодательству: <ul style="list-style-type: none">▪ между местной электрической сетью и наружным агрегатом▪ между внутренним и наружным агрегатами▪ между местной электрической сетью и внутренним агрегатом▪ между внутренним агрегатом и клапанами (при их наличии)▪ между внутренним агрегатом и комнатным терmostатом (при его наличии)
<input type="checkbox"/>	НЕТ ли потерянных фаз или перефазировки.
<input type="checkbox"/>	Система надлежащим образом заземлена а заземляющие клеммы надежно закреплены.
<input type="checkbox"/>	Предохранители или установленные месте предохранительные устройства соответствуют данному документу и не заменены перемычками.
<input type="checkbox"/>	Напряжение питания соответствует значению, указанному на имеющейся на блоке идентификационной табличке.
<input type="checkbox"/>	В распределительной коробке НЕТ неплотных соединений или поврежденных электрических компонентов.
<input type="checkbox"/>	Внутри комнатного и наружного блоков НЕТ поврежденных компонентов и сжатых труб .
<input type="checkbox"/>	Автоматический выключатель резервного нагревателя F1B на распределительной коробке ВКЛЮЧЕН.
<input type="checkbox"/>	НЕТ утечек хладагента.
<input type="checkbox"/>	Трубопроводы хладагента (газообразного и жидкого) термоизолированы.
<input type="checkbox"/>	Установлены трубы надлежащего размера, и сами трубопроводы правильно изолированы.
<input type="checkbox"/>	Внутри внутреннего агрегата НЕТ утечки воды .
<input type="checkbox"/>	Запорные клапаны правильно установлены и полностью открыты.
<input type="checkbox"/>	Запорные вентили наружного агрегата (для газа и жидкости) полностью открыты.
<input type="checkbox"/>	Клапан выпуска воздуха открыт (не менее чем на 2 оборота).
<input type="checkbox"/>	Клапан сброса давления при открытии выпускает воду.
<input type="checkbox"/>	Минимальный объем воды обеспечивается при всех условиях. См. пункт "Проверка объема воды" в разделе "6.4 Подготовка трубопроводов воды" на стр. 21.
<input type="checkbox"/>	Предохранительный термостат подсоединен.



ИНФОРМАЦИЯ

Программное обеспечение поддерживает режим installer-on-site (установщик на месте эксплуатации) ([4-0E]), в котором запрещается автоматическая работа блока. Перед первоначальным монтажом для настройки [4-0E] по умолчанию задано значение 1, соответствующее запрету автоматической работы. Затем отключаются все защитные функции. Если домашние страницы интерфейса пользователя выключены, блок НЕ работает в автоматическом режиме. Чтобы разрешить автоматическую работу и защитные функции, задайте для настройки [4-0E] значение 0.

Через 36 часов после первого включения питания для настройки [4-0E] автоматически задается значение 0. При этом завершается работа в режиме installer-on-site (установщик на месте эксплуатации) и разрешаются защитные функции. Если после первоначального монтажа установщик возвращается на место эксплуатации, он должен вручную задать для настройки [4-0E] значение 1.

9.4 Перечень проверок во время пуско-наладки

<input type="checkbox"/>	Минимальный расход во время работы резервного нагревателя/размораживания обеспечивается при любых условиях. См. пункт "Проверка объема и расхода воды" в разделе "6.4 Подготовка трубопроводов воды" на стр. 21.
<input type="checkbox"/>	Выпуск воздуха.
<input type="checkbox"/>	Пробный запуск.
<input type="checkbox"/>	Пробный запуск привода.
<input type="checkbox"/>	Функция обезвоживания штукатурного маяка теплых полов Активируется функция обезвоживания штукатурного маяка теплых полов (при необходимости).

9.4.1 Проверка минимального расхода

Рекомендуемая процедура для дополнительной зоны

- Проверьте, какие контуры нагрева помещения согласно конфигурации гидравлической системы могут перекрываться механическими, электронными или иными клапанами.
- Закройте все контуры нагрева помещения, которые могут перекрываться (см. предыдущее действие).
- Запустите насос в режиме пробного запуска (см. "9.4.4 Для проведения пробного запуска привода" на стр. 75).
- Перейдите к [6.1.8]: > Информация > Информация датчиков > Расход, чтобы проверить расход. В режиме пробного запуска насоса расход в блоке может быть меньше требуемого минимального значения для размораживания/работы резервного нагревателя.

Предусмотрен обходной клапан?	
Да	Измените настройку обходного клапана, чтобы достичь минимального требуемого расхода + 2 л/мин

Рекомендуемая процедура для основной зоны

- Проверьте, какие контуры нагрева помещения согласно конфигурации гидравлической системы могут перекрываться механическими, электронными или иными клапанами.
- Закройте все контуры нагрева помещения, которые могут перекрываться (см. предыдущее действие).
- Сформируйте запрос терmostата только в основной зоне.
- Подождите 1 минуту, пока блок не стабилизируется.
- Если дополнительный насос по-прежнему работает (светится зеленый светодиод на расположенному справа насосе), увеличивайте расход, пока НЕ выключится дополнительный насос (светодиод не светится).
- Перейдите к [6.1.8]: > Информация > Информация датчиков > Расход, чтобы проверить расход.

Предусмотрен обходной клапан?	
Да	Измените настройку обходного клапана, чтобы достичь минимального требуемого расхода + 2 л/мин

Минимальный расход, требуемый во время размораживания/работы резервного нагревателя

Модели 04+08	12 л/мин
Модель 16	15 л/мин

9.4.2 Функция выпуска воздуха

При пусконаладке и монтаже агрегата очень важно удалить весь воздух из контура циркуляции воды. Во время выпуска воздуха насосы работают, но блок фактически не работает, и начинается удаление воздуха из контура воды.



ПРИМЕЧАНИЕ

Перед началом выпуска воздуха откройте предохранительный клапан и убедитесь в том, что в контур залито достаточное количество воды. Процедуру выпуска воздуха можно начать, только если после открытия клапана из него вытекает вода.

Выпуск воздуха осуществляется в 2 режимах:

9 Пусконаладка

- Ручной: блок работает при заданных пользователем скорости насоса и положении 3-ходового клапана (нагрев помещения/ подготовка горячей воды бытового потребления). Установленное пользователем положение 3-ходового клапана помогает удалить весь воздух из контура воды в режимах нагрева помещения или нагрева горячей воды бытового потребления. Можно также установить рабочую скорость насоса (медленную или быструю).
- Автоматический: блок автоматически изменяет скорость насоса и положение 3-ходового клапана (нагрев помещения/ подготовка горячей воды бытового потребления) при переключении режимов нагрева помещения или нагрева горячей воды бытового потребления.



ИНФОРМАЦИЯ

В случае ручного или автоматического выпуска воздуха при каждом запуске этой операции воздух выпускается из 1 температурной зоны. Чтобы выпустить воздух из другой температурной зоны, следует повторно активировать функцию выпуска воздуха. Когда эта операция выполняется в первый раз, воздух выпускается из основной температурной зоны.

Типовая последовательность действий

Выпуск воздуха из системы должен включать следующие этапы:

- 1 Выпуск воздуха в ручном режиме для обеих зон
- 2 Выпуск воздуха в автоматическом режиме для обеих зон



ИНФОРМАЦИЯ

Начните с выпуска воздуха в ручном режиме в обеих зонах. Когда удален почти весь воздух, выполните автоматический выпуск воздуха в обеих зонах. При необходимости следует повторить автоматический выпуск воздуха, пока весь воздух точно не будет удален из системы. Во время выпуска воздуха НЕ применяется ограничение скорости насоса [9-0D].

Убедитесь в том, что ВЫКЛЮЧЕНЫ домашние страницы температуры воды на выходе, температуры в помещении и горячей воды бытового потребления.

Ручной выпуск воздуха

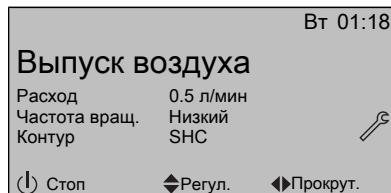


ИНФОРМАЦИЯ

Во время выпуска воздуха в основной зоне установка для этой зоны должна быть как минимум на 5°C выше чем фактическая температура воды внутри блока.

Предварительные условия: Убедитесь в том, что ВЫКЛЮЧЕНЫ домашние страницы температуры воды на выходе, температуры в помещении и горячей воды бытового потребления.

- 1 Установите уровень разрешений пользователя на "Установщик". См. ["Для установки уровня доступа пользователя для установщика" на стр. 47.](#)
 - 2 Установите режим выпуска воздуха: перейти на [A.7.3.1] > Настройки установщика > Пуско-наладка > Выпуск воздуха > Тип.
 - 3 Выберите Ручной и нажмите **OK**.
 - 4 Перейдите на [A.7.3.4] > Настройки установщика > Пуско-наладка > Выпуск воздуха > Запустить выпуск воздуха и нажмите **OK** для запуска функции выпуска воздуха.
- Результат:** Начинается ручной выпуск воздуха и отображается следующий экран.



- 5 Используйте кнопки **◀** и **▶** для прокрутки до Частота вращ..
 - 6 Используйте кнопки **▲** и **▼**, чтобы задать требуемую скорость насоса.
- Результат:** Низкий
- Результат:** Высокий
- 7 Если возможно, выберите нужное положение 3-ходового клапана (нагрев помещения/горячая вода бытового потребления). Используйте кнопки **◀** и **▶** для прокрутки до Контур.
 - 8 Используйте кнопки **▲** и **▼**, чтобы задать требуемое положение 3-ходового клапана (нагрев помещения/горячая вода бытового потребления).
- Результат:** SHC
- Результат:** Бак

Для автоматического выпуска воздуха



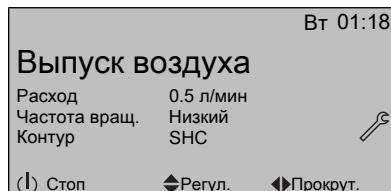
ИНФОРМАЦИЯ

Во время выпуска воздуха в основной зоне установка для этой зоны должна быть как минимум на 5°C выше чем фактическая температура воды внутри блока.

Предварительные условия: Убедитесь в том, что ВЫКЛЮЧЕНЫ домашние страницы температуры воды на выходе, температуры в помещении и горячей воды бытового потребления.

- 1 Установите уровень разрешений пользователя на "Установщик". См. ["Для установки уровня доступа пользователя для установщика" на стр. 47.](#)
- 2 Установите режим выпуска воздуха: перейти на [A.7.3.1] > Настройки установщика > Пуско-наладка > Выпуск воздуха > Тип
- 3 Выберите Автоматич. и нажмите **OK**.
- 4 Перейдите на [A.7.3.4] > Настройки установщика > Пуско-наладка > Выпуск воздуха > Запустить выпуск воздуха и нажмите **OK** для запуска функции выпуска воздуха.

Результат: Начнется удаление воздуха, и появится следующий экран.



Автоматический выпуск воздуха прекращается через 30 минут. Затем установщик должен перезапустить эту функцию для второй температурной зоны. Эта функция также автоматически выключается через 30 минут.

Чтобы прервать выпуск воздуха

- 1 Для подтверждения прекращения выпуска воздуха нажмите **OK**, после чего нажмите **OK**. После перезапуска функции выпуска воздуха, выполняется выпуск воздуха для другой зоны.

9.4.3 Для проведения пробного запуска



ИНФОРМАЦИЯ

Пробный запуск применяется только для дополнительной температурной зоны.

Предварительные условия: Убедитесь в том, что ВЫКЛЮЧЕНЫ домашние страницы температуры воды на выходе, температуры в помещении и горячей воды бытового потребления.

- 1 Установите уровень разрешений пользователя на "Установщик". См. ["Для установки уровня доступа пользователя для установщика" на стр. 47.](#)
- 2 Перейдите на [A.7.1]: > Настройки установщика > Пусконаладка > Пробный запуск.
- 3 Выберите тест и нажмите **OK**. **Пример:** Нагрева.
- 4 Выберите OK и нажмите **OK**.

Результат: Начнется пробный запуск. По завершении он прекратится автоматически (± 30 мин.). Для ручной остановки нажмите , выберите OK и нажмите **OK**.



ИНФОРМАЦИЯ

При наличии 2 интерфейсов пользователя пробный запуск можно запустить с любого из них.

- На интерфейсе пользователя, с которого осуществляется пробный запуск, отображается экран состояния.
- На другом интерфейсе пользователя отображается экран занятости. Пока отображается этот экран, невозможно использовать интерфейс пользователя.

Если монтаж блока выполнен должным образом, блок начнет работу во время пробного запуска. В режиме пробного запуска правильность работы агрегата проверяется путем отслеживания температуры воды на выходе (режим нагрева) и температуры в резервуаре (режим нагрева воды бытового потребления).

Для отслеживания температуры перейдите на [A.6] и выберите информацию, которую нужно проверить.

9.4.4 Для проведения пробного запуска привода

Целью пробного запуска привода является подтверждение работы различных приводов (например, при выборе режима работы насоса начнется пробный запуск насоса).

Предварительные условия: Убедитесь в том, что ВЫКЛЮЧЕНЫ домашние страницы температуры воды на выходе, температуры в помещении и горячей воды бытового потребления.

- 1 Установите уровень разрешений пользователя на "Установщик". См. ["Для установки уровня доступа пользователя для установщика" на стр. 47.](#)
- 2 Через интерфейс пользователя убедитесь, что управление по температуре в помещении, управление по температуре воды на выходе и контроль горячей воды бытового потребления ВЫКЛЮЧЕНЫ.
- 3 Перейдите на [A.7.4]: > Настройки установщика > Пусконаладка > Идет тест привода.
- 4 Выберите привод и нажмите **OK**. **Пример:** Насоса.
- 5 Выберите OK и нажмите **OK**.

Результат: Начнется пробный запуск привода. Он автоматически останавливается по завершении. Для ручной остановки нажмите , выберите OK и нажмите **OK**.

Возможные пробные запуски привода

- Тест резервного нагревателя (шаг 1)
- Тест насоса (только насос дополнительной температурной зоны)



ИНФОРМАЦИЯ

Перед выполнением пробного запуска убедитесь в том, что выпущен весь воздух. Во время пробного запуска следите за тем, чтобы в контуре воды не было нарушений нормальной работы.

- Тест 2-ходового клапана
- Тест 3-ходового клапана (3-ходовой клапан для переключения между нагревом помещения и нагревом резервуара)
- Тест нагревателя поддона
- Тест бивалентного сигнала
- Тест подачи аварийного сигнала
- Тест сигнала нагрева
- Быстрая проверка нагрева
- Тест циркуляционного насоса

9.4.5 Обезвоживание штукатурного маяка теплых полов

Данная функция используется для очень медленного обезвоживания штукатурного маяка теплых полов при сооружении здания. Она обеспечивает программирование и выполнение данной программы установщиком.

Убедитесь в том, что ВЫКЛЮЧЕНЫ домашние страницы температуры воды на выходе, температуры в помещении и горячей воды бытового потребления.

Данная функция выполняется до завершения установки наружного агрегата. В этом случае обезвоживание штукатурного маяка производится резервным нагревателем, который обеспечивает воду на выходе при неработающем тепловом насосе.

Когда еще не установлен наружный агрегат, подсоедините кабель основного источника питания к внутреннему агрегату через X2M/30 и X2M/31. См. раздел ["7.9.9 Подключение основного источника питания" на стр. 42.](#)



ИНФОРМАЦИЯ

- Если для Ручной задано значение Авар.ситуация ([A.6.C]=0), и в блок поступает сигнал запуска аварийной работы, интерфейс пользователя запрашивает подтверждение перед запуском. Функция обезвоживания штукатурного маяка теплых полов активна, даже если пользователь НЕ подтверждает аварийную работу.
- Во время обезвоживания штукатурного маяка теплых полов НЕ применяется ограничение скорости насоса [9-0D].

9 Пусконаладка



ПРИМЕЧАНИЕ

Обязанности установщика:

- связаться с производителем штукатурного маяка и получить основные инструкции по нагреву во избежание растрескивания штукатурного маяка;
- запрограммировать график обезвоживания штукатурного маяка теплых полов согласно приведенной инструкции производителя штукатурного маяка;
- регулярно проверять надлежащее функционирование согласно заданным настройкам;
- выбрать надлежащую программу, соответствующую типу штукатурного маяка данного пола.



ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы выполнить обезвоживание штукатурного маяка теплых полов, следует отключить защиту помещения от замораживания ([2-06]=0). По умолчанию она включена ([2-06]=1). Однако в режиме installer-on-site (установщик на месте эксплуатации) (см. раздел "Перечень проверок перед пусконаладкой") защита помещения от замораживания автоматически запрещается в течение 36 часов после первого включения питания.

Если по истечении первых 36 часов требуется проводить обезвоживание штукатурного маяка, вручную запретите защиту помещения от замораживания, задав для настройки [2-06] значение 0; НЕ ВКЛЮЧАЙТЕ защиту до завершения обезвоживания. В противном случае произойдет растрескивание штукатурного маяка.



ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы обеспечить возможность запуска обезвоживания штукатурного маяка теплых полов, убедитесь в том, что выбраны следующие настройки:

- [4-00] = 1
- [C-02] = 0
- [D-01] = 0
- [4-08] = 0
- [4-01] ≠ 1

Установщик может запрограммировать до 20 действий. Для каждого действия он должен ввести:

- 1 продолжительность в часах, до 72 часов,
- 2 нужную температуру воды на выходе.

Пример:



Программирование графика обезвоживания штукатурного маяка теплых полов

- 1 Установите уровень разрешений пользователя на "Установщик". См. "Для установки уровня доступа пользователя для установщика" на стр. 47.
- 2 Перейдите на [A.7.2]: > Настройки установщика > Пусконаладка > Обезвож.штук.маяка UFH > Уст.расписание обезвоживания.
- 3 Для программирования графика используйте , , , и .

 - Для прокрутки графика используйте и .
 - Для корректировки выбора используйте и .

При выборе времени можно установить продолжительность от 1 до 72 часов.

При выборе температуры можно установить нужную температуру воды на выходе от 15°C до 55°C.

- 4 Для добавления нового шага выберите "–h" или "–" на пустой строке и нажмите .
- 5 Для удаления шага установите продолжительность на "–" нажатием .
- 6 Для сохранения графика нажмите .



Важно, чтобы в программе не было пустых шагов. Выполнение расписания останавливается, когда запрограммирован пустой шаг, ИЛИ после выполнения 20 последовательных шагов.

Для обезвоживания штукатурного маяка теплых полов



ИНФОРМАЦИЯ

Энергосберегающий источник электропитания не может использоваться в сочетании с обезвоживанием штукатурного маяка теплых полов.

Предварительные условия: Чтобы выполнить обезвоживание штукатурного маяка теплых полов, убедитесь в том, что к системе подсоединен ТОЛЬКО 1 интерфейс пользователя.

Предварительные условия: Убедитесь в том, что ВЫКЛЮЧЕНЫ домашние страницы температуры воды на выходе, температуры в помещении и горячей воды бытового потребления.

- 1 Перейдите на [A.7.2]: > Настройки установщика > Пусконаладка > Обезвож.штук.маяка UFH.
- 2 Установите программу обезвоживания.
- 3 Выберите Запустить обезвоживание и нажмите .
- 4 Выберите OK и нажмите .

Результат: Начнется обезвоживание штукатурного маяка теплых полов и появится следующий экран. По завершении он прекратится автоматически. Для ручной остановки нажмите , выберите OK и нажмите .



Считывание состояния обезвоживания штукатурного маяка теплых полов.

- 1 Нажмите .
- 2 Отобразится текущий шаг программы, общее оставшееся время и текущая нужная температура воды на выходе.



ИНФОРМАЦИЯ

Доступ к структуре меню ограничен. Возможен доступ лишь к следующим меню:

- Информация.
- Настройки установщика > Пуско-наладка > Обезвож.штук.маяка UFH.

Прерывание обезвоживания штукатурного маяка теплых полов

При остановке программы вследствие ошибки, выключения или отключения электропитания на интерфейсе пользователя отображается ошибка U3. Информацию об устранении причин появления кодов ошибок см. в разделе ["12.4 Решение проблем на основе кодов ошибок" на стр. 82](#). Для сброса ошибки U3 Уровень разреш.пользователей должен быть Установщик.

- 1 Перейдите на экран обезвоживания штукатурного маяка теплых полов.
- 2 Нажмите .
- 3 Для прерывания программы нажмите .
- 4 Выберите OK и нажмите .

Результат: Программа обезвоживания штукатурного маяка теплых полов остановлена.

Если программа остановлена вследствие ошибки, выключения или отключения электропитания, можно считать состояние обезвоживания штукатурного маяка теплых полов.

- 5 Перейдите на [A.7.2]:  > Настройки установщика > Пуско-наладка > Обезвож.штук.маяка UFH > Сост.обезвож. > Остановлено на, после чего выполните последний выполненный шаг.
- 6 Измените и перезапустите выполнение программы.

10 Передача потребителю

По завершении пробного запуска, если блок работает нормально, убедитесь, что потребителю ясно следующее:

- Заполните таблицу настроек установщика (в руководстве по эксплуатации) фактическими настройками.
- Убедитесь, что у потребителя имеется печатная версия документации, и попросите хранить документацию, чтобы в будущем ее можно было использовать в качестве справочника. Сообщите потребителю адрес веб-сайта, где размещена вся документация, ссылки на которую приведены в настоящем руководстве.
- Объясните потребителю, как правильно эксплуатировать систему и что делать в случае возникновения проблем.
- Покажите потребителю, какие работы по техническому обслуживанию необходимо выполнять для поддержания работоспособности блока.
- Расскажите потребителю о возможностях энергосбережения согласно описанию в руководстве по эксплуатации.

11

Техническое и иное обслуживание



ПРИМЕЧАНИЕ

Техническое обслуживание должно выполняться уполномоченным установщиком или сотрудником сервисной службы.

Техническое обслуживание рекомендуется проводить не реже одного раза в год. Однако согласно применимому законодательству может требоваться более частое техническое обслуживание.



ПРИМЕЧАНИЕ

В Европе **выбросы парниковых газов** для полной заправки хладагента в системе (выражаются в тоннах CO₂-эквивалента) используются для определения интервалов технического обслуживания. Руководствуйтесь применимым законодательством.

Формула для расчета выбросов парниковых газов: значение ПГП для хладагента × общая заправка хладагента (кг) / 1000

11.1 Обзор: Техническое и иное обслуживание

Эта глава содержит следующую информацию.

- Ежегодное техническое обслуживание наружного агрегата
- Ежегодное техническое обслуживание внутреннего агрегата

11.2 Техника безопасности при техобслуживании



ОПАСНО! РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ



ОПАСНО! РИСК ОЖОГОВ



ПРИМЕЧАНИЕ: Опасность электростатического разряда

Перед выполнением любых работ по техническому и иному обслуживанию коснитесь металлической части блока, чтобы снять статическое электричество и защитить плату.

11.2.1 Открытие внутреннего агрегата



ПРЕДОСТЕРЖЕНИЕ

Передняя панель очень тяжелая. Будьте внимательны, чтобы НЕ прищемить пальцы при открывании и закрывании агрегата.

Нужно лишь снять переднюю панель блока, чтобы получить доступ к большинству деталей, для которых необходимо провести техобслуживание. В редких случаях может также потребоваться снятие распределительной коробки.

11.3 Перечень проверок в рамках ежегодного техобслуживания наружного блока

Не реже, чем раз в год необходимо проверять следующее:

- Теплообменник наружного агрегата.

11 Техническое и иное обслуживание

Теплообменник наружного агрегата может засориться пылью, грязью, листьями и др. Рекомендуется ежегодно прочищать теплообменник. Засорение теплообменника приводит к резкому снижению или резкому повышению давления, что ухудшает производительность.

11.4 Перечень проверок для ежегодного техобслуживания внутреннего агрегата

Не реже, чем раз в год необходимо проверять следующее:

- Давление воды
- Фильтры для воды
- Клапан сброса давления воды
- Шланг клапана сброса давления
- Клапан сброса давления резервуара горячей воды бытового потребления
- Распределительная коробка
- Удаление накипи
- Химическая дезинфекция
- Анод

Давление воды

Проверьте, не упало ли давление воды ниже 1 бар. Если оно ниже, добавьте воды.

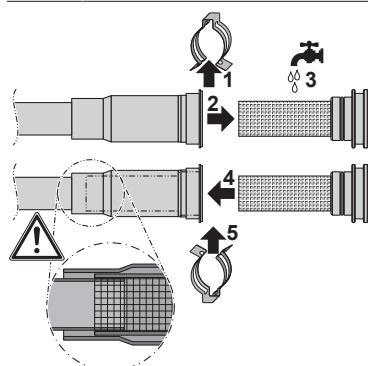
Фильтры для воды

Очистите фильтры для воды.



ПРИМЕЧАНИЕ

Осторожно обращайтесь с фильтрами для воды. НЕ прилагайте чрезмерных усилий, когда вставляете фильтры для воды, чтобы НЕ повредить сетку фильтра.



Клапан сброса давления воды

Откройте клапан и убедитесь в том, что он работает должным образом. **Вода может быть очень горячей!**

Проверьте следующее:

- Расход воды из клапана сброса давления достаточно высок, не обнаружено засорения в клапане или между трубопроводами.
- Грязная вода выходит из клапана сброса давления:
 - откройте клапан и подождите, пока в отработанной воде больше не будет грязи;
 - промойте систему и установите дополнительный фильтр для воды (лучше всего, магнитный циклонный фильтр).

Чтобы проверить, что вода выходит из резервуара, произведите осмотр после цикла нагрева.

Рекомендуется проводить данное обслуживание чаще.

Шланг клапана сброса давления

Убедитесь в том, что шланг клапана сброса давления находится в положении, позволяющем сливать воду. См. "7.8.5 Подсоединение редукционного клапана к сливу" на стр. 37.

Клапан сброса давления резервуара горячей воды бытового потребления (приобретается по месту установки)

Откройте клапан и проверьте правильность работы. **Вода может быть очень горячей!**

Проверьте следующее:

- Расход воды из клапана сброса давления достаточно высок, не обнаружено засорения в клапане или между трубопроводами.
- Грязная вода выходит из клапана сброса давления:
 - откройте клапан и подождите, пока в отработанной воде больше не будет грязи;
 - промойте и очистите весь резервуар, в том числе все трубопроводы между клапаном сброса давления и входом холодной воды.

Чтобы проверить, что вода выходит из резервуара, произведите осмотр после цикла нагрева.

Рекомендуется проводить данное обслуживание чаще.

Распределительная коробка

- Проведите тщательную визуальную проверку распределительной коробки для выявления очевидных дефектов, таких как ослабление контактов и повреждение проводки.
- С помощью омметра проверьте правильность работы контакторов K1M, K2M и K3M. При ВЫКЛЮЧЕННОМ питании все контакты этих контакторов должны быть разомкнуты.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При повреждении внутренней проводки ее замена производится производителем, сотрудником сервисной службы или иным квалифицированным специалистом.

Удаление накипи

В зависимости от качества воды и заданной температуры на теплообменнике внутри резервуара горячей воды бытового потребления может образовываться накипь, ограничивающая теплопередачу. Поэтому периодически необходимо проводить удаление накипи из теплообменника.

Химическая дезинфекция

Если в особых ситуациях действующие нормативы требуют химической дезинфекции, в том числе резервуара горячей воды бытового потребления, резервуар горячей воды бытового потребления должен представлять собой цилиндр из нержавеющей стали с алюминиевым анодом. Рекомендуется применять дезинфицирующее вещество без хлора, одобренное для использования с водой бытового потребления.



ПРИМЕЧАНИЕ

При применении средств удаления накипи и при химической дезинфекции необходимо убедиться, что качество воды по-прежнему соответствует требованиям, указанным в директиве Европейского Союза 98/83/ ЕС.

Анод

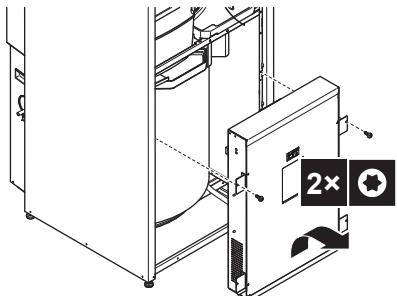
Техобслуживание и замена не требуются.

11.4.1 Слив резервуара горячей воды бытового потребления

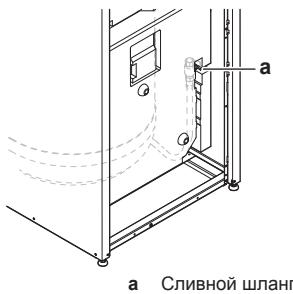
Предварительные условия: Выключите электропитание.

Предварительные условия: Закройте подачу холодной воды.

- 1 Откройте переднюю панель.
- 2 Извлеките 2 винта, снимите распределительную коробку и отложите ее в сторону.



- 3 Дренажный шланг расположен в правой части агрегата. Разрежьте соединительные накладки или ленту и продвиньте гибкий дренажный шланг вперед.



Информация

Для слива резервуара необходимо открыть все места отвода горячей воды, чтобы воздух мог проникать в систему.

- 4 Откройте дренажный клапан.

12 Возможные неисправности и способы их устранения

12.1 Обзор: Устранение неисправностей

В этом разделе рассказывается о том, что нужно сделать, если возникли неполадки.

Вот какие сведения здесь изложены:

- Решение проблем на основе признаков
- Устранение неполадок по кодам сбоя

Приступая к поиску и устранению неполадок...

Проведите тщательную визуальную проверку блока для выявления очевидных дефектов, например, ослабленных соединений или поврежденной электропроводки.

12.2 Меры предосторожности при поиске и устранении неполадок

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Перед проведением проверки распределительной коробки блока обязательно проследите за тем, чтобы блок был отключен от сети. Выключите соответствующий автоматический выключатель.
- Если сработало защитное устройство, отключите блок от сети электропитания и найдите причину срабатывания защиты, только после этого можно возвращать устройство в исходное состояние. НИКОГДА не закорачивайте защитные устройства и не меняйте их значения с заводских настроек по умолчанию. При невозможности установить причину проблемы обратитесь к дилеру.



ОПАСНО! РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Во избежание опасности вследствие непреднамеренного сброса термовыключателя, данное устройство НЕ должно подключаться к внешнему переключателю, например, таймеру, или к цепи, которая регулярно включается и выключается устройством.



ОПАСНО! РИСК ОЖОГОВ

12.3 Решение проблем на основе признаков

12.3.1 Признак: блок НЕ выполняет нагрев должным образом

Возможные причины	Способ устранения
Температура задана НЕВЕРНО.	Проверьте настройки температуры на пульте дистанционного управления. См. руководство по эксплуатации.

12 Возможные неисправности и способы их устранения

Возможные причины	Способ устранения
Слишком мал расход воды.	<p>Проверьте следующее:</p> <ul style="list-style-type: none"> Все запорные клапаны в контуре циркуляции воды полностью открыты. Фильтры для воды чистые. При необходимости произведите чистку. В системе отсутствует воздух. При необходимости удалите воздух. Воздух можно удалить вручную (см. раздел "Ручной выпуск воздуха" на стр. 74) либо использовать функцию автоматического выпуска воздуха (см. раздел "Для автоматического выпуска воздуха" на стр. 74). Давление воды >1 бар. Расширительный бак НЕ поврежден. Сопротивление в контуре воды НЕ слишком высокое для насоса (см. кривую ESP в главе "Технические данные"). <p>Если после всех указанных проверок проблема не решена, обратитесь к дилеру. В некоторых случаях расход воды в агрегате может быть снижен. Это нормально.</p>
Слишком мал объем воды в установке.	Обеспечьте, чтобы объем воды в установке превышал необходимый минимум (см. раздел "6.4.3 Проверка объема и расхода воды" на стр. 22).

12.3.2 Признак: Компрессор НЕ запускается (обогрев помещения или нагрев воды бытового потребления)

Возможные причины	Способ устранения
Агрегат должен запускаться, находясь в рабочем диапазоне (температура воды слишком низка)	<p>Если температура воды слишком низка, агрегат сначала с помощью резервного нагревателя достигает минимальной температуры воды (15°C).</p> <p>Проверьте следующее:</p> <ul style="list-style-type: none"> Электропитание резервного нагревателя подведено правильно. Тепловое реле резервного нагревателя НЕ активировано. Контактор резервного нагревателя НЕ поврежден. <p>Если после всех указанных проверок проблема не решена, обратитесь к дилеру.</p>

Возможные причины	Способ устранения
Параметры энергосберегающего источника электропитания и электросхемы НЕ совпадают	Настройки должны соответствовать соединениям, как описано в разделах "6.5 Подготовка электрической проводки" на стр. 24 и "7.9.9 Подключение основного источника питания" на стр. 42 .
Компанией по электроснабжению направлен сигнал о вводе в действие энергосберегающего тарифа	Дождитесь восстановления электропитания в обычном режиме (макс. 2 часа).

12.3.3 Признак: Насос шумит (кавитация)

Возможные причины	Способ устранения
В системе присутствует воздух	Выпустите воздух вручную в обеих зонах (см. раздел "Ручной выпуск воздуха" на стр. 74) либо используйте функцию автоматического выпуска воздуха в обеих зонах (см. раздел "Для автоматического выпуска воздуха" на стр. 74).
Давление воды на входе в насос слишком низкое.	<p>Проверьте следующее:</p> <ul style="list-style-type: none"> Давление воды >1 бар. Манометр не поврежден. Расширительный бак НЕ поврежден. Настройки предварительного давления расширительного бака правильные (см. раздел "6.4.4 Изменение предварительного давления в расширительном баке" на стр. 24).

12.3.4 Признак: Открывается клапан сброса давления

Возможные причины	Способ устранения
Поврежден расширительный бак.	Замените расширительный бак.
Объем воды в установке слишком велик.	Обеспечьте, чтобы объем воды в установке не превышал допустимый максимум (см. "6.4.3 Проверка объема и расхода воды" на стр. 22 и "6.4.4 Изменение предварительного давления в расширительном баке" на стр. 24).
Напор воды в контуре циркуляции слишком велик.	<p>Напор воды в контуре циркуляции - это разница высоты внутреннего агрегата и наивысшей точки контура циркуляции воды. Если внутренний агрегат находится в самой высокой точке установки, то разница высот считается равной 0 м. Максимальный напор воды в контуре циркуляции составляет 10 м.</p> <p>Проверьте требования к установке.</p>

12 Возможные неисправности и способы их устранения

12.3.5 Признак: Течет клапан сброса давления воды

Возможные причины	Способ устранения
Выход клапана сброса давления воды засорен грязью.	<p>Проверьте правильность работы клапана сброса давления, повернув красную ручку на клапане против часовой стрелки:</p> <ul style="list-style-type: none"> если вы НЕ услышите щелканье, обратитесь к дилеру; если вода продолжает уходить из агрегата, сначала закройте запорные клапаны на входе и выходе воды, а затем обратитесь к дилеру.

12.3.6 Признак: при низкой наружной температуре помещение обогревается НЕДОСТАТОЧНО

Возможные причины	Способ устранения
Не активирован резервный нагреватель.	<p>Проверьте следующее:</p> <ul style="list-style-type: none"> Включен режим работы резервного нагревателя. Перейдите на: <ul style="list-style-type: none"> [A.5.1.1] > Настройки установщика > Источники тепла > Резервный нагреватель > Режим работы [4-00] Предохранитель от перегрузки резервного нагревателя не выключен. Если выключен, проверьте предохранитель и включите его снова. Не активировано тепловое реле резервного нагревателя. Если активировано, проверьте следующее, а затем нажмите кнопку сброса в распределительной коробке: <ul style="list-style-type: none"> Давление воды Наличие воздуха в системе Выпуск воздуха
Температура равновесия резервного нагревателя не была сконфигурирована правильно.	<p>Увеличьте "равновесную температуру" для активации работы резервного нагревателя при более высокой температуре снаружи. Перейдите на:</p> <ul style="list-style-type: none"> [A.5.1.4] > Настройки установщика > Источники тепла > Резервный нагреватель > Равновесная темп. ИЛИ [A.8] > Настройки установщика > Настройки обзора [5-01]

Возможные причины	Способ устранения
В системе присутствует воздух.	Выпустите воздух вручную или автоматически. См. описание функции выпуска воздуха в главе "Пуско-наладка".
Слишком большая мощность теплового насоса используется для нагрева горячей воды бытового потребления	<p>Проверьте правильность настроек "приоритета нагрева помещения":</p> <ul style="list-style-type: none"> Убедитесь, что "состояние приоритета нагрева помещения" включено. Перейдите к [A.8] > Настройки установщика > Настройки обзора [5-02] Увеличьте "температуру приоритета нагрева помещения" для активации работы резервного нагревателя при более высокой температуре снаружи. Перейдите к [A.8] > Настройки установщика > Настройки обзора [5-03]

12.3.7 Признак: Давление в месте отвода временно необычно высокое

Возможные причины	Способ устранения
Клапан сброса давления неисправен или засорен.	<ul style="list-style-type: none"> Промойте и очистите весь резервуар, в том числе трубопроводы между клапаном сброса давления и входом холодной воды. Замените клапан сброса давления.

12.3.8 Признак: Декоративные панели сдвинуты вследствие набухания резервуара

Возможные причины	Способ устранения
Клапан сброса давления неисправен или засорен.	Обратитесь к дилеру.

12.3.9 Признак: Функция дезинфекции резервуара НЕ завершилась должным образом (ошибка AH)

Возможные причины	Способ устранения
Функция дезинфекции прервана из-за отбора горячей воды для бытового потребления.	Запрограммируйте запуск функции дезинфекции так, чтобы в последующие 4 часа НЕ предполагался отбор горячей воды для бытового потребления.

12 Возможные неисправности и способы их устранения

Возможные причины	Способ устранения
Значительный отбор горячей воды для бытового потребления произошел незадолго до запрограммированного запуска функции дезинфекции.	Когда выбран Гор.вода быт.потр. > Режим уставки > Повторный нагрев или П.нагр. +расп., рекомендуется запрограммировать запуск функции дезинфекции не менее чем через 4 часа после последнего предполагаемого значительного отбора горячей воды. Этот запуск можно задать в настройках установщика (функция дезинфекции). При выборе Гор.вода быт.потр. > Режим уставки > Только расп. рекомендуется запрограммировать Экономичность хранения 3-часовую работу в режиме перед предусмотренным по расписанию запуском функции дезинфекции, чтобы предварительно прогреть резервуар.
Операция дезинфекции останавливается вручную: когда на интерфейсе пользователя отображается домашняя страница горячей воды бытового потребления и задан уровень разрешений пользователей Установщик, кнопка  нажимается во время выполнения операции дезинфекции.	НЕ нажимайте кнопку  , пока активна функция дезинфекции.

Код ошибки	Подробный код ошибки	Описание
7H	04	Проблема с расходом воды во время подготовки горячей воды бытового потребления. Ручной сброс. Проверьте контур горячей воды бытового потребления.
7H	05	Проблема с расходом воды во время нагрева/работы в прерывистом режиме. Ручной сброс. Проверьте контур нагрева помещения.
7H	06	Проблема с расходом воды во время размораживания. Ручной сброс. Проверьте пластинчатый теплообменник.
80	00	Проблема температуры возвратной воды. Обратитесь к дилеру
81	01	Неисправен термистор смешанной воды. Автоматический сброс. ¹
81	00	Проблема датчика температуры воды на выходе. Обратитесь к дилеру
89	01	Замерзание теплообменника.
89	02	Замерзание теплообменника.
89	03	Замерзание теплообменника.
8F	00	Ненормальное повышение темп.воды на выходе (DHW).
8H	00	Ненормальное повышение температуры воды на выходе.
8H	01	Перегрев контура смешанной воды. Автоматический сброс. ¹
8H	02	Перегрев контура смешанной воды (термостат). Автоматический сброс. ¹

⁽¹⁾ На главном экране интерфейса пользователя отображается следующая информация:

Обнаружено нарушение работы
комплекта для двух зон
См. рук-во к комп. для двух зон

12 Возможные неисправности и способы их устранения

Код ошибки	Подробный код ошибки	Описание
8H	03	Перегрев водяного контура (термостат)
A1	00	Пробл.обнаруж.перех.через ноль. Треб.сброс включ.питания. Обратитесь к дилеру
A1	01	Ошибка считывания EEPROM.
AA	01	Перегрев резервн.нагревателя. Треб.сброс включ.питания. Обратитесь к дилеру
AH	00	Функция дезинфекции бака выполнена не полностью.
AJ	03	Требуется слишком большое время нагрева горячей воды бытового потребления.
C0	00	Сбой датчика расхода. Ручной сброс.
C4	00	Проблема датчика температуры теплообменника. Обратитесь к дилеру
CJ	02	Проблема датчика температуры в помещении. Обратитесь к дилеру
EC	00	Ненормальное повышение температуры в баке.
H1	00	Проблема датчика наружной температуры. Обратитесь к дилеру
HC	00	Проблема датчика температуры в баке. Обратитесь к дилеру
U3	00	Функция обезвоживания штукатурного маяка теплых полов выполнена неверно.
U4	00	Проблема связи внутреннего/наружного агрегата.
U5	00	Проблема связи пульта ДУ.

Код ошибки	Подробный код ошибки	Описание
U8	01	Соединение с адаптером потеряно Обратитесь к дилеру
UA	00	Проблема соответствия внутр.и наружного агрегатов. Треб.сброс включ.питания.
UA	16	Расширение/гидроблок проблемы со связью
UA	17	Проблема с типом резервуара
UA	21	Расширение/гидроблок проблема несоответствия



ИНФОРМАЦИЯ

Если поступает код ошибки AH и функция дезинфекции не прерывалась из-за отбора горячей воды бытового потребления, рекомендуется выполнить следующие действия:

- Если выбрано Гор.вода быт.потр. > Режим уставки > Повторный нагрев или П.нагр.+расп., рекомендуется запрограммировать запуск функции дезинфекции не менее чем через 4 часа после последнего предполагаемого значительного отбора горячей воды. Этот запуск можно задать в настройках установщика (функция дезинфекции).
- При выборе Гор.вода быт.потр. > Режим уставки > Только расп. рекомендуется запрограммировать Экономичность хранения 3-часовую работу в режиме перед предусмотренным по расписанию запуском функции дезинфекции, чтобы предварительно прогреть резервуар.



ПРИМЕЧАНИЕ

Когда минимальный расход воды меньше значения, указанного в таблице ниже, блок временно прекращает работу, и на интерфейсе пользователя отображается ошибка 7H-01. Спустя некоторое время эта ошибка сбрасывается автоматически, и блок возобновляет работу.

Минимальный необходимый расход во время работы теплового насоса	
Модели 04	6 л/мин
Модели 08	6 л/мин
Модели 16	10 л/мин

Минимальный необходимый расход во время размораживания	
Модели 04+08	12 л/мин
Модели 16	15 л/мин

Минимальный расход, требуемый во время работы резервного нагревателя	
Все модели	12 л/мин

13 Утилизация

Если ошибка 7H-01 сохраняется, блок прекращает работу, и на интерфейсе пользователя отображается код ошибки, который должен сбрасываться вручную. В зависимости от проблемы отображаются различные коды:

Код ошибки	Подробный код ошибки	Описание
7H	04	Проблемы с расходом воды возникают, в основном, во время подготовки горячей воды бытового потребления. Проверьте контур горячей воды бытового потребления.
7H	05	Проблемы с расходом воды возникают, в основном, во время нагрева помещения. Проверьте контур нагрева помещения.
7H	06	Проблемы с расходом воды возникают, в основном, во время размораживания. Проверьте контур нагрева помещения. Кроме того, этот код ошибки может указывать на повреждение морозом пластинчатого теплообменника. В этом случае обратитесь к своему местному дилеру.



ИНФОРМАЦИЯ

Ошибка AJ-03 сбрасывается автоматически, когда начинается нормальный нагрев резервуара.



ИНФОРМАЦИЯ

Если блок обнаруживает расход, когда насос не работает, причиной может являться внешнее устройство. Или возможны проблемы с устройствами измерения расхода (датчик расхода).

- Если датчик расхода обнаруживает расход, когда насос не работает, блок прекращает работу, и на интерфейсе пользователя отображается ошибка C0-00. Чтобы блок возобновил работу, эта ошибка должна быть сброшена вручную.

13 Утилизация



ПРИМЕЧАНИЕ

Не пытайтесь демонтировать систему самостоятельно: демонтаж системы, удаление холодильного агента, масла и других компонентов должны проводиться в соответствии с действующим законодательством. Агрегаты необходимо сдавать на специальную перерабатывающую станцию для утилизации, переработки и вторичного использования.

13.1 Общее представление: Утилизация

Типовая последовательность действий

Утилизация системы, как правило, подразделяется на следующие этапы:

- Откачка хладагента из системы.
- Передача системы на специальную перерабатывающую станцию для утилизации.



ИНФОРМАЦИЯ

Более подробную информацию смотрите в инструкции по обслуживанию.

13.2 Откачка хладагента из системы

В блоке реализована автоматическая функция откачки, обеспечивающая сбор всего хладагента из системы с его закачкой в наружный блок.



ПРИМЕЧАНИЕ

Наружный агрегат оснащен переключателем низкого давления или датчиком низкого давления для защиты компрессора путем его ВЫКЛЮЧЕНИЯ. НИКОГДА не закорачивайте переключатель низкого давления в ходе операции откачки.

Перед откачкой



ПРИМЕЧАНИЕ

Перед откачкой убедитесь в том, что температура воды (например, посредством выполнения операции нагрева) и объем воды (например, посредством открытия всех нагревательных приборов) имеют достаточно высокий уровень. Откачка производится в режиме охлаждения.

13.3 Порядок откачки хладагента



ОПАСНО! ВЗРЫВООПАСНО

Откачка хладагента в случае протечки. Правило, которое необходимо соблюдать при откачке хладагента из системы в случае его протечки:

- НЕЛЬЗЯ пользоваться автоматической функцией откачки из блока, обеспечивающей сбор всего хладагента из системы с его закачкой в наружный блок. **Возможные последствия:** Самовозгорание и взрыв работающего компрессора из-за поступления в него воздуха.
- Пользуйтесь отдельной системой рекуперации, чтобы НЕ включать компрессор блока.

1 Включите электропитание главным выключателем.

2 Проверьте, открыты ли запорные клапаны в контурах жидкого и газообразного хладагентов.

3 Удерживайте нажатой кнопку откачки (BS4) по крайней мере 8 секунд. Кнопка BS4 располагается на печатной плате в наружном агрегате (см. электрическую схему).

Результат: Компрессор и вентилятор наружного агрегата запускаются автоматически.

4 По окончании операции (через 3–5 минут) закройте запорные вентили жидкости и газа.

Результат: Операция откачки завершена. На интерфейсе пользователя может отобразиться код U4, и внутренний насос может продолжить работу. Это НЕ является сбоем. Даже если нажать кнопку ВКЛЮЧЕНИЯ на интерфейсе пользователя, блок не НЕ запустится. Для перезапуска блока ВЫКЛЮЧИТЕ главный выключатель питания и ВКЛЮЧИТЕ его снова.

5 Выключите электропитание главным выключателем.



ПРИМЕЧАНИЕ

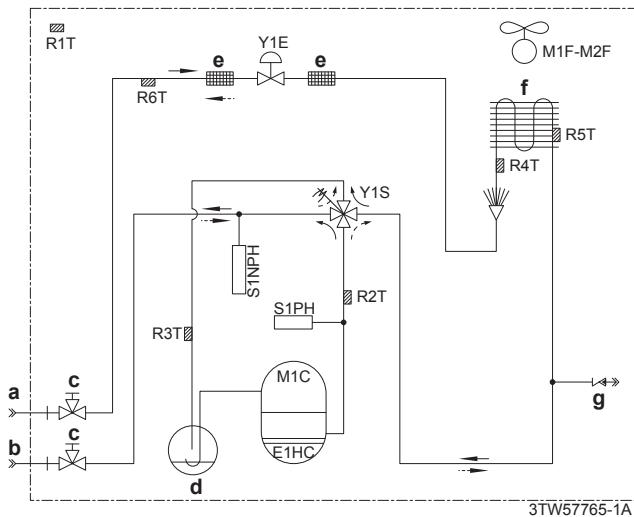
Обязательно откройте оба запорных вентиля перед перезапуском блока.

14 Технические данные

Подборка самых свежих технических данных размещена на региональном веб-сайте Daikin (в открытом доступе). Полные технические данные в самой свежей редакции доступны через корпоративную сеть Daikin (требуется авторизация).

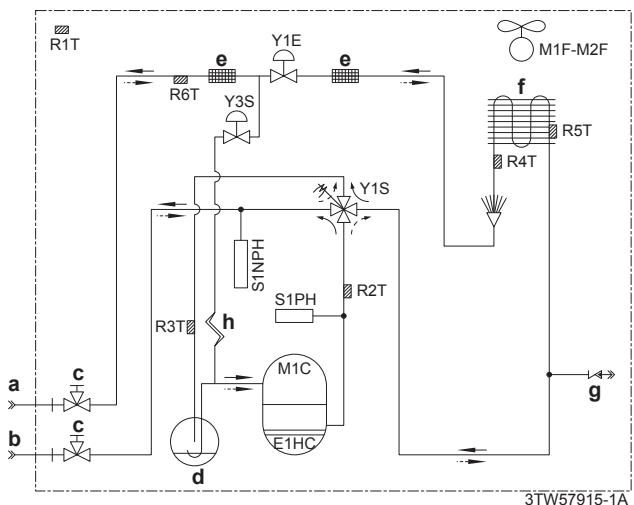
14.1 Схема трубопроводов: Наружный агрегат

ERHQ_V3



- a** Проложенный по месту трубопровод (жидкость: соединение с накидной гайкой Ø9,5)
- b** Проложенный по месту трубопровод (газ: соединение с накидной гайкой Ø15,9)
- c** Запорный вентиль (с сервисным портом 5/16")
- d** Накопитель
- e** Фильтр
- f** Теплообменник
- g** Внутренний сервисный порт 5/16"
- E1HC** Нагреватель картера
- M1C** Двигатель (компрессор)
- M1F-M2F** Двигатель (верхний и нижний вентилятор)
- R1T** Термистор (воздух)
- R2T** Термистор (нагнетание)
- R3T** Термистор (всасывание)
- R4T** Термистор (теплообменник)
- R5T** Термистор (теплообменник, средний)
- R6T** Термистор (жидкость)
- S1NPH** Датчик давления
- S1PH** Переключатель высокого давления
- Y1E** Электронный терморегулирующий вентиль
- Y1S** Электромагнитный клапан (4-ходовой клапан)
- Нагрев
- ← Охлаждение

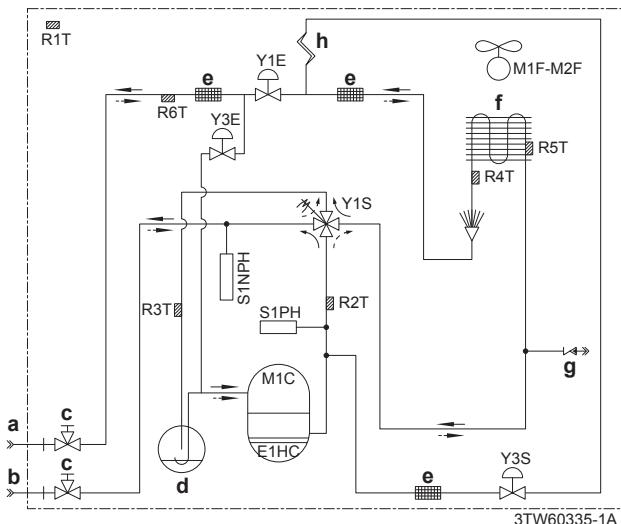
ERHQ_W1



- a** Проложенный по месту трубопровод (жидкость: соединение с накидной гайкой Ø9,5)
- b** Проложенный по месту трубопровод (газ: соединение с накидной гайкой Ø15,9)
- c** Запорный вентиль (с сервисным портом 5/16")
- d** Накопитель
- e** Фильтр
- f** Теплообменник
- g** Внутренний сервисный порт 5/16"
- h** Капиллярная трубка
- E1HC** Нагреватель картера
- M1C** Двигатель (компрессор)
- M1F-M2F** Двигатель (верхний и нижний вентилятор)
- R1T** Термистор (воздух)
- R2T** Термистор (нагнетание)
- R3T** Термистор (всасывание)
- R4T** Термистор (теплообменник)
- R5T** Термистор (теплообменник, средний)
- R6T** Термистор (жидкость)
- S1NPH** Датчик давления
- S1PH** Переключатель высокого давления
- Y1E** Электронный терморегулирующий вентиль
- Y1S** Электромагнитный клапан (4-ходовой клапан)
- Y3S** Электромагнитный клапан (впрыск)
- Нагрев
- ← Охлаждение

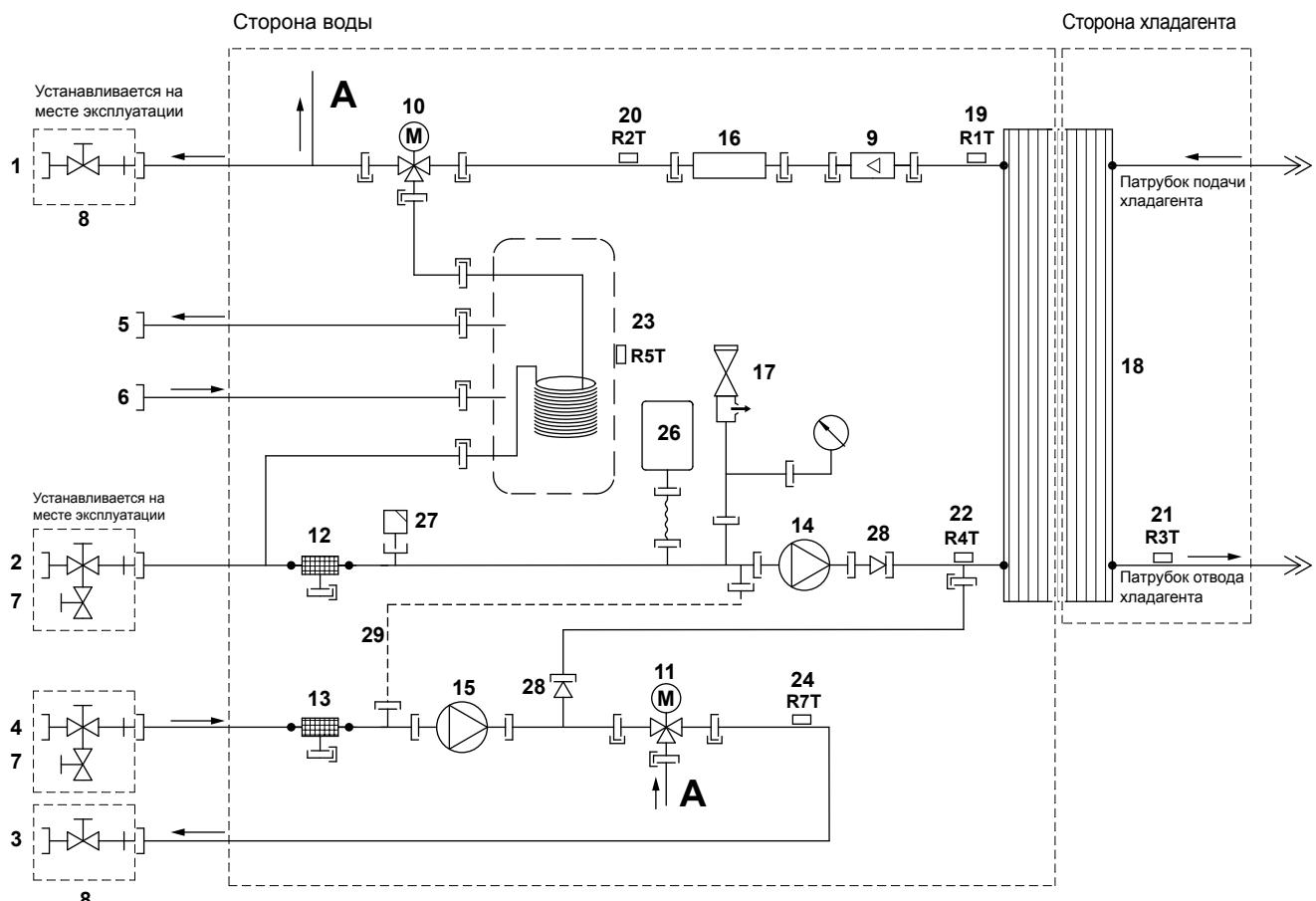
ERLQ

14 Технические данные



a	Проложенный по месту трубопровод (жидкость: соединение с накидной гайкой Ø9,5)
b	Проложенный по месту трубопровод (газ: соединение с накидной гайкой Ø15,9)
c	Запорный вентиль (с сервисным портом 5/16")
d	Накопитель
e	Фильтр
f	Теплообменник
g	Внутренний сервисный порт 5/16"
h	Капиллярная трубка
E1HC	Нагреватель картера
M1C	Двигатель (компрессор)
M1F-M2F	Двигатель (верхний и нижний вентилятор)
R1T	Термистор (воздух)
R2T	Термистор (нагнетание)
R3T	Термистор (всасывание)
R4T	Термистор (теплообменник)
R5T	Термистор (теплообменник, средний)
R6T	Термистор (жидкость)
S1NPH	Датчик давления
S1PH	Переключатель высокого давления
Y1E	Электронный терморегулирующий вентиль (основная)
Y3E	Электронный терморегулирующий вентиль (впрыск)
Y1S	Электромагнитный клапан (4-ходовой клапан)
Y3S	Соленоидный клапан (проход горячего пара)
→	Нагрев
↔	Охлаждение

14.2 Схема трубопроводов: Внутренний агрегат



3D096028-1A

- 1 Нагрев помещения — ВЫХОД воды (дополнительная/прямая зона)
- 2 Нагрев помещения — ВХОД воды (дополнительная/прямая зона)
- 3 Нагрев помещения — ВЫХОД воды (основная/смешанная зона)
- 4 Нагрев помещения — ВХОД воды (основная/смешанная зона)
- 5 Горячая вода бытового потребления: выход горячей воды
- 6 Горячая вода бытового потребления: вход холодной воды
- 7 Запорный клапан с дренажным/наполнительным клапаном
- 8 Запорный клапан
- 9 Датчик расхода
- 10 3-ходовой клапан (нагрев помещения/горячая вода бытового потребления)
- 11 3-ходовой клапан (смесительный клапан для основной/смешанной зоны)
- 12 Фильтр для воды (дополнительная/прямая зона)

- 13 Фильтр для воды (основная/смешанная зона)
 14 Насос (дополнительная/прямая зона)
 15 Насос (основная/смешанная зона)
 16 Резервный нагреватель
 17 Предохранительный клапан
 18 Пластиначатый теплообменник
 19 R1T — Термистор на выходе воды из теплообменника
 20 R2T — Термистор на выходе воды из резервного нагревателя
 21 R3T — Термистор (теплообменник, жидкостный трубопровод)
 22 R4T — Термистор на входе воды
 23 R5T — Термистор резервуара
 24 R7T — Термистор на выходе воды (основная/смешанная зона)
 26 Расширительный бак
 27 Выпуск воздуха
 28 Обратный клапан
 29 Капиллярная трубка
 Винтовое соединение
 Соединение с накидными гайками
 Быстроразъемное соединение
 Паяное соединение

14 Технические данные

14.3 Электрическая схема: наружный агрегат

Электрическая схема поставляется с блоком и располагается на внутренней стороне сервисной крышки.

Примечания:

- 1 Эта электрическая схема относится только к наружному агрегату.
- 2 Условные обозначения (см. ниже).
- 3 Условные обозначения (см. ниже).
- 4 Подключение проводки к X6A и X77A описано в руководстве к опции.
- 5 Порядок использования переключателей BS1~BS4 и DS1 указан на наклейке с электрической схемой (на задней стороне сервисной крышки).
- 6 Во время эксплуатации не закорачивайте защитное устройство S1PH.
- 7 Цвета (см. ниже).
- 8 Порядок установки селекторных переключателей (DS1) описан в руководстве по обслуживанию. На заводе-изготовителе все переключатели устанавливаются в положение ВЫКЛЮЧЕНИЕ.
- 9 Условные обозначения (см. ниже).

Условные обозначения:

L	Под напряжением	H1P~H7P (A1P)	Светодиод (оранжевый индикатор диагностики)
N	Нейтраль	HAP (A1P)	Светодиод (зеленый индикатор диагностики)
■■■■■	Прокладываемая на месте эксплуатации электропроводка	HAP (A1P, A2P)	Светодиод (зеленый индикатор диагностики)
□□□	Клеммная колодка	K1M, K2M	Электромагнитный контактор
□□	Разъем	(ERHQ_W1 + ERLQ_W1)	
—□	Разъем	K1R~K4R	Электромагнитное реле
—●	Соединение	K10R, K11R	Электромагнитное реле
□	Заделка	(ERHQ_V3 + ERLQ_V3)	
□	Заземление с защитой от помех	L1R~L4R	Реактор
—○—	Концевой вывод	M1C	Двигатель (компрессор)
□□□□	Опция	M1F	Электродвигатель (верхний вентилятор)
□—□—□	Проводка зависит от модели	M2F	Электродвигатель (нижний вентилятор)

Цвета:

BLK	Черный	PS	Импульсный источник питания
BLU	Синий	Q1DI	Устройство защитного отключения (приобретается по месту установки)
BRN	Коричневый	R1~R4	Резистор
GRN	Зеленый	R1T	Термистор (воздух)
ORG	Оранжевый	R2T	Термистор (нагнетание)
RED	Красный	R3T	Термистор (всасывание)
WHT	Белый	R4T	Термистор (теплообменник)
YLW	Желтый	R5T	Термистор (теплообменник, средний)
		R6T	Термистор (жидкость)
		R7T	Термистор (ребро)

Обозначения:

A1P~A4P	Печатная плата	R7T	Термистор (ребро)
BS1~BS4	Кнопка	(ERHQ_W1 + ERLQ_W1)	
C1~C4	Конденсатор	R10T	Термистор (ребро)
DS1	DIP-переключатель	(ERHQ_V3 + ERLQ_V3)	
E1H	Нагреватель поддона	RC	Контур приемника сигнала
E1HC	Нагреватель картера	(ERHQ_V3 + ERLQ_V3)	
		S1NPH	Датчик давления
		S1PH	Переключатель высокого давления

TC	Контур передачи сигнала	X6A	Разъем (опция)
(ERHQ_V3 + ERLQ_V3)		X77A	Разъем (опция)
V1R	Блок питания	(ERHQ_W1 + ERLQ_W1)	
(ERHQ_V3 + ERLQ_V3)		Y1E	Регулирующий вентиль (основной)
V1R, V2R	Блок питания	Y3E	Электронный детандер (впрыск)
(ERHQ_W1 + ERLQ_W1)		(ERLQ)	
V2R, V3R	Диодный модуль	Y1S	Электромагнитный клапан (4-ходовой клапан)
(ERHQ_V3 + ERLQ_V3)		Y3S	Электромагнитный клапан (впрыск)
V3R	Диодный модуль	(ERHQ_W1)	
(ERHQ_W1 + ERLQ_W1)		Y3S	Соленоидный клапан (проход горячего пара)
V1T	Биполярный транзистор с изолированным затвором (IGBT)	(ERLQ)	
(ERHQ_V3 + ERLQ_V3)		Z1C~Z9C	Фильтр для подавления помех
X1M	Колодка зажимов (блока питания)	Z1F~Z4F	Фильтр для подавления помех
X1Y	Разъем (опция для ERHQ: нагреватель поддона)		

14.4 Электрическая схема: внутренний агрегат

См. прилагаемую к блоку схему внутренней электропроводки (с обратной стороны крышки распределительной коробки внутреннего агрегата). Ниже приведены используемые в ней сокращения.

Замечания по поводу действий перед запуском блока

Английский	Перевод
Notes to go through before starting the unit	Замечания по поводу действий перед запуском блока
X1M	Основная клеммная колодка
X2M	Устанавливаемая на месте клеммная колодка для переменного тока
X5M	Устанавливаемая на месте клеммная колодка для постоянного тока
-----	Провод заземления
15	Номер провода 15
-----	Оборудование, приобретаемое отдельно
→ **/12.2	Соединение **, продолжение на стр. 12, столбец 2
①	Несколько вариантов проводки
[]	Опция
[]	Не смонтировано в распределительной коробке
[]	Электропроводка в зависимости от модели
[]	Печатная плата
User installed options	Установленные пользователем опции
<input type="checkbox"/> Domestic hot water tank	<input type="checkbox"/> Резервуар горячей воды бытового потребления
<input type="checkbox"/> Remote user interface	<input type="checkbox"/> Удаленный интерфейс пользователя
<input type="checkbox"/> Ext. indoor thermistor	<input type="checkbox"/> Внешний термистор температуры в помещении
<input type="checkbox"/> Ext outdoor thermistor	<input type="checkbox"/> Внешний термистор наружной температуры
<input type="checkbox"/> Digital I/O PCB	<input type="checkbox"/> Плата цифровых входов/выходов
<input type="checkbox"/> Demand PCB	<input type="checkbox"/> Нагрузочная плата
<input type="checkbox"/> Bottom plate heater	<input type="checkbox"/> Нагреватель поддона

Английский	Перевод
Main LWT	Основная температура воды на выходе
<input type="checkbox"/> On/OFF thermostat (wired)	<input type="checkbox"/> ВКЛ/ВЫКЛ по термостату (проводное)
<input type="checkbox"/> On/OFF thermostat (wireless)	<input type="checkbox"/> ВКЛ/ВЫКЛ по термостату (беспроводное)
<input type="checkbox"/> Ext. thermistor	<input type="checkbox"/> Внешний термистор
<input type="checkbox"/> Heat pump convector	<input type="checkbox"/> Конвектор теплового насоса
<input type="checkbox"/> Safety thermostat	<input type="checkbox"/> Предохранительный термостат
Add LWT	Дополнительная температура воды на выходе
<input type="checkbox"/> On/OFF thermostat (wired)	<input type="checkbox"/> ВКЛ/ВЫКЛ по термостату (проводное)
<input type="checkbox"/> On/OFF thermostat (wireless)	<input type="checkbox"/> ВКЛ/ВЫКЛ по термостату (беспроводное)
<input type="checkbox"/> Ext. thermistor	<input type="checkbox"/> Внешний термистор
<input type="checkbox"/> Heat pump convector	<input type="checkbox"/> Конвектор теплового насоса

Положение в распределительной коробке

Английский	Перевод
Position in switch box	Положение в распределительной коробке

Обозначение

A1P	Основная печатная плата
A2P	Плата интерфейса пользователя
A3P	* ВКЛ/ВЫКЛ по термостату (PC=цепь питания)
A3P	* Конвектор теплового насоса
A4P	* Плата цифровых входов/выходов
A4P	* Плата приемника (беспроводное ВКЛ/ВЫКЛ по термостату)
A5P	Печатная плата Bizone
A6P	Печатная плата контура тока
A7P	Печатная плата формирователя для анода

14 Технические данные

A8P	* Нагрузочная плата	R6T	* Внешний термистор окружающей среды внутри или снаружи
B1L	Датчик расхода	R7T	Термистор смешанной воды на выходе
DS1 (A5P)	DIP-переключатель	S1S	# Контакт источника электропитания в режиме предпочтительного энергосбережения
DS1 (A8P)	DIP-переключатель		
E1A	Электрический анод		
E3H	Резервный нагревательный элемент (3 кВт)	S2S	# Вход импульса электрического счетчика 1
F1B	Предохранитель от перегрузки резервного нагревателя	S3S	# Вход импульса электрического счетчика 2
F1T	Плавкий предохранитель резервного нагревателя	S4S	# Предохранительный термостат
F1U (A4P)	* Предохранитель 5 А 250 В для платы цифрового входа-выхода	S6S~S9S	# Цифровые вводы для ограничения мощности
F2U (A4P)	* Предохранитель 5 А 250 В для платы цифрового входа-выхода	SS1 (A4P)	* Селекторный выключатель
F1U (A5P)	Предохранитель Т 2 А 250 В для печатной платы	TR1	Трансформатор электропитания
F2U (A5P)	Предохранитель Т 2 А 250 В для печатной платы	CN1-2, X*A	Разъем
FU1 (A1P)	Предохранитель Т 6,3 А 250 В для печатной платы	X*H, X*Y	
K1M	Контактор резервного нагревателя	X*M	Клеммная колодка
K2M	Реле обхода 3-ходового клапана		
K3M	Реле потока 3-ходового клапана		
K*R (A1P, A4P)	Реле на печатной плате		
M1P	Насос дополнительной зоны		
M2P	# Насос горячей воды бытового потребления		
M3P	Насос главной зоны		
M1S	Смесительный 3-ходовой клапан		
M2S	# 2-ходовой клапан для режима охлаждения		
M3S	3-ходовой клапан для нагрева помещения/горячей воды бытового потребления		
PC (A4P)	Цепь силового электропитания		
PHC1 (A4P)	* Входной контур оптосоединителя		
Q*DI	# Автоматический выключатель защиты от замыкания на землю		
Q1L	Плавкий предохранитель резервного нагревателя		
Q3L	# Предохранительный термостат		
R1H (A3P)	* Датчик влажности		
R1T (A1P)	Термистор на выходе воды из теплообменника		
R1T (A2P)	Датчик окружающей среды интерфейса пользователя		
R1T (A3P)	* Датчик окружающей среды для ВКЛ/ВыКЛ по термостату		
R2T (A1P)	Термистор на выходе резервного нагревателя		
R2T (A3P)	* Внешний датчик (обогрева полов или температуры окружающего воздуха)		
R3T	Термистор на стороне жидкого хладагента		
R4T	Термистор на входе воды		
R5T	Термистор горячей воды бытового потребления		

* = Дополнительно
#= Оборудование, приобретаемое отдельно

Перевод текста на электрической схеме

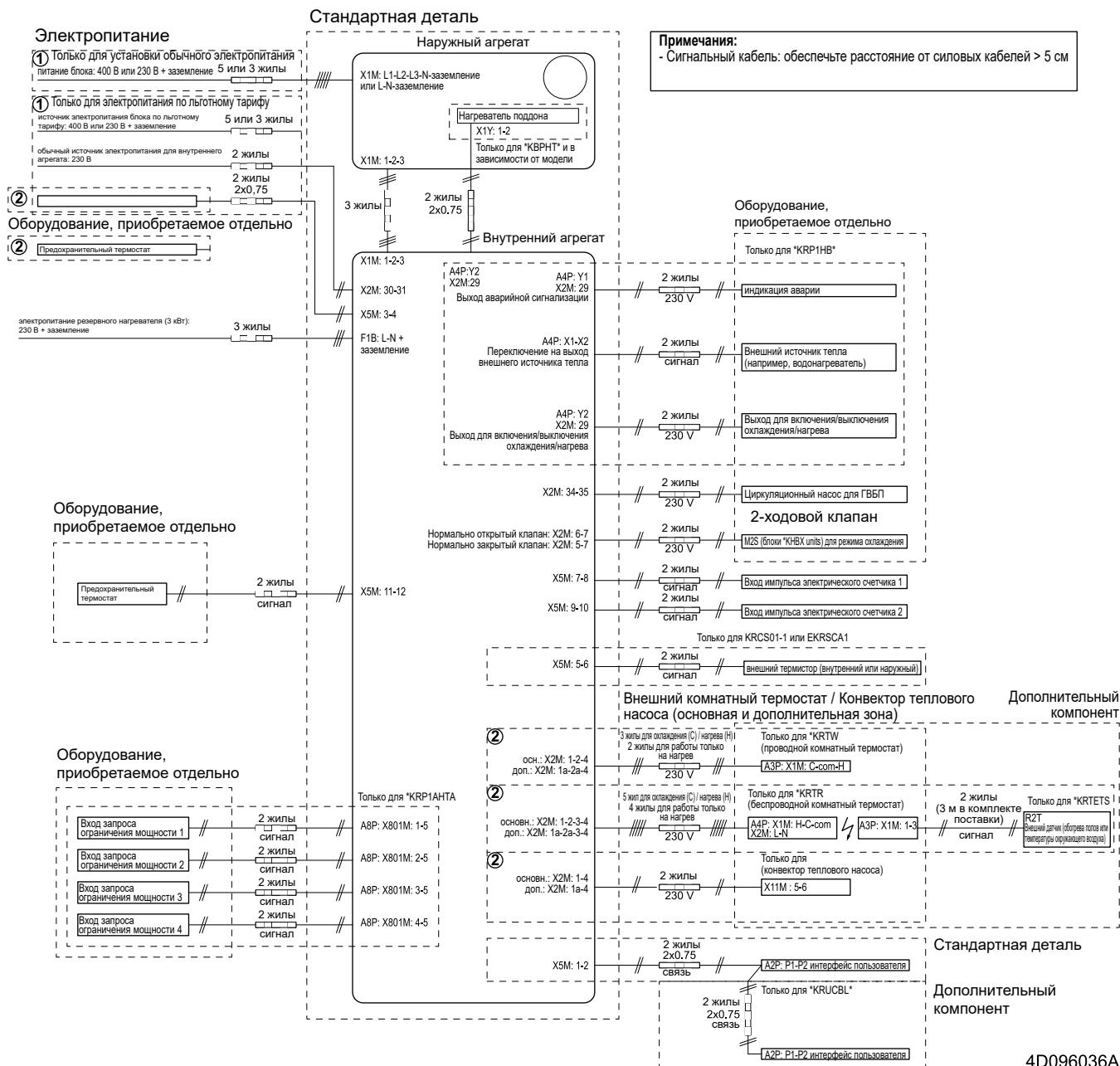
Английский	Перевод
3 wire type SPST	3-проводной тип SPST
Add. LWT zone	Дополнительная зона температуры воды на выходе
Alarm output	Подача аварийного сигнала
Anode	Анод
Continuous	Непрерывный ток
Demand PCB	Нагрузочная плата
DHW pump	Насос горячей воды бытового потребления
DHW pump output	Производительность насоса горячей воды бытового потребления
Digital I/O PCB	Плата цифровых входов/выходов
Electric pulse meter inputs: 12 V DC pulse detection (voltage supplied by PCB)	Входы счетчика электрических импульсов: обнаружение импульсов 12 В пост. тока (напряжение подается с печатной платы)
Ext. ambient sensor option (indoor or outdoor)	Опция внешнего датчика температуры окружающего воздуха (внутренний или наружный)
Ext. heat source	Внешний источник тепла
For preferential kWh rate power supply	Для источника электропитания по льготному тарифу
For safety thermostat	Для предохранительного термостата
Heat pump convector	Конвектор теплового насоса
Indoor unit supplied from outdoor	Внутренний агрегат питается от наружного
Inrush	Пусковой ток
Main LWT zone	Главная зона температуры воды на выходе
Max. load	Максимальная нагрузка
Min. load	Минимальная нагрузка
NC valve	Нормально закрытый клапан
NO valve	Нормально открытый клапан

Английский	Перевод	Английский	Перевод
Normal kWh rate power supply	Обычный источник электропитания	Outdoor unit	Наружный агрегат
Only for ***	Только для ***	Power limitation digital inputs: 12 V DC / 12 mA detection (voltage supplied by PCB)	Цифровые входы ограничения мощности: обнаружение 12 В пост. тока / 12 мА (напряжение подается с печатной платы)
Only for demand PCB option	Только для печатной платы по заказу (опция)	Preferential kWh rate power supply contact: 16 V DC detection (voltage supplied by PCB)	Контакт источника электропитания по льготному тарифу: обнаружение 16 В пост. тока (напряжение подается с печатной платы)
Only for digital I/O PCB option	Только для платы цифровых входов/выходов (опция)	Remote user interface	Удаленный интерфейс пользователя
Only for ext. sensor (floor or ambient)	Только для внешнего датчика (обогрева полов или температуры окружающего воздуха)	Safety thermostat	Предохранительный термостат
Only for normal power supply (standard)	Только для электропитания в нормальном режиме работы (стандартно)	Safety thermostat contact: 16 V DC detection (voltage supplied by PCB)	Контакт предохранительного термостата: обнаружение 16 В пост. тока (напряжение подается с печатной платы)
Only for preferential kWh rate power supply (outdoor)	Только для электропитания в режиме предпочтительного энергосбережения (наружный)	Shut-off valve	Запорный клапан
Only for wired On/OFF thermostat	Только для проводного термостата включения/выключения	Space C/H On/OFF output	Выход ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ охлаждения/нагрева помещения
Only for wireless On/OFF thermostat	Только для беспроводного термостата включения/выключения	Switch box	Распределительная коробка
Only if no ***	Только, если отсутствует ***	To bottom plate heater	На нагреватель поддона
Options: boiler output, alarm output	Опции: выход котла, выход сигнализации	Use normal kWh rate power supply for indoor unit	Для внутреннего агрегата используйте нормальный источник электропитания
Options: bottom plate heater OR On/OFF output	Опции: нагреватель поддона ИЛИ выход для Включения/Выключения	User interface	Интерфейс пользователя

14 Технические данные

Схема электрических соединений

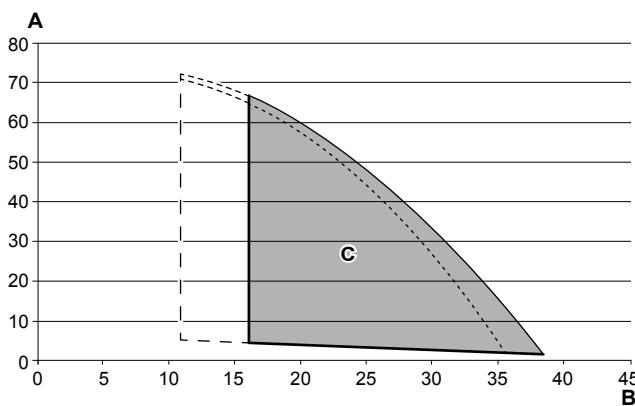
Подробные сведения приведены на схеме электропроводки блока.



14.5 Кривая ESP: Внутренний агрегат

Примечание: Ошибка расхода возникает, когда не достигается минимальный расход воды.

EHVZ16S18CB



4D097421-1

- A** Внешнее статическое давление (кПа)
B Расход воды (л/мин)
C Рабочий диапазон
 Дополнительная/прямая зона
 Основная/смешанная зона

Рабочая зона расширяется в сторону меньших значений расхода только в том случае, когда блок работает только с тепловым насосом. (Не при запуске, не работа резервного нагревателя, не операция размораживания.)

ESP = внешнее статическое давление [кПа] в контуре нагрева помещения.

Расход = расход воды в контуре нагрева помещения блока.

Примечания:

- Выбор значения расхода вне рабочей области может привести к повреждению или сбою блока. См. также минимальный и максимальный расход воды в технических характеристиках.
- Качество воды ДОЛЖНО соответствовать директиве ЕС EC98/83EC.

15 Глоссарий

15 Глоссарий

Дилер

Торговый представитель по продукции.

Уполномоченный установщик

Квалифицированный мастер, уполномоченный выполнять монтаж оборудования.

Потребитель

Лицо, являющееся владельцем изделия и/или оператором изделия.

Действующие нормативы

Все международные, европейские, национальные и местные директивы, законы, положения и/или кодексы, которые относятся и применимы к определенному устройству или территории.

Обслуживающая компания

Квалифицированная компания, способная выполнять или координировать действия по необходимому обслуживанию оборудования.

Руководство по монтажу

Инструкция по монтажу, предусмотренная для определенного изделия и применения, разъясняет порядок установки, настройки и обслуживания.

Руководство по эксплуатации

Инструкция по эксплуатации, предусмотренная для определенного изделия и применения, разъясняет порядок эксплуатации.

Инструкции по обслуживанию

Инструкция по эксплуатации, предусмотренная для определенного изделия и применения, разъясняет (при наличии) порядок установки, настройки и/или обслуживания изделия или приложения.

Принадлежности

Этикетки, руководства, информационные буклеты и оборудование, поставляемые вместе с изделием, которые должны быть установлены в соответствии с инструкциями в сопроводительной документации.

Дополнительное оборудование

Оборудование, произведенное или утвержденное Daikin, которое можно использовать вместе с изделием согласно инструкциям в сопроводительной документации.

Оборудование, приобретаемое отдельно

Оборудование, не произведенное Daikin, которое можно использовать вместе с изделием согласно инструкциям в сопроводительной документации.

Таблица местных настроек[6.8.2] = **ID66F2****Подходящие внутренние агрегаты**

*HVZ04S18CB3V

*HVZ08S18CB3V

*HVZ16S18CB3V

Примечания

(*5) *04/08*

(*6) *16*

Таблица местных настроек

Навигация	Местный код	Название настройки	Диапазон, шаг	Задано установщиком вместо значения по умолчанию	Дата	Значение
Пользоват. настройки						
Предустановл.значения						
Комнатная температура						
7.4.1.1		Комфорт (обогрев)	R/W [3-07]~[3-06], шаг: A.3.2.4 21°C			
7.4.1.2		Экология (обогрев)	R/W [3-07]~[3-06], шаг: A.3.2.4 19°C			
LWT главная						
7.4.2.1	[8-09]	Комфорт (обогрев)	R/W [9-01]~[9-00], шаг: 1°C 35°C			
7.4.2.2	[8-0A]	Экология (обогрев)	R/W [9-01]~[9-00], шаг: 1°C 33°C			
7.4.2.5		Комфорт (обогрев)	R/W -10~10°C, шаг: 1°C 0°C			
7.4.2.6		Экология (обогрев)	R/W -10~10°C, шаг: 1°C -2°C			
Температура бака						
7.4.3.1	[6-0A]	Удобство хранения	R/W 30~[6-0E]°C, шаг: 1°C 60°C			
7.4.3.2	[6-0B]	Эколог.хранения	R/W 30-мин.(50, [6-0E])°C, шаг: 1°C 45°C			
7.4.3.3	[6-0C]	Повторный нагрев	R/W 30-мин.(50, [6-0E])°C, шаг: 1°C 45°C			
Тихий уровень						
7.4.4			R/W 0: Уровень 1 (*6) 1: Уровень 2 (*5) 2: Уровень 3			
Цена электроэнергии						
7.4.5.1	[C-0C] [D-0C]	Высокая	R/W 0,00~990/кВт/ч 0/кВт/ч			
7.4.5.2	[C-0D] [D-0D]	Средняя	R/W 0,00~990/кВт/ч 0/кВт/ч			
7.4.5.3	[C-0E] [D-0E]	Низкая	R/W 0,00~990/кВт/ч 0/кВт/ч			
Цена топлива						
7.4.6			R/W 0,00~990/кВт/ч 0,00~290/МВт 8,0/кВт/ч			
Зад. в завис. от пог.						
Основной						
Уст.завис.от темп.нагрев						
7.7.1.1	[1-00]	Уст.завис.от темп.нагрев	R/W Низкая окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева главной зоны темп. воды на выходе.	-40~5°C, шаг: 1°C -10°C		
7.7.1.1	[1-01]	Уст.завис.от темп.нагрев	R/W Высокая окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева главной зоны темп. воды на выходе.	10~25°C, шаг: 1°C 15°C		
7.7.1.1	[1-02]	Уст. завис.от темп.нагрев	R/W Значение воды на выходе для низкой окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева главной зоны темп. воды на выходе.	[9-01]~[9-00]°C, шаг: 1°C 35°C		
7.7.1.1	[1-03]	Уст. завис.от темп.нагрев	R/W Значение воды на выходе для высокой окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева главной зоны темп. воды на выходе.	[9-01]~мин.(45,[9-00])°C , шаг: 1°C 25°C		
Дополнительно						
Уст. завис.от темп.нагрев						
7.7.2.1	[0-00]	Уст. завис.от темп.нагрев	R/W Значение воды на выходе для высокой окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева дополнительной зоны темп. воды на выходе.	[9-05]~мин.(45,[9-06])°C, шаг: 1°C 35°C		
7.7.2.1	[0-01]	Уст. завис.от темп.нагрев	R/W Значение воды на выходе для низкой окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева дополнительной зоны темп. воды на выходе.	[9-05]~[9-06]°C, шаг: 1°C 45°C		
7.7.2.1	[0-02]	Уст. завис.от темп.нагрев	R/W Высокая окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева дополнительной зоны темп. воды на выходе.	10~25°C, шаг: 1°C 15°C		
7.7.2.1	[0-03]	Уст. завис.от темп.нагрев	R/W Низкая окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева дополнительной зоны темп. воды на выходе.	-40~5°C, шаг: 1°C -10°C		
Настройки установщика						
Схема системы						
Стандарт						
A.2.1.1	[E-00]	Тип агрегата	R/O 0~5 0: LT раздельно			
A.2.1.2	[E-01]	Тип компрессора	R/O 0: 8 (*5) 1: 16 (*6)			
A.2.1.3	[E-02]	Тип ПО внутр.агрегата	R/O 1: Тип 2			
A.2.1.4	[E-03]	Шаги резервн.нагревателя	R/O 1: 1 шаг			
A.2.1.5	[5-0D]	Тип BWH	R/O 1: 1P,(1/1+2)			
A.2.1.6	[D-01]	Принуд.откл контакта	R/W 0: Нет 1: Открытый тариф 2: Закрытый тариф 3: терmostат			
A.2.1.7	[C-07]	Метод упр.агрегатом	R/W 0: Контроль LWT 1: Внеш.контр.RT 2: Контроль RT			
A.2.1.8	[7-02]	Число зон LWT	R/W 0: 1 зона LWT 1: 2 зоны LWT			
A.2.1.9	[F-0D]	Режим работы насоса	R/W 0: Непрерывный 1: Демонстрац. 2: По запросу			
A.2.1.А	[E-04]	Возможна экономия энергии	R/O 0: Нет (*6) 1: Да (*5)			
A.2.1.В		Полож.контроллера	R/W 0: В агрегате 1: В помещении			
Опции						
A.2.2.1	[E-05]	Работа DHW	R/W 0: Нет 1: Да			
A.2.2.3	[E-07]	Нагрев.бака DHW	R/O 0~6 1: Тип 2			
A.2.2.4	[C-05]	Тип контакта осн.	R/W 1: Термост.ВКЛ/ВЫК 2: Запрос С/Н			

(*5) *04/08*

(*6) *16*

Таблица местных настроек

Навигация	Местный код	Название настройки	Диапазон, шаг	Значение по умолчанию	Задано установщиком вместо значения по умолчанию	Дата	Значение
A.2.2.5	[C-06]	Тип контакта доп.	R/W	1: Термост.ВКЛ/ВЫКЛ 2: Запрос С/Н			
A.2.2.6.1	[C-02]	Цифр.печ.плата вх/вых	R/W	0~3 0: Нет 1: Бивалентно			
A.2.2.6.2	[D-07]	Цифр.печ.плата вх/вых	R/O	0~1 0: Нет 1: Да			
A.2.2.6.3	[C-09]	Цифр.печ.плата вх/вых	R/W	0: Замыкающий 1: Размыкающий			
A.2.2.6.4	[F-04]	Цифр.печ.плата вх/вых	R/W	0: Нет 1: Да			
A.2.2.7	[D-04]	Печатная плата по заказу	R/W	0: Нет 1: Упр.потр.энрг.			
A.2.2.8	[D-08]	Внешний счетчик кВт*ч 1	R/W	0: Нет 1: 0,1 имп./кВт/ч 2: 1 имп./кВт/ч 3: 10 имп./кВт/ч 4: 100 имп./кВт/ч 5: 1000 имп./кВт/ч			
A.2.2.9	[D-09]	Внешний счетчик кВт*ч 2	R/W	0: Нет 1: 0,1 имп./кВт/ч 2: 1 имп./кВт/ч 3: 10 имп./кВт/ч 4: 100 имп./кВт/ч 5: 1000 имп./кВт/ч			
A.2.2.А	[D-02]	Насос DHW	R/W	0~4 0: Нет 1: Вторичн.возврат 2: Дезинф.паралл.			
A.2.2.В	[C-08]	Внешний датчик	R/W	0: Нет 1: Наружный датчик 2: Комнатн.датчик			
		└ Мощность					
A.2.3.2	[6-03]	ВИИН: шаг 1	R/W	0~10 кВт, шаг: 0,2 кВт 3 кВт			
A.2.3.6	[6-07]	Нагреватель роддона	R/W	0~200 Вт, шаг: 10 Вт 0 В			
		└ Работа в помещении					
		└ Настройки LWT					
		└ Основной					
A.3.1.1.1		Режим установки LWT	R/W	0: Абсолютный 1: Завис.от погоды 2: Абс+по графику 3: WD + по графику			
A.3.1.1.2.1	[9-01]	Диапазон температуры	R/W	15~37°C, шаг: 1°C 25°C			
A.3.1.1.2.2	[9-00]	Диапазон температуры	R/W	37~55°C, шаг: 1°C 55°C			
A.3.1.1.5	[8-05]	Модулированная LWT	R/W	0: Нет 1: Да			
A.3.1.1.6.1	[F-08]	Запорный клапан	R/W	0: Нет 1: Да			
A.3.1.1.7	[9-08]	Тип источника	R/W	0: Быстрый 1: Медленный			
		└ Дополнительно					
A.3.1.2.1		Режим установки LWT	R/W	0: Абсолютный 1: Завис.от погоды 2: Абс+по графику 3: WD + по графику			
A.3.1.2.2.1	[9-05]	Диапазон температуры	R/W	15~37°C, шаг: 1°C 25°C			
A.3.1.2.2.2	[9-06]	Диапазон температуры	R/W	37~55°C, шаг: 1°C 55°C			
		└ Источник разн.темпер.					
A.3.1.3.1	[9-09]	Нагрев	R/W	3~10°C, шаг: 1°C 5°C			
		└ Комнатный термостат					
A.3.2.1.1	[3-07]	Диапаз.комнатн.темпер.	R/W	12~18°C, шаг: A.3.2.4 12°C			
A.3.2.1.2	[3-06]	Диапаз.комнатн.темпер.	R/W	18~30°C, шаг: A.3.2.4 30°C			
A.3.2.2	[2-0A]	Смещение комн.темпер.	R/W	-5~5°C, шаг: 0,5°C 0°C			
A.3.2.3	[2-09]	Смещ.внеш.датч.помещения	R/W	-5~5°C, шаг: 0,5°C 0°C			
A.3.2.4		Шаг комн.температуры	R/W	0: 0,5°C 1: 1°C			
		└ Рабочий диапазон					
A.3.3.1	[4-02]	Темп.нагр.помещ.ВЫКЛ	R/W	14~35°C, шаг: 1°C 25°C (*5) 14~35°C, шаг: 1°C 35°C (*6)			
		└ Горяч.вода быт.потребления(DHW)					
		└ Тип					
A.4.1	[6-0D]		R/W	0: Тол.повт.нагр. 1: П.нагр.+расп. 2: Только расп.			
		└ Дезинфекция					
A.4.4.1	[2-01]	Дезинфекция	R/W	0: Нет 1: Да			
A.4.4.2	[2-00]	День работы	R/W	0: Каждый день 1: Понедельник 2: Вторник 3: Среда 4: Четверг 5: Пятница 6: Суббота 7: Воскресенье			
A.4.4.3	[2-02]	Время запуска	R/W	0~23 часа, шаг: 1 часа 23			
A.4.4.4	[2-03]	Целевая температура	R/W	60°C			
A.4.4.5	[2-04]	Продолжительность	R/W	40~60 мин., шаг: 5 мин. 40 мин.			
		└ Макс.устан.значение					

(*5) *04/08*

(*6) *16*

Таблица местных настроек

Навигация	Местный код	Название настройки	Диапазон, шаг Значение по умолчанию	Задано установщиком вместо значения по умолчанию	Дата	Значение
A.4.5	[6-0E]		R/W 40~60°C, шаг: 1°C 60°C			
		└ Реж.удобст.хран.SP				
A.4.6			R/W 0: Абсолютный 1: Завис.от погоды			
		└ Зависимый от погоды график				
A.4.7	[0-0B]	Зависимый от погоды график	R/W Значение воды на выходе для высокой окр. темп. для кривой метеозависимости горячей воды бытового потребления.	35~[6-0E]°C, шаг: 1°C 55°C		
A.4.7	[0-0C]	Зависимый от погоды график	R/W Значение воды на выходе для низкой окр. темп. для кривой метеозависимости горячей воды бытового потребления.	45~[6-0E]°C, шаг: 1°C 60°C		
A.4.7	[0-0D]	Зависимый от погоды график	R/W Высокая окр. темп. для кривой метеозависимости горячей воды бытового потребления.	10~25°C, шаг: 1°C 15°C		
A.4.7	[0-0E]	Зависимый от погоды график	R/W Низкая окр. темп. для кривой метеозависимости горячей воды бытового потребления.	-40~5°C, шаг: 1°C -10°C		
		└ Источники тепла				
		└ Резервный нагреватель				
A.5.1.1	[4-00]	Режим работы	R/W 0~2 0: Отключено 1: Включено			
A.5.1.4	[5-01]	Равновесная темп.	R/W -15~35°C, шаг: 1°C 0°C			
		└ Работа системы				
		└ Авт.перезапуск				
A.6.1	[3-00]		R/W 0: Нет 1: Да			
		└ Предпочт.энергосбэр.				
A.6.2.1	[D-00]	Разрешенный нагреватель	R/W 0~3 0: Нет 2: Только BUN			
A.6.2.2	[D-05]	Принуд.Выкл.насоса	R/W 0: Принуд.откл. 1: В норм.режиме			
		└ Упр.потребл.энергии				
A.6.3.1	[4-08]	Режим	R/W 0: Нет ограничений 1: Непрерывный 2: Цифровые входы			
A.6.3.2	[4-09]	Тип	R/W 0: Ток 1: Мощность			
A.6.3.3	[5-05]	Значение амп.	R/W 0~50 A, шаг: 1 A 50 A			
A.6.3.4	[5-09]	Значение кВт	R/W 0~20 кВт, шаг: 0,5 кВт 20 кВт			
A.6.3.5.1	[5-05]	Огранич.амп.для DI	R/W 0~50 A, шаг: 1 A 50 A			
A.6.3.5.2	[5-06]	Огранич.амп.для DI	R/W 0~50 A, шаг: 1 A 50 A			
A.6.3.5.3	[5-07]	Огранич.амп.для DI	R/W 0~50 A, шаг: 1 A 50 A			
A.6.3.5.4	[5-08]	Огранич.амп.для DI	R/W 0~50 A, шаг: 1 A 50 A			
A.6.3.6.1	[5-09]	Огран.кВт для DI	R/W 0~20 кВт, шаг: 0,5 кВт 20 кВт			
A.6.3.6.2	[5-0A]	Огран.кВт для DI	R/W 0~20 кВт, шаг: 0,5 кВт 20 кВт			
A.6.3.6.3	[5-0B]	Огран.кВт для DI	R/W 0~20 кВт, шаг: 0,5 кВт 20 кВт			
A.6.3.6.4	[5-0C]	Огран.кВт для DI	R/W 0~20 кВт, шаг: 0,5 кВт 20 кВт			
A.6.3.7	[4-01]	Приоритет	R/W 0~2 0: Нет 2: BUN			
		└ Усредненное время				
A.6.4	[1-0A]		R/W 0: Нет усредненн. 1: 12 часа 2: 24 часа 3: 48 часа 4: 72 часа			
		└ Смеш.внеш.датч.наруж.				
A.6.5	[2-0B]		R/W -5~5°C, шаг: 0,5°C 0°C			
		└ эф-сть в-нагр.				
A.6.A	[7-05]		R/W 0: Очень высокая 1: Высокая 2: Средняя 3: Низкая 4: Очень низкая			
		└ Авар.ситуация				
A.6.C			R/W 0: Ручной 1: Автоматич.			
		└ Настройки обзора				
A.8	[0-00]	Значение воды на выходе для высокой окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева дополнительной зоны темп. воды на выходе.	R/W [9-05]~мин.(45,[9-06])°C, шаг: 1°C 35°C			
A.8	[0-01]	Значение воды на выходе для низкой окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева дополнительной зоны темп. воды на выходе.	R/W [9-05]~[9-06]°C, шаг: 1°C 45°C			
A.8	[0-02]	Высокая окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева дополнительной зоны темп. воды на выходе.	R/W 10~25°C, шаг: 1°C 15°C			
A.8	[0-03]	Низкая окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева дополнительной зоны темп. воды на выходе.	R/W -40~5°C, шаг: 1°C -10°C			
A.8	[0-04]	--	R/W 8			
A.8	[0-05]	--	R/W 12			
A.8	[0-06]	--	R/W 35			
A.8	[0-07]	--	R/W 20			
A.8	[0-08]	Значение воды на выходе для высокой окр. темп. для кривой метеозависимости горячей воды бытового потребления.	R/W 35~[6-0E]°C, шаг: 1°C 55°C			
A.8	[0-0C]	Значение воды на выходе для низкой окр. темп. для кривой метеозависимости горячей воды бытового потребления.	R/W 45~[6-0E]°C, шаг: 1°C 60°C			
A.8	[0-0D]	Высокая окр. темп. для кривой метеозависимости горячей воды бытового потребления.	R/W 10~25°C, шаг: 1°C 15°C			
A.8	[0-0E]	Низкая окр. темп. для кривой метеозависимости горячей воды бытового потребления.	R/W -40~5°C, шаг: 1°C -10°C			
A.8	[1-00]	Низкая окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева главной зоны темп. воды на выходе.	R/W -40~5°C, шаг: 1°C -10°C			

(*5) *04/08*

(*6) *16*

Таблица местных настроек

Навигация	Местный код	Название настройки	Диапазон, шаг	Значение по умолчанию	Задано установщиком вместо значения по умолчанию	Дата	Значение
A.8	[1-01]	Высокая окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева главной зоны темп. воды на выходе.	R/W	10~25°C, шаг: 1°C 15°C			
A.8	[1-02]	Значение воды на выходе для низкой окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева главной зоны темп. воды на выходе.	R/W	[9-01]~[9-00], шаг: 1°C 35°C			
A.8	[1-03]	Значение воды на выходе для высокой окр. темп. для кривой метеозависимости нагрева главной зоны темп. воды на выходе.	R/W	[9-01]~мин.(45,[9-00])°C , шаг: 1°C 25°C			
A.8	[1-04]	---	R/W	1			
A.8	[1-05]	---	R/W	1			
A.8	[1-06]	---	R/W	20			
A.8	[1-07]	---	R/W	35			
A.8	[1-08]	---	R/W	22			
A.8	[1-09]	---	R/W	18			
A.8	[1-0A]	Каково усредненное время наружной темп.?	R/W	0: Нет усредненн. 1: 12 часа 2: 24 часа 3: 48 часа 4: 72 часа			
A.8	[2-00]	Когда нужно выполнить функцию дезинфекции?	R/W	0: Каждый день 1: Понедельник 2: Вторник 3: Среда 4: Четверг 5: Пятница 6: Суббота 7: Воскресенье			
A.8	[2-01]	Нужно ли выполнить функцию дезинфекции?	R/W	0: Нет 1: Да			
A.8	[2-02]	Когда должна начаться функция дезинфекции?	R/W	0~23 часа, шаг: 1 часа 23			
A.8	[2-03]	Какова целевая температура дезинфекции?	R/W	60°C			
A.8	[2-04]	Как долго должна поддерживаться температура в баке?	R/W	40~60 мин., шаг: 5 мин. 40 мин.			
A.8	[2-05]	Температура антиобледенения воздуха в помещении	R/W	4~16°C, шаг: 1°C 12°C			
A.8	[2-06]	Задача помещения от замораживания	R/W	0: Отключено 1: Включено			
A.8	[2-09]	Отрегулировать смещение измеренной темп.в помещении	R/W	-5~5°C, шаг: 0,5°C 0°C			
A.8	[2-0A]	Отрегулировать смещение измеренной темп.в помещении	R/W	-5~5°C, шаг: 0,5°C 0°C			
A.8	[2-0B]	Каково необходимое смещение измеренной наружной темп.?	R/W	-5~5°C, шаг: 0,5°C 0°C			
A.8	[3-00]	Разрешен ли автозапуск агрегата?	R/W	0: Нет 1: Да			
A.8	[3-01]	---	R/W	0			
A.8	[3-02]	---	R/W	1			
A.8	[3-03]	---	R/W	4			
A.8	[3-04]	---	R/W	2			
A.8	[3-05]	---	R/W	1			
A.8	[3-06]	Какова максимальная нужная комнатная темп.при нагреве?	R/W	18~30°C, шаг: A.3.2.4 30°C			
A.8	[3-07]	Какова минимальная нужная комнатная темп.при нагреве?	R/W	12~18°C, шаг: A.3.2.4 12°C			
A.8	[3-08]	---	R/W	35°C			
A.8	[3-09]	---	R/W	15°C			
A.8	[4-00]	Каков режим работы BUH?	R/W	0: Отключено 1: Включено 2: Только DHW			
A.8	[4-01]	Какой электронагреватель имеет приоритет?	R/W	0~2 0: Нет 2: BUH			
A.8	[4-02]	Ниже какой наружной темп. допускается нагрев?	R/W	14~35°C, шаг: 1°C 25°C (*5) 14~35°C, шаг: 1°C 35°C (*6)			
A.8	[4-03]	---	R/W	3			
A.8	[4-04]	---	R/W	2			
A.8	[4-05]	---	R/W	0			
A.8	[4-06]	--- (Не изменяйте это значение)	R/W	0/1			
A.8	[4-07]	---	R/W	1			
A.8	[4-08]	Какой режим ограничения мощности необх.в системе?	R/W	0: Нет ограничений 1: Непрерывный 2: Цифровые входы			
A.8	[4-09]	Какой режим ограничения мощности необходим?	R/W	0: Ток 1: Мощность			
A.8	[4-0A]	---	R/W	0			
A.8	[4-0B]	---	R/W	1			
A.8	[4-0D]	---	R/W	3			
A.8	[4-0E]	Установщик на объекте?	R/W	0: Нет 1: Да			
A.8	[5-00]	Разрешена работа резервного нагревателя выше равновесной температуры во время нагрева помещения?	R/W	0: Допустимо 1: Не допустимо			
A.8	[5-01]	Какова равновесная температура в здании?	R/W	-15~35°C, шаг: 1°C 0°C			
A.8	[5-02]	Приоритет обогрева помещения.	R/W	0: Отключено 1: Включено			
A.8	[5-03]	Температура приоритета обогрева помещения.	R/W	-15~35°C, шаг: 1°C 0°C			
A.8	[5-04]	Коррекция заданной температуры воды бытового потребления.	R/W	0~20°C, шаг: 1°C 10°C			
A.8	[5-05]	Каков запрошенный лимит для DI1?	R/W	0~50 A, шаг: 1 A 50 A			
A.8	[5-06]	Каков запрошенный лимит для DI2?	R/W	0~50 A, шаг: 1 A 50 A			
A.8	[5-07]	Каков запрошенный лимит для DI3?	R/W	0~50 A, шаг: 1 A 50 A			
A.8	[5-08]	Каков запрошенный лимит для DI4?	R/W	0~50 A, шаг: 1 A 50 A			
A.8	[5-09]	Каков запрошенный лимит для DI1?	R/W	0~20 кВт, шаг: 0,5 кВт 20 кВт			
A.8	[5-0A]	Каков запрошенный лимит для DI2?	R/W	0~20 кВт, шаг: 0,5 кВт 20 кВт			
A.8	[5-0B]	Каков запрошенный лимит для DI3?	R/W	0~20 кВт, шаг: 0,5 кВт 20 кВт			

(*5) *04/08*

(*6) *16*

Таблица местных настроек

Навигация	Местный код	Название настройки	Диапазон, шаг Значение по умолчанию	Задано установщиком вместо значения по умолчанию	Дата	Значение
A.8	[5-0C]	Каков запрошенный лимит для DI4?	R/W 0~20 кВт, шаг: 0,5 кВт 20 кВт			
A.8	[5-0D]	Какой тип резервный нагревателя используется?	R/O 0~5 1: 1P,(1+1+2)			
A.8	[5-0E]	--	1			
A.8	[6-00]	Разница температур, определяющая температуру ВКЛЮЧЕНИЯ теплового насоса.	R/W 2~20°C, шаг: 1°C 2°C			
A.8	[6-01]	Разница температур, определяющая температуру ВЫКЛЮЧЕНИЯ теплового насоса.	R/W 0~10°C, шаг: 1°C 2°C			
A.8	[6-02]	--	R/W 0			
A.8	[6-03]	Какова мощность резервн.нагревателя шаг 1?	R/W 0~10 кВт, шаг: 0,2 кВт 3 кВт			
A.8	[6-04]	--	R/W 0			
A.8	[6-05]	--	R/W 0			
A.8	[6-06]	--	R/W 0			
A.8	[6-07]	Какова мощность нагревателя поддона?	R/W 0~200 Вт, шаг: 10 W 0 W			
A.8	[6-08]	Какой гистерезис используется в режиме повт.нагрева?	R/W 2~20°C, шаг: 1°C 10°C			
A.8	[6-09]	--	R/W 0			
A.8	[6-0A]	Какова нужная удобная температура хранения?	R/W 30~[6-0E]°C, шаг: 1°C 60°C			
A.8	[6-0B]	Какова нужная экологичная температура хранения?	R/W 30~мин.(50, [6-0E])°C, шаг: 1°C 45°C			
A.8	[6-0C]	Какова нужная температура повторного нагрева?	R/W 30~мин.(50, [6-0E])°C, шаг: 1°C 45°C			
A.8	[6-0D]	Какой нужный режим установки в DHW?	R/W 0: Тол.повт.нагр. 1: П.нагр.+расп. 2: Только расп.			
A.8	[6-0E]	Какова макс.установка температуры?	R/W 40~60°C, шаг: 1°C 60°C			
A.8	[7-00]	--	R/W 0			
A.8	[7-01]	--	R/W 2			
A.8	[7-02]	Сколько зон темп.воды на выходе?	R/W 0: 1 зона LWT 1: 2 зоны LWT			
A.8	[7-03]	--	R/W 2,5			
A.8	[7-04]	--	R/W 0			
A.8	[7-05]	эф-сть в-нагр.	R/W 0: Очень высокая 1: Высокая 2: Средняя 3: Низкая 4: Очень низкая			
A.8	[8-00]	--	R/W 1 мин.			
A.8	[8-01]	Максимальное время работы для действия горячей воды бытового потребления.	R/W 5~95 мин., шаг: 5 мин. 30 мин.			
A.8	[8-02]	Время защиты от частых включений.	R/W 0~10 часа, шаг: 0,5 часа 0,5 часа			
A.8	[8-03]	--	R/W 50			
A.8	[8-04]	Дополнительное время для максимального времени работы.	R/W 0~95 мин., шаг: 5 мин. 95 мин.			
A.8	[8-05]	Разрешить модуляцию LWT для контроля помещения?	R/W 0: Нет 1: Да			
A.8	[8-06]	Максимальная модуляция температуры воды на выходе.	R/W 0~10°C, шаг: 1°C 3°C			
A.8	[8-07]	--	R/W 18			
A.8	[8-08]	--	R/W 20			
A.8	[8-09]	Какова нужная комфортная основная LWT при нагреве?	R/W [9-01]~[9-00], шаг: 1°C 35°C			
A.8	[8-0A]	Какова нужная экологичная основная LWT при нагреве?	R/W [9-01]~[9-00], шаг: 1°C 33°C			
A.8	[8-0B]	--	R/W 13			
A.8	[8-0C]	--	R/W 10			
A.8	[8-0D]	--	R/W 16			
A.8	[9-00]	Какова максимальная нужная LWT для главн.зоны при нагреве?	R/W 37~55°C, шаг: 1°C 55°C			
A.8	[9-01]	Какова минимальная нужная LWT для главн.зоны при нагреве?	R/W 15~37°C, шаг: 1°C 25°C			
A.8	[9-02]	--	R/W 22			
A.8	[9-03]	--	R/W 5			
A.8	[9-04]	Температура отклонения температуры воды на выходе.	R/W 1~4°C, шаг: 1°C 1°C			
A.8	[9-05]	Какова минимальная нужная LWT для доп.зоны при нагреве?	R/W 15~37°C, шаг: 1°C 25°C			
A.8	[9-06]	Какова максимальная нужная LWT для доп.зоны при нагреве?	R/W 37~55°C, шаг: 1°C 55°C			
A.8	[9-07]	--	R/W 5			
A.8	[9-08]	--	R/W 22			
A.8	[9-09]	Какова нужная разность темп. при нагреве?	R/W 3~10°C, шаг: 1°C 5°C			
A.8	[9-0A]	--	R/W 5			
A.8	[9-0B]	Какой тип источника подключен к главной зоне LWT?	R/W 0: Быстрый 1: Медленный			
A.8	[9-0C]	Гистерезис температуры в помещении.	R/W 1~6°C, шаг: 0,5°C 1°C			
A.8	[9-0D]	Ограничение скорости насоса	R/W 0~8, шаг:1 0 : 100% 1~4 : 80~50% 5~8 : 80~50% 6			
A.8	[9-0E]	--	R/W 6			
A.8	[A-00]	--	R/W 0			
A.8	[A-01]	--	R/W 0 (*5) 3 (*6)			
A.8	[A-02]	--	R/W 0 (*5) 1 (*6)			
A.8	[A-03]	--	R/W 0			
A.8	[A-04]	--	R/W 0			
A.8	[B-00]	--	R/W 0			
A.8	[B-01]	--	R/W 0			
A.8	[B-02]	--	R/W 0			
A.8	[B-03]	--	R/W 0			
A.8	[B-04]	--	R/W 0			
A.8	[C-00]	Приоритет нагрева воды для бытового потребления.	R/O 0~1 1: Приоритет теплового насоса			
A.8	[C-01]	--	R/W 0			

(*5) *04/08*

(*6) *16*

Таблица местных настроек

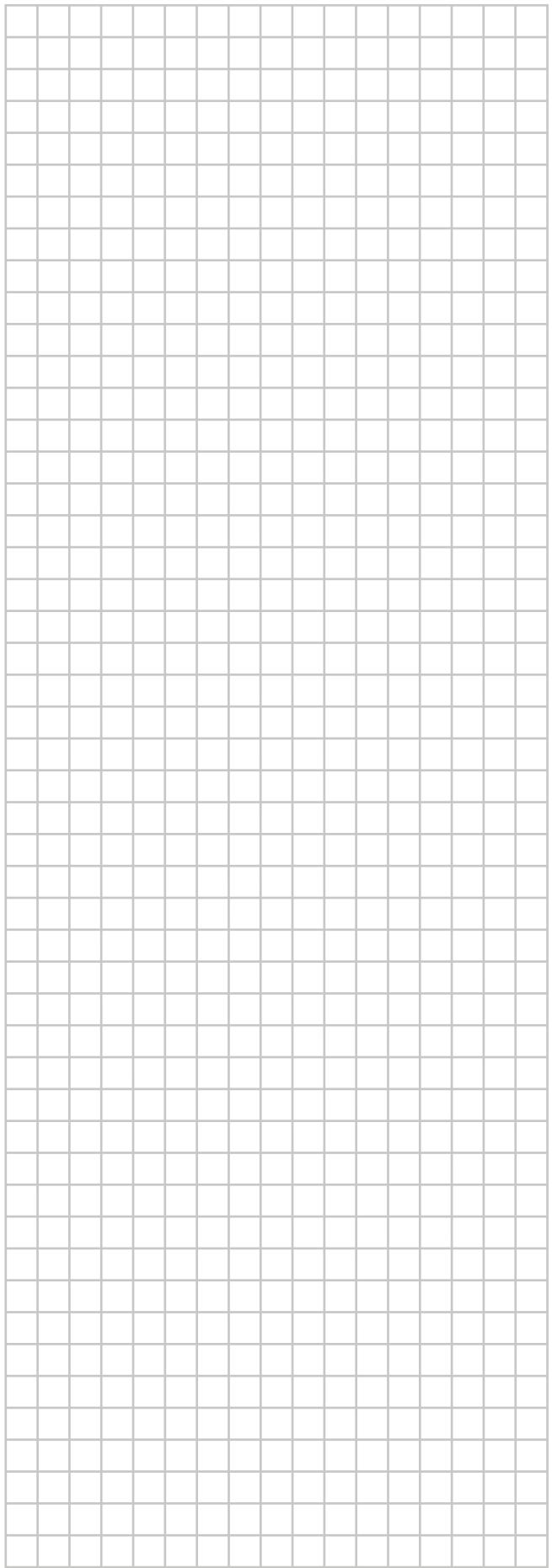
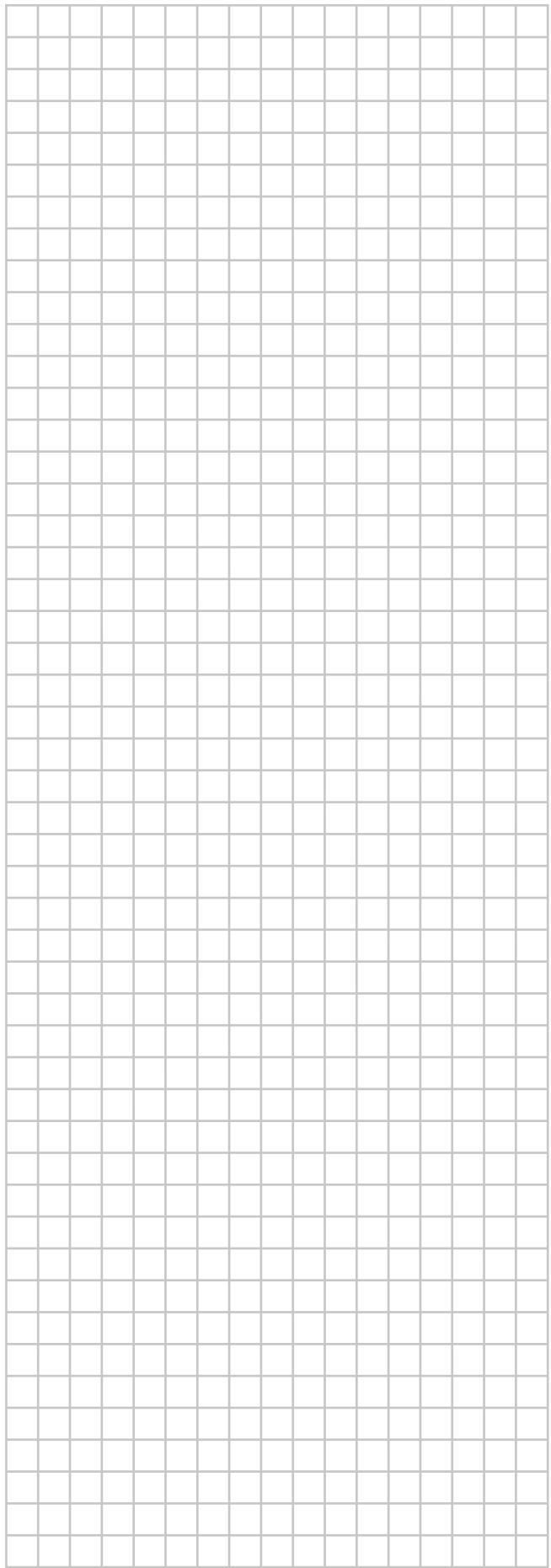
Навигация	Местный код	Название настройки	Диапазон, шаг Значение по умолчанию	Задано установщиком вместо значения по умолчанию	Дата	Значение
A.8	[C-02]	Подключ.ли внешн.источник резервного нагревателя?	R/W 0~3 0: Нет 1: Бивалентно			
A.8	[C-03]	Температура активации функции двухвариантной работы.	R/W -25~25°C, шаг: 1°C 0°C			
A.8	[C-04]	Температура гистерезиса функции двухвариантной работы.	R/W 2~10°C, шаг: 1°C 3°C			
A.8	[C-05]	Каков тип контакта запроса термостата в главной зоне?	R/W 1: Термост.ВКЛ/ВЫК 2: Запрос С/Н			
A.8	[C-06]	Каков тип контакта запроса термостата в дополн.зоне?	R/W 0: - 1: Термост.ВКЛ/ВЫК 2: Запрос С/Н			
A.8	[C-07]	Каково управление агрегатом при работе в помещении?	R/W 0: Контроль LWT 1: Внеш.контр.RT 2: Контроль RT			
A.8	[C-08]	Какой тип внешнего датчика установлен?	R/W 0: Нет 1: Наружный датчик 2: Комнатн.датчик			
A.8	[C-09]	Какой требуется тип внешн. контакта сигнализации?	R/W 0: Замыкающий 1: Размыкающий			
A.8	[C-0A]	--	R/W 0			
A.8	[C-0C]	Высокая цена на электроэнергию в десятичной системе (Не используйте)	R/W 0~7 0			
A.8	[C-0D]	Средняя цена на электроэнергию в десятичной системе (Не используйте)	R/W 0~7 0			
A.8	[C-0E]	Низкая цена на электроэнергию в десятичной системе (Не используйте)	R/W 0~7 0			
A.8	[D-00]	Какие нагреватели разрешены при откл.предп.энер/сб.ист.пит?	R/W 0~3 0: Нет 1: Только BUV			
A.8	[D-01]	Типа принуд откл контакта	R/W 0: Нет 1: Открытый тариф 2: Закрытый тариф 3: термостат			
A.8	[D-02]	Какой тип насоса DHW установлен?	R/W 0~4 0: Нет 1: Вторичн.возврат 2: Дезинф.паралл.			
A.8	[D-03]	Компенсация температуры воды на выходе около 0C.	R/W 0: Отключено 1: Включено, сдвиг 2C (от -2 до 2C) 2: Включено, сдвиг 4C (от -2 до 2C) 3: Включено, сдвиг 2C (от -4 до 4C) 4: Включено, сдвиг 4C (от -4 до 4C)			
A.8	[D-04]	Подключ.ли печ.плата запросов?	R/W 0: Нет 1: Упр.потр.энрг.			
A.8	[D-05]	Может ли работать насос при откл.предп.энер/сб.ист.пит?	R/W 0: Принудит.откл. 1: В норм.режиме			
A.8	[D-07]	--	R/O 0			
A.8	[D-08]	Использ.ли внешн.изм.мощн. для измерения мощности?	R/W 0: Нет 1: 0,1 имп./кВт/ч 2: 1 имп./кВт/ч 3: 10 имп./кВт/ч 4: 100 имп./кВт/ч 5: 1000 имп./кВт/ч			
A.8	[D-09]	Использ.ли внешн.изм.мощн. для измерения мощности?	R/W 0: Нет 1: 0,1 имп./кВт/ч 2: 1 имп./кВт/ч 3: 10 имп./кВт/ч 4: 100 имп./кВт/ч 5: 1000 имп./кВт/ч			
A.8	[D-0A]	--	R/W 0			
A.8	[D-0B]	--	R/W 2			
A.8	[D-0C]	Какова высокая цена на электроэнергию (Не используйте)	R/W 0~49 0			
A.8	[D-0D]	Какова средняя цена на электроэнергию (Не используйте)	R/W 0~49 0			
A.8	[D-0E]	Какова низкая цена на электроэнергию (Не используйте)	R/W 0~49 0			
A.8	[E-00]	Какой тип агрегата установлен?	R/O 0~5 0: LT_раздельно			
A.8	[E-01]	Какой тип компрессора установлен?	R/O 0: 8 (*5) 1: 16 (*6)			
A.8	[E-02]	Какое ПО внутреннего агрегата?	R/O 0~1 1: Тип 2			
A.8	[E-03]	Какое число шагов вспомогательного нагревателя?	R/O 0~2 1: 1 шаг			
A.8	[E-04]	Есть ли в наружном агрегате экономия энергии?	R/O 0: Нет (*6) 1: Да (*5)			
A.8	[E-05]	Можно ли использовать систему для горячего водоснабжения?	R/W 0: Нет 1: Да			
A.8	[E-06]	Установлен ли бак DHW в системе?	R/O 0: Нет 1: Да			
A.8	[E-07]	Бак DHW какого типа установлен?	R/O 0~6 1: Тип 2			
A.8	[E-08]	Функция энергосбережения для наружного блока.	R/W 0: Выключено (*6) 1: Включено (*5)			
A.8	[E-09]	--	R/W 0			
A.8	[E-0A]	--	R/W 0			
A.8	[E-0B]	Комплект для двух зон	R/O 0~1 1: Да			
A.8	[E-0C]	--	R/W 0			
A.8	[E-0D]	--	R/W 0			
A.8	[F-00]	Допускается работа насоса вне диапазона.	R/W 0: Отключено 1: Включено			
A.8	[F-01]	--	R/W 20			
A.8	[F-02]	Температура включения нагревателя поддона.	R/W 3~10°C, шаг: 1°C 3°C			
A.8	[F-03]	Гистерезис нагревателя поддона.	R/W 2~5°C, шаг: 1°C 5°C			
A.8	[F-04]	Подключен ли нагреватель поддона?	R/W 0: Нет 1: Да			
A.8	[F-05]	--	R/W 0			
A.8	[F-06]	--	R/W 0			
A.8	[F-09]	Работа насоса во время внештатного течения.	R/W 0: Отключено 1: Включено			

(*5) *04/08*

(*6) *16*

Таблица местных настроек

Навигация	Местный код	Название настройки	Диапазон, шаг Значение по умолчанию	Задано установщиком вместо значения по умолчанию	Дата	Значение
A.8	[F-0A]	--	0			
A.8	[F-0B]	Закрыть запорный клапан при ВЫКЛ термостата?	R/W 0: Нет 1: Да			
A.8	[F-0C]	--	R/W 1			
A.8	[F-0D]	Каков режим работы насоса?	R/W 0: Непрерывный 1: Демонстрац. 2: По запросу			



EAC

Copyright 2015 Daikin

DAIKIN EUROPE N.V.

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

4P401677-1B 2017.04